



pkt.pl

potencjał kompetencje technologia

801 88 66 66

www.doradcy.pkt.pl

nowiny

jeleniogórskie

www.nj24.pl

TYGODNIK Nr 21 (2709) Rok 52, 24 maja 2011 Nakład 16.200 egz. cena 2,50 zł (w tym Vat 8%)



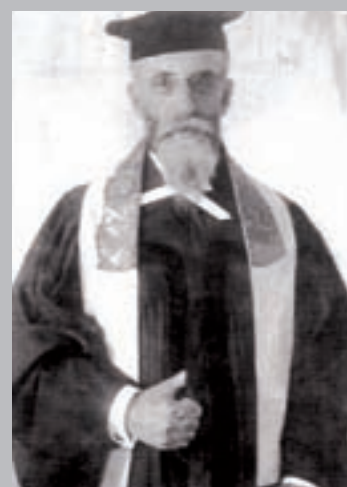
G. KOZŁUBAJ

**”Policja
nie miała prawa
mnie zatrzymać”**

str. 12

Wizyta wnuczki jeleniogórskiego rabina

str. 13



Hotelarze uciekają z Karpacza

str. 23

Jarek chce zostać Agnieszka

str. 24-25

Ludzie mówią: dość lekceważenia!

str. 17



**Ekskluzywne
mieszkania
i apartamenty**
w Cieplicach Zdroju
Jelenia Góra, ul. Malinnik
Więcej na str. 37
www.kova.pl

SKUP ZŁOTA
NAJLEPSZE CENY
Lombard
ul. Piłsudskiego 3
75/75-23-583

EsyFloresy
NOWY ADRES:
pracownia buklerska
JELENIA GÓRA, UL. KRÓTKA 12
(róg ul. Drucianej)
tel. 607-48-84-85, 691-706-148
Przyjmujemy także zamówienia telefonicznie.

OGRODY PAULINUM
Komfortowe mieszkania przy ul. Nowowiejskiej



Zapraszamy do Salonu Sprzedaży MIESZKAŃ

ul. Grodzka 11, Jelenia Góra | tel. 75 641 76 39 | www.ogrody-paulinum.pl



Blog naczelnego

Polityka i piłka nożna mają w Polsce niezwykle wiele wspólnego. I to wcale nie z powodu zbliżających się finałów mistrzostw Europy. Transfer - to słowo magiczne dla kibica piłki nożnej. Kto zasili ukochaną drużynę, za ile sprzeda się gwiazdę. Kibice często wystawieni są na próbę nerwów, bo nagle okazuje się, że piłkarz, który niedawno całował koszulkę z herbem klubu, zapewniał publicznie, że jego serce bije dla Legii, Lecha czy innej Wisły, gdy tylko dostanie korzystniejszą ofertę finansową, jak za dotknięciem czarodziejskiej różdżki, w jego żyłach zaczyna pulsować greckie rytmy lub bawarskie marsze. Nieoczekiwanie okazuje się, że taki futbolista od dzieciaka interesował się np. ligą cypryjską. Podobnie zachowują się politycy. Zmieniają swoje legitymacje partyjne, a podstawą nie są idee, programy partyjne, poglądy na ekonomię, ale proste wytyczne - miejsce na liście do parlamentu w nadchodzących wyborach. W mediach mówi się o transferach politycznych, co wyborcę - ideowca może przyprawić o zawal serca lub o zwykłe zniechęcenie. Podobno Polska jest podzielona. Tak, podzieleni są prości, zwyczajni ludzie, którzy wierzą w to, co mówią politycy, są wierni swoim przekonaniom i poglądom. Im wyżej sięga władza, tym podziały są już mniej widoczne, a i przywiązanie do własnych poglądów jakby mniejsze. Do podzielenia pozostają jednak publiczne pieniądze.

Premier Tusk, z którego niejednokrotnie sztychono, że lubi czasami poganiać z kumplami na boisku za piłką, teraz jest głównym celem krytyki grup kibicowskich. Z kolei Jarosław Kaczyński, który o piłce nie ma zielonego pojęcia, nagle stał się naczelnym obrońcą wolności kibicowania. Do tego wszystkiego poziom rodzimej piłki kopanej do złudzenia przypomina poziom prowadzonej polityki - co zarówno dotyczy tych, co obecnie sprawują władzę, jak i tych, którzy chwilowo są w opozycji. Bo jak wiadomo, gdy tylko pojawi się szansa na dobry transfer...

Rząd próbuje „porządkować” sytuację na trybunach za pomocą administracyjnych metod. Kibice wykazują się znacznie większą wyobraźnią i zwykłym poczuciem humoru. Ostatnio na reakcję administracji rządowej na hasło o „matole”, kibice podprowadzili pod stadion prawdziwego koziołka, a dopingiem kierował Krzysztof Konoń, spec od „nie będzie niczego”. Kibice zamiast szalików klubowych ubrali ręczniki plażowe, przynieśli ze sobą piłki plażowe, dmuchane materace, maski do nurkowania... Nikt chyba tak jak Polacy nie czuje się dobrze, kiedy można publicznie obśmiać toporne, lizusowskie decyzje urzędników. I jeżeli w tej sprawie nic się nie zmieni, to kibice przybyli na Euro 2012 będą się czuli na naszych stadionach cokolwiek dziwnie...

Andrzej Buda

buda@nj24.pl

Autobus wypadł z trasy

Do groźnego zdarzenia doszło w poniedziałkowy poranek w Zachełmiu. Autobus komunikacji miejskiej linii numer 18 wypadł z trasy. Na szczęście, na pokładzie nie było pasażerów.

Kierowca jechał w stronę Zachełmia, aby dowieźć pasażerów na przystanek. Tam zawrócił na zatoczkę, po czym zauważył, że z autobusem coś się dzieje. - Pasażerowie wysiedli, ja też, bo chciałem zobaczyć, co się dzieje. Miałem awarię, chciałem zresetować komputer pokładowy, wyszedłem wyłączyć prąd, hamulce puściły, a autobus zaczął jechać - mówił kierowca, Ryszard Krajewski. W efekcie pojazd wypadł z trasy, „skosił” jedno z drzewek i

cudem zatrzymał się na skarpie na ostrym zakręcie. Mało brakowało, aby pojazd wylądował na dachu. W akcji wyciągania kilkunastotonowego pojazdu brały udział cztery jednostki straży pożarnej.

- Groziło wywrócenie, dlatego użyliśmy ciężkiego sprzętu, aby pojazd ustabilizować, a później go wyciągnąć - mówi asp. sztab. Maciej Gorzycki z JRG 1. - Drzewo wbiło się w układ kierowniczy autobusu, musieliśmy zrobić podkop, a później użyć pojazdu o mocy 480 koni mechanicznych. Dzięki temu akcja zakończyła się sukcesem - dodaje. Po trzech godzinach udało się wyciągnąć autobus, który nie miał większych uszkodzeń.



- Można było zapobiec temu, ale po prostu w wyniku tej awarii, zamieszaniu zapomniałem o ha- mulcu ręcznym. Całe szczęście, że nikomu nic się nie stało - dodaje kierowca MKZ. (matt)

Wreszcie mamy salę z prawdziwego zdarzenia

Rozmowa z Jarosławem Gromadzkim

- dyrektorem Jeleniogórskiego Centrum Kultury



D. ANTOSIK

- Podczas uroczystego otwarcia wyremontowanego budynku JCK przy ul. Bankowej podkreślał pan, że wreszcie można witać w nim gości bez wstydu...

- Bo to prawda. Wszyscy pamiętamy, w jakim stanie był ten obiekt. Ale na szczęście to już przeszłość.

Cały budynek został gruntownie zmodernizowany. Wreszcie mamy porządną, wygodną i świetnie wyposażoną salę widowiskową z odpowiednim zapleczem. Mamy teraz znakomite warunki do pracy, co jest szalenie ważne, bo to przecież miejsce, które służy jeleniogórczom.

- Przedsięwzięcie było bardzo

szeroko zakrojone. Gdzie zaszły największe zmiany?

- Sala widowiskowa, to zasadnicza funkcja tego obiektu i tutaj nastąpiła największa „rewolucja” - w klimatyzacji, nagłośnieniu, oświetleniu sceny i odstępach między fotelami na widowni. Wreszcie możemy mówić o komfortowych warunkach uczestniczenia w organizowanych tutaj wydarzeniach. Publiczność z pewnością to doceni.

- Nowoczesna sala daje jakieś nowe możliwości działania?

- Przede wszystkim w pełni zaspokaja potrzeby organizowanych przez nas wydarzeń koncertowych czy teatralnych. Zmieniają się warunki, a więc i jakość naszej oferty. Galeria „Korytarz” ma wreszcie odpowiednie warunki ekspozycji. Klub „Kwadrat” ma wreszcie szansę stania się funkcjonującą codziennie kawiarnią artystyczną z muzyką, pokazami. Nowością jest dostępność do obiektu dla osób niepełnosprawnych. Zlikwidowaliśmy bariery architektoniczne, które wcześniej praktycznie uniemożliwiały

korzystanie z naszej oferty np. osobom na wózkach.

- W ślad za zmianami technicznymi pojawiają się jakieś zmiany programowe?

- Mając do dyspozycji taką salę widowiskową, chcemy zwiększyć naszą ofertę koncertową. Biorąc oczywiście pod uwagę potrzeby mieszkańców Jeleniej Góry i możliwości miasta.

- Jakiś szczególny powód do dumy?

- Największą radość i duma to, że za stosunkowo niewielkie pieniądze udało się zrobić tak dużo.

- 3,7 mln zł to niemały wydatek.

- Ale biorąc pod uwagę zakres prac, jakie zostały wykonane, i zakupy wysokiej klasy wyposażenia, kwota była niewielka. To nie tylko moje zdanie, ale i opinia ekspertów. Dowodem na to jest też fakt, że o wygranie ogłaszanych przez nas przetargów nie były się tłumy potencjalnych wykonawców. Od początku wiadomo było, że mamy niewielką pulę środków i duże oczekiwania. Ale udało się.

Daniel Antosik

19 lat temu w NJ

W jeleniogórkim osiedlu Zabobrze, w nowo budowanym dla spółdzielni „Związkowiec” domu mieszkalnym runęła płyta stropowa balkonu na trzeciej kondygnacji. Upadając niżej wyłamała kolejną, którą powstrzymał dopiero następny balkon. Nikt już jednak nie zapobiegnie skutkom: śmierci dwóch robotników, którzy zginęli przygniecenii przez ciężkie płyty betonowe. (...) Trudno przypuszczać, by płytę mógł strącić wiatr, nawet najsilniejszy.

Jadwiga Kuta, aktorka Prywatnego Teatru Domowego w Michałowicach, została laureatką II nagrody XIII Przeglądu Piosenki Aktorskiej we Wrocławiu. Znakomita prezentacja pani Jadwigi znalazła też uznanie w oczach amerykańskiego Polonusa, pana Nowaka - mieszkankę Chicago ufundował dla niej prywatną nagrodę: wyjazd do Stanów Zjednoczonych na cykl koncertów.

Prawdopodobnie od najbliższej soboty zostanie wznowione połączenie kolejowe ze Szklarskiej Poręby do Tanvaldu przez Jaku-



szyce. Jeżeli rozmowy powiodą się, pociąg do 15 października kursował będzie w soboty i niedziele (będą to jazdy promocyjne) i swoją trasę rozpoczynał będzie w Jeleniej Górze.

Zapadła już ostateczna decyzja w sprawie domu uzdrowskiego „Grani” w Szklarskiej Porębie. Decyzją wojewody jeleniogórskiego, obiekt został przekazany w zarząd Kasy Rolniczego ubezpieczenia Społecznego - jednostce centralnej budżetu państwa. Chęć nabycia „Grani” wyraziło wielu kontrahentów, były wśród nich firmy zagraniczne.

„Przyjmujemy do pracy młode absolwentki i absolwentów szkół gastronomicznych do pracy w charakterze wydawców, sprzedawców oraz pracowników produkcyjnych w nowo otwartym punkcie małej gastronomii opartej na amerykańskiej technologii Henny-Penny (odpowiednik McDonalda).”



Czytaj: „Ucieczka spod Śnieżki” - str. 23

„NOWINY JELENIOGÓRSKIE” - Tygodnik społeczny. WYDAWCA: Spółdzielnia Pracy Dziennikarzy i Wydawców „Nowiny Jeleniogórskie”. Adres wydawcy-redakcji: 58-500 Jelenia Góra, ul. Marii Skłodowskiej-Curie 13, fax 75-26-913. Druk: „Polskapresse” Sp. z o.o. Oddział Prasa Wrocławska, 55-075 Bielany Wrocławskie. REDAGUJE ZESPÓŁ: Daniel Antosik (fotoreporter), Andrzej Buda (prezes, red. naczelny), Grzegorz Koczubaj, Leszek Kosiorowski, Marek Lis, Katarzyna Matla, Małgorzata Potoczak-Pelczyńska, Zbigniew Rzońca, Sławomir Sadowski (wiceprezes, z-ca red. naczelnego), Henryk Stobiecki, Danuta Szwałkiewicz (sekretarz redakcji, korekta), Robert Zapora. SKŁAD I ŁAMANIE: Natalia Jaskólska, Ilona Obłoz, Piotr Ludwiński. TELEFONY: prezes-redaktor naczelny i z-ca red. naczelnego: 75-26-913 (fax), 64-24-420; sekretarz redakcji i korekta: tel./fax 64-24-410, publicyści - 64-24-889, 64-24-485, księgowość - 76-46-366, BIURO OGŁOSZEŃ: 75-24-781, dział marketingu: 64-24-420, tel./fax 64-24-480, skład komputerowy: 64-24-420. E-mail: nowiny@nowiny.jgora.pl; biuroogloszen@nowiny.jgora.pl. Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca, zastrzega sobie prawo do ich skracania. Ogłoszenia przyjmuje redakcja „Nowin Jeleniogórskich” oraz punkty ogłoszeniowe w Bolkowie, Karpaczu, Kowarach, Piechowicach, Szklarskiej Porębie i Zgorzelcu. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń. Teksty sponsorowane (reklamowe) - (ts, tr, tekst płatny, reklama, promocja). O warunkach prenumeraty informują oddziały „Ruchu”. Prenumeratę dla odbiorców indywidualnych i zbiorowych przyjmują także doręczyciele i urzędy pocztowe. Numer konta bankowego 78-1090-1997-0000-0005-2800-0248 BZ WBK S.A. II Oddział w Jeleniej Górze. PI ISSN 0208-6883. Nr indeksu 366870.



Szkodliwy azbest na drodze

Setki mieszkańców Zabobrza narażonych jest na szkodliwe dla zdrowia inhalacje. Ktoś wysypał kawałki azbestu na drogę przy ul. Działkowicza. - To niebezpieczne. Od pięciu tygodni próbuję doprosić się ich usunięcia, ale bez efektów - napisał do nas czytelnik. Zarządca drogi zapewnia, że robi to na dniach.

- Do utwardzenia drogi ktoś z głupoty użył płyt azbestowych - informuje czytelnik. Na dowód przysłał zdjęcia. Płyty wgniecione są w drogę. Wygląda to tak, jakby ktoś chciał nimi wyrównać nierówności na bitej drodze.

Chodzi o fragment ulicy Działkowicza na jeleniogórskim Zabobrze. Codziennie chodzą tędy setki mieszkańców, trasa prowadzi bowiem do ogródków działkowych. Azbest jest szkodliwy wtedy, kiedy kruszy się. Wówczas uwalniają się niewidoczne dla oka kawałki, które po dostaniu się do płuc mogą powodować groźne choroby. Nie trzeba być fachowcem, żeby stwierdzić, że kawałki pozostawione na drodze kruszą się każdego dnia, po każdym stąpieniu na nie, przejeździe samochodem.

- Pięć tygodni temu powiadomiłem Wydział Ochrony Środowiska i Straż Miejską - pisze internauta. - Do dnia dzisiejszego nic się nie zmieniło. Azbest jak leżał tak leży, a spacerowicze w swej niewiedzy „inhalują” swoje płuca.

- To nieprawda, że nie zajęliśmy się sprawą - usłyszeliśmy w Wydziale Ochrony Środowiska UM w Jeleniej Górze. - Na miejscu byli nasi pracownicy. Próbowaliśmy ustalić sprawcę, żeby go ukarać i kazać mu usunąć



Azbestowe płyty leżą na drodze.

azbest, ale nie udało się to. Wykluczaliśmy, że mógł być to któryś z działkowców. W tej sytuacji wydaliśmy zarządcy drogi decyzję o natychmiastowym usunięciu azbestu.

Decyzję wydział wydał 5 maja, Miejski Zarząd Dróg i Mostów odebrał ją 6. Do tej pory jednak nic się nie dzieje. - Azbest usunie MPGK na nasze zlecenie - zapewnił Jerzy Bigus, zastępca dyrektora MZDiM w Jeleniej Górze. Dlaczego do tej pory tego nie zrobiono? - To prawda, może mogliśmy szybciej. Ale ciężko było znaleźć odpowiednią firmę - tłumaczy. - Dostaliśmy od wydziału ochrony środowiska listę firm, zajmujących się utylizacją azbestu, dzwoniiliśmy pod kilka adresów, ale albo nie istnieją, albo nie zajmują się utylizacją azbestu, tylko innych materiałów. W tej sytuacji zdecydowaliśmy, że skorzystamy z usług MPGK. Pracownicy pozbierają kawałki do worków.

Jak szacuje, koszt usunięcia azbestu z drogi to ok. 1500 złotych. Zapewnił, że szkodliwe kawałki zostaną usunięte z drogi na początku tego tygodnia.

Lepiej późno niż wcale.

(rob)

Żmija znowu atakuje

W Dziwiszowie ukąsiła psa, w Szklarskiej Porębie wije się przy budynkach socjalnych... Czytelnicy ostrzegają, że w naszym regionie znowu masowo występują żmije zygzakowate.

Spotkania ze żmiją nie należy się jednak bać. Wystarczy nie tracić opamiętania. Żmija atakuje wtedy, gdy czuje zagrożenie. Gdy zostawimy ją w spokoju, czyli nie będziemy się do niej zbliżać, nic nam nie zrobi.

Często atakuje psy, które - widząc ją - w naturalnym odruchu zbliżają się, by ją powąchać. Żmija panikuje i kąsa je. Czworonogi wycofują się ze zranionymi nosami.

Od pełnomocnika starosty zgorzeleckiego do spraw zarządzania kryzysowego Piotra Pawłasa otrzymaliśmy garść informacji o żmijach. Najczęściej można je spotkać na terenach podgórskich, łąkach i pastwiskach. Ich jad jest dość słaby, ale może być groźny, zwłaszcza dla dzieci (z uwagi na ich małą wagę). Nasza pociecha może jednak nie zdawać sobie sprawy, że została ukąszona przez żmiję. Nawet jeśli odczuwa ból.

Po czym poznać ranę? Po dwóch śladach po zębach jadowych, oddalonych o 5-10 milimetrów, zaczerwienieniu, obrzęku i martwicy.

Zraniony cierpi na ból głowy, wymioty, biegunkę, powiększenie węzłów chłonnych, niepokój, spadek ciśnienia, duszności i zaburzenia świadomości. Należy obmyć ranę zimną wodą i unieruchomić kończynę, najlepiej poniżej poziomu ciała. Wskazane jest chłodzenie jej woreczkami z lodem, okrycie poszkodowanego i podanie picia.

Przede wszystkim trzeba podać surowicę przeciwko jadom - w ciągu 20-24 godzin po ukąszeniu. Ponieważ szpitale nie mają dużo surowicy, należy upewnić się telefonicznie, czy jest dostępna.

(kos)

Przedwyborcze puzzle Kto i skąd wystartuje

Na razie nic nie zapowiada niespodzianek na listach wyborczych w jesiennych wyborach parlamentarnych. Listy mają być gotowe w czerwcu, ale w niektórych ugrupowaniach można już mówić o pewnikach.

Na pierwszym miejscu w naszym okręgu na liście PiS-u będzie **Adam Lipiński**, za nim **Elżbieta Witek** i **Marzena Machalek**. Nie zdecydował jeszcze, czy o mandat poselski, czy senatorski będzie się ubiegał **Tadeusz Lewandowski**, radny sejmiku wojewódzkiego. Na listach PiS-u można się spodziewać także **Romana Kulczyckiego**, byłego wicewojewody, **Rafała Ślusarza** - byłego senatora oraz **Wojciecha Zembika**, wicestary lubańskiego.

„Jedynką” na liście SLD będzie **Ryszard Zbrzyzny**. O drugie miejsce walczy **Elżbieta Zakrzewska** z Unii Pracy, ale jej pozycja będzie zależała od wyników rozmów central obu ugru-

powań. Być może wyborcy w okręgu legnicko-jeleniogórskim będą mogli głosować na **Małgorzatę Sekułę-Szmajdzińską**, wdowę po Jerzym Szmajdzińskim. Reprezentantami Jeleniej Góry mają być **Grażyna Malczuk** i **Józef Kusiak**.

Listę PO otworzy kolejny raz **Grzegorz Schetyna**. Czwarte miejsce na liście otrzyma **Zofia Czernow**, znajdzie się na niej również wicemarszałek województwa - **Jerzy Łuźniak**. O mandat senatora w okręgu zgorzelecko-bolesławieckim będzie się ubiegał **Konrad Rowiński**, były burmistrz Lubania, a prywatnie szwagier G. Schetyny.

Polskie Stronnictwo Ludowe w tym tygodniu ma podjąć decyzję o rekomendacjach dla kandydatów. Roman Kutty, szef jeleniogórskich struktur PSL-u, powiedział nam, że „oddal swoją osobę do dyspozycji prezesa wojewódzkiego partii”.

GOK

Redaktor podejrzany

Konrad P., jeleniogórski dziennikarz, został przesłuchany w Prokuraturze Okręgowej we Wrocławiu. Postawiono mu zarzut z artykułu 200 par.1 kodeksu karnego.

- Dotyczy on pedofilii - powiedziała nam Małgorzata Klaus, rzeczniczka prasowa Prokuratury Okręgowej we Wrocławiu. - Został zwolniony za poręczeniem majątkowym w wysokości 10 tys. zł. Otrzymał dozór policyjny i ma zakaz opuszczania kraju.

(zra)

Sprostowanie

„Najbogatsi wśród szefów miast, gmin i powiatów”

W tekście „Najbogatsi wśród szefów miast, gmin i powiatów” z nr 20 Nowin Jeleniogórskich, błędnie podałem, że majątek burmistrza Zgorzelca, Rafała Gronicza, wart jest - 2.712.056 złotych. Tymczasem rzeczywista wartość składników majątkowych R.

Gronicza i jego małżonki wynikająca z oświadczenia wynosi 1.002.146,39 zł, co w naszym zestawieniu plasuje go na drugiej, a nie na pierwszej pozycji. Nieprawdziwa kwota podana przeze mnie wynika jedynie z pomyłki i nie była zamierzona. Za tę pomyłkę zainteresowanego przepraszam.

Grzegorz Koczubaj

BUDVAR CENTRUM

2011 HIT SEZONU

ENERGY LINE 90

TYLKO TERAZ! PAKIET 3-SZYBOWY W STANDARDZIE!

Wiosenna okazja!

Precyzja wykonania i komfort użytkownika to dla nas nadrzędny cel. Stworzyliśmy dla Ciebie nowe energooszczędne okna EL90, o pięknym zaokrąglonym kształcie, które mogą stać się doskonałym dopełnieniem Twojego wnętrza.

Tego jeszcze nie było!

Drzwi techniczne bądź moskitiera za 1 zł

o szczegóły zapytaj w naszym salonie!

Wymyśl hasło reklamowe odbierz 5 000 złotych!

szczególności na www.budvar.pl

Jelenia Góra, ul. Poznańska 29a, tel.: (75) 752 34 98

www.budvar.pl

klimatyzacja samochodowa

Wszystko w jednym miejscu

przeglądy serwisowe
diagnostyka usterek
odgrzybianie / dezynfekcja

Jelenia Góra, ul. Spółdzielcza 38 | www.jelcar.pl | tel. 75 640 60 44

JELCAR

PLUS KÄRCHER

JELENIA GÓRA, ul. W. Pola 8

-urządzenia czyszczące
-środki czyszczące
-części zamienne

tel. 75 751 80 10
tel. 601 44 30 33

SPRZEDAŻ - SERWIS - DORADZTWO

Przy redakcyjnym telefonie dyżurował przewodniczący rady miasta w Jeleniej Górze, Jerzy Lenard

Mieszkańcy nie chcą zmian nazw ulic

Po wakacjach jeleniogórski samorząd powinien wrócić do sprawy nadania nazw i ewentualnych zmian nazw ulic w mieście. W ciągu ostatnich kilku lat do biura rady wpłynęło sporo wniosków o uczczenie zasłużonych dla miasta osób właśnie w ten sposób. Rada miasta niechętnie jednak tematem się zajmowała. Pamiętne są kontrowersje związane z próbą nadania imienia Tadeusza Stecia, legendarnego przewodni-

ka sudeckiego uliczki obok hotelu „Fenix”. W ubiegłym roku, z okazji 30-lecia powstania Solidarności, imię związku nadano powstającej obwodnicy południowej. Ma się stać Aleją Solidarności.

- Wniosków jest sporo, ale ulic, które możemy ponazywać, nie ma wiele. Jeden z wniosków dotyczy zmiany nazw na osiedlu Kosmonautów. Tyle tylko, że mieszkańcy tego rejonu nie chcą zmian. Wiąże się to ze sporym

zamieszaniami z wyrabianiem nowych dokumentów i innymi formalnościami - wyjaśnia J. Lenard.

Nazwy ulic pochodzące od nazw stolic europejskich będą miały nowe ulice, wytyczone na osiedlu Uroczu II.

W czasie dyżuru przewodniczącego rady, przyszła z prośbą o interwencję przewodnicząca zarządu jednej ze wspólnot mieszkaniowych na placu Ratuszowym. Od kilku lat współwłaścicielem



G. KOCZUBA

Paczki dla potrzebujących

Jedna osoba z Jeleniej Góry i z powiatu jeleniogórskiego może odebrać paczkę żywnościową z różnymi produktami spożywczymi o wadze do pięciu kilogramów. Paczki będą wydawane w najbliższy czwartek, 26 bm. w godzinach 10-14 i w piątek, 27 bm. po południu (godz. 16-18), w siedzibie Europejskiej Fundacji Ludzi Dobrej Woli „Serdeczna pomoc” przy ulicy Wojska Polskiego 15, pokój nr 4 na parterze.

Oferta pomocy w ramach programu PEAD 2011 skierowana jest do osób o dochodach poniżej 715,50 zł (osoby samotne) i 526,50 zł (dla jednego członka rodziny). Aby odebrać paczkę żywnościową, należy zabrać z sobą dokument tożsamości, torbę do zapakowania produktów spożywczych i na miejscu wypełnić oświadczenie o dochodach. Po kwietniowej akcji „Paczka wielkanocna” (wydawano je przez trzy dni) wielu potrzebujących ma już założone w fundacji swoje karty.

W ciągu roku jedna osoba z rodziny spełniająca kryteria dochodowe może otrzymać artykuły o łącznej wadze 60 kilogramów. To nadwyżka żywności z krajów Unii Europejskiej. Paczki wydawane są raz w miesiącu.

Zgłoszenia i dodatkowe informacje pod numerami telefonów (75) 64-61-116 lub 693-919-733 i 606-665-336.

Pierwszego czerwca br. w jeleniogórskiej siedzibie fundacji „Serdeczna pomoc”, w godzinach 16-18, udzielane będą bezpłatnie porady prawne. Od września br. prawnicy pomogą każdemu w każdej pierwszej i trzecią środę każdego miesiąca. (STOB)

Masz sprawę do dziennikarza? Zadzwoń!

Jelenia Góra	- 601 444 416	powiat lubański	- 606 665 454
	- 501 465 588	powiat lwówecki	- 694 792 203
powiat jeleniogórski	- 502 205 732	powiat zgorzelecki	- 606 665 454
	- 601 572 243	powiaty: jaworski i złotoryjski	- 605 533 855
powiat bolesławiecki	- 601 444 416		
powiat kamiennogórski	- 601 543 538	redakcja	- 75 642 44 10

W każdą środę od 10 do 14.00 w biurze na ul. Skłodowskiej-Curie na Czytelników czeka nasz dziennikarz.

Zadzwoń do nas
W środę od godz. 10 do 14
czekamy na sygnały
od czytelników o tym,
co drażni, niepokoi i wymaga
dziennikarskiej interwencji.
75/64-24-485

Sprostowanie i odpowiedź „Szkoła bezprawia”

Prasa, bez sprawdzenia faktów, uznała wiarygodność kilku uczniów. Dlaczego? Nie znamy powodów. W związku z ukazaniem się artykułu w Nowinach Jeleniogórskich w dniu 10 maja 2011 informujemy, że wiele poruszanych tam problemów nie ma potwierdzenia w rzeczywistości.

Świadectwo, którego nigdy nie było.

Zaskoczeniem dla nas był fakt podany w artykule, jakoby uczeń, który ukończył szkołę 4 lata temu nie otrzymał świadectwa ukończenia. Czyżby uchybienie z naszej strony? Sprawdziliśmy to. Wynik jest porażający. Wymieniony w artykule uczeń, który rzekomo ukończył szkołę, faktycznie został skreślony z listy uczniów w styczniu 2007 roku w związku z bardzo niską frekwencją. W roku szkolnym 2005/2006 w/w uczeń opuścił ponad 500 godz. lekcyjnych, co spowodowało brak promocji i powtarzanie klasy drugiej. W klasie drugiej, do stycznia 2007 roku, opuścił około 350 godz. i w rezultacie zrezygnował ze szkoły. Świadectwo promocyjne klasy pierwszej pobrał 24 czerwca 2005 roku, czyli w dniu zakończenia roku szkolnego 2004/2005, składając podpis, potwierdzający, że je otrzymał. Tylko tę pierwszą klasę ukończył w Rakowicach i dokument na ukończenie tej klasy otrzymał zgodnie z prawem i bez wpłat na Radę Rodziców. Teraz wylewa krokodylę łzy mówiąc „nawet ksera mi nie dali”. Szkoła miała wykonać ksero świadectwa, które posiadał uczeń!? Więc uda-

je się do gazety i próbuje poprzez nacisk społeczny i treści artykułu wymusić wydanie świadectwa ukończenia szkoły, które rzekomo zastało mu wstrzymane. Poprzez media próbuje zmusić szkołę do złamania prawa. Szkoła wyraźnie powiedziała, że tego nigdy nie czyni, wobec tego uczniowie próbują innych metod.

Gdzie jest wirtualny sejf pełny nieodebranych świadectw ukończenia szkoły!

W artykule pojawia się informacja o jakimś sejfie pełnym świadectw. Uwierzono tym osobom, które rzekomo widziały tam sejf ze świadectwami. Mówi się o dodatkowych opłatach za „otwarcie sejfu”. Można to podsumować jednym sformułowaniem: jest to stek kłamstw chorego umysłu osoby, która przekazała taką informację do prasy. Szkoda tylko, że daje się temu wiarę bez sprawdzenia. Młodzież jest tylko młodzieżą. Jak widać, czasami bardzo zagubiona. Świadectwa nieodebrane i posegregowane przechowywane są w jednym segregatorze (do 3/4 wypełniony - każde w koszulce) na półce w archiwum (uczniowie nie mają tam wstępu, więc nie wiedzą, gdzie one znajdują się). Po dokładnym sprawdzeniu okazało się, że w ciągu 10 ostatnich lat nie odebrano znikomą ilość świadectw ukończenia szkoły. Jest grupa świadectw ukończenia, do których uczniowie nie przynieśli zdjęć (do tej pory ich nie mamy - wymóg formalny), więc z tej przyczyny nie mogły być

wydane. Większą grupę stanowią świadectwa promocyjne (często z wpisem- brak promocji), których wydanie nie ma najmniejszego związku z rozliczeniem się ze szkołą. Bardzo dużą liczbę stanowią świadectwa z lat 70 i 80 (szkoła archiwizuje świadectwa od prawie 40 lat). Wynika z tego, że brak odbioru świadectw nie wynika z problemów płatności na Radę Rodziców, jak zostało to przedstawione. Dla potwierdzenia takiego wniosku informujemy, że szkoła zgodnie z prawem archiwizuje również nieodebrane świadectwa maturalne (czekają od kilku lat), których odbiór nie ma również najmniejszego związku z rozliczeniem się ze szkołą. Wniosek - są inne przyczyny braku odbioru świadectw niż te, które przedstawiono w artykule.

Odnosząc się do kwestii płatności na Radę Rodziców, pragniemy wyjaśnić, że każda wydana przez rodziców uczniów złotówka wraca do nich w trakcie roku szkolnego w różnej formie. Zebrane przez rodziców pieniądze są przeznaczone np. na: posiłki, którymi uczniowie raczą się w czasie rajdów, na: mikołajkowe paczki, zakup lektur do biblioteki, wyjazdy na zawody, interaktywne tablice, zestawy multimedialne, nagrody książkowe, wyjazdy do teatru, kina, na koncerty, rajdy rowerowe, spływy kajakowe, wyjazdy zagraniczne, wyposażenie gabinetów.... Regulamin Rady Rodziców mówi wyraźnie, że są to opłaty dobrowolne i nie ma mowy o obowiązkowości wpłat.

Opłata składki pieniężnej na Radę Rodziców nie była i nie jest warunkiem wydania świadectwa, jak sugerują uczniowie w artykule. Wszyscy, którzy tak mówią, po prostu mijają się z prawdą. Może to wynikać z jakichś frustracji tych osób,

braku znajomości prawa, braku szacunku dla wielu uczniów szkoły, którzy nie mają najmniejszego problemu ze zrozumieniem zapisów Statutu Szkoły. Wielu uczniów, przestrzegających procedur, wie jak postąpić, by móc spojrzeć kolegom prosto w oczy. Ci, którzy z powodu trudności finansowych nie płacili składek, a przez wiele lat otrzymywali paczki mikołajkowe, spożywali przygotowywane przez Radę Rodziców na rajdach posiłki, korzystali z: zakupionych do biblioteki lektur, Internetu, wyjeżdżali za darmo na koncerty, za granicę, otrzymywali nagrody itp. wiedzą, że dzięki temu mogli przeżyć w Rakowicach niezapomniane chwile i są za to wdzięczni, dlatego zwracają się z prośbą o możliwość wykonania prac społecznie użytecznych na potrzeby całej społeczności. Są również inne rozwiązania przyjęte przez Radę Rodziców. Można przedłożyć informację, że mimo podpisanej przez rodziców deklaracji o wpłatach występują trudności z jej realizacją i nie ma problemu. W innych przypadkach nauczyciele bardzo często wnioskuje o zaliczenie tych dobrowolnych zobowiązań w formie przekazanych szkole pomocy naukowych lub za aktywny udział ucznia w życiu szkoły itp. Takich rozwiązań można podać wiele. Trzeba je tylko chcieć poznać, a przede wszystkim słuchać, gdy rodzice wielokrotnie o tym mówili na zebraniach.

Kierownictwo szkoły również wielokrotnie udzielało tych informacji w swoich gabinetach i w każdym przypadku od wielu lat zawsze znajdowano rozwiązanie. W tym przypadku uczniowie zamiast przyjść i rozwiązać problem (bardziej wynikający z niewiedzy), uznali, że lepiej udać się do prasy i efekty tej wizyty

mogliśmy przeczytać w postaci zawartych w artykule przekłamań, półprawd, niedomówień wygłaszanych przez uczniów.

Artykuł nie zawiera tych bardzo istotnych informacji, które dają rzetelny obraz sytuacji.

Wychowanie uczniów, m. in. poprzez pracę, było i będzie stosowane w ZSET w Rakowicach Wielkich, bez względu na to, ile słów krytyki padnie w mediach. Jesteśmy przekonani, że wychowanie poprzez pracę nie uwłacza godności ludzkiej. Mamy do tego pełne prawo. Nasi uczniowie uczą się szacunku dla wszystkich, którzy pracują i dlatego nie niszczą tego, co sami wypracowali i co za pieniądze ich rodziców zakupiono do szkoły. Wspólna praca czyni człowieka użytecznym, daje poczucie wartości, a na nasze metody wychowawcze mamy pełne poparcie rodziców i uczniów. Może z wyjątkiem tych kilku. W ten sposób od lat budujemy zdrowe i mocne społeczeństwo, pełne wartości. Dlaczego to komuś przeszkadza?

Takie są fakty o ZSET w Rakowicach Wielkich.

**Marek Łukasik
wicedyrektor Zespołu Szkół
Ekonomiczno-Technicznych
w Rakowicach Wielkich**

Nie wszystkie przywołane przykłady dotyczące sytuacji w Zespole Szkół Ekonomiczno-Technicznych w Rakowicach Wielkich znalazły potwierdzenie w faktach, co mogło doprowadzić do wyciągnięcia zbyt dalekich wniosków w publikacji „Szkoła bezprawia”. Przepraszamy całą społeczność szkolną.

**Redakcja
„Nowin Jeleniogórskich”**

Nie chcą lokatora z „socjalu”

Magdalena Frączek ze Starej Kamienicy chce wykupić od gminy mieszkanie, w którym mieszka. W wiekowym budynku, także na parterze, mieszka również jej matka. Ona także chce kupić mieszkanie. Kobiety dowiedziały się jednak, że pomieszczenie na strychu gmina wytykowała jako lokal socjalny. Lokatorki od ludzi, na wsi dowiedziały się, kto ma tam zamieszkać i nie chcą takiego lokatora.

Ponadstuletni dom zajmują obecnie trzy rodziny. Pokoik na strychu, który kiedyś był komórką, został zaadaptowany na pomieszczenie mieszkalne przez rodzinę z pierwszego piętra. Lecz ostatnio gmina odebrała pokój lokatorowi, który miał zamieszkać z bratem.

- Choć to budynek komunalny, to gmina tu nic nie robi. Wszystkie remonty wykonujemy na własny koszt i we własnym zakresie. Warunki - jak pan widzi: grzyb na ścianach, mało światła. Ale pomyśleliśmy, że mimo wszystko wykupimy te mieszkania, bo gdy będą nasze, to przynajmniej bardziej zadba się o cały budynek. Człowiekowi nie będzie szkoda pieniędzy na remonty - opowiada Magdalena Frączek.

Przed Bożym Narodzeniem, w zeszłym roku, lokatorka oraz jej matka, zamieszkująca lokal obok, złożyły wnioski o wykup mieszkań. Pani Magda poprosiła także o sprzedaż wspomnianego pomieszczenia na strychu nad jej mieszkaniem, gdyż wiedziała, że będzie opróżnione.

- Tymczasem na drugi dzień, po tym jak złożyliśmy wnioski, rada gminy



- Nie dość, że pomieszczenie na strychu nie nadaje się na lokal socjalny, to jeszcze chcą tu wprowadzić człowieka, który nie wylewa za kołnierz - mówią Magdalena i Robert Frączek.

podjęła uchwałę o przeznaczeniu tego pomieszczenia na strychu na lokal socjalny. Myśmy o tym nie wiedzieliśmy. Ale niedługo potem spotkałam jednego z radnych na wsi i powiedział mi, że będziemy mieli na górze lokatora. Powiedział nawet nazwisko. Przeraziłam się, bo wiem, że ten człowiek nie stroni od alkoholu - opowiada M. Frączek.

Jej mąż dodaje, że decyzja gminy o przeznaczeniu pomieszczenia na strychu na lokal socjalny jest dziwna, bo lokal nie spełnia norm:

- Powierzchnia pokoju, ale mierzona po podłodze ma nawet te 10 metrów kwadratowych. Ale tam jest skos od

dachu i małe okienko, które trzyma się na jednym gwoździu. Nie ma tam ani umywalki, ani ogrzewania, nie mówiąc o toalecie - dodaje Robert Frączek. Zdaniem lokatorów, wspólnota mieszkaniowa nie może powstać w budynku, gdzie funkcjonuje lokal socjalny.

Na wniosek lokatorów o wykup mieszkań, gmina odpowiedziała pozytywnie. Dopiero po dwóch miesiącach, ale zgoda była. Tyle tylko, że M. Frączek może wykupić swój lokal.

„Po zmianie sytuacji mieszkaniowej rozważy się możliwość likwidacji lokalu socjalnego, a Zakład Obsługi Komunalnej być może zamontuje dodatkowe

drzwi, żeby zmniejszyć uciążliwość zamieszkiwania innym lokatorom”.

- Wszystko dobrze, ale kiedy ta sytuacja mieszkaniowa się zmieni? Tak można czekać w nieskończoność - denerwuje się M. Frączek.

Wójt Starej Kamienicy, Wojciech Poczynek, twierdzi jednak, że skoro gmina jest właścicielem budynku, to nie może być tak, że kupujący będzie dyktował warunki.

- Brakuje nam lokali w gminie i skoro możemy taki wydzielić, to zrobiliśmy to. Mężczyzna, który tam zamieszka ma wyrok eksmisyjny, a gminy nie stać na to, by płacić za niego czynsz spółdzielni, której mieszkanie ma opuścić. Lokal socjalny, do którego trafi, jest tymczasowym lokalem socjalnym. Jeśli znajdziemy inny, to pomieszczenie zostanie zwolnione i z chęcią je sprzedamy - dodaje W. Poczynek.

Tymczasem Mieczysław Kowalczyk, który ma zamieszkać na strychu pod adresem Stara Kamienica 147, powiedział nam, że „to, co robi gmina, to jest kpina i on do kurnika nie pójdzie mieszkać”.

Niecałą godzinę po naszej rozmowie, wójt Wojciech Poczynek oddzwonił do nas i poinformował, że po konsultacjach z Zakładem Obsługi Komunalnej, lokatorowi, który miał zamieszkać w „socjalu” pod numerem 147, zostanie zaproponowany lokal socjalny w Barcinku, a pomieszczenie na strychu w budynku, gdzie mieszka M. Frączek, zostanie jej sprzedane.

GOK

Pod patronatem „NJ” Posprzątajmy świat

W najbliższą sobotę, 28 maja br. młodzież ze szkół podstawowych i gimnazjalnych z terenu byłego województwa jeleniogórskiego weźmie czynny udział w sprzątaniu Zalewu Pilchowskiego. To działanie w ramach projektu, którego głównym założeniem jest ekologiczna edukacja młodego pokolenia poprzez zabawę i pracę. Dla wszystkich uczestników „Sprzątania świata z TAURON Ekoenergia” na jeleniogórskim placu Ratuszowym przewidziano ciekawe konkursy i gry o tematyce ekologicznej (o godzinie 13) oraz atrakcyjne nagrody. Podsumowanie sobotniej akcji i wręczenie nagród po godzinie piętnastej.

Imprezę w Rynku pod honorowym patronatem prezydenta Jeleniej Góry Marcina Zawitę, którą zorganizuje Telewizja DAMI, poprowadzi Krzysztof Ibisz. Kulminacyjnym punktem „Sprzątania świata z TAURON Ekoenergia” będzie koncert finałowy w wykonaniu Roberta Janowskiego i artystów z popularnego teleturnieju telewizyjnej „Jedynki” pn. „Jaka to melodia?”

Na scenie zaprezentują się kandydatki do tytułu Miss Polonia 2011 Ziemi Jeleniogórskiej.

Patronat medialny sprawują redakcja „Nowin Jeleniogórskich” i portal internetowy www.nj24.pl oraz Muzyczny Radio.

Również w sobotę, 28 bm. na placu Ratuszowym, od godz. 11 rozpocznie się 21. edycja „Majówki ze zwierzętami”. To cykliczna, wieloletnia impreza organizowana przez jeleniogórski oddział Towarzystwa Opieki nad Zwierzętami. Będą w niej uczestniczyć dorośli ze swymi czworonożnymi pupilami oraz dzieci ze szkół podstawowych i przedszkoli wraz ze swoimi opiekunami. „Majówka ze zwierzętami” to edukacja połączona z zabawą, która ma uwrażliwić młode pokolenie.

Henryk Stobiecki

Śmierć na Zabobrze, świadkowie poszukiwani

Do tragicznego wypadku doszło w ubiegłym tygodniu na ul. Noskowskiego: starsza kobieta została przejechana przez śmieciarkę. Policja prosi o pomoc wszystkich, którzy widzieli to zdarzenie.

- Na drodze wewnętrznej, dojazdowej do pomieszczeń i zsyków na śmieci, kierujący śmieciarką śmiertelnie potrafił 83-letnią kobietę - mówi podinspektor Edyta Bagrowska, oficer prasowy Komendy Miejskiej Policji w Jeleniej Górze. Wszystko to wydarzyło się w minioną środę (18 V) ok. godz. 12.30 przy ul. Noskowskiego 4-6.

Wszystkie osoby, które widziały przebieg tego wypadku lub posiadają jakiegokolwiek informacje, które pomogą policji w ustaleniu sprawcy tego zdarzenia drogowego, proszone są o kontakt z funkcjonariuszem z Wydziału Kryminalnego Komendy Miejskiej Po-



Kobieta zginęła pod kołami śmieciarki.

licji w Jeleniej Górze przy ul. Armii Krajowej 22 pokój nr 11 osobiście lub telefonicznie pod nr tel. 075/7520312 lub 075/7520231 (sekretariat), bądź na nr alarmowy Policji 997.

(rob)

20 lat „Jedenastki”

W sali gimnastycznej szkoły podstawowej nr 11 odbyły się obchody 20. rocznicy powstania szkoły. W trakcie uroczystości zaprezentowano nazwiska kilkuset osób byłych i obecnych pracowników szkoły, odtworzono stare nagrania opowiadające o historii szkoły i jej przemianach, a całość uświetniły występy muzyczne uczniów „Jedenastki”. Na uroczystościach nie zabrakło pierwszej dyrektorki szkoły - Grażyny Malczuk.

- Wtedy mogliśmy przenosić góry. Nic nie było wtedy dla nas trudne. Piękne jest to, że większość naszych pomysłów nadal jest kontynuowana i wzbogacana - mówiła Grażyna Malczuk.

Przypomniano o największych sukcesach szkoły, m.in. osiągnięciach sportowych Kamili i Kariny Włostowskiej w pływaniu, czy o triumfie w Dolnośląskiej Lidze Matematycznej. W imprezie uczestniczyła wiceprezydent Zofia Czernow, odczytując list okazjonalny i przekazując na ręce obecnego dyrektora SP 11 Eugeniusza Sroki czek na 10 tysięcy złotych.

- Bardzo serdecznie dziękuję za to, że jesteście z nami. Zrobimy wszystko, żeby być chlubą miasta jeleniogórskiej, ale i także wojewódzkiej oświaty - mówił E. Sroka.

Jedenastka to największa w Jeleniej Górze szkoła podstawowa. Placówka wychowuje kolejne pokolenia uczniów, a obecnie uczęszcza do niej ponad 1000 uczniów.

Mateusz Banaszak

Na marginesie

BOLESŁAWIEC 65-latek odpowie sądownie za zabicie kota. Mężczyzna był zły, że kot (należący do sąsiada) wszedł na jego podwórkę. Gdy zwierzę uciekło na drzewo, strącił je drewnianą pałą i załutkował śmierć. 65-latkowi grozi do 2 lat więzienia.

GRYFÓW ŚL. Do 12 lat pozbawienia wolności może dostać w sądzie 20-latek, który ma na sumieniu liczne rozboje i włamania. Rabował i kradł głównie telefony komórkowe, odzież i narzędzia elektryczne.

JELEŃ Pijany 29-latek kierujący audi uderzył w zaparkowany samochód, a chwilę później wpadł w

ręce policjantów, którzy zwrócili uwagę na uszkodzony zderzak audi. Kierowca miał prawie 2,5 promila alkoholu. Grozi mu dwuletnia odsiadka i utrata prawa jazdy.

16-latek okradł w ciągu kilku dni dwa razy to samo pomieszczenie gospodarcze. Zrabował kilka kos spalinowych, flex do cięcia metalu, kilka wiertarek, pilarkę spalinową i inne przedmioty. Wartość łupu - prawie 10 tys. zł.

Aresztowano 39-latkę, który po pijanemu awanturował się w domu, znęcając się fizycznie i psychicznie nad żoną i córką. Powodem wpadania w furję był najczęściej alkohol i zazdrość o małżonkę. Czekają go sprawy karna. Może zostać skazany na karę do 10 lat pozbawienia wolności.

PIEŃSK Trzej mężczyźni w wieku od 19 do 23 lat włamali się do remizy Ochotniczej Straży Pożarnej. Ukradli

trzy piły spalinowe i 20 litrów oleju napędowego łącznej wartości prawie 4 tys. zł. Złodziejom grozi do 10 lat za kratami. Zatrzymano też 48-letniego pasera, który kupił od nich skradzione przedmioty.

WLEŃ 38-latek, wypychając okno, włamał się do niezamieszkałego domu. Ukradł rury miedziane i przewody elektryczne wartości 4 tys. zł. **(kos)**

Ogromne **PODZIĘKOWANIE** dla ORGANIZATORKI XV TURNIEJU RODZIN w Zespole Szkół we WLENIU - pani **EWY DORONDZIAK** za wspaniałe przygotowanie imprezy. **Wielkie BRAWA!!!** Jednocześnie bardzo przepraszamy za nieopatrzone pominięcie jej nazwiska w nr 18 NJ w rubryce „Brawa dla...”.

Współorganizatorzy

przydzwoniłeś? zadzwoń!

JelCar to nie tylko ubezpieczenia. Zajmujemy się również likwidacją szkód komunikacyjnych, wykonujemy naprawy i oceny techniczne oraz przeglądy powypadkowe dla większości towarzystw ubezpieczeniowych. Posiadamy auta zastępcze. W imieniu klienta prowadzimy korespondencję z ubezpieczycielem.

JelCar.
Wszystko w jednym miejscu.

JELCAR
Jelenia Góra, ul. Spółdzielcza 38 | www.jelcar.pl | tel. 75 640 60 24

Okiem Kubka

MAJ
KAPŁAŃSKI

Dawniej, chciałoby się napisać: Za moich czasów - kandydaci do kapłaństwa przyjmowali święcenia w czerwcu. Chyba gdzieś od dwudziestu paru lat - w maju. Z praktycznego dość powodu - nowowyświęceni mają miesiąc urlopu zanim od wakacji pójda na wyznaczone placówki. A swoją drogą, przypominając sobie ten dzień, można zanuć: To był maj...

Jest także motyw drugi, liturgiczny: Najczęściej w miesiącu maju wypada czwarta niedziela wielkanocna - zwana Niedzielą Dobrego Pasterza. Jest dniem - w Polsce: tygodniem modlitw za kapłanów aktualnie pracujących w duszpasterstwie, o nowe powołania kapłańskie - także zakonne i misyjne. W tym roku ta niedziela wypadła 15 maja. Kto był - usłyszał, co Jezus powiedział o sobie: „Ja jestem Dobrym Pasterzem.” Stawiając siebie za wzór, niewątpliwie - bardzo wysoko swoim kapłanom podniósł poprzeczkę...

Jak Polska długa i szeroka, że na tę okoliczność zaadaptuję słowa, którymi przed tygodniem zacząłem swój felieton: „Od Bałtyku po gór szczyty” - na parafiach, w seminariach oraz w domach zakonnych - będą uroczyste świętowane jubileusze i wspomniane rocznice święceń czy ślubów zakonnych...

Są z tej okazji wdzięczne dziecięce wierszyki, dziękczynne dorosłych oracje, wspomnienia bohaterów. Wszystkim udziela się wzruszenie. Są kwiaty. Upominki. Przyjęcia. Koleżeńskie zjazdy i rodzinne spotkania...

Nic dziwnego. Bo duchowni w Polsce towarzyszą ludziom w ich świętym i codziennym życiu. Chrzą. Bierzmowanie. Śluby i pogrzeby. Lekcje religii. Odwiedzanie chorych. Kolegda czy akcje charytatywne. Zakonnice prowadzą domy opieki, pracują w szpitalach i hospicjach, są katechetkami; przy parafiach dbają o świątynię. Na różnych płaszczyznach duchowni pełnią swoją służebną rolę. Robią zresztą, co do nich należy. Więc domaganie się nadmiernej wdzięczności to raczej nie bardzo ewangeliczna postawa...

Świętowanie coroczne tych dni ma także, że tak się wyrażę, znaczenie rekrutacyjne. Znam kilkunastu młodszych adeptów - w tym dwie zakonnice - którzy przyznali, iż właśnie biorąc udział w takich uroczystościach, jakby „Dotknęła ich łaska powołania”. Dali odpowiedź: kapłaństwo i zakon są życiową ich drogą...

Proponuję Ci, Czytelniku, abyś w ten majowy czas wspomnił księży, którzy jakoś byli obecni w Twoim życiu. Ochrzcili. Przygotowywali do I Komunii świętej. Spowiadali. Prowadzili lekcje religii. Słuchałeś ich kazań. Niech żyją w Twojej pamięci...

Wielu przewija się przez parafie miejsca zamieszkania. Cóż, niektórzy już odeszli - na zawsze. Ślad w pamięci zostaje. Może warto wymazać przykre wspomnienia. Zachować te dobre i piękne chwile, wydarzenia. Przynajmniej teraz, w maju...

- Wspomnisz ciepło...?

Kubek

PS W ubiegłym tygodniu w moim felietonie korekta wprowadziła poprawki, które zmieniły sens zdania. Powinno ono brzmieć następująco: Kościół poleca, by przystępujący do Komunii przyjmowali ją z postaci konsekrowanych na mszy, w której wierni uczestniczą.



Najmłodszy generał i najstarszy burmistrz są z Zawidowa Kolebka osobliwości?

Zawidowianie mają prawdziwy powód do dumy. Były przewodniczący rady miasta, a obecnie radny przygranicznego miasteczka, otrzymał nominację generalską. Dominik Tracz, aktualnie komendant Bieszczadzkiego Oddziału Straży Granicznej, został najmłodszym generałem w Polsce.

Dominik Tracz został awansowany do rangi generała brygady 14 maja br., przez prezydenta RP Bronisława Komorowskiego. Uroczystość wręczenia nominacji generalskiej odbyła się na Targu Węglowym w Gdańsku, w trakcie ogólnopolskich obchodów 20-lecia Straży Granicznej. Najmłodszemu generałowi w Polsce towarzyszyła w tym szczególnym dniu rodzina, przyjaciele i zawidowscy samorządowcy - bo komendant, który został generałem brygady, wciąż jest także radnym miasta Zawidów.

Burmistrz Józef Sontowski świetnie bawi się całą sytuacją, bo sam, jako najstarszy w Polsce burmistrz, miał okazję gratulować najmłodszemu w Polsce generałowi. I to - rzec by się chciało - „swojemu” generałowi...

- Bardzo dobrze wspominam okres, kiedy przewodniczącym rady w Zawidowie był Dominik Tracz. Świetnie się pracowało. Choć nie przeczę, trochę potrwalo, nim dwie tak różne osobowości się dotarły - przynajmniej burmistrz.

- Nie raz przekonywaliśmy się, po której stronie leży racja - mówi generał Tracz, funkcjonariusz, który między służbą a drugą pracą ma do pokonania 700 km. Na szczęście dziś, w dobie komputerów i skypa, łączenie obowiązków jest wykonalne. A zawidowskiemu radnemu, któremu przyszło służyć na zewnętrznej granicy UE, bardzo pomaga samorządowe doświadczenie, zdobyte podczas dwóch minionych kadencji w radzie miasta Zawidów.

- Mniej więcej raz na trzy tygodnie jestem w domu na parę dni, dzięki czemu mogę dopełnić obowiązków radne-



Na gdańskim Targu Węglowym najmłodszemu generałowi Dominikowi Traczowi gratulował Józef Montowski, burmistrz Zawidowa.

go - zapewnia 44-letni generał brygady. - A dziś na przykład wyjechali ode mnie radni, których gościłem u siebie.

Na pytanie o to, czym zająłby się w Zawidowie, gdyby mógł korzystać z takich samych uprawnień, jakie ma w podległym mu Oddziale SG, generał brygady odpowiada z taktem i rozumą:

- Zawidów już ma burmistrza, a ja nie zakończyłem jeszcze swojej kariery w Straży Granicznej. Wszystkie swoje siły i możliwości zamierzam jednak skoncentrować na problemie drogi nr 355. Stan drogi, która prowadzi przecież od granicy państwa, to totalna porażka, szczególnie w kontekście zbliżającego się Euro 2012. Straż Graniczna razem z innymi służbami będzie przecież dbać o bezpieczeństwo podczas mistrzostw.

Dominik Tracz jest komendantem Bieszczadzkiego Oddziału SG od 4 lat i drugim w jej historii generałem. Służbę

w Straży Granicznej pełni od początku istnienia formacji. Doświadczenie zawodowe zdobywał zarówno w bezpośredniej ochronie granicy państwowej, jak i na stanowiskach kierowniczych. Od momentu ukończenia studiów wojskowych w 1990r. przez 5 lat pełnił służbę w Łużyckim Oddziale Straży Granicznej, a przez kolejne 2 lata był zastępcą komendanta Lubuskiego Oddziału SG. Rozstania z rodziną nie są dla niego niczym nowym. Już wcześniej, nim objął dowództwo w Przemyślu, zniknął na dłużej podczas służb w Krośnie Odrzańskim. Zawsze jednak rodzina i jej zdanie były najważniejsze. Gdyby najbliżsi powiedzieli „nie”, Dominik Tracz nigdy nie wyjechałby do Przemyśla. W tej chwili w Zawidowie mieszka żona i dwie córki, do których generał brygady regularnie przyjeżdża spod wschodniej granicy.

(mat)

Hala dla szkoły sportowej gotowa w Karpaczu

Uczniowie Zespołu Szkół Licealnych i Mistrzostwa Sportowego w Karpaczu nie muszą się tulać po obcych halach i boiskach. Tuż przy ich szkole zakończono budowę hali sportowej oraz boiska ze sztuczną nawierzchnią do gry w siatkówkę i koszykówkę.

Hala ma wymiary 44 na 24 metry, 8 metrów wysokości, drewniany parkiet oraz łóżę dla spikera. Można na niej grać w koszykówkę, piłkę ręczną i siatkówkę. Na widowni jest 220 miejsc siedzących oraz galeria z miejscami stojącymi. Dla

zawodników przygotowano cztery szatnie z dostępem do kabin prysznicowych i toalet. Przy hali jest siłownia i parking dla 20 samochodów. Budynek jest przystosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych.

Oficjalne otwarcie hali zaplanowano na 2 czerwca. Koszt budowy wyniósł 8,24 mln zł. Samorząd województwa dał 6,54 mln zł. Ministerstwo Sportu i Kultury dołożyło 1,5 mln, a Dolnośląski Urząd Wojewódzki, w ramach kontraktu wojewódzkiego, 200 tys. zł.

(kos)

Przyjaciółom, kolegom, sąsiadom
oraz wszystkim za okazane współczucie, wsparcie,
życzliwość i udział w ostatnim pożegnaniu

Śp. Teresy Elżbiety Zarzeckiej

serdeczne podziękowania składa

Mąż z Córką i Synami.

Wyrazy uznania i wdzięczności
dla dr. Ryszarda Kędry
oraz całego personelu Oddziału Chirurgii Ogólnej
i Naczyniowej Szpitala Wojewódzkiego w Jeleniej Górze
za opiekę i pomoc w walce z ciężką chorobą

Śp. Franciszki Ignatowicz

składa *Józefa Suchocka*

Tytoniowe mieszkanie

Co najmniej trzysta kilogramów tytoniu bez znaków akcyzy przechowywał w swoim mieszkaniu 27-letni zgorzelczanin. Został zatrzymany przez funkcjonariuszy Wydziału Kryminalnego Komen-

dy Powiatowej Policji w Zgorzelcu. Według policji, Skarb Państwa stracił z powodu lewego tytoniu około stu tysięcy złotych należnych opłat.

(kos)

Zabójstwo w Chełmsku Śl.

W niedzielę (22 maja) 51-latek przyszedł do mieszkania 40-letniego znajomego. Powiedział jego matce, że zabije jej syna. Wziął nóż leżący w tym miesz-

kaniu i zadał kilka ciosów 40-latkowi. Został zatrzymany przez policję, która ustala motyw zbrodni.

(kos)



LOKALE

DO WYNAJĘCIA mieszkanie w Parku Sudeckim, 535-72-76-45. E3243-G
POKÓJ jednoosobowy mały, fajny-Cieplice, 517-518-697. E3246-G
ELEGANCKIE willowe z ogródkiem; www.rychlewski.com.pl Tel. 726-290-939. E3248-G
SPRZEDAM mieszkanie 83 m kw. Tel. 603-584-675. E3260-G
LOKAL centrum parter 54 m kw. 511-043-209.
POKOJE na doby, godziny, 511-043-209. E3266-G
KARPACZ lokal użytkowy wynajmę. Tel. 502322120. E1438-K

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM dom w Jeleniej Górze z warsztatem samochodowym, bez pośredników, tel. 696-342-574, cena do negocjacji. E3249-G
KARPACZ lokal użytkowy wynajmę. Tel. 502322120. E1437-K

PRACA

ZATRUDNIĘ kucharza pizzera, osobę do grilla węglowego na sezon nad morze. Tel. 602-699-310. E3255-G
ZATRUDNIĘ tynkarzy maszynowych z doświadczeniem, chętnie zgrane brygady. Tel. 695-688-615 po 18.00. E3261-G

TOWARZYSKIE

PRZYJMĘ koleżankę dobre warunki, 693-018-119. E3265-G

Własnego CPR-u nie będzie mieć ani Jelenia Góra, ani Zgorzelec Wojewoda postawił na Wrocław i Legnicę

Na przestrzeni ostatnich 10 lat w Zgorzelcu miały miejsce co najmniej dwa uroczyste otwarcia Centrów Zarządzania Kryzysowego, z opcją na przekształcenie ich w Centra Powiadomienia Ratunkowego. Nic z tego.

CPR-u nie będzie ani w Zgorzelcu, ani w rejonie zgorzelecko-lubańskim, ani nawet w Jeleniej Górze. Wojewódzki Plan Działania Systemu Ratownictwa Medycznego, zatwierdzony przez min. Ewę Kopacz, zakłada „zwinięcie” ilości tzw. rejonów operacyjnych z istniejących 12 do postulowanych 2: we Wrocławiu i Legnicy.

- Od 10 lat oczekuję na powstanie centrum, bo jest ono potrzebne. Mam jednak wątpliwości, jak zafunkcjonują tak duże CPR-y - przyznaje szef zgorzeleckiego pogotowia, Arkadiusz Kawka. - Ubiegłoroczna powódź pokazała, że w sytuacjach kryzysowych wiele spraw rozstrzyga się na miejscu, i to nie zawsze za pomocą kontaktów formalnych. Te nieformalne kontakty wiele razy okazywały się bezcenne. Nie wiemy, jak to będzie, gdy punkt dowodzenia będzie się znajdował gdzieś daleko.

Zgodnie z ustawą w systemie ratownictwa medycznego funkcjonują trzy elementy: centra powiadamiania ratunkowego, szpitalne oddziały ratunkowe i zespoły wyjazdowe. Z decyzjami odnośnie CPR-ów zwle-

kano najdłużej i pojawiały się różne koncepcje: CPR-ów powiatowych, potem regionalnych. W związku ze zbliżającymi się rozgrywkami w 2012 roku trzeba było w końcu podjąć decyzję, i wypadło na Wrocław oraz Legnicę. Ostro, ale bezskutecznie walczył o CPR Wałbrzych, także Oleśnica. W tej chwili plany wojewódzkie są już dla wszystkich czytelne. Do 30 czerwca 2011 r. zespołami ratownictwa medycznego na terenie województwa dolnośląskiego dysponuje 12 dysponentów, w tym m.in. Jelenia Góra, Zgorzelec, Bolesławiec. Od lipca 2011 r. do 31 grudnia 2012 r. planuje się okres przejściowy, w którym zostaną zawarte umowy na zadania zespołów ratownictwa medycznego dla 12 rejonów operacyjnych. Okres ten będzie czasem „zwijania” ilości rejonów operacyjnych z 12 do 2. Od 1 stycznia 2013 r. ma funkcjonować podział województwa na 2 główne rejonu operacyjne, obsługiwane przez 2 wiodących dysponentów zespołów ratownictwa medycznego w miastach posiadających największą gęstość zaludnienia oraz największą bazę sił i środków, tj. we Wrocławiu i Legnicy.

Dyrektor A. Kawka nie przypuszcza, by Zgorzelec trafił poważnie w związku z oddaleniem ośrodka decyzyjnego. Nie ma mowy o likwidacji pogotowia,

utracie karetek, czy pozostawieniu ludności bez właściwej opieki. Zmienia się tylko organizacja systemu.

Jeśli ktoś się połączy na nr 112, to CPR mający łączność ze wszystkimi zespołami wyjazdowymi będzie decydował o przyjęciu wezwania. Informacja zostanie przetworzona i przekazana do realizacji przez element systemu, w Legnicy lub Wrocławiu.

- Będziemy podwykonawcami, partnerami dla jednego świadczeniodawcy w zakresie ratownictwa medycznego. Trochę jak w Niemczech - ktoś, kto dysponuje odpowiednim zapleczem, sprzętem i kwalifikacjami, staje do konkursu i uzyskuje bądź nie uzyskuje kontraktu. Oczywiście, uczestnictwo w konkursie na realizację świadczeń z zakresu ratownictwa niesie ze sobą pewne ryzyko, jak każdy konkurs. Takie ryzyko istnieje też w systemie, w którym uczestniczymy obecnie. Moglibyśmy nie spełniać kryteriów Narodowego Funduszu Zdrowia, nie wygrać konkursu i nie dostać kontraktu. Teoretycznie, bo my je oczywiście spełniamy - tłumaczy lekarz.

Jako pierwszy, jeszcze przed mistrzostwami 2012 roku, ma powstać CPR we Wrocławiu. Legnickie centrum ruszy po piłkarskich rozgrywkach. Jak i czy w ogóle sprawdzi się obsługa numeru 112 na dużą odległość, nie wie jeszcze nikt.

(mat)

Uderzyła w niego betoniarka



Chwilę grozy przeżył starszy mężczyzna, który jechał swoim autem al. Jana Pawła II w stronę Zabobrza. Na wysokości hipermarketu Tesco został uderzony przez betoniarkę. Na szczęście nikomu nic się nie stało.

- Betoniarka zajechała mi drogę i stało się. Nie mogłem nic zrobić, ten kierowca zahamował, ale było już za późno. Uderzył mnie w lewy bok, rzuciło mnie na prawy krawężnik, betoniarka mnie jeszcze pociągnęła i byłem już na barierce po drugiej stronie. To był moment - relacjonuje pan Jan, który jechał osobowym fiatem. Jak dodaje,

kierowca betoniarki tzw. gruszki zatrzymał się, upewnił się, czy nic poważniejszego się nie stało, zostawił swoje zamiary i pojechał dostarczyć beton do Grabarowa. Przez kilkadziesiąt minut lewy pas al. Jana Pawła II był zablokowany, tworzyły się korki. Później policjanci po wysłuchaniu relacji obu kierowców, a także po dokonaniu oględzin pojazdu uznali winę kierowcy samochodu ciężarowego, który przy próbie zmiany pasa zahaczył osobówkę. Został ukarany mandatem i sześcioma punktami karnymi.

Mateusz Banaszak

REKLAMA I PROMOCJA



Szanowni Państwo, jest nam niezmiernie miło poinformować, że krążące jeszcze niedawno pogłoski o rychłym zamknięciu wyeksploatowanego budynku Jeleniogórskiego Centrum Kultury przy ul. Bankowej 28/30 są nieaktualne. Dzięki wsparciu Unii Europejskiej oraz Miasta Jeleniej Góry z największą radością oddajemy do Państwa dyspozycji zmodernizowany obiekt kultury, który już od stuleci wiernie służy jeleniogórzanom. Mamy nadzieję, że służyć będzie kolejne długie lata, przyczyniając się do wzbogacania oferty kulturalnej Miasta i rozwoju współpracy z naszymi przyjaciółmi z partnerskiego miasta Bautzen.

22 maja, po dziesięciu miesiącach przerwy w działalności, ożył znów reprezentacyjny budynek JCK. W niedzielny wieczór uroczystie otwarto obiekt po kapitalnym remoncie. Modernizację przeprowadzono w ramach szerszego projektu o wartości 2 556 165 euro, dofinansowanego ze środków unijnych kwotą

1 960 835 euro. Modernizacja i wyposażenie obiektu przy ul. Bankowej pochłonęło 3,7 mln zł.

Od pewnego czasu jeleniogórzanie oglądać mogli już nową elewację wcześniej mocno wyeksploatowanego i mało przyjaznego dla użytkowników budynku. Teraz osobiście sprawdzić mogą, jak wiele zmieniło się wewnątrz obiektu.

Koncert inauguracyjny zabrzmiał w gruntownie zmodernizowanej sali widowiskowej - wygodnej, klimatyzowanej i wyposażonej w nowoczesny sprzęt sceniczny. Teraz w komfortowych warunkach będzie można uczestniczyć tu w koncertach, recitalach, spektaklach teatralnych i festiwalach.

Podobna budowlano-technologiczna rewolucja objęła wszystkie części obiektu. Nowoczesny wystrój zyskał Klub „Kwadrat”, który od września stać się ma tętniącą życiem kawiarnią artystyczną. Przy kawie będzie można skosztować w niej bogatą ofertę

sztuki nowoczesnej lub po prostu odpocząć przy dobrej muzyce. Nowe możliwości ekspozycyjne zyskała Galeria „Korytarz”, specjalizująca się w prezentacji fotografii artystycznej. Gruntownie zmodernizowano też całe zaplecze techniczne, hol, szatnię, toalety, biura i sale dydaktyczne, w tym salę baletową. Mieszkańcy miasta zyskali więc także możliwość realizacji zainteresowań i pasji artystycznych w znakomitych warunkach. Wszystkie pomieszczenia wyposażono w nowoczesne meble i sprzęt. Pachnący dziś świeżością obiekt zyskał systemy elektroakustyczne, oświetleniowe, ekspozycyjne, kinowe, sceniczne i konferencyjne pozwalające na realizację wszelkich programowych przedsięwzięć.

Wnętrza dostosowano także do potrzeb osób niepełnosprawnych, które na wyższe kondygnacje dostać mogą się teraz na specjalnych platformach schodowych.

Podczas niedzielnego otwarcia nową scenę przetestowali przede wszystkim młodzi wykonawcy - uczestnicy zajęć prowadzonych przez JCK. Na scenie nie zabrakło też muzycznego „prezentu” od gości z Socjokulturalnego Centrum Steinhaus e.V. w Bautzen partnerujący JCK w realizacji polsko-niemieckiego projektu „Od fundamentów po szczyty”, w ramach którego przeprowadzono modernizację obiektu.

Już w tym tygodniu odnowiony budynek zostanie gruntownie przetestowany. Od najbliższej środy odbywał się w nim będzie Międzynarodowy Festiwal Teatrów Alternatywnych PESTKA 2011.



„OD FUNDAMENTÓW PO SZCZYT” - renowacja, modernizacja i innowacja w obiektach i współpracy kulturalnej Jeleniogórskiego Centrum Kultury oraz Steinhaus e.V. Bautzen 2010 - 2012

Projekt dofinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Polska-Saksonia 2007 - 2013



Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft/
Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość



Zmian w jeleniogórskich szkołach nie da się uniknąć

Te ostatnie wakacje...

Najpierw połączy się „Elektronik” z Gimnazjum nr 3 i zlikwidowana zostanie szkoła uzdrowiskowa. Później zmiany dotkną inne jeleniogórskie placówki: najprawdopodobniej trzy szkoły zawodowe, Poradnię Psychologiczno-Pedagogiczną i DODN, a być może także, w pewnym sensie, Gimnazjum nr 2. Jedno jest pewne - to będą ostatnie wakacje dla szkolnictwa w obecnym kształcie.

Dane statystyczne są bezlitosne. Nie sposób z nimi polemizować. Waldemar Woźniak, naczelnik Wydziału Oświaty Urzędu Miasta w Jeleniej Górze, czyta:

- W roku 2008-2009 w podstawówkach uczyło się 4356 dzieci. W tym roku 4208. W gimnazjach różnica jest większa. Dwa lata temu uczęszczało do nich 2746 uczniów, teraz o 300 mniej. Najgorszej jest jednak w szkołach ponadgimnazjalnych. Od września 2008r. „zniknęła” jedna duża szkoła. Liczba uczniów spadła w tym czasie o 600!

O ile w podstawówkach sytuacja się unormuje, gdyż obowiązek szkolny obejmie sześciolatków, to w gimnazjach i szkołach ponadgimnazjalnych niż będzie się z każdym rokiem pogłębiał. To przyniesie „obumieranie” niektórych szkół i wymusi zmianę w sposobie ich funkcjonowania.

- Nie będzie rewolucji, lecz ewolucja - uspokaja Waldemar Woźniak. - Nie wyobrażam sobie jednak, by za kilka lat było tak, jak obecnie.

Władze miasta podkreślają, że żadne decyzje jeszcze nie zapadły, że dopiero wstępnie dyskutuje się o możliwościach i sposobach wprowadzania zmian, ale... Połączenie Gimnazjum nr 3 z Zespołem Szkół Elektronicznych stanowi swego rodzaju próbną przyszłość. Wyniki są jak na razie bardzo zachęcające. Obie szkoły łączą się w spokoju i bez większych napięć.



Niż demograficzny daje się we znaki wszystkim. W środku tygodnia o godz. 13.00 w szkole przy ul. Leśnej pusto i cicho jak w niedzielę. Takiego stanu rzeczy utrzymać się nie da.

Nowa jednostka zostanie doposażona i doinwestowana. Ma w zamyśle zachęcić do kolejnych zmian. Jakich?

Władze miasta przymierzają się do sprzedaży dwóch budynków: tego, w którym mieści się obecnie Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna, oraz siedziby Liceum Plastycznego. Ta druga szkoła miałaby w zamyśle przenieść się do budynku Zespołu Szkół Rzemiosł Artystycznych, w którym niegdyś zresztą się mieściła. Zajmowany przez nią dziś budynek przy ul. Cervi miałby zostać sprzedany, by w przyszłości stać na przykład hotelikiem czy ośrodkiem leczniczo-rekreacyjnym.

Prawdopodobnie sprzedany będzie także budynek Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej przy ul. Wolności. Zbudowano go w latach siedemdziesiątych. Jest energochłonny, a przez to nieekonomiczny. Z tego, co udało się nam dowiedzieć, poradnia miałaby zostać przeniesiona do Gimnazjum nr 2, do Zespołu Szkół Licealnych i Żywnościowych przy ul. Leśnej bądź do Dolnośląskiego Ośrodka Doskonalenia Nauczycieli przy ul. Kilińskiego.

- Nie sądzę, by umieszczanie u nas poradni było dobrym rozwiązaniem - zastanawia się Iwona Kumek, dyrek-

tor szkoły z ul. Leśnej. - Chyba że w naszym drugim budynku...

Także Lucyna Dzieniszewska, dyrektor poradni, jest podobnego zdania, choć zaznacza, że o pomysły ulokowania jej placówki przy ul. Leśnej nie słyszała.

- Wiem natomiast, że rozważano przeniesienie nas do Gimnazjum nr 2 - mówi. - To też chyba nie byłby dobry pomysł. Kiedyś mieściliśmy się przecież w szkole i zostaliśmy z niej wyprowadzeni. Poczytywano to jako sukces.

Najbardziej realna wydaje się więc trzecia koncepcja - połączenia placówki z DODN. Taka ma być tendencja w całym kraju. Najpierw jednak DODN miasto powinno przejąć z rąk marszałka województwa. Dopiero później możliwe będzie powołanie do życia nowej jednostki.

- W tym roku powinien się odbyć konkurs na dyrektora poradni - mówi Lucyna Dzieniszewska. - Prawdopodobnie jednakże ze względu na planowane zmiany nie odbędzie się, a mój kontrakt zostanie przedłużony o rok.

Największe zmiany czekają chyba jednak szkoły wielozawodowe - Zespół Szkół Przyrodniczo-Żywnościowych w Sobieszowie i wzmiankowany już Zespół Szkół Licealnych i Żywnościowych przy ul. Leśnej. W pierwszej szkole uczy się około 300 osób łącznie z gimnazjum, w drugiej nieco ponad 200. Samodzielnie, ze względów eko-

nomicznych i zdroworozsądkowych nie mają szans na istnienie.

Helena Kasperczyk, dyrektor placówki sobieszowskiej, chętniej widziałaby nową placówkę w swoim budynku. Iwona Kumek twierdzi natomiast, że najważniejsze będzie zapewnienie pracy nauczycielom i dobrych warunków do nauki młodzieży. Miejsce ma znaczenie drugorzędne. Wydaje się, że to jednak „jej” szkoła ma w swoim ręku atuty: jest nowocześniejsza, budowana była jako typowa placówka oświatowa; jest także znacznie tańsza w eksploatacji.

- Budynek przy ul. Sobieszowskiej to pałac - mówi Waldemar Woźniak. - Jego utrzymanie jest bardzo drogie. Żadna decyzja jednak jeszcze nie zapadła. To nie ten czas.

Nieoficjalnie wiemy jednak, że pojawiają się bardzo ciekawe pomysły na wykorzystanie gmachu w Sobieszowie. Jeden z nich zakłada stworzenie w nim ośrodka badawczo-edukacyjnego, prowadzonego przez... Karkonoski Park Narodowy.

Zmiany w oświacie są przesądzone. Wymusza je życie i ekonomia. Od zręczności władz samorządowych zależy, czy przeprowadzone zostaną w spokoju, jak łączenie „Elektronika” z Gimnazjum nr 3, czy w atmosferze niezadowolonych i protestów. Im szybciej zaczniesz się o nich głośno dyskutować, tym lepiej.

Zbigniew Rzońca

Sukces matematyków z gimnazjum przy „Żeromie” i SP nr 11

Mistrzowie ułamków

Uczniowie z Jeleniej Góry są najlepsi w matematyce na Dolnym Śląsku. Gimnazjum przy „Żeromie” i SP nr 11 zwyciężyły w swoich kategoriach w dolnośląskim finale meczy matematycznych. - To wielki sukces - komentują w szkołach.

- Bardzo się cieszymy, tym bardziej, że to jubileuszowa, 10. edycja. Nasza szkoła uczestniczyła w meczach od początku, to zwieńczenie tych starań - mówi Iwona Hajder, nauczyciel matematyki z ZSO nr 1.

- Poziom był wysoki, a i konkurencja była bardzo duża, bo startowało wiele dobrych gimnazjów - podkreślają nauczyciele. - Trzeba mieć dużo ponad materiał realizowany w gimnazjum.

Co było kluczem sukcesu uczniów? - Dużo dają szkolne kółka zainteresowań, w tym przypadku matematyczne. Prowadzone są m.in. przez studentów i doktorantów Uniwersytetu Wrocławskiego, jest Wiosenna Szkoła Matematyki - podkreślają nauczyciele matematyki.

Jak przebiegał finał? - Było bardzo ciężko - mówi Bartosz Sójka z klasy II „a”, kapitan drużyny z „Żeroma”. - W eliminacjach to wszystkich przeciwników łoił, bo nie byli za mocni, ale w finale już było dużo trudniej.

- Ten końcowy etap był wymagający. Było w nim nie 10, a 12 zadań i każdy musiał umieć przedstawić rozwiązanie dwóch, trzech z nich - mówi Jakub Baranowski. Same



Uczniowie „Żeroma” nie mieli sobie równych w matematyce.

zadania - jak podkreślają uczniowie - też były trudne. - W jednym wrobiliśmy się w liczby urojone. Okazało się, że niepotrzebnie - śmieje się Jakub Baranowski.

Na szczęście, sukces był rzeczywisty: Gimnazjum w ZSO nr 1 zwyciężyło, w finałowym trójmeczku, pokonując Gimnazjum nr 1 we Wrocławiu i Gimnazjum w Miliczu w stosunku 23:15:9.

- Do końca nie wiedzieliśmy, jak to będzie. Wrocław to bardzo do brzy przeciwnicy, tym bardziej się cieszymy z sukcesu - podkreślił Filip Chmielewski z III „a”.

Reprezentacja Gimnazjum w ZSO nr 1 wystąpiła w składzie: Wojciech Stępień - klasa 3a, Filip Chmielewski 3a, Elżbieta Gołdyn 3c, Olga Zapotocka-Zapalska 3c, Bartosz Sójka 2a, Jakub

Baranowski 3a, Monika Kolbuch 3b, Zuzanna Bućko 3d, Monika Sawicka 2b, Aleksandra Świątkowska 2c, Ewelina Joniec 1c. Opiekunami drużyny są nauczyciele matematyki: Iwona Hajder, Sławomir Wiśniewski, Jolanta Zaborska-Glinka, Dominika Gwizdańska, Elżbieta Trzeciak.

W kategorii szkół podstawowych mistrzami meczy matematycznych na Dolnym Śląsku zostali uczniowie Szkoły Podstawowej nr 11 w Jeleniej Górze. W finale pokonali SP Atut Wrocław i SP nr 3 z Wrocławia. Sukces jest olbrzymi, „jedenastka” wyrubowała tym samym swoisty rekord: zwyciężyła w meczach po raz czwarty z rzędu!

„Matematyczny” zespół SP nr 11: Krzysztof Retych - 6c, Rafał Rzempała - 6b, Marcel Dudek - 6b, Karolina Kamińska - 6c, Szymon Kolanus - 6s, Kinga Waszniewska - 6m, Mikołaj Kuleta - 6e, Adrian Czuchaj - 5e, Paweł Durka - 5e, Jarosław Szczy - 5b.

Zwycięzcom obu kategorii, a także ich opiekunom, serdecznie gratulujemy! (rob)

PORTIER za 1 zł?
www.serwisportierski.pl
tel. 801 580 480, e-mail: serwisportierski@makropol.pl

„Żeby tu był wielki ruch, wielki pieniądz!”

Rozmowa z Marcinem Kaflikiem, prezesem Stowarzyszenia Miłośników Cieplic

- Od tygodnia kieruje pan Stowarzyszeniem Miłośników Cieplic. Kilka lat wcześniej przeprowadził się pan tutaj z Łodzi. Dlaczego?

- Moi rodzice byli lekarzami. Skierowano ich do pracy w cieplickim sanatorium. Tutaj się poznali, pobrali. W Cieplicach się urodziłem i mieszkałem do drugiego roku życia. Później była Częstochowa, studia w Łodzi. Szukaliśmy z żoną swojego miejsca na ziemi. Pod uwagę braliśmy Mazury i Dolny Śląsk. Przed trzema laty przyjechałem do Cieplic obejrzeć mieszkanie do kupienia: nad rzeką, otoczenie nieszczególne. Kiedy jednak przeszedłem 300 metrów dalej i stanąłem na Placu Piastowskim, pomyślałem: „czy może być gdzieś piękniej?”

- Jakie wrażenie zrobiły na panu wtedy Cieplice?

- Zapamiętałem potworny bałagan i biedę poza głównym placem. I nieprawdopodobnie piękny Plac Piastowski z parkiem. Wyczułem potencjał.

- ...tkwiący w samej urodzie miejsca?

- Zawodowo od kilkunastu lat zajmuję się inwestycjami. Widząc to miejsce i znając demografię, nietrudno było zauważyć potencjał. Cieplice są idealnym miejscem dla ludzi starszych. A tych będzie w Polsce przybywać. Starsze osoby będą wymagać obsługi, opieki nie tylko medycznej. Będą potrzebować odpowiedniej architektury, domów opieki. Za 10 lat więcej będzie osób, które potrzebują sanatorium, a zdecydowanie mniej tych, którzy żądają wyciągów narciarskich.

- Absolwenci studiów uciekają z Cieplic do większych miast.

- Odpływ młodych wykształconych ludzi z małych miast do wielkich aglomeracji będzie dla nich, dla jakości ich życia, bardzo kosztowny. Choćby ze względu na tłok, korki, zanieczyszczenie powietrza i hałas. Sam mieszkałem przez kilkanaście lat w Łodzi, wiem, o czym mówię. Pewnie, że teatrów, kin i basenów jest tam więcej. Ale małe miasta nadrabiają dystans. Żyjemy w erze internetu i informacji, dziś trzeba mieć wiedzę i pomysł. A pracę możemy mieć tam, gdzie ją sobie stworzymy. Chyba że nie mamy ani wiedzy, ani pomysłu, wtedy rzeczywiście musimy mieszkać w pobliżu fabryk. Krótko mówiąc - „ucz się i myśl, będziesz miał wybór”.

- Uważa pan, że Cieplice mogą być szansą, a nie pułapką dla młodych?

- Pierwszy impuls rozwoju Cieplicom dali poprzedni i aktualni władarze miasta. Remont i rozbudowa Teatru Zdrojowego, rewitalizacja parku, klasztoru pocysterskiego, budowa Term Cieplickich. To wszystko już się dzieje. Oceniam, że na przełomie lat 2011/2012 do Cieplic wejdą prywatni inwestorzy. Pierwszy wielki już tu jest - KGHM. Fachowcy od inwestycji także śledzą demografię. Wyczuwają, że warto inwestować w sanatoria i uzdrowiska.

- Przybyszom z Łodzi łatwo było się wtopić w rytm życia Cieplic?

- Jestem zadziwiony, z jaką łatwością staliśmy się mieszkańcami Cieplic. Moja żona jest lekarką, nie miała problemów ze znalezieniem pracy. Dla mnie, informatyka zajmującego się przepływem pieniędzy, zawodowo nic się nie zmieniło.



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

Rentgen:
MARCIN KAFLIK,
38 lat, informatyk,
zawodowo od kilkunastu lat
zajmuje się finansami
i inwestycjami, żona Anna
- lekarz dermatolog,
dwoje dzieci: Iga lat 5
i Pola lat 2 - już rodowi
jeleniogórzanka. Hobby
- Cieplice. Regularnie czyta
książki, wydaje biuletyn „Cieplice”
i uprawia pływanie. Nieregularnie
chodzi po Karkonoszach.

- Energii starczyło, aby rozglądać się za działaniami społecznymi?

- Zaskoczył mnie kontrast pomiędzy pięknem miejsca i apatią mieszkańców. Żyjąc w mieście uzdrowskim, trzeba przyjąć do wiadomości jego możliwości i ograniczenia. To nigdy nie będzie miasteczko przemysłowe, czy nawet turystyczne. Rytm życia powinno się dostosować do kuracji, którzy chcą tutaj odpoczywać. Bo to oni będą siłą napędową miasta. Dlatego dziwi mnie, kiedy słyszę narzekania, że Park Zdrojowy będzie zamknięty dla rowerzystów. Parkiem rodzinnym i rozrywkowym, mam nadzieję, będzie w niedalekiej przyszłości Park Norweski. A Park Zdrojowy swoją wyciszoną atmosferą ma przyciągać kolejnych kuracjuszy. Takich przykładów nierozumienia swojego miasta można mnożyć. Chciałem mieć swój udział w zmianie wizerunku Cieplic i myślenia o nich.

- Jaki jest pana pomysł - poprzez stowarzyszenie - na Cieplice?

- Stowarzyszenie rozmawiało, opiniowało, monitorowało, wspierało inwestycje. Pomagaliśmy urzędnikom w podejmowaniu decyzji. Nie jest to moja zasługa, bowiem działałem w stowarzyszeniu dopiero od ośmiu miesięcy, a kieruję nim od tygodnia. Teraz nadszedł czas na integrację mieszkańców wokół uzdrowiska.

- Stawiacie na edukację?

- ...która będzie miała rozmaite odsłony. Ostatnio myślimy o zorganizowaniu wystawy pocztówek i zdjęć z przełomu XIX i XX wieku przedstawiających Cieplice. Wystawa powinna być skierowana właśnie do mieszkańców, nie turystów. Zabrakło funduszy na pełną realizację projektu, ale dzięki współpracy Muzeum Przyrodniczego, Teatru Zdrojowego, Przystani Twórczej już w wakacje pokażemy mieszkańcom, czym były Cieplice zaledwie 80 lat temu. Dysponujemy też biuletynem, przy pomocy którego popularyzujemy wiedzę o Cieplicach oraz informujemy mieszkańców

o odbywających się tu imprezach. Wznowienie Biuletynu jest moim pomysłem, wydaję go za własne pieniądze. Można go otrzymać bezpłatnie w cieplickich kioskach, kościołach i sklepach. Po wydaniu sześciu numerów zauważam, że zainteresowanie tą inicjatywą jest coraz większe. Często rozmawiam z mieszkańcami Cieplic, wyszukuję ludzi zakochanych w swojej miejscowości, którzy chcą działać na rzecz lokalnej społeczności, ale nie wiedzą, gdzie skierować kroki. Sporo takich osób trafia do nas właśnie dzięki biuletynowi.

- Ilu was jest, miłośników Cieplic?

- Przed wyborami do Rady Cieplic, garstka: 20 osób. Z naszej listy do rady startowało 15 osób, dostało się aż 11. Nie można działać aktywnie w dwóch gremiach. Stąd nowe osoby kierujące stowarzyszeniem. Potrzebna była świeża krew.

- Podział na tych, co działają na rzecz Cieplic w radzie i stowarzyszeniu, nie jest sztuczny?

- Rada ma, przynajmniej teoretyczną, możliwość wpływania na budżet miasta. Mam nadzieję, że zdoła przekonać radnych Jeleniej Góry do poczynienia drobnych inwestycji na rzecz Cieplic, choćby budowy skate parku dla młodzieży czy boisk poza szkołami. Bo z takimi pomysłami młodzież się do nas zgłasza. W zamian chcemy ich zaprosić do odmalowania fasad kamienic pobrudzonych przez graficiarzy. Rada zajmie się też uporządkowaniem wielu sfer życia dzielnicy - takich jak: plany zagospodarowania przestrzennego, terminarz imprez, czy bardzo ważne dla Cieplic - oszacowanie wydajności źródeł termalnych. Natomiast zadaniem Stowarzyszenia Miłośników Cieplic jest integracja i edukacja mieszkańców. Chcemy brać udział i organizować pikniki, imprezy kulturalne i sportowe w Cieplicach.

- ...ale to zadanie Przystani Twórczej, Muzeum Przyrodniczego, Teatru Zdrojowego.

- Chcemy pomagać szefom tych instytucji, a nie przeszkadzać. Organizujemy także własne imprezy, choćby „Opłatek ekumeniczny”, w tym roku spróbujemy reaktywować „Święto działkowca”. Jeszcze w maju Paweł Łukaszewicz na stadionie przy ul. Lubańskiej przeprowadzi igrzyska lekkoatletyczne dla szkół podstawowych. Najważniejsza jest jednak integracja mieszkańców.

- Lokalna społeczność jest rozproszona?

- Zauważam podział na rdzennych mieszkańców, osiedlonych w Cieplicach tuż po wojnie, i tych, którzy osiedli, głównie na obrzeżach miasta, kierując się urodą miejsca

i wycuciem potencjału miasteczka. Świadomy wybór miejsca jest ważny. To oni są motorem sadzenia kwiatów, remontu klatek schodowych, wyrównania parkingu itp. w budynkach wspólnot mieszkaniowych. Przyjechali do Cieplic z innych stron Polski, pobudzili energię.

- A pan ma autorską ideę fix pobudzania energii Cieplic?

- Stowarzyszenie jest zbiorem kilkudziesięciu osób. To ich pomysły i potrzeby, nie moje, powinny być realizowane. Stowarzyszenie ma być zaczynem, mikrofon powinniśmy oddać samym mieszkańcom.

- To jeszcze proszę powiedzieć, czy ma pan ulubione miejsce w Cieplicach.

- Wciąż pamiętam, jak przed trzema laty wyszedłem z ulicy Staromiejskiej, gdzie jednak kupiłem mieszkanie, na Plac Piastowski.

- A miejsce, które najbardziej boli?

- Boli mnie rzeka: wyrzucone fotele, które przez kilka miesięcy płyną od mostu do mostu, śmieci.

- Zrobicie pospolite sprzątanie rzeki?

- Zdecydowanie tak. Boli mnie mój własny dom, w którym nadal trudno zmobilizować wszystkich sąsiadów do wspólnego sprzątania. Boli mnie wygląd Cieplic poza Placem Piastowskim, zwłaszcza z drugiej strony rzeki. Miasto ma tylko jeden sposób na pozbycie się kłopotu - sprzedać budynki. A to nie rozwiązuje problemu estetyki miasta.

- Nie strasz pana kryzys, o którym mówią dziś gestorzy hoteli i restauracji z Cieplic?

- Musimy przeczekać remont Parku Zdrojowego, indywidualni kuracjusze i turyści wrócą. Kiedy „Wodnik” zakończy inwestycje związane z kanalizacją Cieplic po drugiej stronie rzeki Kamiennej, wejdą tutaj inwestorzy. Kiedy zostaną oddane do użytku Termy Cieplickie, nie widzę innej możliwości, jak wielki ruch. Zachowam się w tym momencie, jak stary Żyd w „Ziemi Obiecanej”, który mówił o Łodzi: „Żeby tu był wielki ruch, wielki pieniądz”.

- Tylko że Cieplice nie są osobnym miastem, a dzielnicą Jeleniej Góry. Nie przyłączyłby się pan do ruchu separatystycznego oddzielającego Cieplice od macierzy?

- Przed 30 laty Cieplice zostały skrzywdzone. Przeżyły lata zapaści. Ale w tej chwili zauważam dobrą wolę prezydentów miasta. Wyczuli, że Cieplice i turystyka uzdrowska mogą być lokomotywą, która wyciągnie Jelenią Górę na prostą.

Rozmawiała: Małgorzata Potoczak-Pełczyńska

REKLAMA I PROMOCJA

ZOSTAŃ RODZICEM ZASTĘPCZYM

Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Jeleniej Górze
poszukuje kandydatów na rodziców zastępczych.

Zapewniamy bezpłatne szkolenie
dla mieszkańców Powiatu Jeleniogórskiego

Szczegółowe informacje PCPR, ul. Podchorążych 15, pok. 102
lub telefonicznie pod nr 75 64 73 283 do 75 64 73 285.

www.pcpr.jgora.pl



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

Czar orientu i flamenco

Uwodziły tańcem na boso. Stukały obcasami. Kręciły biodrami. Skrywały twarze za wachlarzami. Odślaniały brzuchy. Najmłodsza tancerka miała lat pięć, najstarsza lat dużo, dużo więcej. Po raz czwarty szkoła tańca orientalnego i flamenco TIERRA FLAMENCA zorganizowała festiwal tańca w Jeleniej Górze. Na zaimprovizowanych scenach „Orient Expressu” i widowni panowała gorąca atmosfera. Gościem specjalnym festiwalu była CAROLA al JAMAL z Berlina, która dała pokaz tańca orientalnego. To właśnie u tej tancerki uczyła się tańca orientalnego **Elżbieta Eisenblatter** (na górnym zdjęciu z uczennicami), twórczyni szkoły Tierra Flamenca:

- Nie liczyłam pań na scenie, na pewno 50 będzie - z entuzjazmem o swoich uczennicach opowiadała szefowa szkoły. - Poziom jest nierówny, prezentują się panie, które tańczą pięć lat, i takie, które zaczęły bawić się tańcem dopiero przed rokiem. Wszystkie panie są przejęte występem, to widać po twarzach. Pięknie wyglądają, wspaniale, że wszystkie odważyły się wyjść na scenę. Przez pierwsze dwa lata Elżbieta Eisenblatter z Bolesławca do Jeleniej Góry na treningi przyjeżdżała dla ośmiu uczennic. Dziś w szkole tańca uczy dzieci i dojrzałe panie.

Sylvia Czesna, tłumacz i nauczyciel języka niemieckiego, w zajęciach



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

uczestniczy od momentu powstania szkoły. Od pięciu lat tańczy taniec orientalny, od trzech flamenco:

- Orientem się bawię, flamenco mnie bardziej pociąga - przyznała - Jest trudniejsze, wymaga większej koncentracji, ale jest fascynujące.

Razem z nią na scenie w tańcu flamenco z wielkim powodzeniem występowała trzynastoletnia córka Kaja.

- Trudno mi wybrać jeden taniec, dlatego tańczę oba style - tłumaczyła Maja Mejsner, na co dzień... menager w firmie PMPoland. - Flamenco na pewno jest dojrzałe, ale orient jest

za to radosny, można wyluzować, czerpać z życia pełnymi garściami.

- Flamenco daje możliwość uwolnienia radości, smutku, gniewu... zawsze jest taki moment, kiedy człowiek może siebie w tym tańcu wyrazić - dodała Urszula Piechocka, architekt. - Taniec orientalny jest odpoczynkiem.

W maratonie tanecznym w „Orient Expressie” panie prezentowały tańce, które kojarzą się z Krainą Tysiąca Nocy, i pełne temperamentu i melancholii tanga oraz sevillanas. Festiwal cieszył się ogromnym powodzeniem wśród publiczności.

MPP

Dobry finał Ligi Rocka

Jeleniogórsko-wrocławski zespół People of the Haze zwyciężył w sobotnim finale tegorocznej edycji Ligi Rocka. Imprezę uświetnił Oddział Zamknięty.

- Czy mam faworytów? Ja już mam gotowe typy. Zobaczymy, czy mnie przegłosują, czy nie - mówił muzyk Mietek Jurecki po wysłuchaniu wszystkich kapel. Muzyk Budki Suflera tradycyjnie już był przewodniczącym jury. Zaznaczył, że dwa zespoły wyróżniły się

- Jesteśmy bardzo szczęśliwi. Dla mnie to podwójna radość, bo przez wiele lat chodziłem regularnie na Ligę Rocka i kibicowałem zespołom. Marzenie się spełniło - powiedział Tomasz Środa, wokalista People of the Haze.

Na koniec wystąpił Oddział Zamknięty. Muzycy dali czadu. Widać, że to legendy rocka. - A teraz numer dla wszystkich Andzi - mówił wokalista Cezary Zybala-Strzelecki, rozgrzewając publiczność. Ludzie dobrze się bawili,



Zwycięzcy Ligi Rocka grupa People of the Haze wystąpi wkrótce na Woodstocku.

in plus. I oba zostały nagrodzone: People of the Haze zdobył nagrodę główną dla zespołu, muzycy zespołu Insult otrzymali nagrody indywidualne. Daniel Wręczycki został najlepszym gitarzystą, Michał Ciechanowicz najlepszym gitarzystą basowym, Łukasz Romanowski - najlepszym perkusistą, Mieszko Matecki - najlepszym wokalistą.

było też trochę starszych osób, niektóre mocnego rockowego brzmienia słuchały z dziećmi. Niestety, finał obejrzało stosunkowo niewielu fanów. Ludzi było znacznie mniej niż przed rokiem. Ci, którzy przyszli, nie żalowali.

Obszerna galeria z finału na www.nj24.pl.

(rob)

„Muzykalnia Stanisławskie” pod patronatem „Nowin”

Jazzowo-swingujący piknik

PIKNIK MAJOWY w pałacowym parku z Big Bandem Filharmonii Dolnośląskiej zapowiada Fundacja Forum Stanisławów na 29 maja. Początek jazzowo-swingującego popołudnia w scenarii Angielskiego Parku Krajobrazowego Pałacu Stanisławów o godzinie 15.

Big Band Filharmonii Dolnośląskiej powstał we wrześniu 2010 roku. W programie majowego koncertu w Parku Krajobrazowym Pałacu Stanisławów znalazły się utwory Glenna Millera, Counta Basie, Duke'a Ellingtona, między innymi: Moonlight serenade, In the mood, Pink Panther, Georgia, Chattanooga cho-cho, Children of Sanchez.

Na saksofonach zagrają: Bartosz Kolendo - alt, Witold Pelc - alt, Anna Swaczyna - tenor, Grzegorz Kołodziej - baryton; na trąbkach: Paweł Juryś, Jędrzej Tom-

czyk; na puzonach: Artur Nowak, Patryk Popiołek; przy fortepianie zasiądzie Róża Wysocka; bas - Tomasz Pierzchniak; perkusja - Radosław Przybylski „GŁOWA”.

Muzyki popularno-rozrywkowej będzie można słuchać w parku Pałacu Stanisławów przy lampce szampana (bilet w cenie 25 zł) lub delektując się wiktuałami kosza piknikowego (bilet w cenie 120 zł). Do dyspozycji gości będą koce piknikowe lub miejsca siedzące na ławkach. W razie deszczu termin koncertu ulegnie zmianie.

UWAGA! Dla czytelnika, który w środę, 25 maja, w samo południe zadzwoni pod redakcyjny numer tel. 756424410, mamy zaproszenie na koncert majowy do parku Pałacu Stanisławów.

MPP

Nie przegap

JELEŃ GÓRA

W ramach „kinowych wtorków z DKF „Klasy” 24 maja o godz. 16 będzie można obejrzeć film Alana Parkera pt. „Mur - Pink Floyd”.

Z miłośnikami poezji spotkają się 25 maja o godz. 17 w Książnicy Karkonoskiej autorki tomiku „Haiku kwitnących orchidei”: Wiesława Siemaszko-Zielińska i Barbara Pawłowicz.

Galeria „Muflon” zaprasza 25 maja o godz. 18 na wernisaż wystawy fotografii „Wilgotne powietrze” Zofii Szuber.

26 maja o godz. 9 w sobieszkim „Muflonie” rozpocznie się VII

Festiwal Piosenki Międzynarodowej organizowany przez społeczną szkołę w Sobieszowie.

Od 26 maja w Muzeum Miejskim „Dom Gerharta Hauptmanna” będzie można oglądać wystawę malarstwa Julianie Sobing. Wernisaż w tym dniu o godz. 12.

W ramach cyklu spotkań ars poetica w kawiarni Muza ODK na Zabobrze 26 maja o godz. 17 z czytelnikami spotka się Andrzej Żurek.

26 maja o godz. 18 w sobieszkim „Muflonie” koncertować będą uczestnicy pracowni muzycznej.

26 maja o godz. 18 Książnica Karkonoska zapowiada odczyt LECTORIUM ROSICRUCIANUM pt.: „Dwa pola życiowe. Człowiek - Mikrokosmos. Odrodzenie czy reinkarnacja”.

26 maja o godz. 19 w Muzeum Przyrodniczym Krzysztof Lisowski opowie (prelekcja z przezroczami) o przyrodzie świata - „W 93 dni dookoła świata”.

Po raz 23. Święto Matki, Wielki Festyn Rodzinny organizuje cieplicka Parafia pw. Matki Bożej Miłosierdzia 28 i 29 maja w godzinach 10-14 na placu przy kościele.

Karkonoską Giełdę Kolekcjonerską zapowiedziano na placu Ratuszowym na 29 maja (w godzinach od 8 do 14).

30 maja o godz. 20 w Teatrze Norwida - w ramach Jeleniogórskiej Sceny Kabaretowej - w koncercie „Galaktikos” wystąpi Kabaret Moralnego Niepokoju.

Wielką Paradę Misiów na placu Ratuszowym z okazji Dnia Dziecka zapowiada Zdrojowy Teatr Animacji na 31 maja. Początek o godzinie 10. W programie festyn oraz spektakl teatralny.

BOGATYNIA

26 maja o godz. 19 w Bogatyńskim Ośrodku Kultury wystąpi irlandzki zespół „Stonehenge”.

BOLESŁAWIEC

28 maja od godz. 12 na bolesławieckim Rynku BOK organizuje Dzień Dziecka. W programie między innymi działania plastyczno-ceramiczne.

KARPACZ

27 maja o godz. 18 w Pensjonacie Karkonoskim zaplanowano wieczór z opowieściami podróżników.

28 maja o godz. 20 duet „Jak Amadeusz” koncertować będzie w świątyni Wang.

LWÓWEK ŚLĄSKI

Galeria „Klatka” Lwóweckiego Ośrodka Kultury zaprasza 28 maja o

godz. 18 wernisaż wystawy grafiki Roberta Borowskiego.

MYŚLAKOWICE

27 maja o godz. 20 w Domu Tyrolskim w Myślakowicach wystąpi folkowy zespół karkonoski „SZYSZAK” (teksty i muzyka własne).

SZKŁARSKA PORĘBA

Tylko do końca tygodnia w Domu Carla i Gerharta Hauptmannów Muzeum Karkonoskim można oglądać wystawę „Pogaństwo” autorstwa Piotra Syposza.

ŚWIERADÓW ZDRÓJ

Koncert muzyki barokowej z udziałem między innymi Capelli Wratislaviensis zaplanowano w Hali Spacerowej Domu Zdrojowego na 28 maja na godz. 16.

MPP

Pod patronatem „Nowin Jeleniogórskich”



D. ANTOSIK

Zatańczyli „Zorbę”

Grecki charakter koncertów był zasługą przede wszystkim rozrywkowej natury Janisa Burasa, który wciągał do zabawy publiczność.

Kompozycje Mikisa Theodorakisa rozbrzmiewały w ramach Dni Muzyki Greckiej zorganizowanych w trzech miastach Dolnego Śląska. Trzydniowy cykl koncertów rozpoczął się w piątkowy wieczór w Jeleniej Górze. W programie były jeszcze koncerty w Legnicy i Zgorzelcu.

Grała Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej pod dyktando Janusza Powolnego. O charakterze spotkania decydowała jednak przede wszystkim czwórka śpiewających solistów, którzy pojawiali się przy mikrofonomach, czyli Janis Buras, Jorgos Skolias, Ilias Wrazas i Magdalena Januszkiewicz-Buras. Muzyka słynnego greckiego kompozytora i polity-

ka w wykonaniu potomków greckich imigrantów, którzy na początku lat pięćdziesiątych osiedli w naszym regionie, przypadła publiczności do gustu. Gdy w finale zabrzmiał doskonale znany chyba wszystkim „Grek Zorba”, na jedno słowo grającego na buzuki i śpiewającego wodzireja wieczoru Janisa Burasa widownia wstała z miejsc i zatańczyła. Na bis ponownie zabrzmieć musiał muzyczny przebieg ze znanego filmu z muzyką Theodorakisa, bez którego dziś nie może się chyba obejść żadna polska biesiada.

Niecodzienne koncerty muzyki greckiej były ciekawostką w zestawie rozrywkowych atrakcji z udziałem je-

leniogórskich symfoników. Ci ostatni ochoczo angażują się w estradowe produkcje wykraczające ponad standardowe brzmienia właściwe salom koncertowym filharmonii. I to była właśnie jedna z tego typu propozycji. Muzyka Mikisa Theodorakisa przygotowana wspólnie z greckimi wykonawcami adresowana była do amatorów lekkiej zabawy w popowym stylu i bez specjalnych uniesień. Jeleniogórska sala koncertowa wypełniona była po brzegi publicznością głodną tego, co Polacy lubią najbardziej. O owacje na stojąco nie było trudno, szczególnie jeśli artyści sami postawili na nogi widownię do płaś w przy hitowym finale.

(dan)

Jeleniogórzanki walczą o nagrody

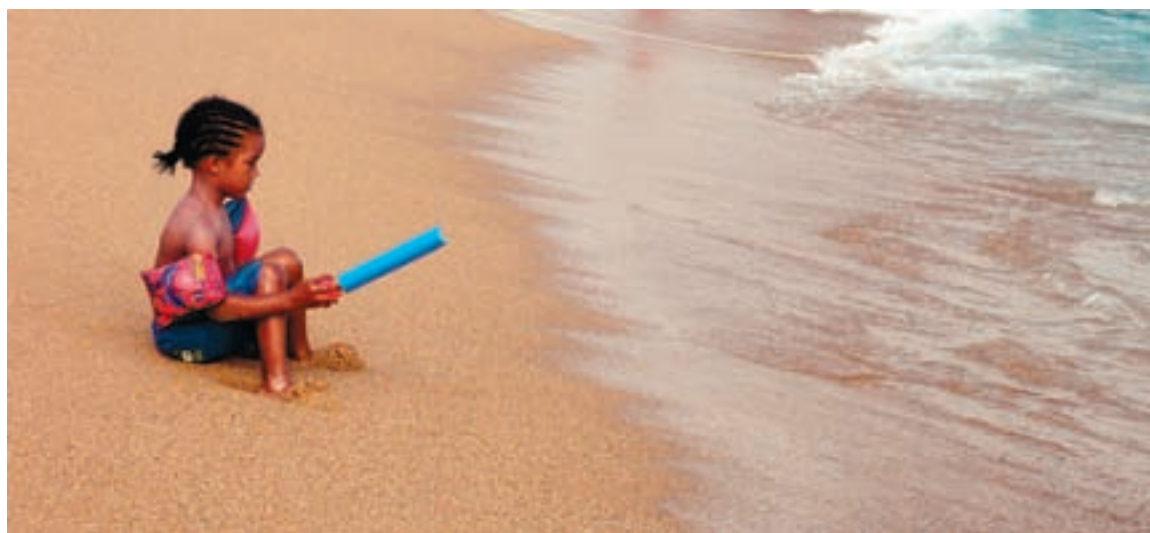
Niezwykle utalentowana, młoda, jeleniogórska skrzypaczka Małgorzata Wasiucionek (obecnie studentka Uniwersytetu Muzycznego Fryderyka Chopina w Warszawie) znalazła się w gronie uczestników tegorocznej edycji Międzynarodowego Konkursu Skrzypcowego im. H. Wieniawskiego! Prawo udziału w jednym z najbardziej prestiżowych konkursów instrumentalnych zagwarantowało jej pomyślne przejście wstępnych eliminacji przeprowadzonych w pierwszych dniach maja w Poznaniu.

Dostanie się do konkursu jest już sukcesem samym w sobie. Nagroda wywalczona w konkursie im. H. Wie-

niawskiego jest szczególnie wartościowym trofeum. Oznacza bowiem wyjątkowe uznanie dla umiejętności ze strony wielkich autorytetów muzycznych. Dlatego wydarzenie cieszy się ogromnym zainteresowaniem skrzypków ze wszystkich zakątków świata. Do rywalizacji stają tylko najlepsi. W tym roku chęć udziału w konkursie wstępnie wyrażało, ponoć, ponad 300 młodych skrzypków. Ostatecznie w przesłuchaniach preselekcyjnych udział wzięło ponad stu instrumentalistów. Ostatecznie do startu w konkursie dopuszczono 52 muzyków, w tym 17 Polaków. Zasadnicze przesłuchania konkursowe w październiku.

O główne nagrody w ósmej edycji ogólnoeuropejskiego konkursu fotograficznego Discover Europe walczyć będzie niebawem 20-letnia ciepliczanka **Joanna Oleszek**. Studentka miejscowej filii Politechniki Wrocławskiej zajęła pierwsze miejsce w regionalnych eliminacjach, w których konkurowały prace studentów z całego Dolnego Śląska i Wielkopolski. Jej zdjęcie wykonane podczas wakacji w Hiszpanii zwyciężyło w konkursowej kategorii „ludzie” (na zdjęciu nagrodzona praca). Joanna raptem od trzech lat pasjonuje się fotografią. Teraz przed nią warszawski, a być może i europejski finał konkursu Discovery Europe.

(dan)



JOANNA OLESZEK

Symfoniczny wieczór i majowy poranek

Koncertowy weekend w Filharmonii Dolnośląskiej. Już w najbliższy piątek tradycyjny wieczór symfoniczny z bardzo ciekawym programem.

27 maja w jeleniogórskiej sali koncertowej zabrzmiały cztery utwory.

Nasza orkiestra po raz pierwszy w swojej historii zagra Passacaglia op. 1 **Antona Weberna**. Później posłuchać będzie można Koncertu na dwoje skrzypiec d-moll BWV 1043 **J. S. Bacha**, Koncertu na dwoje skrzypiec a-moll RV 522 **A. Vivaldiego** oraz I Symfonii C-dur op. 21 **L. van Beethovena**.

Orkiestrą Symfoniczną Filharmonii Dolnośląskiej dyrygować będzie **Michael Maciaszczyk**, artysta znany już jeleniogórskiej publiczności, bo od dłuższego już czasu koncertujący z naszymi symfonikami. Tym razem ponownie wystąpi w podwójnej roli, czyli nie tylko jako kapelmistrz, ale także jako skrzypek.

Drugim solistą tego wieczoru będzie również doskonale znana naszej publiczności **Natalia Wysocka** - skrzypaczka na co dzień pełniąca funkcję koncertmistrza orkiestry Filharmonii Dolnośląskiej oraz nauczycielka gry na skrzypcach w jeleniogórskiej Państwowej Szkole Muzycznej I i II st. im. S. Moniuszki. N. Wysocka jest absolwentką Mińskiej Akademii Muzycznej. Z M. Maciaszczykiem łączy ją postać Olgi Parchomienko uczennicy słynnego Davida Ojstrach, pod kierunkiem której kształcili się oboje - N. Wysocka za naszą wschodnią granicą, a M. Maciaszczyk w Paryżu. Oboje grają nie tylko w zespołach orkiestrowych. Uprawiają również kameralistykę. M.

Maciaszczyk jest współzałożycielem grupy „goldenberg.trio.wien” a N. Wysocka jest koncertmistrzem jeleniogórskiej Orkiestry Kameralnej Klassik Modern.

Dwa dni później, czyli w **niedzielę 29 maja**, o godz. 10.00 rozpocznie się natomiast **Niedzielnny Poranek Muzyczny** dla dzieci i rodziców. Program kolejnego, wiosennego spotkania w Akademii Młodego Melomana zatytułowany jest „**A w sercu ciągle maj**”.

Romantycznie i lirycznie zagra **Zespół Kameralny Struna K** (Ewa Antosik - skrzypce, **Bożena Wasiucionek** - altówka, **Maria Koralewska** - wiolonczela, **Róża Wysocka** - fortepian) oraz gość specjalny wdzięczna harfa, czyli **Anna Klos**. Koncertową lekcję muzyki z odgłosami wiosennej przyrody brzmiającymi w utworach m.in. Vivaldiego, Schuberta i Williama poprowadzą **Honorata Magdeczko-Capote** i **Jacek Paruszyński**.

Uwaga! Dla czytelników „Nowin Jeleniogórskich” mamy po trzy dwuosobowe zaproszenia na zapowiadane wyżej koncerty w jeleniogórskiej filharmonii, czy najbliższy piątkowy koncert symfoniczny i Niedzielnny Poranek Muzyczny dla najmłodszych melomanów. Rozdamy je osobom, które najszybciej zatelefonują na redakcyjny numer 756424410 w najbliższą środę 24 maja, o godz. 14.30. Jedynym warunkiem odbioru zaproszenia jest posiadanie aktualnego wydania naszego tygodnika z niniejszą informacją na temat muzycznych wydarzeń. Zapraszamy!

(dan)

Rusza PESTKA - festiwal teatrów awangardowych!

Spektakle teatralne, warsztaty dla młodzieży, spotkania dyskusyjne, koncerty... 25 maja w Jeleniogórskim Centrum Kultury rozpoczyna się Międzynarodowy Festiwal Teatrów Awangardowych PESTKA 2011. Festiwal potrwa do 29 maja. Wstęp na spektakle i koncerty wolny!

„Chcielibyśmy zaprosić do dyskusji na temat Zła, jego banalności, dwuznaczności i konsekwencji, jakie ze sobą niesie ta infekcja. Interesuje nas zarówno Zło obecne na żółtym pasku w kategorii PILNE jak i to nasze, ukryte, przeznaczone do użytku domowego” - zapowiadają PESTKĘ gospodarze festiwalu: Łukasz Duda, szef Teatru Odnalezionego, i Wojciech Wojciechowski, kierownik literacki.

Maraton teatralny rozpocznie najnowszy spektakl gospodarza festiwalu, Teatru Odnalezionego: „High School Pekin 3D”. W ciągu pięciu dni na scenie zaprezentuje się Teatr Piosenki z Wrocławia, Teatr Konieczna Kochanowski z Wrocławia,

Nieformalna Grupa Avis ze Szczecina, Teatr Maat Projekt z Lublina, Teatr Porywacze Ciał z Poznania, Teatr Tańca Współczesnego z Gryfina, studentów PWST z Wrocławia. Z Berlina między innymi Teatr Macht Ohne Buhne przywiezie „Emigrantów”. W ramach PESTKI widzowie będą mieli okazję obejrzeć rzadko goszczący na jeleniogórskich scenach Teatr Cinema Zbigniewa Szumskiego. W festiwalowym klubie Wojtek Wojciechowski rozmawiać będzie z twórcami regionalnych teatrów o tym, czy teatr w Polsce jest odważny, i o ekonomii kultury. Po każdym spektaklu dla widzów przewidziano HYDEPARK, tradycyjne panele dyskusyjne. W ramach nocnych koncertów w Klubie Kwadrat wystąpi Agnieszka Grochowicz z Warszawy, grupa „Chorzy na Odrę” i Daga Dana. Szczegółowy program na www.pestka.teatrodnaleziony.pl lub na stronie internetowej Jeleniogórskiego Centrum Kultury.

MPP

Bo mogła się powiesić

- Ja im nie podaruję, wystąpię do sądu o odszkodowanie - zapowiada Renata Paprotna. Mieszkanka Miłkowa uważa, że policja bezprawnie interweniowała u niej w mieszkaniu, bo jakiś sąsiad stwierdził, że kobieta chce się powiesić.

Do zdarzenia doszło 12 maja po południu. „Będąc pod działaniem alkoholu, zapadła w depresję, opiekowała się dwójką nieletnich dzieci, nie chciała nikogo wpuścić do mieszkania, stwarzając zagrożenie dla swojego zdrowia i innych” - napisali policjanci w protokole zatrzymania Renaty Paprotnej.

Kobieta twierdzi, że działanie funkcjonariuszy było spowodowane zapewne zawiadomieniem złożonym przez jej byłego męża - ekspolicjanta, z którym jest w konflikcie.

- W ten dzień, po szóstej rano, przyjechali policjanci kryminalni z nakazem doprowadzenia mojego obecnego męża do aresztu śledczego, do odbycia kary za jazdę po pijanemu. Było to bardzo przykre i stresujące. Jestem osobą niepijącą, ale poszłam do sklepu po dwa piwa, bo byłam zestresowana. Wypiłam te piwa w domu, dzieci były ze mną zajęte lekcjami i zabawą. W pewnym momencie do drzwi zaczął ktoś pukać, coraz mocniej i mocniej. Wiedziałam, że to sąsiad, który całymi dniami nic nie robi, głównie pije i często puka do mnie, bo chce pożyczyć na alkohol parę złotych. Nie miałam ochoty z nim rozmawiać i mu nie otworzyłam. Po chwili przestał. Ale za jakiś czas znowu słyszę walenie do drzwi. Ktoś puka i woła „policja, otwierać!”. Nie wiedziałam, o co chodzi, ale zaraz otworzyłam. Weszło dwóch panów po cywilnemu. Był z nimi mój były mąż - relacjonuje kobieta.

Policjanci mieli jej powiedzieć, że to sąsiedzi zadzwonili na policję. Zobaczyli przez okno leżący na stole w kuchni drewniany krzyżyk na jakiejś kartce papieru, a kobieta miała grozić samobójstwem.

- Próbowałam im tłumaczyć, że to niedorzeczność, że krzyżyk zawsze leży na oknie,



- Teraz też krzyżyk leży na stole, więc ciekawa jestem, czy znowu policja przyjedzie po mnie i zamknie mnie na „dołku” - ironizuje R. Paprotna.

tak jak teraz, a położyłam go na stół, bo otwierałam okno. Nic do nich nie docierało, powiedzieli, że mnie zabierają. Nie mieli żadnego nakazu. Chciałam wezwać moją mamę, żeby przyjechała do dzieci, a oni powiedzieli, że jak w ciągu 15 minut się nie zjawi, to dzieci przekazą pod opiekę ojcu. I tak się stało. A mnie zabrali na komisariat. Zupełnie bezprawnie - ocenia R. Paprotna.

Schorowana matka kobiety nie miała jak do niej przyjechać w tak krótkim czasie. Po wykonaniu czynności na komisariacie R. Paprotna została przewieziona do policyjnej izby zatrzymań w Jeleniej Górze.

- Zdążył tam przyjechać mój tato i powiedział, że mnie zabierze, ale mimo to, dyżurny zdecydował, że mnie osadzą na „dołku”. Wcześniej zawieźli mnie na badanie do lekarza i lekarz nie stwierdził, bym była chora psychicznie, czy coś mi dolegało. Zamknęli mnie do celi, ale po jakichś dwóch godzinach wypuścili. Miałam sobie pójść do domu. Nie wiem, na jakiej podstawie uznano, że już nie mam zamiaru się powiesić i że nie jestem nietrzeźwa. Dobrze, że moja mama mieszka w Jeleniej Górze, to do niej poszłam, bo inaczej nie miałabym jak wrócić do domu - opowiada.

Zapytaliśmy rzecznikzkę jeleniogórskiej policji o podstawy interwencji policji i zasadność zatrzymania kobiety.

- To rzeczywiście sąsiedzi powiadomili policję, że kobieta po zatrzymaniu jej męża zaczęła mówić, że odbierze sobie życie, że sobie teraz nie poradzi. Gdy pukali do mieszkania, nikt nie otwierał, a wiedzieli, że jest w środku. Jeden z mężczyzn potwierdził, że widział przez okno krzyżyk na stole i z obawy o stan emocjonalny sąsiadki wezwał policję. W

przypadkach, gdy jest uzasadnienie, że osoba może targnąć się na swoje życie, policjanci muszą podjąć takie działania, by temu zapobiec. Ponieważ pani była nietrzeźwa i miała pod opieką małoletnie dzieci, policjanci przewieźli ją do Jeleniej Góry, bo po badaniu lekarz orzekł, że powinna pozostać do wytrzeźwienia. A ponieważ dzieci nie mogły pozostać bez opieki, więc wezwano ich ojca, który nie jest pozbawiony władzy rodzicielskiej - wyjaśnia podinsp. Edyta Bagrowska.

Takim tłumaczeniem policji zdziwiona jest adwokat Irena Graunitz. Według niej zabranie kobiety przez policję do izby zatrzymań było nieuzasadnione.

- Dobrze się stało, że na sygnał o osobie, która może targnąć się na swoje życie, policja zareagowała i przyjechała do mieszkania kobiety. Ale policjanci powinni przede wszystkim porozmawiać z nią, także z dziećmi i z sąsiadami. We własnym mieszkaniu wolno wypić nie dwa, a nawet pięć piw. To nie jest przesłanka do interwencji policji. W tym przypadku, jeśli kobieta nie awanturowała się, jeśli nie była w stanie takiego upojenia, które uniemożliwiłoby jej opiekę nad dziećmi, to na jakiej podstawie funkcjonariusze uznali, że ma depresję? To może orzec specjalista. No i zagadkowy pozostaje też termin zwolnienia kobiety z zatrzymania. Czy specjalista badał ją i uznał, że już nie ma depresji? Kto to stwierdził? Na pewno cała sytuacja była bardzo stresująca dla dzieci - dodaje mec. Irena Graunitz.

Renata Paprotna i tak zamierza złożyć skargę na działania policji do komendy wojewódzkiej i na drodze sądowej domagać się zadośćuczynienia bezpodstawnej, jej zdaniem, interwencji.

GOK

A takie było fajne autko...

Chciał sprzedać passata, ale go najpierw użyczył. Teraz nie ma ani samochodu, ani części pieniędzy za niego. Auto już nie istnieje - ci, którzy je pożyczili, uznali się za właścicieli i pocięli na kawałki.

Robert Hajduk z Miłkowa mówi, że auto było eleganckie. Volkswagena passata kupił w Polsce - należał kiedyś do niemieckiej policji, miał jeszcze oryginalną policyjną naklejkę. Postanowił je jednak sprzedać. Nie chciał za nie wiele - 1500 zł - mówi.

- Postawiłem je u znajomych na widoku i czekałem na kupca - wspomina. Zainteresował się nim taki młody gościu z sąsiedniej wsi. Był dla mnie wiarygodny, bo przyjechał ubić interes z ojcem.

Robert Hajduk opowiada, że mężczyźni pojawiali się u niego kilkakrotnie. Przekonywali, że naprawdę są zainteresowani samochodem, ale nie mają tyle pieniędzy. Obiecывali, że jeśli je im pożyczą, to będą mieli czym dojeżdżać na budowę, zarobią na niej i auto spłacą.

- Zawarłem z nimi umowę użyczenia wozu - opowiada tymczasem Robert. - Im jakoś nie pasowało, żeby pisać, że to za pieniądze. Kwoty więc żadnej nie podaliśmy. Ustnie umówiliśmy się na półtora tysiąca. Uzgodniliśmy, że jak mi tyle dadzą, to passat będzie ich.

- Bujda - pada w odpowiedzi. - Samochód był w kiepskim stanie, „tyłek” mu

na zakręcie rzucało na wszystkie strony. Mieliśmy dać tysiąc sto złotych!

Robert mówi, że część kwoty otrzymał. Mężczyźni płacili mu ratami - po sto, dwieście złotych. W sumie dostał 700 zł.

- Więcej dać nie chcieli - zaznacza. - Jeździłem do nich, prosiłem. Nadaremnie. Pewnego dnia miałem poczekać przed ich domem, aż przyjadą. Nie przyjechali jednak sami - razem z nimi byli Ormianie. Zaproponowali, że mogą dostać co najwyżej 400 zł albo nic. Powiedziałem, że się zastanowię. Tak naprawdę przestraszyłem się, że mnie pobiją, i czym prędzej odjechałem.

- Ormianami nikt go nie straszył - twierdzi dwudziestolatek. - Jakies kłamstwa. 400 zł też mu już nikt nie proponował, bo rozwalili nam płot.

- Rozwalili i jeszcze pomalował - dodaje starszy z mężczyzn. - Tego już nie powiedział!

Robert przyznaje: wkurzył się, puściły mu nerwy i w tych nerwach kopnął z całej siły w płot, aż połamiał sztachety.

- Zanim je połamiał, namalował jeszcze na nim wielki napis: „Oszuści” - słyszymy. - I to taką jakąś farbą, że nie szło



Robert Hajduk twierdzi, że został oszukany przez dwóch cwaniaczków z sąsiedniej wsi.

tęgo zmasać. Obliczyliśmy z ojcem, że naprawa ogrodzenia kosztować będzie 400 zł. Powiedzieliśmy więc, że jesteśmy kwita. Daliśmy mu 700 zł, naprawa 400, to razem tysiąc sto. Zgodził się. Teraz mu się coś odwidziało, po ponad pół roku?!

Mieszkaniec Miłkowa zaprzecza. Twierdzi, że naprawdę został oszukany. Był na policji, ale nic nie wskórał.

Sprawą zajęła się prokuratura, lecz śledztwo umorzyła.

- Nie mam teraz ani samochodu, ani części moich pieniędzy - przekonyuje. - Najgorsze jest jednak to, że oni cały czas moim passatem jeżdżą, a ja go dotąd nawet nie zarejestrowałam! Jeśli będą mieli jakiś wypadek albo coś się stanie, to będę

Z. RZHOŃCA

za to odpowiadać. Nie chcę, żeby się to tak ciągnęło!

Mężczyźni są zdziwieni. Przekonują, że mieli już dosyć domagania się podpisania aktu sprzedaży samochodu. Uznali, że tak czy siak, volkswagen należy do nich i... pocięli go na części.

- Do niczego się innego nie nadawał - mówi młodszy. - Tylko na części.

Robert myśli, czy nie iść ze swoją niesprawiedliwością do sądu. Gdyby wartość samochodu była wyższa, pewnie by się nawet nie zawahał, ale tak... Musiałby wnieść stosowne opłaty i wziąć adwokata.

- To się nie bardzo opłaca - uważa. - Ostatnio mnie w domu obrabowano. Złodziejem okazał się mężczyzna, który zakładał mi nowe kable elektryczne. Ukraść mi przy okazji 3 tys. zł i kolumny od wzmacniacza. Sąd go skazał w procesie karnym. Teraz chodzi i śmieje się ze mnie, bo w sumie nie stało mu się nic złego. W tym przypadku również mógłbym się ubiegać o odszkodowanie na drodze cywilnej, ale skąd by je ściągnięto? I on, i oni nie śmierzają groszem... Co mam robić? No, co?

Zbigniew Rzońca

Helen Romain przyjechała z San Francisco, by zobaczyć miejsca związane z historią swojej rodziny

Wizyta wnuczki rabina

- Chodząc po tych ulicach, myślę o moim dziadku i mamie - mówi Helen Romain, która podczas podróży po Europie zahaczyła o Jelenią Górę. Około stu lat temu jej dziadek był tu rabinem, tu urodziła się jej mama.

Helen, wraz ze swoją przyjaciółką Willą Gere, przyjechały do Jeleniej Góry, przerywając podróż pomiędzy europejskimi metropoliami. Były w Pradze, wybierały się do Berlina i Hamburga.

- Nigdy nie byłam wcześniej w Jeleniej Górze - mówi Helen. - Dziesięć lat temu była tu moja siostra. Przyjechałam, bo chcę zobaczyć miejsca, w których żył mój dziadek i moja babcia, a także miejsce, w którym była synagoga.

stała dentystką. Helen pamięta z rodzinnych przekazów, że w okolicach Jeleniej Góry jeździła na nartach.

- Przed przyjazdem skontaktowałam się przez internet z Sylwią z informacji turystycznej w Jeleniej Górze - opowiada Helen. - Otrzymałam od niej informacje o tym mieście i kontakt z przewodniczką Ewą Kiragą, która wspólnie wykonała swoje zadanie.

Ewa pokazała Helen i Willi miejsca, w których mieszkali dziadko-



Helen Romain (z lewej) znalazła miejsca, w których mieszkali jej dziadek, babcia i mama. Obok jej towarzysza podróży Willa Gere.

w 1938 ojciec Helen trafił do obozu koncentracyjnego w Sachsenhausen.

- Dostał możliwość opuszczenia go pod warunkiem wyjazdu z Niemiec - opowiada Helen. - Wyjechali z mamą do Anglii, a potem do Stanów Zjednoczonych, gdzie już ja się urodziłam.

Helen przyszła na świat w 1942 roku, gdy trwała jeszcze wojna. Żydzi z Niemiec - choć wygnani z tego kraju - formalnie byli uważani w USA jako wrodzy obcokrajowcy. Decydował o tym kierunek ich przyjazdu, czyli Niemcy - państwo w stanie wojny ze Stanami. Obowiązywała ich godzina policyjna. Rodzice Helen, z racji jej narodzin, byli jednak traktowani wyjątkowo - z uwagi na niemowlę mogli przyjść do szpitala o każdej porze dnia i nocy.

Matka i ojciec Helen starali się o wydostanie z Niemiec obu jej babć, w tym Pauli, która w Jeleniej Górze mieszkała do lat 30. Załatwili im nawet wizy kubańskie. Na ratunek było jednak późno - obie starsze panie zginęły w czasie wojny. Paula zmarła parę miesięcy po wywiezieniu do obozu w Terezynie na terenie dzisiejszych Czech.

Szczęśliwe życie Helen

Rodzina Helen ułożyła sobie życie w Stanach. Ojciec był przed-

siębiorcą. Dziś Helen sprawia wrażenie Amerykanki w każdym calu. Nie zna nawet niemieckiego, który był podstawowym językiem jej rodziców. Pracowała przez wiele lat na uniwersytecie, zajmując się m.in. pomaganiem studentom w znalezieniu pracy. Potem wspierała imigrantów afrykańskich w asymilacji w USA. Od pięciu lat jest na emeryturze, co sobie chwali. Mieszka w San Francisco.

Do Jeleniej Góry przywiozła księgę opowiadającą o losach rodziny na przestrzeni wieków.

Najwięcej jest oczywiście o jej dziejach w XX wieku. W księdze są wspomnienia, dokumenty, zdjęcia i listy. Największe wrażenia robią listy, wysyłane za pośrednictwem Czerwonego Krzyża, z hitlerowskich Niemiec, przez jedną z babć (Olę), do swoich bezpiecznych już dzieci w USA. To była radosna odpowiedź na wiadomość o przyjeździe na świat Helen. Niedługo później autorka zginęła w obozie zagłady w Małym Trościńcu na terenie dzisiejszej Białorusi.



65-letni rabin Max Biram, rok 1915.

Śladami dziadka

Dziadek Helen, Max Biram, urodził się w 1850 roku w Jeleniej Górze. Od 1888 do śmierci w 1916 był jej rabinem. Synagoga stała przy ul. Kopernika.

- Niewiele wiem o dziadku - opowiada Helen Romain. - Był już raz żonaty, zanim poślubił moją babcię. Był od niej o 28 lat starszy.

Córka rabina i jego żony Pauli - Johanna-Dorothea, przyszła na świat w 1906 roku w Jeleniej Górze. Szybko wyjechała uczyć się do Berlina i Hamburga. Zo-

wie - na Piłsudskiego (gdzie dziś jest kuratorium oświaty), Bankowej, Wojska Polskiego i Matejki. Pod ostatnim adresem mieszkała także mama Helen.

Nie wszyscy zdążyli uciec

Rabin Max Biram zmarł w 1916. Paula została w Jeleniej Górze. Znała wielu mieszkańców, miała przyjaciół, była lubiana i szanowana.

Rodzice Helen pobrali się w Hamburgu w 1933 roku, tuż po dojściu do władzy w Niemczech Hitlera. Po Kryształowej Nocy

Żydzi w Jeleniej Górze

Według Encyklopedii Żydowskiego Życia przed i w Trakcie Holocaustu, Żydzi w Jeleniej Górze byli od XIV wieku. W 1880 roku mieszkało ich 450. Po dojściu Hitlera do władzy w 1933, ich liczebność malała. W trakcie Kryształowej Nocy naziści zniszczyli synagogę i cmentarz żydowski oraz wiele sklepów i zakładów należących do Żydów. W 1939 pozostało ich w mieście 67. Większość została wywieziona do obozu w Terezynie oraz gett w Generalnej Guberni.

Żydzi w niewielkiej liczbie osiedlili się w Jeleniej Górze po II wojnie światowej. Jak pisze K. Bielawski na portalu internetowym poświęconym cmentarzom żydowskim w Polsce, w Jeleniej Górze istniały dwie takie nekropolie. Jedna, na terenie pomiędzy dzisiejszymi ulicami Studencką, Na Skałkach i Nowowiejską, od dawna nie istnieje. Na terenie drugiej - przy ul. Sudeckiej, jeszcze w latach 60. był dom pogrzebowy i ogrodzenie. W 1974 roku władze podjęły decyzję o zamknięciu tego cmentarza. Część terenu została wykorzystana pod budowę hotelu.

PO odwołało starostę z PO, najgorzej wyszło na tym SLD a najlepiej PiS Wsobna walka Platformy

SLD straciło władzę w powiecie kamiennogórskim. Taki jest efekt odwołania przez Platformę Obywatelską starosty - członka Platformy Obywatelskiej. Skomplikowane? Tylko pozornie.

Po ostatnich wyborach samorządowych Platforma Obywatelska podpisała porozumienie koalicyjne z Sojuszem Lewicy Demokratycznej. W jego myśl starostą pozostał członek PO, Leszek Jaśnikowski. SLD otrzymało zaś w pięcioosobowym zarządzie powiatu trzy miejsca, w tym jedno z funkcją wicestarosty. Inaczej władzę podzielono w mieście. Burmistrzem mieszkańcy miasta wybrali Krzysztofa Świątek z SLD. Ten nie zrewanżował się jednak koalicyjantowi stanowiskiem wiceburmistrza. PO przypadła mało atrakcyjna funkcja wiceprzewodniczącego rady miasta.

- Proponowałem, by PO wskazało kandydata na wiceburmistrza, ale nie chciało - mówi Krzysztof Świątek.

Tak czy siak, koalicja miała bardzo dziwny charakter - miastem rządziło SLD, a powiatem dla odmiany... de facto też SLD. Śmiano się, że PO po prostu została wykiwana. Świadomość taką posiadały także jej władze.

- Zgadzaaliśmy się na to dla spokoju regionu - tłumaczy szefowa lokalnych struktur PO, Iwona Krawczyk. - Po latach bałaganu związanego z poprzednimi wła-



Leszek Jaśnikowski został odwołany.

dzami miasta, chcieliśmy stabilizacji. Stanowiska wiceburmistrza nie pragnęliśmy. Nie podobało się nam to, co robi SLD, i nie zamierzaliśmy tego legitymizować.

Kilka dni temu nieoczekiwanie doszło do zerwania koalicji PO - SLD. Na razie konsekwencje widać w powiecie, pewnie pojawią się także w mieście, choć będą miały charakter czysto symboliczny, gdyż PO wpływy ma tam niewielkie.

- Rzeczywiście, uznaję koalicję za zerwaną, ale z konsekwencjami poczekamy - mówi Krzysztof Świątek. - Nie należy postępować w takich wypadkach nerwowo.

Nerwowo już jednak jest, gdyż w nowym zarządzie powiatu nie ma ani jednego członka lewicy. Wicestarostą przestał być również brat burmistrza - Andrzej Świątek. Jak do tego doszło?

SLD i PO posiadały w radzie powiatu bezwzględną większość. Przy starości z PO i wicestarości z SLD oba ugrupowania mogły spokojnie rządzić do końca kadencji. Dlaczego zatem PO odwołała ze stanowiska członka własnej partii? Przewodnicząca rady powiatu, Ewa Ziemiańska, tłumaczy:

- Wniosek o odwołanie postawiło siedmiu radnych już w marcu. Chodziło o sprawy merytoryczne. Leszek Jaśnikowski nie dbał na leżycie o powiat. Uzasadnienie odwołania jest obszerne. Zarzucamy mu na przykład to, że nieskutecznie zajmował się naprawą zniszczonego przez samochód mostu na Bobrze; brak działań w zagospodarowaniu domu po pomocy społecznej; brak nadzoru nad drogami oraz niewykorzysta-

nie urlopu, a następnie pobranie za niego około 20 tys. zł.

Niewykluczone, że wszystko to prawda. Trudno jednak uwierzyć, że gdyby pomiędzy radnymi PO a starostą rodem z PO nie iskrzyło, zostałby z tak „błahych” powodów odwołany. Historia w naszym regionie nie zna takiego



Nowym starostą została Ewa Kocemba, też z PO.

przypadku. Zna za to inne - gdy szef miasta nie chce słuchać władz partii, z której pochodzi. Tak postąpił Marek Obrębalski w Jeleniej Górze i przyplacił to utratą stanowiska.

- Sytuacja w Kamiennej Górze była bardzo podobna - przyznaje Iwona Krawczyk. Leszek Jaśnikowski nie rozmawiał z naszymi radnymi, nie słuchał tego, co mówią. Lekceważył ich.

Dlatego został odwołany, a jego miejsce zajęła inna członkini PO - Ewa Kocemba.

- Nie będzie w starostwie rewolucji - zapowiada. - Przejmujemy zadania i zajmujemy się normalną pracą.

Wymiana starosty, jako efekt uboczny, lecz starannie zaplanowany, przyniosła zerwanie koalicji z SLD. Przy powoływaniu nowego zarządu Platforma Obywatelska rozdała „cukierki” wszystkim ugrupowaniom politycznym zasiadającym w radzie powiatu oprócz lewicy. Członkiem zarządu został nawet jedyny radny... Prawa i Sprawiedliwości.

Platforma nie obawia się odwetu SLD, bo nic nie może stracić. Teraz sytuacja jest klarowna - miastem rządzi samodzielnie lewica, powiatem PO. Układ taki może przetrwać do kolejnych wyborów. Życie pokazało jednak, że w Kamiennej Górze pewne jest jedno - że nic nie jest pewne.

Zbigniew Rzońca

REKLAMA I PROMOCJA

„Portrety” Trzeciego Sektora w regionie jeleniogórskim

Jeleniogórski Ośrodek Wsparcia Ekonomii Społecznej (OWES) powstał w grudniu 2009 roku. Oferta ośrodka skierowana jest do podmiotów Ekonomii Społecznej, osób indywidualnych oraz do instytucji rynku pracy, integracji i pomocy społecznej.

W wyniku pracy OWES-u powstaje wiele nowych organizacji pozarządowych i spółdzielni socjalnych, a istniejące już organizacje III sektora otrzymują wsparcie merytoryczne i specjalistyczne, np. księgowe, prawne i marketingowe.

Poniżej „portrety” organizacji, które swoimi działaniami inspirują swoje otoczenie, sprawiając, że region jeleniogórski staje się miejscem aktywnego III sektora.

Stowarzyszenie „Skałny Most” powstało w październiku 2010 roku w Jeleniej Górze. Grupa młodych, aktywnych osób postawiła sobie za cel propagowanie turystyki i aktywnych form wypoczynku wśród młodzieży, zwłaszcza tej z placówek opiekuńczych, wychowawczych. Od początku swojej działalności pracują z dziećmi. Zorganizowali, dzięki pomocy darczyńców, wyjazd w Rudawę Janowickie i do Szklarskiej Poręby, dla dzieci z Młodzieżowego Ośrodka Socjoterapii Słoneczko. Podczas wycieczki uczestnicy nauczyli się m.in., jak korzystać ze sprzętu wspinaczkowego, wzajemnego zaufania i pracy zespołowej. Dzięki prowadzonej przez stowarzyszenie akcji „Daj dyche” na sprzęt dla dzieciaków” organizacja zakupiła 2 uprząże wspinaczkowe i jeden kask. Sprzęt ten Skałny Most wykorzystał podczas zawodów sprawnościowo-obronnych organizowanych przez Dom Dziecka Dąbrowka. Wszystkie poczynania stowarzyszenia można śledzić na bieżąco na ich profilu facebookowym <http://www.facebook.com/SkaalnyMost>.

W lipcu zeszłego roku mieszkańcy Goduszyna wzięli sprawy w swoje ręce. Stowarzyszenie zainspirowało mieszkańców do wspólnego działania i tak ożywił swoją dzielnicę. Festyn Rodzinny „Baw się z nami sąsiadami”, Mikołajki, a także Wspólne Koledowanie to tylko kilka przykładów ich działalności, które już dziś okrzyknięte są imprezami cyklicznymi. W akcję „Rzuć puszkę do kosza, a nie na ulicę”, którą stowarzyszenie zorganizowało już dwukrotnie, włączają się wszyscy sympatycy stowarzyszenia, a za uzyskane w ten sposób pieniądze zaplanowano zakup kosza do koszykówki. W najbliższym czasie, 28 maja, w Goduszynie odbędzie się spotkanie pod hasłem Dzień Sąsiada. Wydarzenie to rozpocznie się spacerem po najpiękniejszych zakątkach dzielnicy, a zakończy sąsiedzkim piknikiem z ogniskiem. Dla młodzieży stowarzyszenie zorganizowało warsztaty fotograficzne, zakończone konkursem prac; najlepsze zostaną nagrodzone 23 czerwca podczas wystawy i turnieju tenisa stołowego

„Powitaj wakacje ze Stowarzyszeniem Goduszyn”. Organizacja zadbała także o swoją dzielnicę: zagospodarowała klomb przy przystanku, posprzątała i zagospodarowała boisko, wybrukowała wejście do kaplicy. Dzięki wspólnej pracy i zaangażowaniu członków i sympatyków stowarzyszenia Goduszyn staje się jeleniogórską perełką aktywności lokalnej. A już wkrótce ruszy strona www.goduszyn.pl.

Na początku swojej drogi jest Łużyckie Stowarzyszenie Miłośników Modelarstwa w Lubaniu „Pasjonat”. Zarejestrowane w marcu tego roku zrzesza osoby zajmujące się modelarstwem redukcyjnym oraz formami modelarstwa takimi jak: rzeźby oraz budowie, np. domy przysłupowe. W dniach 20-30 czerwca stowarzyszenie zaprasza do obejrzenia prac modelarskich członków w Łużyckim Centrum Rozwoju „Tref”. Warto także nadmienić, że na początku października (1-2.10.2011) odbędzie się Ogólnopolski Konkurs Plastikowych i Kartonowych Modeli Redukcyjnych. Już dziś można zgłosić chęć udziału. Stowarzyszenie tworzą ludzie pełni pasji i zapału do tego, co robią, dzięki temu stowarzyszenie, choć młode, stało się szybko rozpoznawalne w środowisku.

Przedstawione „Portrety” organizacji pozarządowych ukazują, w jak wielu dziedzinach możliwe jest funkcjonowanie III sektora. Stowarzyszenia i fundacje działają na rzecz lokalnych społeczności, rozwijają pasje turystyczne wśród młodzieży, zrzeszają sympatyków wielu dziedzin. Dzięki temu integrują społeczeństwo i rozwijają poczucie własnej tożsamości.

Agnieszka Mroczek-Czetwertyńska

W regionie jeleniogórskim ośrodkiem wsparcia dla powstających i istniejących podmiotów ekonomii społecznej jest:

Regionalne Centrum Wspierania Inicjatyw Pozarządowych.
Siedziba biura:
ul. Krótka 24 a
58-500 Jelenia Góra
Tel. 75 642 20 00 wew. 43, 44



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

„Rozwój ekonomii społecznej w regionie jeleniogórskim”

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Jeszcze żółwie nie zginęły

Bardzo wolne komando

Myślano, że ostatnie żółwie wyginęły w Borach Bolesławieckich na przełomie XVIII i XIXw. Nieoczekiwanie leśnicy natknęli się jednak na dwa osobniki. Jeden sprawiał wrażenie prawdziwego weterana...

- To było niesamowite! - opowiada Wojciech Moskaluk, nadleśniczy w nadleśnictwie w Świętoszowie. - Jeden z moich pracowników w czasie obchodu lasu natknął się na żółwia błotnego. Spacerował po nieczynnym torowisku pociągów!

Żółw był w doskonałej kondycji, niemniej sprawiał wrażenie prawdziwego weterana. Tak też go w Świętoszowie nazwano.

- Miał uszkodzony pancerz - mówi nadleśniczy. - Widać było na nim ślady po atakach lisów i innych drapieżników. Pewnie wielokrotnie usiłowały się do niego dostać, raniąc zębami i pazurami. Żółw miał bowiem uszkodzone także jedno z odnóży.

Zwierzę zostało dokładnie obfotografowane, zmierzone, a następnie wypuszczono je do niewielkiego zbiornika wodnego. Tam czekał już na niego „kolega”, na którego natknęto się w zupełnie innym zakątku borów.

- To dowód, że wbrew temu, co sądzono, żółwie jednak jakoś przeżyły - cieszy się Wojciech Moskaluk. - Teraz, jeśli nic złego się nie stało, są na naszym terenie 23 sztuki!

Jak to możliwe? Dokładnie dziesięć lat temu, w ramach ministerialnego „Programu ochrony i reintrodukcji żółwia błotnego w Polsce”, realizowanego przez Polskie Towarzystwo Zoologiczne, wypuszczono do stawu w Borach Dolnośląskich 21 małych żółwików.



„Weteran” szedł sobie spokojnie po nieczynnym torowisku...

- Każdy z nich liczył sobie po nieco ponad rok - wspomina nadleśniczy Moskaluk. - Średnica ich skorup wynosiła nie więcej niż 4 - 5 cm.

Dziesięć lat temu zastanawiano się, czy żółwie zdołają przeżyć. Dr Andrzej Jabłoński z Muzeum Przyrodniczego Uniwersytetu Wrocławskiego, który wspólnie z nadleśniczym wpuszczał je w 2001r. do wody, mówi, że im żółw mniejszy, tym większe czyha na niego niebezpieczeństwo.

- Nasze żółwiki były już jednak podhodowane w warunkach wiewiarynych - wspomina. - Mam więc nadzieję graniczącą z pewnością, że wszystkie

przeżyły. Na ataki najbardziej narażone są jaja. Wyjadają je wówczas lisy, jenoty, kruki... Potem, gdy żółwie liczą już kilka lat, w zasadzie wrogów naturalnych nie posiadają.

Żółw błotny to jedyny żółw naturalnie występujący w naszym kraju. Spotykany bywa bardzo rzadko i jest objęty całkowitą ochroną gatunkową. Osobniki dorosłe ważą nawet kilogram, a długość ich pancerza grzbietowego wynosi od 20 do 25 cm. Posiadają również dochodzący do 8 cm ogon. Żyją w wodzie - w niej żerują i odbywają gody. Na lądzie jedynie składają jaja lub wygrzewają się na słońcu. Spotkać można je przede

wszystkim w wodach stojących, jeziorach, dużych stawach, starorzeczach, a także wolno płynących rzekach. Zimą żółwie błotne spędzają zagrzebane w mule, zapadając w sen.

- Szacuję, że w Polsce żółwi jest około tysiąca - mówi dr Jabłoński. - Żyje ich trochę w Lubuskiem, trochę na Mazurach, a najwięcej w okolicach Włodawy i Chełma. To właśnie stamtąd pochodzą te, które wypuściliśmy w okolicy Świętoszowa.

Andrzej Jabłoński nie wyklucza, że już w tym roku samice mogły wyjść z akwenu, by przejść się po lądzie w poszukiwaniu dobrego miejsca na złożenie jaj. Skąd taka nadzieja? Podobną ilość żółwi wypuszczono dwa lata wcześniej w okolicach Oleśnicy i tam pierwsza samica penetrowała ląd w poszukiwaniu warunków do składania jaj już w roku bieglm.

- Świętoszów może więc „ruszyć” już za dwa lata - śmieje się Andrzej Jabłoński. - Żółwie będą miały wtedy po 13-14 lat i powinny zacząć próbować „to” robić.

W jaki sposób? Po odbytych w kwietniu godach, w czasie których samce staczają zaciekle walki, w lipcu samice składają w wygrzebanych w ziemi jamkach od 6 do 20 jaj o wymiarach 2 na 3 cm. W końcu sierpnia wylęgają

się z nich młode żółwie o długości ok. 2,5 cm. Dojrzałość płciową osiągają w wieku około 15 lat.

Również Wojciech Moskaluk wierzy, że żółwie mają się dobrze. Mówi, że przeżyły bez szwanku dwa wyjątkowo suche lata - w 2003 i 2006r., a teraz wreszcie los się do nich uśmiechnął.

- Ostatni rok był bardzo mokry - przypomina. - Rzeczka Czarna, która ma zazwyczaj kilka metrów szerokości, na przełomie sierpnia i września szeroka była miejscami nawet na 300 metrów! Znacznie podniosły się wody



Żółw ma skorupę, na której widać stoczne przez niego bohaterskie walki o życie.

gruntowe. Warunki dla żółwi zrobiły się wręcz znakomite!

Są 23 sztuki - 23 żółwich komandosów, w tym co najmniej dwóch weteranów. Mogą żyć jeszcze około 110 lat... Żyć i rozmnażać się, jak przed wiekami.

Zbigniew Rzońca

Ruch w „Białym Domu”



Kolejne grupy joginów z Polski i innych krajów przyjeżdżają na medytację do „Białego Domu” w Antoniowie w gminie Stara Kamienica w powiecie jeleniogórskim. „Biały Dom” otwarty został po długim remoncie i odbudowie przez Waldemara Markowskiego, znanego z prowadzenia przez wiele lat pobliskiej „Iwenicy” - leśniczówki oferującej jedzenie i noclegi.

„Biały Dom” położony jest na uboczu, co jest jego zaletą, gdyż gospodarz nastawia się na przy-

mowanie grup joginów, specjalistów sztuk walki, miłośników teatru i tańca oraz innych, nastawionych na harmonijny rozwój ciała i duszy. Spokój jest więc im niezbędny podczas ćwiczeń i medytacji.

Jak wygląda prowadzenie takiego ośrodka od strony biznesowej? Właściciel nie narzeka - początek był bardzo udany, a rok 2012 także zapowiada się świetnie. „Biały Dom” zarezerwowany jest już na 12 tygodni.

(kos)

CZY ONA NOSI APARAT ?

OCZYWIŚCIE !

NOWE SPOJRZENIE NA ORTODONCJĘ

Praktyka Stomatologii Estetycznej
LEK DENT MIROSŁAW SZYMONIEK
59-500 ZŁOTORYJA UL. POCHYLA 6
TEL 76 878 27 70

WWW.SZYMONEK.PL

Incognito™

Wykształcił się w Jeleniej Górze, teraz podbija świat Przez Czechy i Tajwan do USA

Siedzą na walizkach. 3 czerwca wylatują do Los Angeles. Mogą zostać tam na zawsze, lecz zapewniają, że wrócą tu na pewno. Są przykładem na to, że jeśli bardzo się czegoś pragnie i mocno wierzy w swoje siły, marzenia zamieniają się w rzeczywistość. Paweł to również żywa reklama jeleniogórskich szkół - wszystkiego nauczył się bowiem w naszym mieście.

- Ja nie wiem... - marudzi Paweł. - Nie jestem przekonany, czy robimy słusznie... Tu mamy mieszkanie, pracę, znajomych; jest nam dobrze. Ten obraz na przykład - cały dzień go licytowałem na jarmarku staroci, a potem tyle miesięcy nosiłem się z zamiarem przybicia go w sypialni do ściany. Teraz wychodzi na to, że mogę go już nigdy nie przybić...

Za kilka dni pod blok przy ul. Kiepur podjedzie kontener. Zamówiona przez Amerykanów firma przewoźowa spakuje do niego cały ich majątek, zawiezie do oddalonego o 70 km od Los Angeles miasteczka i wniesie do ich nowego mieszkania. Iza się uśmiecha. Ona jeszcze mocniej niż Paweł wierzy, że to tylko na dwa lata. Nie wyobraża sobie życia poza Jelenią Górą.

Paweł Menzfeld zawsze był ambitny i pracowity. W technikum elektronicznym był najlepszym uczniem w klasie. Po lekcjach dorabiał na budowie, kładąc kable. Po maturze wybrał studia telekomunikacji na jeleniogórskiej Politechnice Wrocławskiej. Już na ostatnim roku udzielał korepetycji z matematyki.



Obraz kupili za 500 zł, choć początkowo sprzedawca chciał tysiąc...

- Zarabiałem wtedy więcej niż tato - wspomina ze śmiechem. - Dziennie dawałem cztery lekcje po 30 zł każda. Pracowałem nawet w niedziele.

Kiedy więc na politechnice zjawili się szukający w Polsce pracowników Czesi, przyszedł na spotkanie z nimi bardziej z ciekawości niż z rzeczywistej potrzeby znalezienia zatrudnienia. Podstawowym warunkiem rozpoczęcia rozmów była znajomość angielskiego.

- Paweł umiał po angielsku tylko „hello” - śmieje się jego żona Iza - polonistka z wykształcenia. - Wcale go to nie załamało. Napisałem mu, co

ma powiedzieć, po polsku, poszliśmy do tłumacza, a ten to wszystko przetłumaczył na angielski. Do rana uczył się tego na pamięć.

- Ale połowę zapomniałem - opowiada Paweł. - Zapytałem więc Czechów, czy mogę przeczytać? Zgodzili się. Przeczytałem. Zaczęli zadawać pytania, a ja się tylko uśmiechałem.

Musiła im jednak spodobać się jego determinacja, bo spośród 25 kandydatów wybrali dwóch - w tym właśnie jego.

Kilka dni później obaj byli już w Trutnowie, w niemieckim zakładzie

optycznym, który zatrudniał 2,5 tys. osób. Tam miano zdecydować, który z nich otrzyma pracę. Paweł dostał tłumacza. Cały dzień oglądał zakład i rozwiązywał w praktyce zadania: budował wzmacniacze, pisał równania...

- Kiedy myślałem, że przygoda dobiegła końca, okazało się, że to mnie postanowili zatrudnić - opowiada. - Za karę, że nie znałem angielskiego, zafundowali mi jego lekcje - trzy dni po osiem godzin dwa razy w miesiącu.

Dostał pokój, wyżywienie i 2,2 tys. zł na rękę. Żadne tam kokosy, lecz na start nie najgorzej. Pięć dni pracował w Czechach, na weekend przyjeżdżał do żony i syna Oliwiera, który właśnie się urodził. Niestety, niemiecka firma zbankrutowała. Zakład podzielił się na dwie części - jedną kupili Małajzyjczycy, drugą Amerykanie wspólnie z Tajwańczykami. Mógł wybierać...

- Nie chciałem do Malezji, bo wówczas musielibyśmy się z żoną i dzieckiem przeprowadzić do tego kraju - opowiada. - Byłem tam - warunki cudowne, ale daleko od domu. Wybrałem Tajwan, ponieważ dawał nadzieję na dalszą pracę w Czechach.

W Tajwanie pół roku uruchamiał produkcję. Mieszkał w małym pokoiku z jeszcze mniejszym okienkiem. Mówi, że w pracy przebywał tak długo, jak było to możliwe. Tylko po to, by nie wracać do tego azjatyckiego, pełnego karaluchów, „domu”.

- Po pół roku wróciłem do Trutnowa - mówi. - Później Amerykanie

zaczęli wysyłać mnie z zadaniami to tu, to tam: Bruksela, Berlin, Los Angeles, Chiny... W sierpniu ubiegłego roku zatelefonowali z pytaniem, czy chciałbym razem z rodziną przyjechać na stałe do Kalifornii.

- Pół roku zastanawialiśmy się - mówi Iza. - Trzy tygodnie mogliśmy tam spędzić i zobaczyć, co nas czeka. Wątpliwości mieliśmy i nadal mamy mnóstwo...

Właśnie szukają przez Internet domu. Dwa mają na oku. Jak już wybiorą, firma dopełni formalności i zapłaci za miesiąc wynajmowania. Potem będą płacić już sami. Dostaną też bezprocentową pożyczkę na kupno samochodu. Amerykanie opłacą także ich przeprowadzkę - na meble zamówili kontener.

- No, ale nie chcemy tam jechać na stałe - zarzeka się Paweł. - Najwyżej na dwa lata. Mieszkanie na Kiepur wynajmujemy, sprzedawać nie mamy zamiaru. Praca w Ameryce da mi większe doświadczenie. Tylko w ten sposób ją traktuję.

- Nie tęsknimy za Ameryką - dodaje Iza. - Wyjazd traktujemy jak przygodę. W Jeleniej Górze mamy wszystko, co kochamy: rodziców, rodzeństwo, przyjaciół. Pieniądże to nie wszystko.

Wróć, nie wróć - dziś trudno powiedzieć. Obraz zostawiają. Przybijają za dwa lata. A jak nie przybiją?

- Marzenia są najważniejsze - śmieje się Paweł. - Jak się mocno marzy, wszystko jest możliwe. Przybijemy!

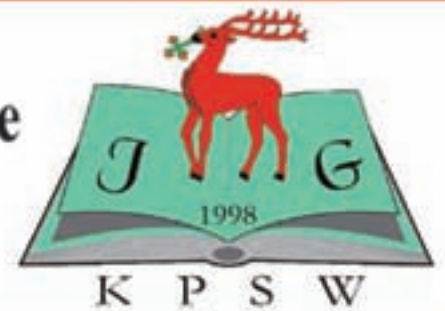
Zbigniew Rzońca

REKLAMA I PROMOCJA

Karkonoska Państwowa Szkoła Wyższa w Jeleniej Górze

ul. Lwówecka 18, 58-503 Jelenia Góra tel. 75/64 53 300 www.kpswjg.pl

"Uczelnia z przyszłością"



proceedzi w roku akademickim 2011/2012 studia licencjackie i inżynierskie

DZIENNIKARSTWO I KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

specjalność: **public relations**

specjalność: **rzecznictwo prasowe**

FILOLOGIA

specjalność: **filologia angielska**

specjalizacja - *nauczycielska*

specjalizacja - *translatoryka*

specjalność: **filologia germańska** (od podstaw)

FILOLOGIA POLSKA

specjalność: **nauczycielska**

PEDAGOGIKA

specjalność: **pedagogika opiekuńcza i resocjalizacyjna**

specjalizacja - *animacja kultury*

specjalizacja - *terapia kompensacyjna*

specjalność: **pedagogika wczesnoszkolna i przedszkolna**

FIZJOTERAPIA

PIELĘGNIARSTWO

PIELĘGNIARSTWO tzw. „Pomostowe”

WYCHOWANIE FIZYCZNE

KOSMETOLOGIA* *po otrzymaniu zgody MNiSW

EDUKACJA TECHNICZNO-INFORMATYCZNA

INŻYNIERIA BEZPIECZEŃSTWA

ELEKTRONIKA I TELEKOMUNIKACJA

ZARZĄDZANIE I INŻYNIERIA PRODUKCJI



- Studia stacjonarne bezpłatne
- Nowoczesny i wygodny akademik
- Specjalistycznie wyposażone laboratoria
- Nowoczesna Hala Sportowa
- Uczelnia zorientowana na studentów niepełnosprawnych

Zablokowali ruchliwą drogę, bo chcą żyć bezpiecznie

Ludzie mówią: dość lekceważenia!

Autostradę puszcza przez środek Godzieszowa. O obwodnicy wsi zapomniano. Poprzestano na obietnicach. Ludzie mają dość - wyszli na drogę i ją zablokowali. DSDiK po raz kolejny zapowiedziało zaś rozpoczęcie oczekiwanej inwestycji - przetarg na budowę nowej drogi ma zostać rozpisany w czerwcu. Nikt w to już jednak nie wierzy.

- Jak jeszcze raz przyjdą tu geodeci, to im przyjdzie...! - denerwuje się Władysław Mróz z Godzieszowa. - W ostatnich trzech latach byli już siedem razy! Mierzyli specjalistami z Żor, Poznania i Wrocławia. I g... z tego!

Władysław Mróz mieszka we wsi od 40 lat. Mówi, że przy każdym przejeżdżającym ciężarówką samochodem kołysze mu się w mieszkaniu lampa i podskakują na stole szklanki. W innych budynkach jest podobnie. Niektóre pękają.

- U sąsiadów jest tak samo albo gorzej - twierdzi. - Nie da się normalnie żyć!

W miniony piątek mieszkańcy stracili cierpliwość i zablokowali na kilkadziesiąt minut drogę. Utworzył się olbrzymi korek. Kierowcy na ogół stali jednak w nim spokojnie, rozumiejąc desperację blokujących.

- Tu dojdzie kiedyś do śmiertelnego wypadku - twierdzi Jadwiga Jurewicz, sołtys wsi. - Tyle lat już walczę o obwodnicę i o chodnik i mimo obietnic nic się nie dzieje! Może ta pikietka coś wreszcie zmieni!

Godzieszów liczy około 500 mieszkańców. Kilka dróg „pocięło” wieś na



- Po czyjej stronie stoicie? - pytała policję pani sołtys.

Na domiar złego godzieszowian uraczono też autostradą. Przebiega dokładnie w połowie zabudowań. Tuż przy niej zbudowano rondo zjazdowe. Zapomniano jednak o chodniku. Do kościoła, do sklepu i do szkoły trzeba teraz chodzić przedzierając się przez krzaki. Inaczej można zostać rozjechany przez auta.

- Pobocza wykupiono od ludzi już trzy lata temu - twierdzi Władysław Mróz. - Płacono dobrze, za kilkadziesiąt metrów nawet 9 tys. zł. Tylko że nic z tego nie wynikło. Chodnika jak nie było, tak nie ma.

cztery części. Dziś niektóre niewiele mają ze sobą wspólnego. Dość powiedzieć, że z jednego krańca na drugi trzeba teraz jechać przez... Wykroty. Ludzie są podenerwowani i przekonani, że traktuje się ich jak mieszkańców drugiej kategorii. I w pewnym sensie mają rację. W Dolnośląskiej Służbie Dróg i Kolei powiedziano nam, że teraz priorytetem jest budowa tras potrzebnych do sprawnego przeprowadzenia przyszłorocznych mistrzostw Europy w piłce nożnej. Budowa obwodnicy Godzieszowa kosztować ma około 11



Drogę blokowało kilkudziesięciu mieszkańców wsi.

mln zł. Droga ma całkowicie omijać wieś i liczyć 2,5 km. Przetarg na inwestycję, mimo problemów finansowych, ma zostać ogłoszony w ciągu kilku najbliższych tygodni.

- Nie wierzę tym z Wrocławia - denerwuje się mieszkanka wsi, Agata Piwowarska. - Mam małe dziecko i choć po drugiej stronie drogi, przy której mieszkam, jest akurat chodnik, to i tak nie mogę z niego skorzystać, ponieważ do przejścia dla pieszych mam 10 minut szybkim krokiem! Przemyskam więc między TIR-ami jak jakiś szczur!

Zdenerwowanie mieszkańców wsi jest tak wielkie, że sołtys kilkakrotnie

prosiła o zaprzestanie blokowania drogi, zanim mieszkańcy jej posłuchali. Nie robiło na nich najmniejszego wrażenia nawet spisywanie ich personaliów przez policję.

- Wrócimy tu, jeśli Wrocław będzie głuchy na nasze prośby - zapowiada Jadwiga Jurewicz. - To nie jest groźba, to akt rozpacz!

Zbigniew Rzońca



Policjanci spisywali protestujących, grożąc im mandatami.

Wypadek kontrolowany

Z jednej strony paliło się auto, w dali ktoś krzyczał pomocy, słychać było chóralne piski przerażonej grupy dzieci. W sumie rannych było 150 osób, niestety - kilka zginęło. Na szczęście, nie był to prawdziwy wypadek, a manewry ratownicze.

Do kontrolowanego zderzenia doszło w miniony czwartek na zabobrzańskim ślimaku. Wyglądało to bardzo realistycznie. Na jednym ze zjazdów były dwa autobusy pełne dzieci i młodzieży i samochód osobowy. Obok unosił się dym, z drugiej strony samochód osobowy wjechał w autobus. Pomiędzy nimi był jeszcze jeden samochód osobowy, który zapalił się.

Na miejsce co rusz dojeżdżali strażacy i ratownicy pogotowia.

- To kulminacja XII Manewrów Ratowniczych, które trwają od dwóch dni - mówi kpt. Andrzej Ciosk, rzecznik prasowy PSP w Jeleniej Górze. - Uczestnicy podejmują działania przy wypadku masowym. To taki wypadek, w którym liczba rannych przekracza możliwości ratowników.

W manewrach ćwiczyły 44 zespoły strażaków i pogotowia z całej Polski. - Akcja przebiegała w miarę sprawnie - ocenia Robert Domański, główny organizator. Niestety, nie wszystko poszło idealnie. Według scenariusza, z drugiej strony ślimaka wywróciła się cysterna z paliwem i doszło

do jej rozszczelnienia. Minęło prawie pół godziny, zanim nadeszła pomoc.

- Po to właśnie są ćwiczenia, by wyłapać takie sytuacje - mówi Robert Domański. - Przy takim zdarzeniu nie ma możliwości, żeby odbyło się ono jak w książce, bez żadnych błędów. Działanie jest udane, jeśli ilość błędów jest zminimalizowana. Będziemy analizować ten materiał.

W scenariuszu założono też, że 6 osób nie przeżyje. - To po to, by uświadomić ratowników, przygotować ich na to, że takie sytuacje też mają miejsce - mówi R. Domański.

Obszerna fotorelacja z tego zdarzenia na www.nj24.pl

(rob)

R. ZAPORA



W akcji uczestniczyło 150 pozorantów, uczniów jeleniogórskich szkół.

XI Parada Rowerów

Plac Ratuszowy \ Zapisy od 9:00 \ Start o 11:00

05 czerwca

Jelenia Góra

...i jedziesz w dobrym kierunku!

Dla **2000** uczestników
koszulki okolicznościowe gratis!



Jelenia Góra



Olbrzymia kara dla Francuza, który uratował pałac 30 anonimów

Francuz uratował bezcenny pałac w Kruszyńcu. Wyciął przy tym drzewo, które rozsadzało mury zabytku. Doniósł na niego prawdopodobnie mężczyzna, który drzewo wycinał, a potem je zabrał. Francuz będzie teraz musiał zapłacić 595 tys. zł kary. Jego żona popadła w depresję.

Joel Beucher kupił pałac w Kruszyńcu w 2007r. Wcześniej zabytek użytkowany był przez wiele lat przez miejscowy PGR. Francuz opowiada, że jeszcze cztery lata temu budynek znajdował się w zupełnej ruinie - właściwie stały jedynie jego boczne ściany, bo większości dachu już nie było. W podobnie fatalnym stanie był otaczający go park.

- Mieszkanie w pałacu było moim marzeniem - opowiada mężczyzna. - Było marzeniem, ale również olbrzymim wyzwaniem.

Joel mieszkał, wraz z pochodzącą z Bolesławca żoną, wygodnie w centralnej Francji. Kiedy nadarzyła się okazja nabycia w Polsce zabytku, nie wahał się ani chwili - sprzedał dom nad Loarą i przyjechał na Dolny Śląsk. Mówi, że dla niego ojczyzna żony zawsze była czymś wyjątkowym, wyidealizowanym. Dlatego nie może zrozumieć do dziś, jak to się stało, że ktoś złożył na niego donos. Ba! Anonimowych donosów było w sumie około 30! Jest przekonany, że są sprawką jednego z sąsiadów.

Przed pałacem rósł dąb. Jego korzenie wysadzały zabytkowe mury. Je-

dynym ratunkiem, zdaniem Joela, było jak najszybsze wycięcie drzewa.

- Byłem przekonany, że prawo w Polsce jest takie samo jak we Francji - informuje. - U nas właściciel terenu może na nim zrobić właściwie wszystko.

Dąb został więc ścięty jeszcze w roku 2007. Dwa lata później do Urzędu Gminy w Bolesławcu wpłynął pierwszy donos w tej sprawie. Ówczesny wójt postanowił jednak nie wymierzać Joelowi dotkliwej finansowo kary. Rozumiał, że ten działał w dobrej wierze i przewinienia dopuścił się na skutek nieświadomości różnic w prawie polskim i francuskim.

- Zobowiązałem się do posadzenia w zamian 50 nowych drzew - mówi Francuz. - Drzewa posadzę jeszcze w tym roku.

Tajemniczy donosiciel nie dał jednak za wygraną i donosy wysłał także do Rzecznika Praw Obywatelskich. Ten zaś, zbuntowany sprawą, odesłał je z powrotem do gminy. W międzyczasie zmienił się wójt, a służby nowego naliczyły Joelowi karę za ścinanie w wysokości 595 tys. zł.

Dziś pałac jest pięknie odremontowany. Trudno uwierzyć, że jeszcze kilka lat temu stanowił ruinę. W jednym jego



Joel Beucher uratował pałac i wyciął rozsadzające jego mury drzewo, a potem naliczono mu za to prawie 600 tys. zł kary.

skrzydle Joel wynajmuje apartamenty, w innym mieszka. W niedalekiej przyszłości chciałby też rozpocząć działalność agroturystyczną. Uporządkowany został także park. W okolicy tak zadbanego i pięknego szukać można na próżno.

W tym parku przed rokiem 2007 drzewa wycinano nagminnie - twierdzi mężczyzna. Wycięto ich być może

nawet kilkadziesiąt! Konsekwencji nikt jednak nie poniósł. Ironią losu jest więc, że on, który i park, i pałac przywrócił do świetności, musi teraz zapłacić dotkliwą karę.

Joel jest przekonany, że donosi na niego jeden z mieszkańców wsi, który nie może się pogodzić z tym, że Francuz kupił nie tylko ruiny pałacu, ale później

również przylegające do niego czworaki. Żeby było śmieszniej - donosił dwa lata przed pierwszym donosem, sam na prośbę Joela, drzewo wyciął, a następnie zabrał na swoje potrzeby...

Joel Beucher mówi, że na donosicielstwo jest wręcz uczulony, ponieważ jego ojciec w czasie II wojny światowej trafił do niemieckiej niewoli właśnie w wyniku donosu. Złożył go Niemcom sąsiad ojca - Francuz. Teraz na Joela doniósł Polak. Historia zatoczyła zatem wielkie koło.

Żona Joela tak bardzo przejęła się wymierzoną karą, że popadła w depresję. Kiedy rozmawiamy, płacze.

Sprawą kary za wycięte drzewo zajęło się Samorządowe Kolegium Odwoławcze i... przekazało gminie do ponownego rozpoznania. Wszystko wskazuje zatem na to, iż klucz do rozwiązania problemu leży w rękach wójta Bolesławca i tamtejszej rady gminy. Jeśli taka będzie ich wola, mogą umorzyć nawet 99 proc. kary. Co uczynią?

- Pan Beucher może liczyć na moje zrozumienie - mówi wójt Andrzej Dutkowski. - Będę prosił radnych, by mu pomóc tak bardzo, jak to będzie tylko możliwe.

Zbigniew Rzońca

Co cię czeka, mieszkańcu gminy wiejskiej Bolesławiec? Nowe boiska, nowe place zabaw

Strategia

Gmina powinna w najbliższych latach rozwijać się w sposób zrównoważony. Ma mieć charakter już nie rolniczy, bo rolników jest coraz mniej, ale usługowy - w stosunku do Bolesławca i, przede wszystkim, mieszkańców 30 należących do niej wsi. Drugi element rozwoju stanowić będzie przemysł, wykorzystujący żwiry i białe wypalające się gliny. Wójt chce, by w większym stopniu niż obecnie gmina wykorzystywała również swe walory turystyczne i przyrodnicze - by powstawały w niej gospodarstwa agroturystyczne. Rolą samorządu będzie wspomaganie tego typu przedsięwzięć: będą powstawały ścieżki rowerowe, kajakowe oraz konne.

Inwestycje

Inwestycje zdominują dwa duże programy. W tym roku zakończy się kanalizacja Łazisk i budowa wielofunkcyjnego obiektu kultury w Żeliszowie. Władze gminy są w przededniu rozpisywania przetargu na budowę sali gimnastycznej i głębokiej modernizacji szkoły podstawowej w Bożejowicach. Kosztorys opiewa na ponad 7 mln zł.

W ubiegłym roku rozpoczęto budowę boisk wielofunkcyjnych o nawierzchni poliuretanowej. W miejscowościach, w których są szkoły podstawowe, powstaną po dwa boiska - jedno do gry w piłkę ręczną i tenisa oraz drugie - do gry w siatkówkę i koszykówkę. W pozostałych wsiach zbudowane będą tylko boiska do siatkówki i koszykówki. Program ten zakończy się prawdopodobnie w latach 2017-18. Po dwa boiska powstały już w Ocicach i w Kruszyńcu. Po jednym w Dobrej i Kraśniku Górnym. Jeśli gmina pozyska dodatkowe środki, to program zakończony zostanie w roku 2015. Do końca roku 2011 „małe” boiska powstaną w Nowej Wsi i Łaziskach oraz (prawdopodobnie) „duże” w Żeliszowie.

- W tym roku rozpocznie się też drugi wielki program - mówi wójt Andrzej Dutkowski. - Myślę o budowie w każdej wsi placów zabaw dla dzieci. Zamierzamy uwinąć się z tym do końca roku 2014. Najpierw place budowane będą w największych miejscowościach. Każdy będzie miał od 5 do 6 arów. Jeden plac zabaw kosztować ma od 70 do 150 tys. zł. Zaangażowane zostaną w to środki funduszy sołeckich. Wszystko będzie później objęte monitoringiem. W tym roku radni powinni przyjąć też strategię działania gminy

do roku 2015 z perspektywą ogólną do roku 2018.

Mieszkańcy mogą liczyć na remonty dróg lokalnych - do nowych osiedli przede wszystkim. Wspólnie z powiatem remontowana będzie droga z Brzeźnika przez Mierzwin i Ocice do granicy powiatu bolesławieckiego z powiatem lwóweckim. Poprawiona będzie też droga z Kraśnika Górnego do Tomaszowa Bolesławieckiego.

Likwidacji szkół nie będzie, choć ze względów ekonomicznych należałoby zamknąć cztery z ośmiu funkcjonujących placówek.

Opłaty lokalne i podatki

Ceny wody i ścieków ustalone będą wspólnie z Bolesławcem. Podwyżki cen w tym roku są na poziomie ok. 6 proc. Mieszkańcy powinni się także liczyć z podwyżkami w latach następnych. Obecnie łączna cena wody i ścieków wynosi 7,61 zł za m sześć. Pozostałe podatki wzrosną o poziom inflacji.

Personalia

Zastępcą wójta został Roman Jaworski. Sekretarzem jest Iwona Przybylska. Rewolucji kadrowej jednak nie było. Na 15 radnych 6 jest nowych.



Wójt Andrzej Dutkowski

REKLAMA I PROMOCJA

Dom weselny
Restauracja

75 76 76 661
Przystanek.eu
UL. STAWOWA 9, MYSLAKOWICE

- wesela
- bankiety
- spotkania
- konferencje
- biesiady

602 824 588

ZAPRASZAMY
Po imprezie odwozimy
do domu

CITY MEDIA
JETfloat
Poldom

Finał ligi koszykówki trwa Odroczone koronacja pod koszem: PGE Turów - Asseco Prokom 3:3

W szóstym meczu finału Tauron Basket Ligi po wyrównanej i twardej walce zgorzelecka drużyna przegrała u siebie z Prokomem 64:72 (15:15, 16:22, 17:13, 16:22) i wyrównała stan rywalizacji. O tym, który zespół zdobędzie złote medale, musiała rozstrzygnąć siódma potyczka w Gdyni.

Koszykarze Turowa nie wykorzystali szansy na pierwsze w klubowej historii mistrzostwo Polski i na przerwanie siedmioletniej dominacji drużyny Asseco Prokomu. Nie pomógł atut własnej hali i ogłuszający doping.

W najlepszym meczu finałów, o końcowym sukcesie gości zdecydowały udane akcje Asseco Prokomu w ostatnich dwóch minutach. Najpierw „trójkę” z rogu boiska trafił najsukcesowniejszy na boisku Bułgar Filip Widenow (razem 14 pkt.). Wynik po przechwycie i wsadzie do ośmiu punktów (64:72) podwyższył Daniel Ewing (12 pkt.). W czwartej kwarcie (16:22) zmęczeni zawodnicy Turowa nie wykończyli kilku ważnych akcji. Oddawali rzuty z nieprzygotowanych pozycji i seryjnie nie trafiali do kosza. Słabiej dysponowany lider gospodarzy, najlepszy w sezonie zasadniczym Torey Thomas, był skutecznie i pilnowany przez Krzysztofa Szubargę i Courtneya Eldridgea. Trener Pacesas umiejętnie rotował składem. Miał do dyspozycji dwunastu dobrych graczy. Dla czarno-zielonych wyjściowa piątka (Daniel Kickert, Torey Thomas, Konrad Wysocki, Robert Tomaszek i Davis Jackson) zdobyła aż 54 punkty.

- To był supermecz, wygraliśmy konsekwencją i grą zespołową - przyznał litewski szkoleniowiec. - W roli gospodarza siódmego spotkania play off

teoretycznie powinno nam być łatwiej. Wierzę, że mamy więcej siły i ambicji, dlatego obronimy mistrzostwo.

- W tej rywalizacji jedno jest pewne - mistrza Polski poznamy w poniedziałek. Nie poddajemy się. Jedziemy po zwycięstwo. Zrobimy wszystko, by zostać

najlepszymi - deklarował trener PGE Turowa Jacek Winnicki.

- W Gdyni grało się nam lepiej, skoro zwyciężyliśmy tam w dwóch meczach z trzech, mimo że mamy to zrobić po raz

kolejny - dodał obrońca PGE Turowa, Bartosz Bochno.

W Zgorzelcu wszystko było gotowe na świętowanie mistrzostwa. Po podium, puchar, szampany i kibice,

dla których zabrakło biletów. Prawie tysiąc osób czekało na wynik pod Centrum Sportowo-



Lider PGE Turowa Torey Thomas (z piłką), był na zmianę skutecznie pilnowany przez dwójkę koszykarzy Asseco Prokomu.

H. STOBIECKI



W zgorzeleckim klubie trener Jacek Winnicki stworzył drużynę walczaków, zwłaszcza w grze defensywnej. Gest na zdjęciu ma swoją wymowę.

H. STOBIECKI

Rekreacyjnym, oglądając widowisko na wielkim telebimie. Do tej pory zespół ze Zgorzelca trzy razy rywalizował z Asseco Prokomem w ścisłym finale. Ani razu nie zdołał zdobyć mistrzowskiej korony. Niezależnie od koloru medali koszykarze o klubowych, czarno-zielonych barwach mogą czuć się sportowymi bohaterami sezonu. Ekipa PGE Turowa osiągnęła znacznie więcej, niż od niej oczekiwano. Asseco Prokom dysponuje ponad 20-milionowym budżetem, brunatni ze Zgorzelca mają ośmiomilionową kasę.

Jeśli Turów wygra w Gdyni i zostanie sensacyjnym mistrzem Polski, to i tak tytuł nie da mu przepustki do Euroligi. Na mocy trzyletniego kontraktu jedynym klubem w tych rozgrywkach będzie Prokom.

Fotorelacja na www.nj24.pl
Henryk Stobiecki

W kumite i kata

Siedem medali indywidualnych trzech kolorów to dorobek młodych sportowców z kowarskiego KS Funakoshi Shotokan Karate w otwartych mistrzostwach Wielkopolski w Suchym Lesie. W 22 konkurencjach na macie (tatami) walczyło ponad 120 zawodników i zawodniczek z 18 klubów. Turniej był jednym z kilku, na podstawie których wyłoniona będzie kadra Polski na mistrzostwa Europy i świata w 2012 roku. W klasyfikacji medalowej podopieczni trenera Pawła Piepiory (4 dan) zajęli czwarte miejsce.

Z dwóch krążków, złotego i brązowego w kata i kumite dziewcząt, cieszyła się Julia Płuszeńska. Na najwyższym podium stanęła kadetka Kamila Brommer. W tej samej kategorii wiekowej srebrne medale zdobyli Klaudia Smutkiewicz i Michał Skrzypiec. Drugi wśród juniorów młodszych był Patryk Felberg, trzeci w kata chłopców Michał Kołodziej.

(STOB)

Dzieci opanowały Złotniczą

Niejeden klub życzyłby sobie mieć takich kibiców i takich zawodników. W turnieju gier i zabaw dzieci z klas I-III wzięło udział 360 zawodników i trzy, może cztery razy więcej kibiców. W ich rolę wcielali się m.in. wżruszeni rodzice i dziadkowie maluchów.

Na kilka godzin stadion przy ul. Złotniczej zamienił się w prawdziwą arenę zmagania najmłodszych zawodników. Trudno przypomnieć sobie, kiedy trybuny stadionu były tak zapelnione, a wrzawę dało się słyszeć z odległości kilkuset metrów. I choć w zawodach ważne było samo uczestnictwo, to maluchy udowodniły, że potrafią i lubią rywalizować ze sobą. Dzieci i ich szkolni opiekunowie nie ukrywali, że przygotowali się do tych zmagania, chcąc walczyć z najlepszymi. Dzięki temu impreza nabiera znaczenia, a jej poziom z roku na rok jest coraz wyższy.

Nie było łatwo. Niektóre konkurencje sprawnościowe sprawiały trudność dzieciom, jednak wsparte dopingiem przez swoich rodziców szybko nadrabiały straty, walcząc z własnymi słabościami. W tym roku wygrała ekipa SP 11 przed „dwójką” i „piętnastką”.

Klasyfikacja końcowa:

1 miejsce SP 11 272 pkt, 2 SP 2 264 pkt, 3 SP 15 238,5 pkt, 4 SP 3 234 pkt, 5 SP 8 228,5 pkt, 6 SP 13 219,5 pkt, 7 SP 6 210 pkt, 8 SP 5 206 pkt, 9 SP 10 202 pkt, 10 SP 7 180,5 pkt.

Mateusz Banaszak

Turniej Street Ball

O tym, że wakacje za pasem, można było się przekonać podczas turnieju środowiskowego Street Ball organizowanym przez uczniów gimnazjum nr 1. - Chcieliśmy zachęcić młodych do gry, po to, aby spędzali czas na powietrzu, a nie przed telewizorem. - Była fajna zabawa - mówi jeden z uczniów, organizatorów „ulicznego” turnieju koszykówki.

Do turnieju zgłosiło się sześć drużyn. Luźna atmosfera i dobra muzyka towarzysząca zmaganiom wprowadziła w wakacyjny nastrój uczestników tego turnieju. Ponadto, profesjonalne podejście uczniów gimn. nr 1 - organizatorów, a także opiekuna Artura Czekańskiego sprawiają, że z rok na rok impreza podwyższa swój poziom.

Oby więcej takich inicjatyw. Wygrała ekipa No name (Krajan, Piwko, Nicpoń, Ostrowski), przed TFB, Dzikimi Łabędziami, Rzemiosłami, Kabanoskami i Zabobrzem. Mateusz Banaszak

Z boisk IV ligi Karkonosze zwycięskie

Bezbramkowe derby

Piłkarze beniaminka z Zawidowa i bolesławiecki BKS ambitnie walczyli o uniknięcie degradacji. Oba drużynom bardzo potrzebne są zwycięstwa. Derby sobotnia potyczka zakończyła się podziałem punktów, choć obie strony stworzyły sobie po kilkanaście wyborczych okazji podbramkowych. W 24-stopniowym upale ponad dwustu kibiców obejrzało zaciętą i ciekawą konfrontację lokalnych rywali. Z remi-

„piastowicze”. Długo kibice i piłkarze komentowali sytuację z 90. minuty, kiedy to zawodowski bramkarz Mateusz Gilewski sparował piłkę na słupku. Gdy piłka toczyła się wzdłuż linii, rywała z BKS-u uprzedził kapitan Piasta Grzegorz Kazimierski i wybił futbolówkę. W ocenie gości pomógł sobie ręką, sędzia Mateusz Gałuszka nie odgwizdał „jedenastki”. Wcześniej młody arbiter, jeden z sześciu w tej lidze z okręgu jeleniogórskiego,

Wszystko idzie jak w zegarku

Utrzymanie to główny cel trenera Karkonoszy - Artura Milewskiego w tym sezonie. Przed rozpoczęciem rundy wiosennej obiecał, że jeśli drużyna przepracuje z nim solidnie okres przygotowawczy, to efekty przyjdą same. Wszystko idzie w dobrym kierunku.

Obecnie Karkonosze to jedna z najlepszych ekip tej rundy, wygrała siedem z dziesięciu potyczek, dwa przegrała i jedno zremisowała. Gdyby jeleniogórzanie grali podobnie w rundzie zimowej, zespół byłby w czubie tabeli. Plan trenera skutkuje, dzięki czemu zaostwiają się apetyty przed nadchodzącym sezonem. - Może awans za rok? - pytają nieśmiało kibice białoniebieskich. Kolejne zwycięstwo w Głogowie tylko potwierdza tezę, że ciężką pracą można zdziałać wiele, a na zwycięstwo pracuje cały zespół, a nie tylko poszczególni zawodnicy. W Głogowie, w kolejnej potyczce ligowej, na listę strzelców dwukrotnie wpisał się Ernest Polak, wyręczając swoich kolegów, którzy przed kolejnym spotkaniem muszą lepiej ustawić swoje celowniki. Piłkarze Karkonoszy są coraz bardziej przekonywujący, skuteczni, szybsi i zgrani, przez co nie mogą znaleźć swoich pogromców. Już w środę czeka ich kolejne wyzwanie, gdzie zmierzą się w finale PP z Włóknierzem Mirsk. Miejmy nadzieję, że rozpedzona lokomotywa z Jeleniej Góry nie zatrzyma się, a puchar trafi w ręce naszych zawodników.

Chrobry II Głogów - Karkonosze Jelenia Góra 0:2 (0:1)

Bramki: Polak 5 i 60 min.

Mateusz Banaszak

Tabela IV ligi

(po 26. kolejce)		
1. Prochowiczanka Prochowice	53	52:27
2. Bielawianka Bielawa	50	60:26
3. Miedź II Legnica	47	56:36
4. Strzelinianka Strzelin	42	49:31
5. Ślęza Wrocław	42	31:31
6. GKS Kobierzycze	40	38:35
7. Orkan Szczedrzykowice	36	44:38
8. Konfeks Legnica	36	48:49
9. KARKONOSZE JEL. GÓRA	35	31:32
10. Kuźnia Jawor	33	37:50
11. Piast Żmigród	29	27:28
12. BKS BOBRZANIE BOL.	29	33:42
13. PIAST ZAWIDÓW	29	39:49
14. Puma Pietrzykowice	28	37:53
15. Chrobry II Głogów	27	36:68
16. MKS 1985 Szczawno Zdr.	22	20:55



Obrońca BKS-u Bobrzanie Mateusz Nowakowski (nr 5) różnymi sposobami próbował skutecznie powstrzymać groźne ataki zawodowian, bramkostrzelnego Macieja Machowskiego (z prawej) i Adriana Gorzki (nr 6).

su żaden zespół nie był zadowolony. Nie zmieniły się też ich miejsca w dolnej części ligowej tabeli.

Już w pierwszej minucie sytuacji sam na sam z Sebastianem Łokajem z BKS-u Bobrzanie nie wykorzystał klubowy supersnajer, wszechstronny na boisku zawodnik, Tomasz Grabowski. W 14. minucie Marcin Michalkiewicz trafił w słupku. Kilka minut później dogodną pozycję miał Chrystian Serkies. Po zmianie stron w wymarzonej sytuacji do siatki znów nie trafił T. Grabowski. Ten sam zawodnik w 79. minucie strzelał rzutem karnym, ale po plasowanym uderzeniu bramkarz BKS-u S. Łokaj zdołał wybić piłkę na rzut rżny. Od utraty gola Piasta uratowała poprzeczka. W 85. minucie minimalnie niecelnie strzelał prawy pomocnik Łukasz Filipiak.

Bolesławieccy podopieczni trenera Marcina Cilińskiego piłkarsko prezentowali się znacznie lepiej od gospodarzy, jednak więcej lepszych okazji na komplet punktów mieli

popęłnić kilka pomyłek, ale wyniku spotkania nie wypaczył.

Jeden z działaczy BKS-u Piotr Bieńkowski i grupa przyjezdnych kibiców cieszyli się z dobrej postawy piłkarzy z Bolesławca. Drużyna gra widowiskowo, ładnie dla oka, ale w każdym meczu IV ligi nie wykorzystuje po 10-12 szans na gole. Ma też częściowo pecha. Martwi marny dorobek rundy wiosennej, tylko osiem punktów w dziesięciu meczach. Remis w Zawidowie jest już jedenastym w tym sezonie nierozstrzygniętym wynikiem BKS-u.

W drużynie Piasta zabrakło kontuzjowanych, Konrada Tkaczka i Tomasza Michalkiewicza.

Do końca rundy wiosennej piłkarze zagrają jeszcze po cztery mecze. Czy futbolistom Piasta i BKS-u uda się „wyrwać” przeciwnikom po 12 punktów lub niewiele mniej i uniknąć spadku do okręgówki?

Fotorelacja na www.nj24.pl

Henryk Stobiecki

III liga piłki nożnej Twardy znowu poległ

W rozegranym w Osiecznicy meczu III ligi piłkarskiej Twardy Świętoszów przegrał z wyżej notowaną w tabeli Lechią Dzierżoniów 2:4 (1:3).

Po nerwowym początku, goście znokautowali Twardego, który popełniał fatalne błędy w obronie. Lechia w pół godziny zdobyła trzy bramki, ale później stanęła, a Twardy starał się walczyć. Promyk nadziei dał drużynie ze Świętoszowa Łukasz Rudyk, który tuż przed przerwą zdobył gola.

W II połowie zespół ze Świętoszowa nadal atakował, ale jego akcje zazwyczaj kończyły się przed polem

karnym dzierzoniowian. Od 82 min., po drugiej żółtej i w konsekwencji czerwonej kartce dla Barskiego, Lechia grała w dziesiątkę. Twardy nadal atakował. W końcówce Rudyk przełobował strzałem głową bramkarza drużyny gości Słoneckiego. Była więc szansa na remis. Po chwili jednak Lechia odpowiedziała golem Masłowskiego.

Goście kończyli mecz w dziewiątkę. Drugą żółtą kartkę i czerwoną dostał Szuszwalak, który wszedł na boisko w... 90 min. Pierwszą żółtą dostał jako rezerwowi. Według sędziego,

miejsca za liniami końcowymi było tak mało, że mogło rozgrzewać się tylko czterech rezerwowych. Szuszwalak powiedział, co myśli o tej decyzji arbitra. Drugą żółtą dostał za faul.

Twardy Świętoszów - Lechia Dzierżoniów 2:4 (1:3)

Bramki: Ł. Rudyk (45, 90) - M. Paszkowski (11, 24), T. Kuźniewski (28), M. Masłowski (90).

Żółte kartki: Bareła, Chróścicki - Pietrzykowski, Juraszek.

Dwie żółte i czerwona: Barski, Szuszwalak (obaj Lechia).

(kos)

Na boiskach okręgówki Remis lidera

Czarni sprzedają mecze?

Takie zaskakujące, choć nie udowodnione podejrzenia mają kibice z Lwówka Śl. W ich ocenie piłkarze Czarnych ewidentnie oddają punkty ligowym przeciwnikom. Za pieniądze lub honorowo, gdyż są pewni utrzymania w lidze, awans im nie „grozi”. Trudno poważnie traktować te oskarżenia, ale faktycznie fani lwóweckiego zespołu są rozczarowani grą niedawnych ulubieńców. Czarni przegrali mecze z przeciwniakami i z klubami z dołu tabeli. Stąd wstyd i żenada i coraz mniejsza liczba kibiców na trybunach.

W rundzie wiosennej drużynie trenera Jana Wrony wiedzie się kiepsko. W 11 meczach Czarni zdobyli tylko dziesięć punktów. Doznali sześciu porażek w siedmiu ostatnich spotkaniach i spadli w tabeli z szóstego miejsca po rundzie jesiennej (26 pkt.) na dziewiąte. Czarę goryczy przelała przegrana 1:3 z GKS-m Raciborowice. Wcześniej na lwóweckim stadionie „Gieksie” nie udało się wywalczyć nawet punktu.



Bramkarz Mateusz Barynow i Adrian Kaczan są piłkarskimi podporami defensywy drużyny lidera okręgówki. W 26 meczach pozwolili rywalom Nysy zdobyć tylko 20 goli.

Po pierwszej części meczu nic nie wskazywało na łatwe zwycięstwo podopiecznych trenera Arkadiusza Palucha. Przybliżyło ono klub z Raciborowic do utrzymania się w okręgówce. W 32. minucie efektywnym i celnym trafieniem popisał się 23-letni pomocnik Czarnych Bartosz Sikora. Po jego strzale z 17 metrów piłka trafiła w samo okienko bramki. Dawid Kopczyński nie miał szans na obronę.

Po przerwie zawodnicy Czarnych przeszli metamorfozę. Pozwolili „Gieksie” zdobyć trzy gole. W 60. minucie, po rzucie rożnym do remisu 1:1 po uderzeniu piłki głową doprowadził Krystian Bączkiewicz. Potem przyjezdni zaczęli dominować i rządzić. Mieli ułatwione zadanie, gdyż za ostry faul w 74. minucie za polem karnym, gdy Marek Jurczak wyszedł na „czystą” pozycję, sędzia Arkadiusz Karaban pokazał czerwoną kartkę bramkarzowi Czarnych Arkadiuszowi Fijałkowskiemu i wyrzucił go z boiska (zastąpił go Rafał Golba). Ten sam zawodnik w 82. minucie dał drużynie z Raciborowic prowadzenie. Z bliska trafił on do siatki po dobrej wymianie piłki między Marcinem Byliną i Krzysztofem Halczukiem i po dobrym podaniu. Dwie minuty później końcowy wynik ustalił pomocnik GKS-u, K. Halczuk. Skutecznie wykończył on zespołową akcję kolegów.

W zaległej kolejce piłkarze z Raciborowic pokonali ruszowską Victorię 2:1 (0:1), ale wcześniej, po najsłabszym meczu sezonu doznali smrotnej porażki 0:3 z ekipą z Mirska.

- Mogę przysięgać, nigdy nie sprzedam meczu, choć przyznaję, były „podchody” - wyjaśnia trener Jan Wrona. - Kibice Czarnych powinni wiedzieć i widzieć, jakie są przyczyny naszych niepowodzeń. To kłopoty kadrowe, nie ma kto grać. Z piłki nożnej zrezygnował dobry napastnik Filip

Klasa okręgowa

(po 26 meczach)

1. Nysa Zgorzelec	65	63:20
2. Granica Bogatynia	56	66:24
3. Łużyce Bazalt Lubań	55	65:28
4. Lotnik Jeżów Sudecki	42	42:27
5. Włóknierz Mirsk	40	42:36
6. GKS Warta Bolesławiecka	39	39:55
7. Orzeł Wojcieszów	37	45:44
8. Olimpia Kowary	37	54:57
9. Czarni Lwówek Śl.	36	44:39
10. GKS Raciborowice	32	43:33
11. Olimpia Kamienna Góra	32	48:45
12. Victoria Ruszów	31	43:53
13. Piast Dziwiszów	29	30:45
14. Sparta Zebrzydowa	25	32:54
15. Woskar Szklarska P.	17	24:61
16. Gryf Gryfów Śl.	12	27:75

Godlewski. Rzadko przyjeżdża na mecze trzech studentów legnickiej uczelni. Dobijają nas kontuzje i czerwone kartki. Z konieczności w każdym meczu „sięgam” po pięciu, sześciu juniorów.

Czarni Lwówek Śl. -

GKS Raciborowice 1:3 (1:0), Bartosz Sikora oraz Krystian Bączkiewicz, Marek Jurczak, Krzysztof Halczuk.

Pozostałe wyniki 26. kolejki z 21 i 22 bm.: **Victoria Ruszów - Granica Bogatynia 2:4 (1:2)**, Grzegorz Borkowski, Mateusz Góral oraz Sebastian Mikulski, Radosław Pietkiewicz, Marcin Chrzanowski, Piotr Krzesiński. **GKS Warta Bolesławiecka - Nysa Zgorzelec 0:2 (0:0)**, Dawid Mądrzejewski, junior Dariusz Kowal. **Olimpia Kowary - Gryf Gryfów Śl. 3:0 (2:0)**, Olimpia Kamienna Góra - **Sparta Zebrzydowa 1:1 (1:0)**, Piotr Kałoń oraz Michał

Błoński. **Piast Dziwiszów - Orzeł Wojcieszów 1:0 (1:0)**, Daniel Duraj z rzutu karnego. **Pri-Bazalt Włóknierz Mirsk - Łużyce Bazalt Lubań 1:4 (1:1)**, Adrian Badura oraz Krzysztof Mazur 2, Damian Bojdzinski, Łukasz Kusiak. **Woskar Szklarska Poręba/Wojcieszycze - Lotnik Jeżów Sudecki 1:2 (0:1)**, Krzysztof Micek oraz Sebastian Kocot i Michał Gołąb.

Wyniki zaległych meczów 23. kolejki ligowej (z trzeciego maja br.), które zostały rozegrane w środę, 18 bm: **GKS Raciborowice -Victoria Ruszów 2:1 (0:1)**, Krzysztof Halczuk, Marek Jurczak oraz Grzegorz Mścichowski, **Orzeł Wojcieszów - Łużyce Bazalt Lubań 0:5 (0:2)**, Krzysztof Mazur i Paweł Jakimowicz - po 2, Marek Majka. **Sparta Zebrzydowa - Pri-Bazalt Włóknierz Mirsk 5:2 (1:1)**, Robert Zarzycki, Dariusz Zdunek, Rodak, Paweł Wilk, Sławomir Iskrzak oraz Adam Kowalski i Krystian Majer (rzut karny). **Gryf Gryfów Śl. - Czarni Lwówek Śl. 2:2 (1:1)**, dla gości Jakub Sosulski i Dawid Kosterka. **Lotnik Jeżów Sudecki - Piast Dziwiszów 3:0 (1:0)**, Sebastian Kocot, Leszek Kurzelewski, Maciej Suchanecki. **Nysa Zgorzelec - Olimpia Kamienna Góra 4:4 (2:1)**, Paweł Jaworski, Dawid Mądrzejewski, Bogumił Jabłoński, Dariusz Kowal oraz Jacek Gryka, Marcin Hadała, Karol Szot i Łukasz Bieńkowski. **Granica Bogatynia - Olimpia Kowary 8:0**, Radosław Pietkiewicz 3, Patryk Pazyra i Michał Marszałek - po 2, Sebastian Mikulski. **Woskar Szklarska Poręba/Wojcieszycze - GKS Warta Bolesławiecka 3:1**

Do końca piłkarskiego sezonu (19 czerwca br.) drużyny z okręgówki rozegrają tylko po cztery mecze.

Henryk Stobiecki

W A klasie

H. STOBIECKI

Grupa I

Interesujący pojedynek Victorii Czadrów i Pub Gola. Zwyciężyli gospodarze, ale mecz był bardzo wyrównany. Świetnie spisywali się obaj bramkarze - Adam Małecki z drużyny jeleniogórskiej i Kamil Korwin z Victorii, który obronił nawet karnego w wykonaniu Andrzeja Pieronia. Damian Tur (Victoria) i Kamil Grabski (Pub Gol) za przepychankę dostali czerwone kartki od przesadnie wrażliwego na takie sytuacje młodego sędziego.

Niewiele brakowało, a Bolków straciłby trzy punkty w Chełmsku Śl. Wyrównał na pięć minut przed końcem. Do przerwy rządili gospodarze, potem lepsi byli goście.

Utratę punktów przez bolkowski rywali z czuba tabeli wykorzystał Pagaz, który spokojnie wygrał z Orłem Mysłakowice. Zwycięstwo nie byłoby tak pewne, gdyby nie znakomita forma bramkarza krzeszowskiej drużyny Rafała Papierza - popisał się on fantastycznymi obronami w sytuacjach, które po piłkarzu nazywa się setkami.

Oslabiony, z różnych powodów, brakiem sześciu graczy Chojnik, w Łomnicy (formalnie gospodarzem byli jeleniogórzanie) przegrał wyraźnie, choć miał swoje szanse. Miejscowi mieli dużą przewagę na początku i już w pierwszym kwadransie mogli zapewnić sobie przewagę gwarantującą trzy punkty. Potem gra się nieco wyrównała, ale cały czas toczyła się pod kontrolą Łomnicy.

W Świerzawie Pogoń do przerwy dzielnie stawiała opór zespołowi z Podgórzyna. Tomasz Woźniczka z ekipy gości nie wykorzystał karnego. Po przerwie miejscowi nie mieli już żadnych szans - Endico Mitex panował na boisku.

Ciekawy, twardy mecz zobaczyli kibice we Wleniu, gdzie Pogoń podejmowała Czarnych Strzyżowiec. Początek należał do gości, potem gra się wyrównała, a gdy tuż po przerwie wlenianie objęli prowadzenie, ich kibice szaleli z radości i odpalili race. Po chwili doszło do kontrowersyjnej sytuacji. Bramkarz Czarnych Łukasz Grzejka pobiegł po piłkę za swoją bramkę - w pobliżu miejsca zajmowanego przez szalikowców Pogoni. Tam upadł i oskarżył jednego z fanów Pogoni, że to przez niego. - Kopnął mnie! - mówił nam. Kibice twierdzili, że bramkarz sam się przewrócił. Kto mówił prawdę? Z naszego miejsca nie było widać tego zdarzenia, gdyż widok zasłaniały transparenty wywieszone przez szalikowców Pogoni. Bramkarz po chwili wstał i grał dalej. Czarni zepchnęli wlenian do głębokiej defensywy i marnowali kolejne okazje. W końcu K. Łukasik wpakował futbolówkę głową z bliska do siatki.

Woskar II Stara Kamienica oddał trzy punkty Lubawce walkowerem, bo



Szymon Stala z Chmielanki (w stroju żółto-czarnym) o każdy metr boiska walczył piłką z kapitanem Olszy, Marcinem Cieślakiem.

nie miał składu. Powody: komunie, kontuzje, kartki, a przede wszystkim (przyczyny nieobecności trzech graczy) wyjazdy weekendowe na studia. Kończy się semestr i jeśli zawodnicy-studenci chcą go zaliczyć, muszą być na uczelni.

Pogoń Wleń - Czarni Strzyżowiec 2:2 (1:1), Kunik 2 - Michalczewski, Łukasik - fotorelacja na www.nj24.pl. **Chojnik Jelenia Góra - KS Łomnica 0:3 (0:1)**, Wilczyński 2, Ozimek. **Orzeł Lubawka - Woskar II Stara Kamienica 3:0 walkower**. **Victoria Czadrów - Pub Gol Jelenia Góra 2:0 (1:0)**, Skierski, Tur. Pagaz Krzeszów - Orzeł Mysłakowice 3:0 (1:0), G. Kraszewski, M. Stefański, P. Kulpa. **Pogoń Świerzawa - Endico Mitex Podgórzyn 2:5 (0:1)**, Piotr Piotrowski, Szwaja - Woźniczka 2, T. Nosal, D. Pietrzykowski, samobójcza. **KS 1946 Chełmsko Śl. - Piast Bolków 2:2 (1:0)**, Golański 2 - Karkowski 2. (kos)

Grupa II

Piłkarskie rozgrywki wkroczyły w końcową, decydującą fazę. O awans ubiegają się trzy drużyny, ale po niespodziankach w każdej kolejce trudno wskazać faworyta. Kandydaci do gry w jeleniogórskiej okręgówce tracą cenne punkty.

Liderzy z Radzimowa nieoczekiwanie tylko bezbramkowo zremisowali na boisku leśniańskiego Włókniarza. Od 60. minuty „Galaktyczni” grali w dziesiątkę po czerwonej kartce dla stopera Cosmosu. Drużyna trenera Marcina Kiewry straciła pierwsze miejsce, choć na ligowym koncie ma tyle samo punktów, co OKS Olsza i taką samą korzyst-

ną różnicę bramek (plus 40). Piłkarze z Olszyny są jednak lepsi w bezpośredniej konfrontacji, wiosną na boisku rywała zwyciężyli 2:0 i to oni mając najlepszy terminarz, po rocznej karencji mogą znów pojawić się w wyższej klasie rozgrywkowej. Po degradacji piłkarze Olszy szybko odzyskali zaufanie kibiców, stąd w klubie dobre nastroje. Wiosną drużyna jest mocniejsza kadrowo. Powrócili: strzelec 13 bramek Marek Kossowski (z Irlandii), Wojciech Karolewicz (z Piasta Zawidów) i Damian Szpak. Jednym z ważnych i dobrze realizowanych celów jest ogrywanie młodych wychowanków. Potwierdzili oni swoje predyspozycje.

Na sensację zanosilo się w Świeradowie Zdroju. Od 10. minuty po голу Łukasza Zasackiego dopiero trzynasty zespół w tabeli z Działoszyna/Krzewiny prowadził 1:0 z faworyzowaną Kwisą. Tuż przed przerwą na 1:1 wyrównał doświadczony zawodnik Stanisław Mizioł. Warto odnotować dwie bramki utalentowanego piłkarza juniora Kamila Patynko i udany debiut w A klasie 16-letniego wychowanka Kwisy, Konrada Przybyło. W drugiej części meczu przebywał on kwadrans na boisku i był bliski strzelenia gola.

Chmielanka Chmielen - Olsza Olszyna 1:5 (0:3), Dariusz Wiatrak (karny) oraz Marcin Cieślak i Marek Kossowski - po 2 i Krystian Kołodziejczyk. Fotorelacja na www.nj24.pl **Pogoń Markocice - Skalniki Rębiszów 1:1 (0:1)**, Mateusz Mikiciński oraz Rafał Śliwiński. **LZS Radostów - Jaśnica Opolno Zdrój 3:1 (2:0)**, Daniel Mazur, Grzegorz Michorński, Piotr Lichodziejewski. **Kwisa Świeradów Zdrój - WKS**

Działoszyn/Krzewina 4:1 (1:1), Stanisław Mizioł, Wojciech Ostrejko, Kamil Patynko 2 oraz Łukasz Zasacki. **Orzeł Platerówka - LKS Świecie 5:1 (3:1)**, Tomasz Kuśnierz i Andrzej Rzońca po 2, Mariusz Burzyński. **Apis Jędrzychowice - Bazalt Sulików 3:3 (3:0)**, Daniel Odzioba 3 oraz Przemysław Wdowikowski, Jędrzej Koman, Krzysztof Kolek. **Włókniarz Leśna - Cosmos Radzimów 0:0**. Mecz 19. kolejki **WKS Działoszyn/Krzewina - LKS Świecie zakończony wynikiem 1:7 został zweryfikowany jako walkower 3:0**. W zespole gości grał nieuprawniony zawodnik (po czwartej żółtej kartce). Decyzję OZPN-u w Jeleniej Górze uwzględniliśmy w tabeli.

(STOB)

Grupa III

Mecz w Wykrotach zaczął się fatalnie dla Tomaszowa, który wbił sobie po kwadransie samobójca. Potem stracił drugą bramkę i już się nie podniósł, tym bardziej że grę w upale lepiej znieśli gospodarze i w drugiej połowie było widać, że górują nad rywalami pod względem kondycyjnym.

Cosmos był lepszy od Ocice do przerwy. Potem opadł z sił i został przez nie wręcz rozjechany - stracił aż sześć goli. Ocice udowodniły, że ich zwycięstwo w poprzednim meczu z Otokiem nie było przypadkowe.

Jawa znowu rozczarowała - nie poradziła sobie u siebie z Łaziskami. Miała przewagę, ale marnowała okazje strzeleckie. Dwóch setek nie wykorzystał doświadczony Rissmann. Gol dla gości padł po błędzie

42-letniego napastnika Jawy Poliwiki - zapędził się do obrony i nie wiedział, jak się zachować.

Iskra i Błękitni urządziły efektowną wymianę ciosów. Mecz był wyrównany, ale końcówka należała do drużyny z Łagowa - w dwie minuty wbiła dwie bramki, dzięki czemu wygrała wyraźnie.

lwiny przerwały fatalną passę siedmiu porażek z rzędu wiosną i pokonały u siebie Piast z Czerwonej Wody. Gospodarze wygrali zasłużenie, ale gdyby zagrali nieco skuteczniej pod bramką rywali, zwycięstwo byłoby znacznie okazalsze.

Dłużyna oddała mecz w Osiecznicy walkowerem. - U nas komunia - tłumaczył nam prezes Przyszłości Dłużyna, Zbigniew Małyś. - Zebrało się nas ośmiu, więc uznaliśmy, że nie ma sensu jechać. Na mecz z Wykrotami przybyło osiemnastu zawodników, a mimo to przegraliśmy zero osiem. Ile byśmy dostali w Osiecznicy w ośmiu? Po co się ośmieszać... - dodał szczerze prezes klubu z Dłużyny.

GKS lwiny - Piast Czerwona Woda 3:0 (1:0), Zaręba, Rogulski, Hałuz - fotorelacja na www.nj24.pl. **Piast Wykroty - GKS Tomaszów Bolesławiecki 5:2 (3:1)**, Kret 3, Roman, samobójcza - Mandżak, Grzegorzewski (z karnego). **Leśnik Osiecznica - Przyszłość Dłużyna 3:0 walkower**. **Cosmos Miłków - LKS Ocice 1:6 (1:0)**, Daniel Długosz, M. Orda, T. Rusin. **Jawa Otok - LZS Łaziska 1:1 (1:0)**, Godlewski - Różnicki. **Iskra Łagów - Błękitni Studniska Dolne 4:2 (1:1)**, Radziul 2, Lech, kwiatkowski - Płowaś 2. Hutnik Pieńsk pauzował. (kos)

Wyniki klasy B

Grupa I

Uran Okrzeszyn - Orły Lipienica 0:4 (0:2), Amfibolit Leszczyniec - Czarni Przedwojów 1:3 (0:2), Bóbr Marciszów - Nysa Wolbromek 5:1 (1:0), Lesk Sędziszów - Kwarc Piszarowice 2:3 (2:1), Bóbr Opawa - Rudawy Janowice 0:6 (0:2), Dragon Miskowice - Auxilia Janiszów 0:0

1. Nysa Wolbromek	18	42	66:19
2. Leszczyniec	18	42	36:13
3. Kwarc Piszarowice	18	35	40:36
4. Rudawy Janowice	18	32	54:19
5. Orły Lipienica	18	31	43:30
6. Bóbr Marciszów	18	28	48:19
7. Czarni Przedwojów	18	26	28:33
8. Lesk Sędziszów	18	25	32:40
9. Auxilia Janiszów	18	19	26:43
10. Dragon Miskowice	18	16	22:29
11. Uran Okrzeszyn	18	11	22:62
12. Bóbr Opawa	18	0	21:95

Grupa II

Pub Gol II Jelenia Góra - LZS Kostrzyca 5:2 (3:0) - fotorelacja na www.nj24.pl, Lechia Piechowice - Sokół Sokołowiec 5:0 (2:0), bramki: S. Rzepecki x2, Mysza, Śmigasiewicz, Sławski, Bobry Wojanów - GLKS Czernica 0:3 (0:2), Hottur Borowice - Potok Karpniki 1:0 (0:0), bramka Jakub Raj, Przyjaciele Gola - Juvenia Rybnica 3:3 (1:1), Halniak Miłków - pauza

1. Halniak Miłków	18	44	67:24
2. Juvenia Rybnica	18	33	69:50
3. SP Gol Jelenia Góra	18	32	48:38
4. Hottur Borowice	18	31	57:42
5. Bobry Wojanów	18	30	59:44
6. PUB-GOL II JG	18	29	49:37
7. Lechia Piechowice	18	29	48:41
8. GLKS Czernica	18	27	44:40
9. Potok Karpniki	18	20	31:46
10. Sokół Sokołowiec	18	15	23:48
11. KKS Jelenia Góra	18	10	22:55
12. LZS Kostrzyca	18	10	30:83

Grupa III

Stella Lubomierz - Zryw Ubocze 11:1 (3:1), bramki: Soczyński x5, Porada x4, Domagała, Słobodzian, LZS Kościelnik - Fatma Pobiedna 1:0 (0:0), bramka Malamis, Sudety Giebułtów - LZS Piszarowice 4:0, Rolnik Rzęsiny - Kwisa Mroczkowice 8:3 (3:2), bramki dla gospodarzy R. Mierzwa x2, Józwiak x2, Wal x2, Strzelec x2, Granica Miłoszów - KS Pasiecznik 7:1 (2:1), LZS Henryków - Bazalt Wojciechów 4:1 (1:0)

1. Stella Lubomierz	18	49	94:28
2. Sudety Giebułtów	18	48	69:29
3. LZS Kościelnik	18	40	65:22
4. Granica Miłoszów	18	34	67:33
5. Fatma Pobiedna	18	32	47:31

6. Zryw Ubocze	18	24	37:56
7. Rolnik Rzęsiny	18	18	61:68
8. LZS Piszarowice	18	18	31:70
9. LZS Henryków	18	17	41:50
10. KS Pasiecznik	18	16	33:71
11. Kwisa Mroczkowice	18	14	30:70
12. Bazalt Wojciechów	18	6	24:71

Grupa IV

LZS Niwnice - LZS Radogoszcz 2:5 (1:1), LZS Kotłiska - Orliki Węgliniec 0:11 (0:3), LZS Płocki Dolne - Roan Tomisław 2:3 (2:0), Granit Gierałtów - Rybak Parowa 3:1 (0:0), LZS Brzeźnik - TS Parzyce 1:1 (1:1)

1. Radogoszcz	15	40	100:17
2. Orliki Węgliniec	15	37	64:17
3. LZS Brzeźnik	15	35	52:13
4. Granit Gierałtów	15	25	49:43
5. TS Parzyce	15	18	37:39
6. Roan Tomisław	15	18	33:54
7. Płocki Dolne	15	16	32:47
8. Rybak Parowa	15	16	26:56
9. LZS Niwnice	15	8	24:54
10. Kotłiska	15	1	11:88

Grupa V

LKS Mierzwin - LKS Dobra 0:2, Kolonia Bolesławieć - Znicz Kruszyn 1:3, KS Łąka - KS St. Jaroszwice 3:1, GKS Gromadka - LZS Nowa 1:2 (1:0), KS Trzebień - LZS Dąbrowa Bolesławiecka 2:0 (0:0), Majdan Bolesławieć - LKS Kraśnik 9:4 (0:4)

1. KS Łąka	18	47	65:16
2. Majdan Bol.	18	40	49:17
3. LKS Dobra	18	39	48:20
4. Znicz Kruszyn	18	33	70:36
5. LZS Nowa	18	32	36:30
6. Kolonia Bol.	18	29	31:20
7. GKS Gromadka	18	22	33:34
8. St. Jaroszwice	18	19	40:48
9. LZS Dąbrowa Bol.	18	19	28:37
10. LKS Mierzwin	18	16	18:40
11. LKS Kraśnik	18	10	30:69
12. KS Trzebień	18	3	14:95

Grupa VI

LZS Radomierzycy - LZS Zaręba 2:4 (2:0), bramki: Tarazewicz i Niedźwiecki dla gospodarzy oraz Rosa x2 i Żelazowski x2, LZS Porajów-Kopaczów - Orzeł Kostrzyzna 4:1 (1:0), Górnik Węgliniec - WKS Żarki Średnie 8:0 (3:0) Pauza: LZS Ręczyn

1. Górnik Węgliniec	11	31	53:9
2. LZS Zaręba	12	22	39:23
3. LZS Radomierzycy	13	21	39:28
4. Orzeł Kostrzyzna	11	19	34:19
5. WKS Żarki	11	19	27:32
6. Porajów-Kopaczów	11	14	28:26
7. LZS Ręczyn	11	9	12:33
8. Spytków	12	0	8:70

(rob)

Kilkudziesięciu przedsiębiorców chce sprzedać swoje hotele i pensjonaty w Karpaczu

Ucieczka spod Śnieżki

Małe, większe, zniszczone, zupełnie nowe, luksusowe, w centrum, na obrzeżach... W Karpaczu na sprzedaż wystawiono kilkadziesiąt bardzo różnych hoteli i pensjonatów. Czy jest aż tak źle, czy to tylko zbieg okoliczności, czy może wstęp do tworzenia getta dla bogatych?

- Sprzedaję, bo wyjeżdżam do męża do Kanady - odpowiada właścicielka małego eleganckiego domu z pokojami dla turystów. Jej córka mieszka w Niemczech, więc nie ma komu domu zostawić.

W pobliżu, za 1,2 mln zł, można kupić „Chatkę Niedźwiedzia”. Jej właścicielem jest Stanisław Pikulski.

- Syn jest w Anglii - tłumaczy. - My też zamierzamy wyjechać za granicę.

- Ja jestem po prostu zmęczona - mówi z kolei Irena Marcisz, która wystawiła na sprzedaż efektowną „Skałkę”. - Pracuję już 38 lat. Mój mąż jeszcze dłużej - 40! Wystarczy.

Pani Irena mówi, że gdyby sytuacja na rynku turystycznym była lepsza, można byłoby rozważyć wynajęcie „Skałki”.

- Jest jednak bardzo ciężko - twierdzi. - Kryzys odczuwa wielu Polaków. Wypoczynek to potrzeby wyższego rzędu. Rezygnuje się z niego, gdy w domu brakuje pieniędzy.

Pod Wangiem i Śnieżką

Pod świątynią Wang, przy głównej ulicy, od paru lat czeka na nabywcę potężny „Sanssouci”. Jednym z jego właścicieli jest Piotr Gąsowski - aktor i celebryta znany z prowadzenia programu telewizyjnego „Taniec z gwiazdami”. Wszystkich właścicieli jest jednak pięciu. I w tym tkwi problem - nie doszli do porozumienia w sprawie losów budynku. Postanowili się go pozbyć, co jednak proste nie jest.

W dzielnicy Wilcza Poręba do kupna jest dawna stołówka, która żyła kiedyś goście dawnego Funduszu Wczasów Pracowniczych. Stołówka

przestała działać już 8 lat temu. Właściciel opowiada, że kupił ją kiedyś z zamiarem postawienia w tym miejscu pensjonatu.

- W Karpaczu wybudowano ich już tak wiele, że o następnym lepiej zapomnieć - mówi. Postanowił więc ją sprzedać, tym bardziej że potrzebuje pieniędzy na wykup „Gospody Karpackiej”, którą dzierżawi. Kredyt i tak będzie musiał wziąć, ale - dzięki wpływowi ze sprzedaży - znacznie mniejszy.

Ewa Derewenda z mężem zainwestowali w Karpaczu mnóstwo

- Inni mówią nam, że pierwszy rok trzeba traktować jako taki, w którym hotel się rozkręca. Utrzymanie hotelu kosztuje jednak dużo. Mogłby już na siebie zarabiać - mówi pani Ewa.

Jej zdaniem istnieją dwie przyczyny małej liczby gości: kryzys i złe zarządzanie miastem.

- Gdy w 2007 roku zdecydowaliśmy się na budowę hotelu w Karpaczu, ciągle coś się tu działo - wspomina właścicielka „Majestica”. - Teraz miasto stoi w miejscu. O godzinie 22 na ulicach pusto i cicho. Goście

Duże i luksusowe sobie radzą

Nie wszędzie jest jednak pusto. W dużych hotelach o wysokim standardzie, z salami konferencyjnymi, basenami, saunami, placami zabaw dla dzieci i innymi podobnymi atrakcjami goście nie brakuje. Doba kosztuje tam mniej więcej 200-300 złotych od osoby, czyli co najmniej dwa-trzy razy więcej niż w hotelach i pensjonatach mniejszych i słabiej wyposażonych, choć także bardzo wygodnych.

- Gdy jest kryzys, bogatych zawsze będzie stać na wyjazdy na wypoczynku

Efektom tego postępu w oczekiwaniach gości będzie utrata racji bytu przez obiekty, które nie wzmacniają swojej oferty.

Nie zawsze odpowiadają za to właściciele. Gdy posiadają nieduży pensjonat na małej działce, możliwości rozwoju nie ma. Wartość ich gruntu jest jednak wysoka. Czy najlepszy interes robią, sprzedając swoją własność jakimś grubym rybom? A te grube ryby skupią także działki sąsiednie, by wybudować na nich duży i luksusowy hotel z pełnym zapleczem?

Robert Futerhändler uważa, że tak właśnie będzie.

- Stare się burzy,

bo nie opłaca się ich remontować - mówi.

- Stawia się nowe.

Proszę spojrzeć choćby na Sky Tower we Wrocławiu.

Taki scenariusz oznaczać będzie w Karpaczu zmniejszającą się liczbę mieszkańców, bo ci z małych pensjonatów często w nich mieszkają, więc po sprzedaży będą wyprowadzać się gdzie indziej (co już się dzieje, sądząc

z wypowiedzi naszych rozmówców).

Miasto zamieni się w sporej mierze w osiedle dużych, luksusowych hoteli dla bogatych. O ile oczywiście radni zgodzą się na odpowiednie zmiany w planie zagospodarowania przestrzennego. Będzie o czym dyskutować.

Leszek Kosiorowski



Hotele na sprzedaż w Karpaczu - od małych po całkiem spore, nowe i wygodne.



pieniędzy i wybudowali ładny hotel „Majestic”. Otwarty został przed rokiem. Hotel wyposażony jest w spa, stoi niedaleko kolei linowej na Kopę i basenów w „Gołębiewskim”. Wydaje się, że powinien cieszyć się dużą frekwencją. Jest ona znacznie niższa od oczekiwanej przez właścicieli.

nie mają co robić. Czy w Karpaczu obowiązuje cisza nocna?

„Majestic” jest do kupienia za ponad 10 milionów złotych. Właścicielka zdaje sobie sprawę, że w Polsce trudno będzie znaleźć nabywcę za taką cenę. Ale może zgłosi się ktoś z zagranicy.

- uważa Irena Marcisz ze „Skałki”. - Dlatego w „Gołębiewskim” jest pełno, a gdzie indziej właściciele narzekają. Nie ma w Polsce klasy średniej, która zapełniłaby obiekty o nieco niższym standardzie.

- Dawniej klient pytał o telewizor w pokoju, a teraz o basen - komentuje architekt i hotelarz Robert Futerhändler.

Ścigaj się z Liczyrzepą

Ponad 220 zawodników zgłosiło się do tej pory do startu w maratonie rowerowym „Liczyrzepa”, który zostanie rozegrany w Kotlinie Jeleniogórskiej 17 i 18 czerwca. Organizatorzy przypominają, że zapisy trwają tylko do 11 czerwca.

To już druga edycja imprezy otwartej dla każdego rowerzysty. W zawodach mogą wziąć udział zarówno posiadacze rowerów

szosowych, jak i górskich, cyklistów zrzeszeni w klubach i jeżdżący amatorsko. Wyścigi zostaną rozegrane na trzech trasach: MINI - 68 km, MEGA - 140 km i GIGA - 208 km. W każdej kategorii i na każdym dystansie pierwsza trójka zawodników otrzyma kryształowe puchary i nagrody, a każdy z uczestników „Liczyrzepy” dostanie kryształowy medal.

Na stronie internetowej maratonliczyrzepa.eu znaleźć można szczegółowe informacje o imprezie, trasy poszczególnych dystansów, formularz zgłoszeniowy, filmy z poprzedniej edycji oraz inne przydatne informacje. Nagrodą główną dla zwycięzcy jest rower szosowy Corratec.

GOK

W niedzielę na wycieczkę

Zarząd Oddziału PTTK „Sudety Zachodnie” wraz z redakcją „Nowin Jeleniogórskich” organizują w dniu 29 maja 2011 r. wycieczkę nr 14. Wyjazd z dworca PKS w Jeleniej Górze autobusem o godz. 11.00 do Nowych Jaroszewic (kierunek Bolesławiec).

Trasa długości 13 km przebiega przez północno-zachodni kraniec Pogórza Bolesławieckiego.

Z przystanku PKS w Nowych Jaroszewicach drogami polnymi i leśnymi idziemy do Kraszowic. Spotykamy tu dwa ciekawe obiekty zabytkowe: kościół pw. św. Jadwigi z XVI wieku przebudowany w 1817 roku i ruiny renesansowego dworu z pozostałościami parku krajobrazowego. Drogą jeżdżną kierując się na północ docieramy do Otoka, na pd.-zach. od wsi na wysokim brzegu

Bobru zachowało się grodzisko z X/XI w. Wędrując wzdłuż Bobru, dochodzimy do Rakowic, gdzie zachował się interesujący zespół dworski w obecnej postaci pochodzący z odbudowy po pożarze w 1828 roku. W końcowej części wycieczki docieramy do Bolesławca, gdzie oglądamy najciekawsze zabytki. Miasto posiada bardzo dobrze zachowaną średniowieczną siatkę ulic okalającą rynek, wzdłuż pierzei rynkowych i ulic staromiejskich ciągnie się zabudowa zabytkowych kamienic. Oglądamy m.in. gotycki kościół św. Mikołaja będący jedną z najokazalszych budowli miasta z cennym, pochodzącym z różnych epok wyposażeniem, barokowy kościół MB wzniesiony w miejscu dawnego zamku, renesansowo-barokowy ratusz, dobrze zachowane fragmenty

murów obronnych, żeliwny pomnik Kutuzowa autorstwa K.F. Schinkla, kamienny wiadukt kolejowy na Bobrze (490-metrowej długości zabytek techniki). Po zwiedzeniu miasta po godz. 19 odjeżdżamy pociągami, lub autobusem PKS do Jeleniej Góry. Odbycie wycieczki daje 23 punkty do OTP i do odznaki regionalnej TDŚI. Wycieczkę prowadzi Paweł Idzik z Wlenia. Uczestnicy we własnym zakresie ubezpieczają się od następstw nieszczęśliwych wypadków, członkowie PTTK z opłaconą składką objęci są ubezpieczeniem zbiorowym.

Uwaga: są jeszcze wolne miejsca na jednodniową wycieczkę autokarową w okolice Wrocławia w dniu 28.05.2011, informacje w Oddziale PTTK, ul. 1-go Maja 86.

Opracował Wiktor Gumprecht

Mistrzostwa w technikach jaskiniowych

Najlepsi polscy grotolazi zjadą do Wojcieszowa na XVII Mistrzostwa Polski w Technikach Jaskiniowych. Dla uczestników i kibiców przygotowano wiele atrakcji, związanych nie tylko z rywalizacją o miano najlepszych. Główną areną zawodów będzie Kamieniołom Gruszka w Górach Kaczawskich, około 20 kilometrów od Jeleniej Góry.

Mistrzostwa rozpoczną się w piątek (27 maja) o godz. 19 meczem piłki nożnej na boisku w Wojcieszowie. Połączone siły grotolazów i taterników zmierzą się z reprezentacją Wojcieszowa. Kibice mile widziani. Dwie godziny później w wojcieszowskiej bazie Speleoklubu Bobry z Żagania rozpocznie się spotkanie uczestników mistrzostw oraz prelekcja o wyjeździe Mariana Bochyńka do Papui Nowej Gwinej.

Sobota - 28 maja, będzie pod znakiem rywalizacji grotolazów w kamieniołomie. Rozpoczęcie o godz.

10, zakończenie o 16. O godz. 18 zwycięzcy otrzymają nagrody oraz obejrzą dedykowany im występ zespołu ludowego Wojcieszowiaków. Na godz. 19 zaplanowano konkurs

pchnięcia kulą.

O godz. 20 za-

prośeni goście, grotolazi i taternicy spotkają się przy ognisku.

Ich koleżanka z

Wałbrzyskiego

Klubu Górskiego i Jaskiniowego

(być może wraz ze swoim mężem)

wykona taniec ognia. Będzie też

gastrologia, w tym pyszne ciasta,

które zostaną upieczone przez miej-

scowe gospodynie. Nie zabraknie

również atrakcji dla dzieci.

Regulamin mistrzostw dostępny

jest na stronie internetowej www.bobry.com.pl. Organizatorem zawo-

dów jest Speleoklub Bobry Żagań, a

współorganizatorami Polski Związek

Alpinizmu, Wałbrzyski Klub Górski i

Jaskiniowy oraz gmina Wojcieszów.

Patroni prasowi: Nowiny Jeleniogór-

skie, Gazeta Regionalna i Taternik.

(kos)



Jarek chce zostać

To nie żadne widzimi się...

Rozmowa z Jarkiem/Agnieszką, przechodzącym/-ą proces zmiany płci

- Na jakim etapie przemiany jesteś obecnie?

- W tym miesiącu składałam papiery do sądu, aby dokonać zmiany dokumentów i imienia. Dzięki temu mogę sobie usunąć legalnie jądra, bo zgodnie z prawem mężczyźni nie można jąder usunąć. A dla mnie penis i jądra to naraż, której od małego chcę się pozbyć... Poza tym, mimo brania gigantycznych dawek hormonów, testosteron ciągle działa. I jeszcze jeden aspekt: na blokowanie testosteronu wydaje się miesięcznie małą fortunę.

Czuję się zdecydowanie lepiej niż kilka lat temu, bo moje ciało fizycznie jest coraz bardziej kobiece. Ale kości twarzy mi się już nie zmieniają i z tego powodu moja twarz mi się nie podoba. Chcę w jakiś sposób zdobyć pieniądze na pełną feminizację twarzy. Takie operacje wykonują w USA i Tajlandii, a ostatnio udało mi się zlokalizować świetną klinikę w Belgii.

- Cały czas bierzesz hormony?

- Tak. Mimo poprawy samopoczucia po hormonach, ciągle mam objawy depresji, ponieważ w lustrze nie widzę idealnej kobiety, jaką się czuję od małego, ale faceta. To boli. I to bardzo. Chcę dojść do takiego etapu, kiedy ktoś patrząc na mnie nawet bez makijażu, będzie widział we mnie kobietę. Moja chęć życia kiedy nie były stosowane hormony, to 20 proc. Po hormonach jakieś 40 proc., więc zmiana jest znaczna, ale do 100 proc. jeszcze droga daleka. Osoby takie jak ja nie mają wyjścia. Albo dostosują ciało do psychiki, albo cierpią tak, że sobie tego nie można wyobrazić.

- Pamiętasz moment, w którym zdecydowałeś, że już nie chcesz być facetem?

- To nie jest tak, że pewnego dnia pomyślałam, że nie chcę być facetem. Ja od małego wewnątrz wiedziałam, że jestem dziewczynką! Całe serce i dusza mi o tym mówiły. Moje marzenia były dziewczęce: widziałam siebie jako syrenkę, jako księżniczkę. Moja podświadomość przygotowywała mnie do bycia kobietą! Ale pewnego dnia, w okresie przedszkolnym - patrzę, a moja kuzynka sika na podwórku, i widzę, że nie ma nic między nogami. Jakby mnie ktoś patelnią uderzył w głowę. Pomyślałam, że coś jest nie tak. Dokładnie pamiętam ten moment. W późniejszych latach wieształam się na kłamec, by TO urwać, parzyłam jądra we wrzółku, mroziłam je...

- Urodziłeś się jako dziewczyna w męskim ciele, czy też twoje życie potoczyło się tak, że wolisz być kobietą niż mężczyzną?

- To nie jest kaprys, że chcę być kobietą. To nie jest widzimi się. To wewnętrzna potrzeba, która doprowadza aż do bólu fizycznego, by

być tym, kim się jest wewnątrz i duchowo. Żeby w końcu być szczęśliwym. Oczywiście, że testosteron działa na moje ciało i zmuszał do pewnych myśli. Ale te myśli odczuwałam jako obce, wstrętne mi, zwierzęce. Testosteron wsączał mi w mózg pragnienia, które nie były moje i to także sprawiało ból.

- Skąd wiesz, że decyzja o zmianie płci była/jest właściwym wyborem? Nie masz żadnych wątpliwości?

- Nie ma żadnych wątpliwości. Setki razy próbowałam żyć jako facet. Nie potrafię. Od szkoły podstawowej w mojej szafie było więcej damskich ubrań niż męskich. Każde pieniądze szły na damskie ubrania. Tylko w nich się czułam dobrze i komfortowo, ale na co dzień trzeba było udawać faceta, więc tylko w domu mogłam się „przebierać” i czuć normalnie. „Przebierać” w cudzysłowie, bo przebierają się transwestyci. Ja się ubierałam zgodnie z tym, jak się czułam. Skąd wiem, czy to dobry wybór? To nie jest wybór. To konieczność, jeśli chcę być szczęśliwa przez resztę swojego życia.

- Jak na twoją przemianę reaguje najbliższe otoczenie: rodzina, przyjaciele, znajomi?

- A jak myślisz? Przez lata była nienawiść. Wyzwiska. Gnojenie przez matkę i ojca. Presja, by być facetem. Totalny egoizm. Teraz, po śmierci ojca, w domu, ogólnie rzecz biorąc, się o tym nie mówi, jest to temat tabu. Czasami może padnie jakiś żart... Choć bratu to nie jest na rękę, bo się z niego kumple śmieją. Wiadomo: kult pięści, bycia twardym. Okazywanie słabości to pedałstwo, nic więcej, a tu w rodzinie brat, który staje się kobietą...

- Czy zdarzyło ci się spotkać z przejawami agresji bądź nietolerancji w związku z zachodzącymi w tobie zmianami?

- Rzadko. Ale to zawsze jest nieprzyjemne. Dlatego chcę jak najszybciej zrobić wszystko, by być kobietą. Rzucanie wyzwisk „pedał”, „zboczeniec” to narodowy sport Polaków i nie jest to przyjemne. A nawet jak nikt nic nie mówi, to nie jest miło widzieć drwiące uśmiechy, itp. Jednak ostatnio panie w sklepach mówią do mnie „pani”. Więc jest chyba coraz lepiej.

Ja nie chcę być traktowana jak wybryk, dziwadło. Chcę być tylko sobą.

- Zdarza ci się stać pomiędzy światem mężczyzn i kobiet? Jak to odczuwasz i jak sobie z tym radzisz?

- Teraz jestem w takim rozkroku, ponieważ nienawidzę testosteronu w każdej formie. Brzydzi mnie, ale może dlatego, że miałam go zawsze? Dlatego podobają mi się dziewczyny i - wiem, szok w kraju

katolickim! - będę po prostu lesbijką. I ten rozkrok, w którym teraz jestem, to straszna próżnia, ponieważ faceci mnie zauważają, a ja nie chcę. Za to lesbijek nie interesuje kobieta z penisem... I to jest na razie, niestety, pat w moim życiu.

- Nie obawiasz się, że nawet po całkowitej zmianie, włącznie ze zmianami chirurgicznymi, nie będziesz prawdziwą kobietą? No wiesz, nigdy nie urodzisz dziecka, zawsze będziesz mieć duże dłonie i stopy...

- A musisz mi o tym przypominać?! Każdego dnia wkładam mnóstwo wysiłku, by o tym nie myśleć. To mnie także wprowadza w stan depresji. Dziecko to nie problem. Miałam obsesję, by urodzić dziecko w średniej szkole, ale mi już przeszło. Ja myślę intensywnie nie tylko o pełnej feminizacji twarzy, ale o operacyjnym wytworzeniu kobiecych narządów płciowych. Doskonale to robią kliniki w Tajlandii. W Polsce także dokonuje się podobnych operacji, ale nawet mój lekarz mi powiedział, że to kicha. Że po tym po prostu człowiek jest wykastrowany. Szukam także sposobu, miejsca i możliwości, żeby właśnie zmniejszyć operacyjnie stopy i może dłonie, jak się da. W dzisiejszych czasach potrafią wszystko, to tylko kwestia znalezienia odpowiedniej kliniki. Choć i tak to nie jest największy problem. Znam kobiety, które mają większe dłonie i stopy niż ja, więc nie jest wcale tak źle.

- Gdyby w tej chwili przyszedł do ciebie po radę i wsparcie młody człowiek, który ma wątpliwości dotyczące jego własnej tożsamości płciowej, to co byś mu powiedział?

- Nie ma jasnej odpowiedzi. To się albo wie, albo nie. Jednakże jak jesteś osobą, która czuje, że jest uwięziona w płci fizycznej, która jest mu obca, to nie ma co odwlekać kuracji hormonalnej. Im później, tym gorsze efekty zmian. A jeśli jesteś naprawdę transseksualistą, to w pewnym momencie, za 5, 15, 30 lat, nie będziesz w stanie dłużej grać; udawać przed innymi i przed sobą kogoś, kim nie jesteś. To stanie się nie do zniesienia, aż nie będziesz mieć wyjścia i pozostanie ci zmiana, czyli dopasowanie ciała do psychiki, lub samobójstwo.

- Decyzja o zmianie płci była dla ciebie aktem odwagi czy raczej desperacji?

- I to, i to. Największy strach przed operacjami, nawet najgorszymi, znika, kiedy wiesz, jaki możesz wspaniały cel osiągnąć. I wiesz, że nie ma innego wyjścia. U osoby transseksualnej pęd do bycia sobą jest tak wielki, że nawet gdybym wiedziała, że po operacji, która

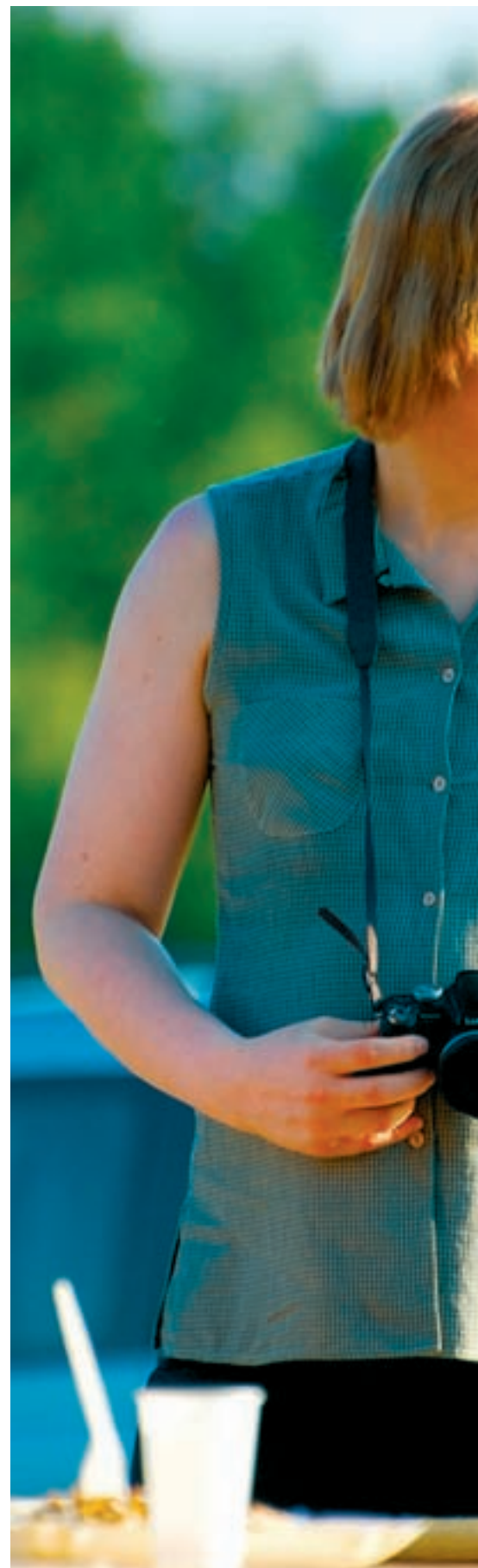
uczyni mnie idealnie piękną, będę żyć np. tylko 5 lat - to zrobię to! Bo przez resztę życia chcę być szczęśliwa. Nawet jakby to miało trwać tylko 5 lat. Więc w tym momencie ryzyko nie ma znaczenia.

- Jak wyobrażasz sobie swoje życie „po”? Gdy przestaniesz być Jarkiem, to kim zaczniesz być?

- Już coraz częściej funkcjonuję jako kobieta. Oczywiście są pewne obawy, ponieważ od małego inni traktowali mnie jako faceta, i też trzeba było grać faceta, zgodnie z oczekiwaniami wszystkich. Kim zacznę być? Zaczną być sobą. Po spełnieniu największego i najpiękniejszego marzenia mojego życia - bycia w swojej płci - zacznę spełniać resztę moich pięknych marzeń. Będę podróżować, śpiewać, komponować, pisać. Na 100 proc.! Bo do tej pory to wszystko było robione na bezdechu. Podróżować mi się nie chciało, bo wszędzie było się w niepasującym ciele. Śpiewać też nie, bo ludzie oklaskiwali samca, a nie tego, kim byłam naprawdę. Zacznę odnosić sukcesy, ponieważ wszystko zaczyna mi sprawiać coraz większą radość i odżywam. Moje życie już nie będzie poczekalnią; czekaniem nie wiadomo na co, a tak naprawdę tylko na jedno. Żeby być sobą.

- Jak rozumiesz problem potrzeby zmiany płci: jest to wynik choroby, omyłka natury, niedostosowanie społeczne, a może kierunek ewolucji gatunku ludzkiego lub jeszcze coś innego?

- Na pewno to nie jest choroba. Nie chodzi także o niedostosowanie społeczne, bo to nie jest tak, że tylko dzieci z rodzin patologicznych



Tu jeszcze Jarek, ale za chwilę już Agnieszka.

decydują się na zmianę. Decydują się także ludzie bogaci, a jedni z nich przykładowo to jeden z braci Wachowskich. Tak, to ci od braci Wachowskich. Dzięki sukcesowi filmu je... z braci spełnił swoje marzenie i zmienił płeć! Teraz nie ma już braci Wachowskich, ale jest brat i siostra. Można to nazwać omyłką natury, ale trafnie zauważasz, że kryje się za tym coś głębszego. Na świecie jest coraz więcej ludzi, którzy łączą w sobie obie płcie i nie chcą być samcami, ani też samicami. Chcą być pomiędzy. Kiedyś na spotka-

ć Agnieszka

K. MATLA

Ile kosztuje i jak długo trwa zmiana płci

Zmiana płci to przede wszystkim kuracja hormonalna. Trwa minimum rok i dopiero po niej można wystąpić do sądu o zmianę wpisu w metryce urodzenia. Później dokonuje się pozostałych operacji związanych z wyglądem fizycznym; bądź się ich nie dokonuje. Miesięczny wydatek na hormony u osoby transseksualnej typu m/k (mężczyzna zmieniający się w kobietę) wynosi od ok. 220 zł do nawet 500 zł; w tym comiesięczna wizyta u prywatnego lekarza-seksuologa za 100 zł. Starsze osoby muszą brać większe dawki hormonów. Kuracja hormonalna trwa od roku do dwóch lat. W Polsce można przyjmować leki hormonalne od 18. roku życia, za zgodą lekarza. Leki doustne czasem wspomaga się zastrzykami z estrogenów, ale trzeba je sprowadzać, np. z Czech, bo w Polsce w ogóle nie są dostępne.

Rozpatrując wniosek o zmianę wpisu w metryce, sąd zażąda rozmaitych badań, m.in. opinii psychiatry i psychologa. Potrzebne będzie badanie genotypu; prywatnie 400-500 zł. Do tego badanie dna oka, w zależności od placówki od 30-150 zł, oraz EEG mózgu za 40 zł. Zupełny odpis aktu urodzenia za 30-40 zł. Koszty sądowe zmiany płci w metryce to wydatek od 30 do 600 zł, jednak można ubiegać się o zwolnienie z kosztów z powodu złej sytuacji materialnej.

Prawdziwe wydatki zaczynają się dopiero po uregulowaniu sytuacji prawnej. Operacja narządów płciowych w Polsce kosztuje około 10 tys. zł, ale w środowisku osób

zainteresowanych panuje opinia, że to nie najlepsze rozwiązanie. Ci, którzy pragną mieć w pełni satysfakcjonujące ciało, wybierają Tajlandię, gdzie ze skóry penisa odtwarzają pochwę, ze skóry moszny tworzą wargi sromowe, a z wrażliwego żołędzia robią łechtaczkę. Szacunkowy koszt operacji, wraz z przelotem - 40

tys. zł. FFS, czyli niezwykle ważna dla niektórych byłych mężczyzn feminizacja twarzy, to wydatek od 40 do 80 tys. zł. Pod hasłem FFS kryje się obniżenie linii włosów, zmniejszenie uszu, nosa, żuchwy, usunięcie „męskiego” czoła, powiększenie ust, oczu, podniesienie brwi, itd. Usunięcie jąder Adama w Polsce kosztuje

ok. 3 tys. zł, podobnie usunięcie samych jąder. Implanty piersi to wydatek rzędu 10 tys. zł. W grę wchodzi jeszcze powiększające implanty pośladków, ewentualnie usunięcie kilku żeber, żeby talia była węższa. Oferta usług jest bardzo szeroka, w zależności od możliwości finansowych osoby przechodzącej przemianę.

Co znaczą...

Gender - płeć kulturowa; zbiór nakazów i zakazów, obyczajowości a także mody, związanych z funkcjonowaniem w konkretnej płci.

Transgenderizm - przekraczanie granic płci, w jakich urodził się dany osobnik; także przekraczanie ogólnie przyjętych norm związanych z płcią. Tu rozbieżność między psychicznym poczuciem płci a biologiczną budową ciała nie wiąże się z potrzebą przeprowadzania operacji.

Transpłciowość - inna niż powszechnie przyjęta identyfikacja płciowa lub brak identyfikacji z jakąkolwiek płcią. Możliwe odczucie przynależności do obydwu płci równocześnie. Transpłciowość może wyrażać się w transgenderizmie, transseksualizmie bądź transwestytyzmie.

Transseksualizm - niezgodność między psychicznym poczuciem płci a biologiczną budową ciała. Charakterystyczna jest silna potrzeba korekty ciała, by odpowiadało ono płci, z którą identyfikuje się dana osoba. W Międzynarodowej Klasyfikacji Chorób i Problemów Zdrowotnych (Klasyfikacji ICD-10) transseksualizm figuruje jako zaburzenie identyfikacji płciowej.

Transwestytyzm - skłonność do czasowej identyfikacji z płcią przeciwną, która może wyrażać się chęcią upodobnienia do tej płci, np. przez zakładanie jej ubrań bądź naśladowanie zachowań. Wg Amerykańskiego Towarzystwa Psychiatrycznego transwestytyzm nie jest chorobą; mianem parafilii (zachowania sprzecznego z obowiązującą normą społeczną, niepatologicznym odchyleniem seksualnym) określa się wyłącznie fetyszizm transwestytyczny. Transwestyta nie jest więc chory psychicznie - chyba że cierpi z powodu przeżywanego konfliktu do tego stopnia, że pojawiają się kliniczne objawy stresu. W polskiej literaturze, wbrew wykładni Światowej Organizacji Zdrowia, transwestytyzm opisywany jest jako parafilii.

Crossdressing - zakładanie ubiorów przynależnych płci przeciwnej. Pojęcie bliskie transwestytyzmowi, ale nie tożsame. Każdy transwestyta jest crossdresserem, ale nie każdy crossdresser musi być transwestytą.

Queer - osoba, która nie identyfikuje siebie na zasadzie heteronormatywnych podziałów; jej toż-

samość płciowa, a także orientacja seksualna nie są jednoznacznie zdefiniowane.

Trzecia płeć - rodzaj płci społecznej, występujący u mężczyzn i kobiet, głęboko zakorzeniona w różnych kręgach kulturowych. **Kathoei** w Tajlandii to jednostka, która przejawia zachowania przypisane płci przeciwnej; mimo iż tajlandzcy **Kathoei** mogą stosować kurację hormonalną dostępną bez recepty, nie mogą dokonać prawnej zmiany statusu kobieta/mężczyzna. **Hidźra** - trzecia płeć w Indiach; przynależą do niej transseksualiści, obojnacy, osoby urodzone z narządami obojga płci lub o płci nieokreślonej oraz mężczyźni wykastrowani. **Winkte** - „osoba o podwójnej duszy” w społeczeństwach Indian północnoamerykańskich; funkcjonująca ponad podziałem płci, nie identyfikująca się z własną płcią biologiczną, pełniąc ważną funkcję społeczną, magiczną, religijną. Meksykańscy Muxe - mężczyźni transgenderyczni lub transseksualni, mieszkający w tradycyjnie matriarchalnym stanie Oaxaca.

Zmiana

Jeśli wierzyć opracowaniom naukowym, do operacyjnej zmiany płci dąży jedna na 100 tys. kobiet i jeden na 30 tys. mężczyzn. Dane zmieniają się w zależności od kraju, obszaru kulturowego; także od tego, ile akceptacji dla swej odmienności znajdują w najbliższym otoczeniu ludzie trans.

Problemem dyskryminacji osób transpłciowych na rynku pracy zajął się ostatnio Rzecznik Praw Obywatelskich RP. Rzecznik zareagował na wystąpienie Anny Grodzkiej, prezesa fundacji Trans-Fuzja. Chodzi o to, że osoby trans, które uzyskały sądowe potwierdzenie zmiany płci, wciąż muszą posługiwać się świadectwami pracy zawierającymi ich stare, nieaktualne dane. Takie sytuacje narażają ludzi „po zmianie” na niepożądane

ujawnienie i jego przykre następstwa. Mówi się o potrzebie wprowadzenia specjalnych legitymacji dla transseksualistów, transwestytów, transgenderowców i crossdresserów, z dwoma zdjęciami. Byłoby to istotne szczególnie w trakcie długotrwałej procedury zmiany płci. Teraz każdy, kto wygląda inaczej niż na zdjęciu w dowodzie osobistym, zmuszony jest opowiadać swoją historię policjantowi, urzędnikowi, strażnikowi, na poczcie, itp.

W ubiegłym roku media zachłystnęły się informacjami na temat nauczyciela fizyki, Vincenta, który po letniej przerwie wrócił do katolickiego liceum koło Nantes już jako kobieta o imieniu Martine. Vincent/Martine przeszedł operację zmiany płci, a dyrekcja zaaprobowwała tę zmianę i poinformowała o wszystkim rodziców i uczniów. Dawno już umilkł szum związany z przemianą Larrego Wachowskiego, współtwórcy filmu Matrix, który od kilku lat jest... Laną Wachowską. Piąty numer

magazynu mody „Love” (wiosna 2011) poświęcony jest w całości androgyniczności, czyli nowemu trendowi w modzie. Na okładce magazynu Kate Moss całuje się z najsłynniejszym dziś chyba transseksualistą, modelką Leą T. Lea wcześniej była Leandrem Cerezo, synem legendarnego brazylijskiego piłkarza, Toninho Cerezo... Tilda Swinton, laureatka Oscara za rolę w „Michaelu Claytonie”, z upodobaniem wciela się w niejednoznaczne, niepokojące trans postaci...

Kolumnę przygotowała: Katarzyna Matla

Życie niewesołe

Droga Dominiko, chciałem Ci podziękować za wydrukowanie mojego listu, choć nie odniósł on pożądanego skutku. No, ale cóż, trochę jestem sam sobie winny. Może faktycznie zrobiłem z siebie jakby trochę takiego zacoфанego i tęskniącego za byłą żoną. W rzeczywistości jest zgoła inaczej. Chciałem podkreślić, że kobiety są przewrotne, zwłaszcza gdy przestaje im zależeć na rodzinie lub facecie, a nie umięć tego powiedzieć wprost, wówczas zaczyna się huśtawka uczuć i niepotrzebne zgrzyty. Jest gorzej, gdy w związku są różnice zdań na temat religii, jak to miało miejsce w moim przypadku. A gdy do nieporozumień wchodzi się „organizacja” religijna, wówczas nie ma zmiłuj się. Oni robią wszystko, aby taką kobietę oddzielić od faceta, zwłaszcza gdy kobieta bardziej kocha organizację religijną niż własną rodzinę. Mi zajęło to sporo czasu, zanim zorientowałem się, o co chodzi... Jeśli kobieta jest ładna i zdolna do rodzenia dzieci, organizacja robi wszystko, aby rozbić jej małżeństwo (jeśli ona jest członkiem, a on nie) i dać jej jakiegoś faceta z organizacji, aby tym samym osiągnąć podwójną korzyść: zatrzymają dwoje wiernych wyznawców i jednocześnie powiększą liczbę wiernych zboru. Strategia jak z pola bitwy. Nie chodzi w ogóle o wiarę w Boga, choć wciąż to powtarzają, ale jest to czysta strategia finansowa, która napędza cały mechanizm psychologicznego prania mózgu. Szukając idealnej partnerki, facet myśli, że wygrał złoty los na loterii życia, lecz później okazuje się, że wpadł w umięjętnie zastawioną sieć, z której raczej wychodzi na przegraną pozycję. Tam nie ma półśrodków, wszystko albo nic. Jeśli zaczniesz robić im problemy, zniszczą go bezpowrotnie, ponieważ mają sztab ludzi, którzy są za to odpowiedzialni, aby organizacja nie utraciła dobrego imienia. Tak było ze mną, miałem skazę na życiorysie, ale posiadałem silny charakter, więc okazałem się przydatny. Nie przewidzieli jednego, że potrafię samodzielnie myśleć. Wierz mi Dominiko, ilu jest ludzi, którzy potrzebują pomocnej dłoni w sprawach duchowych, ponieważ wstąpili w szeregi jakiejś sekty i teraz nie wiedzą, jak się z tego wypłatać bez utraty dobrego imienia. Nienawidzę obłudy i zakłamania, tam gdzie chodzi o uczucia ludzi do Boga, z którego zrobili sobie przykrywkę do załatwiania swoich porachunków i wykorzystują jednego przeciw drugiemu. Myślę, że większość, zwłaszcza ci, których to dotyczy, odgadła już, którą religię mam na myśli. Machinacje organizacji religijnych są przyczyną ludzkich tragedii, o których się nie mówi, aby nie urazić czyichś uczuć. Piękna kobieta w takiej organizacji to kopalnia skarbów, więc nie wolno jej obrażać... Normalni śmiertelnicy nie mają pojęcia, jakie decyzje zapadają za zamkniętymi drzwiami takich organizacji.

Droga Dominiko, jeśli zdecydujesz się na wydrukowanie tego listu, to proszę Ci bardzo, abyś podpisała go imieniem „Saul”, aby ci, do których skierowany jest ten list, zrozumieli, o czym mówię. Przekaż też Beacie (nr 15 NJ z 19.04), niech myśli o dziecku i o sobie, a ten facet doceni ją dopiero, gdy zrozumie, co stracił. O ile w ogóle zrozumie. Z chęcią nawiążę z nią korespondencję, jeśli wyrazi na to zgodę. Wiem, o czym ona mówi, ponieważ moja była żona chciała usunąć naszą najmłodszą córkę, a gdy się urodziła, stała się jej oczkiem w głowie. Rozeszliśmy się dlatego, że chciała rozdzielić dzieci, gdy byliśmy w konflikcie względem wiary. Jeżeli Beata będzie chciała, to możesz jej podać mój adres na pocztę elektroniczną.

Saul

Zamieściłam Twój list, ale niewiele z niego zrozumiałam. Mam tylko nadzieję, że ci, „do których jest skierowany”, wyciągną z niego dużo więcej.

Dominika (dominika@nj24.pl)

Tutaj Napoleon ponoć już jadał...

Przy wejściu do restauracji Ireneusz Tomaszczyk (na zdjęciu) umieścił stare fotografie lwóweckiego Rynku. Nieprzypadkowo. Napis na nich: „Gasthof zum schwarzen Rabe” wyraźny, choć wówczas gospoda mieściła się w kamienicy po drugiej stronie Rynku. Historia karczmy w sercu Lwówka Śląskiego sięga dalekiej przeszłości. Ponoć sam Napoleon tutaj jadał...

W restauracji „Pod Czarnym Krukiem” we Lwówku Śl. miejsca na komunie i wesela rezerwowane są z kilkuletnim wyprzedzeniem. Restauracja słynie nie tylko ze znakomitych pierogów (od tradycyjnych ruskich ze skwarkami po pierogi ze szpinakiem i serem), naleśników (do ciekawszych należą te ze szpinakiem, serem fetą, orzechami nerkowca i pikantnym sosem pomidorowym) i z tradycyjnych dań polskich (schabowy Boryny panierowany parmezanem z kapustą zasmażaną wciąż jest daniem pożądanym przez klientów). Ale ambicją Ireneusza Tomaszczyka, od 15 lat działającego w tym miejscu kulinarnym, są dania z odrobiną fantazji.

- Za zwykłym kotłem nie przepadam - przyznaje - wyszukuję przepisy tradycyjne, ale z ciekawymi dodatkami. A polskiej modzie na pizzę uległem dopiero niedawno.

Stąd w menu restauracji pierś z kurczaka marynowana w zalewie cytrynowo-tymiankowej lub faszerowana suszonymi pomidorami, polędwiczki z zielonymi warzywami w sosie śmietanowym, czy schab grillowany w pikantnej marynacie pieprzowo-imbrowej.

Grillowana pierś z kurczaka w pikantnej marynacie pieprzowo-imbrowej (dla 4 osób)

Produkty: duża, podwójna pierś z kurczaka, 1 łyżka ziaren czarnego pieprzu, 3 cm korzenia z imbiru (ewentualnie około 3 łyżek imbiru sproszkowanego), 2 ząbki czosnku, 2 łyżki sosu sojowego, sok z 2 limonek, skórka z jednej limonki, 1 limonka pokrojona w ćwiartki.

Przygotowanie: piersi z kurczaka kroimy na cienkie plastry, lekko solimy. W moździerzu miazdźmy ziarenka pieprzu, posiekany imbir, przeciskamy czosnek, dolewamy sosu sojowego i z limonek, dodajemy skórki, wszystko mieszamy (jeśli pieprz i imbir mamy w postaci proszku, dodajemy na końcu). Płaty z kurczaka dajemy do miseczki, polewamy marynatą, odstawiamy przynajmniej na 15 minut (najlepiej dłużej - aż do 24 godzin). Rozgrzewamy piekarnik do 180-200 stopni. Zaroodoporne naczynie wykładamy folią aluminiową z rogami do góry (aby sos nie spłynął), układamy piersi z kurczaka. Pieczemy tak około 15 minut, następnie mięso przekładamy na rożen, aby przypiekło się. Pieczemy kolejne 10-15 minut.

Płaty z kurczaka podajemy polane sosem z ćwiartkami limonek do skropienia, w towarzystwie białej kapusty w sosie vinegrette. Marynata pieprzowo-imbrowa doskonale pasuje także do schabu z grilla.

MPP



Gdy serce drgnie

Wolna 50 lat, domatorka, lubiąca turystykę, pozna pana mądrego, uczciwego, z minimum średnim wykształceniem, z Jeleniej Góry lub bliskich okolic. Jeśli pan jest prawnie wolny i bez jakichkolwiek zobowiązań - czekam na telefon, na sms-y nie odpowiadam. Tel. 691-049-223.

Ala

Poznam przyjaciela, może kiedyś partnera życiowego, do lat 65. Jestem finansowo niezależna, mam 62 lata, pracująca, otwarta na kontakt z ludźmi. Może coś pięknego nas w życiu czeka? Warto spróbować, do zobaczenia. Tel. 0049/172-37-08-476.

Rudowłosa

Poznam osobę samotną, korzystającą z dóbr kultury, ze spacerów, wycieczek, wyjść w góry... Jestem na emeryturze, inteligentna, zadbana, szczupła, 165, samotna. Ewentualną propozycję kontaktu proszę kierować na adres redakcji NJ.

Jeleniogórzanka

Jestem wdową po siedemdziesiętce na emeryturze, jestem domatorką bez nałogów o dobrym sercu i wzroście 160 cm, lekko puszysta, mieszkam na wsi we własnym domu, chciałabym poznać pana, najchętniej wdowca. Pan może być ze wsi, w stosownym wieku, bez nałogu alkoholowego i bez zobowiązań. Może jest gdzieś pan samotny i potrzebuje bratniej duszy, to proszę, napisz, razem będzie łatwiej przejść przez resztę życia we dwoje - zdjęcie mile widziane (do zwrotu).

Samotna wdowa

Samotna z dzieckiem, lat 22, domatorka. Lubię spacerować, gotować, jestem szczerą i uczciwą. Poznam pana w wieku do 27 lat, domatora, szczerego i uczciwego, który pokocha moje dziecko i mnie też, z okolicy Złotoryi, Jeleniej Góry, Legnicy. Tel. 722-304-054.

Samotna

Mam 56 lat, 170/90, mieszkam sam w okolicach Bolesławca. Prowadzę działalność handlową. Chciałbym poznać samotną panią, która zamieszka ze mną. Tel. 508-780-914.

Janek

Samotny lat 23, domator. Lubię spacerować - szczerzy, uczciwy. Jestem kocharającym panem. Poznam panią w wieku od 20 do 26 lat. Domatorkę, szczerą, uczciwą, lubiącą spacerować i gotować - z okolicy Złotoryi, Jeleniej Góry, Legnicy. Tel. 667-911-854.

Samotny

Kto pragnie się ogłosić, pisze kilka słów o sobie i o swoich oczekiwaniach wobec ewentualnego partnera. List trzeba dostarczyć do redakcji NJ (ul. M. Curie-Skłodowskiej 13, 58-500 Jelenia Góra), można też wysłać mailem lub faksem. Powtórzenie anonsu wymaga jedynie kontaktu telefonicznego. Kto pragnie odpowiedzieć na ogłoszenie (jeśli nie ma numeru telefonu), pisze list do wybranej osoby, zaznaczając jej imię i numer Nowin, w którym anons się ukazał, oraz załącza w kopercie znaczek pocztowy za 1,55 gr. Tel. do mnie 075/64-24-410, e-mail: dana@nj24.pl

Co, gdzie, za ile?

Razem z cukrem spadają ceny nowalijek - rabarbar 2,50-3,00 zł/kg, bóbwinia 2,00 - 2,50 zł/pęczek, młode ziemniaki ok. 2-2,50 zł/kg, kapusta 2-3 zł za główkę, truskawki ok. 10-12 zł/kg, ogórki gruntowe 4,00-5,00 zł/kg, a cena oleju kujawskiego i kurczaków zrównała się we wszystkich marketach. Kolejki przy stoiskach mięsnych natomiast oznaczają, że ruszył kolejny sezon grillowania. Dużym powodzeniem cieszą się więc odpowiednio przyprawione, gotowe, produkty na grilla (karkówka, boczek czy szaszłyki), których ceny są niewiele wyższe od mięsa bez macerki, oraz kaszanka, przy zakupie której warto zerknąć na termin ważności.

(ep)

PRODUKTY	KAUFLAND	TESCO	CARREFOUR
chleb 500 g (krojony)	1,55	2,58	2,58
mleko Łaciate 3,2 l.	2,39	2,59	2,45
masło Polskie	4,99	4,99	5,49
ser żółty Gouda	19,9	23,09	brak
ser biały tłusty	12,9	12,6+0	14,4
cukier	3,69	3,69	3,75
jajka	3,99	3,69	4,69
mąka tortowa (typ 450)	1,99	1,49	1,89
ryż	3,49	2,65	2,65
kasza jęczmień wiejska/gryczana (Sonko) 4X100 g	1,59/4,99	1,89/5,99	1,69/4,99
makaron nitka cięta	3,49	3,49	3,49
cytryny	3,97	3,47	3,89
arbuz	3,97	3,89	3,79
sałata lodowa/głowiasta	3,97	3,47	1,97/0,78
pomidory/ogórki gruntowe	3,69/5,97	5,40/5,97	3,69/5,59
pieczarki	4,95	7,69	4,89
marCHEW	3,49	3,99	2,99
cebula	2,77	2,77	2,79
papryka czerwona	8,97	8,97	7,99
brokuł/kalafior	2,47/4,99	2,89/3,49	2,29/brak
ziemniaki (2,5 kg)/młode (kg)	5,97/1,79	4,49/2,59	4,99/2,85
buraki	2,97	3,47	2,99
kapusta młoda	2,22	3,39	2,99
mintaj mrożony	19,99	7,99	10,99
szynka gotowana	13,9	15,99	20,99
kielbasa podwawelska/śląska	12,90/17,90	19,49/16,99	19,99/brak
boczek wędzony/parzony	15,399/17,99	13,99/13,99	17,68/16,49
kurczak	6,99	6,99	6,99
pierś z indyka /kurczaka	18,90/15,99	20,49/16,99	18,39/15,99
schab z kością/bez kości	10,70/14,99	14,99/17,99	14,69/15,99
karczek z kością/bez kości	brak/14,49	12,99/8,99	brak/12,98
wołowina na pieczeń	brak	26,99	28,35

Pomogę, oddam za darmo

Do oddania:

Łóżeczko dziecięce z materacem; odzież dziecięca; łóżka drewniane, szafa, tapczan 2 os. (Karpacz), meble pokojowe.

Potrzeby:

Duży stół plus krzesła; wersalka; komputer; meble pokojowe, kuchnia gazowa; odkurzacz; pralka; narożnik

pokojowy; kojec dziecięcy, nosidełko, chodzik, pościel; łóżko piętrowe; odzież dla chłopców (2, 3, 9, 12 lat); narożnik kuchenny plus stół.

Ofiarodawcy i potrzebujący mogą dzwonić w godz. 8-16 pod nr 75 764-63-66, od poniedziałku do piątku.

(ep)

„SPRZĄTANIE ŚWIATA Z TAURON EKOENERGIA”



Organizator:



PATRONAT HONOROWY PREZYDENT MIASTA JELENIEJ GÓRY MARCIN ZAWIŁA

SERDECZNIE ZAPRASZAMY 28 MAJA 2011

na Plac Ratuszowy w Jeleniej Górze

Program:



11:00

21 MAJÓWKA ZE ZWIERZĘTAMI



13:00 Konkursy i gry o tematyce ekologicznej
15:00 Podsumowanie akcji
Sprzątanie Świata z TAURON Ekoenergia
wręczenie nagród dla uczestników

Robert Janowski
i Artyści z programu „Jaka to melodia”
Imprezę poprowadzi Krzysztof Ibisz



Partner Główny:



Partnerzy:



Patronat Medialny:





Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft/
Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość



Kształtowanie komunikacji zbiorowej w trójstyku państw



Wiadukt kolejowy nad rzeką Bóbr

Gmina Miejska Bolesławiec oraz Celowy Związek Komunikacyjny Górnych Łużyc i Dolnego Śląska (Zweckverband Verkehrsverbund Oberlausitz-Niederschlesien - ZVON) już od dłuższego czasu zajmują się polepszaniem publicznego transportu zbiorowego w wymiarze transgranicznym, stawiając sobie za wspólny cel podejmowanie kolejnych, dalszych kroków, prowadzących do zoptymalizowania i spopularyzowania transportu publicznego w Euroregionie Nysa.



W dniu przystąpienia Polski i Czech do Unii Europejskiej, 1 maja 2004 roku, ZVON wraz z partnerami z Polski i z Czech wprowadził Bilet EURO-NYSA - nową ofertę taryfową, która w ciągu ostatnich 7 lat znacznie się rozwinęła. MKZ Sp. z o.o. w Bolesławcu przystąpił do tego projektu w roku 2008. Przedstawiony na mapce obszar ok. 10.000 km kw. obrazuje obecny zasięg Biletu EURO-NYSA. Kupując Bilet EURO-NYSA można poruszać się po tym obszarze bez konieczności ponownego kasowania i zakupu dodatkowych biletów na terenie trzech krajów. Z zakupionym biletem można poruszać się na ponad 600 liniach, we wszystkich środkach komunikacji publicznej: pociągach, autobusach regionalnych i w komunikacji miejskiej. Cena biletu (obowiązująca od 1 czerwca 2011 r.) będzie wynosić w Polsce: 25 zł - bilet całodzienny pojedynczy i 75 zł - bilet całodzienny dla małych grup. Bilet EURO-NYSA jest ważny w dniu skasowania do godz. 04:00 dnia następnego. Nowością w ofercie Biletów EURO-NYSA jest bilet rowerowy, który zostanie wprowadzony z początkiem czerwca br. w cenie 10 zł. Więcej informacji o Bilecie EURO-NYSA znajdą Państwo na stronie

www.zvon.de, dostępne także w polskiej wersji językowej.

Na początku 2010 r. Prezydent Miasta Bolesławiec Piotr Roman oraz ówczesny Prezes ZVON-u dr Georg Janetzki ogłosili konkurs „Nasz Euroregion - nasza tożsamość - z Biletem EURO-NYSA”. Konkurs ten adresowany był do bolesławieckich szkół gimnazjalnych i miał na celu rozwijanie wśród młodzieży zainteresowania turystyką, popularyzowanie aktyw-

nagrodę sfinansowano jedno-, dwu- i trzydniowe wycieczki po Euroregionie Nysa. Uroczyste wręczenie nagród z rąk Prezydenta Piotra Romana i Prezesa ZVON-u dra Georga Janetzkiego odbyło się w bolesławieckim Ratuszu dnia 19 maja 2010 r.

Od czasu wprowadzenia Biletu EURO-NYSA w maju 2004 r. nastąpiły zmiany w komunikacji zbiorowej, przede wszystkim w Czechach i w Polsce (np. wejście w życie polskiej Ustawy o publicznym transporcie zbiorowym dnia 1 marca 2011 r.), które mają wpływ na kształtowanie komunikacji zbiorowej w trójstyku państw. Dlatego też kolejnym krokiem, prowadzącym do poprawy publicznego transportu zbiorowego w Euroregionie Nysa, stał się rozpoczęty w 2011 roku **wspólny projekt Gminy Miejskiej Bolesławiec i ZVON-u pn.: „Studium:**

Rynek w Bolesławcu



nego wypoczynku, inspirowanie do samodzielnego przygotowywania ciekawych tras i imprez turystycznych oraz upowszechnienie Biletu EURO-NYSA. Z grona 13 nadesłanych prac wyłoniono zwycięskie zespoły, którym w

Analiza warunków ramowych publicznego transportu zbiorowego w trójstyku państw”, który jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego



Bolesławiecki Ośrodek Kultury - Międzynarodowe Centrum Ceramiki

oraz ze środków budżetu państwa przy wsparciu Euroregionu Nysa.

Pierwszym etapem tych prac jest kompleksowa analiza i porównanie warunków prawnych w zakresie publicznego transportu zbiorowego w trzech krajach Euroregionu Nysa: w Polsce, Niemczech i Czechach. Wyniki sporządzonej w ramach projektu analizy zostaną przedstawione polskim, czeskim i niemieckim samorządowcom, przedstawicielom Euroregionu Neisse-Nisa-Nysa oraz innym interesariuszom podczas konferencji pt. „Warunki ramowe publicznego transportu zbiorowego w trójstyku państw oraz wymogi przyszłego kształtu oferty Biletu EURO-NYSA”.

Konferencja ta odbędzie się dnia 26.05.2011 r. w Bolesławieckim Ośrodku Kultury - Międzynarodowym Centrum Ceramiki, przy pl. J. Piłsudskiego 1c. Podczas konferencji zostanie zaprezentowana i omówiona tematyka publicznego transportu zbiorowego w trójstyku państw przez przedstawicieli Dolnośląskiego Urzędu Marszałkowskiego, ZVON-u oraz Kraju Libereckiego, jak również przedstawiony zosta-

nie dotychczasowy rozwój Biletu EURO-NYSA. Zgromadzeni na konferencji uczestnicy podejmą debatę nad przyszłym kształtem Biletu EURO-NYSA oraz nad polepszeniem transgranicznej komunikacji zbiorowej.

Ogół podjętych do tej pory prac w ramach projektu, jak i sama konferencja, mają na celu rzetelną analizę warunków ramowych publicznego transportu zbiorowego w trójstyku państw, jak również stanowić mają przedsięwzięcie do prawnego zinstytucjonalizowania Biletu EURO-NYSA.



Gmina Miejska Bolesławiec

UKS MOS Karkonosze Jelenia Góra
organizuje obóz piłkarski pod nazwą "Play in team"
I edycja obozu „Play in team”, 01.07 – 10.07.2011 r. Błażejewko koło Poznania

Treningi
 Program obozu piłkarskiego został przygotowany w oparciu o system treningowy stosowany w znanych zagranicznych klubach m.in.: Ajax Amsterdam, Herta BSC zakładający treningi: piłkarski, pozycyjny, motoryczny, taktyczny oraz mentalny. Podstawowymi elementami treningu piłkarskiego są zajęcia motoryczne, pozycyjne, taktyczne z audiowizualizacją oraz nauka języka angielskiego. Treningi prowadzą wykwalifikowani trenerzy zatrudnieni w klubie, posiadający odpowiednie przygotowanie pedagogiczne. Treningi odbywają się w małych grupach, wyselekcjonowanych pod względem wieku, masy ciała oraz umiejętności piłkarskich.

Adresaci
 Adresatami obozu są dzieci z roczników 1998 i młodszy bez względu na stopień zaawansowania i umiejętności piłkarskie, chcący przeżyć niezwykle czas w wyjątkowych warunkach, pod okiem wykwalifikowanej kadry trenerskiej, podnosząc swoje umiejętności piłkarskie.

Miejsce
 Ośrodek Szkoleniowo - Wypoczynkowy w Błażejewku położony na terenie ciągu jezior Zaniemyśko-Kórnickich nad brzegiem Jeziora Brnińskiego (największego w okolicy - 6,5 km długości) ok. 30 km od centrum Poznania. W pobliżu Ośrodka znajdują się ciekawe atrakcje turystyczne (Zamek w Kórniku, Pałac w Rogalinie z ponad 1000-letnimi dębami), w programie zwiedzanie miasta Poznania, zwiedzanie miasta Gniezna. Zawodnicy zakwaterowani będą w domkach z łazienkami. Do dyspozycji grupy jest cały teren Ośrodka z możliwością korzystania z: sali dydaktycznych, sali telewizyjnej, plaży - przy ośrodku działka przystani wodna, boiska treningowe, hala sportowa z basenem. W skład wyżywienia całodziennego (domowa kuchnia polska) wchodzi: śniadanie, obiad dwudaniowy, kolacja + podwieczorek wydawany przy obiedzie (ciastko, jogurt, owoce).

Cena
 Cena za 10-dniowy obóz piłkarski wynosi 800 zł za jednego uczestnika. Obowiązuje pierwszeństwo zgłoszeń oraz wpłata zaliczki w kwocie 200 zł. Zapisy są dokonywane drogą telefoniczną sekretarz klubu Pan Marcin Młynarczyk tel. kontaktowy - 502008153 oraz trener koordynator Pan Marek Siatrak - tel. 791860817.

Zarząd Eksploatacji Zasobów Komunalnych

w Kowarach, ul. Dworcowa 11,
ogłasza przetarg nieograniczony ustny na wynajem
wolnego lokalu mieszkalnego na terenie Kowar.

Przedmiotem przetargu jest wysokość czynszu najmu za 1 m kw. powierzchni użytkowej niżej wymienionego lokalu:
 ul. 1 Maja 35 - o pow. 111,00 m kw. - wadium 800,00 zł - lokal wymaga remontu.

Przetarg odbędzie się w dniu **31.05.2011 r. o godz. 10.00** w siedzibie Zarządu Eksploatacji Zasobów Komunalnych w Kowarach, ul. Dworcowa 11. Wadium należy wpłacić najpóźniej do godz. **09.45** w dniu przetargu na konto ZEK - PKO o/Kowary Nr 45102021240000810200110635. Cena wywoławcza 1 m kw. wynosi 8,60 złotych.

W przypadku niedojścia do skutku pierwszego przetargu, w tym samym dniu o godz. **10.30** odbędzie się drugi przetarg ze stawkami obniżonymi o **15 proc.** Wadium należy wpłacić najpóźniej do godz. **10.15** w dniu przetargu na powyższe konto. Pozostałe warunki pozostają bez zmian.

Wszelkich informacji o lokalu oraz warunkach najmu udziela Dział Lokalowy Zarządu Eksploatacji Zasobów Komunalnych w Kowarach, ul. Dworcowa 11, tel. 718-23-08 w poniedziałki od godz. od 8.00 do 16.00 oraz od wtorku do piątku od 7.00 do 15.00.

Lubań - z powodu wyjazdu sprzedam jako zorganizowane przedsiębiorstwo Zakład Pogrzebowy z wieloletnią tradycją.

Działka o pow. 3435 m kw., położona bezpośrednio przy ŁCM szpital, zabudowana budynkiem prosektorium - pow 220 m kw. oraz pawilonem handlowo-usługowym, obecnie kwaciarnia - pow. 205 m kw. Stan techniczny budynków i wyposażenie ponadstandardowe.

Zapraszam do składania ofert tel. 600-451-593.

DYREKTOR POGOTOWIA RATUNKOWEGO W JELENIEJ GÓRZE OGŁASZA

konkurs ofert na świadczenie usług zdrowotnych w zespole ratownictwa medycznego w Pogotowiu Ratunkowym w Jeleniej Górze:

w zakresie usług świadczonych przez pielęgniarki systemu, ratowników medycznych, ratowników medycznych-kierowców, lekarzy systemu zgodnie z ustawą o Państwowym Ratownictwie Medycznym (Dz. U. z 2006 r. Nr. 191, poz. 1410 art. 57 z późn. zm.) oraz lekarzy w trakcie specjalizacji, takich jak: medycyna ratunkowa, anestezjologia i intensywna terapia, choroby wewnętrzne, chirurgia ogólna, chirurgia dziecięca, ortopedia i traumatologia narządu ruchu, ortopedia i traumatologia lub pediatria. W trakcie wykonywania specjalizacji istnieje możliwość wykonywania płatnego stażu.

w oddziałach z ilością osób uprawnionych do świadczeń:

- * Jelenia Góra - 161 000
- * Lubań - 65 000
- * Lwówek Śl. - 51 600
- * Kamienna Góra - 49 200

Czas trwania umowy: od dnia 01.07.2011 r. do godz. 7⁰⁰ do 01.01.2012r. do godz. 7⁰⁰.

Z warunkami konkursu można zapoznać się **Sekretariacie Pogotowia Ratunkowego w Jeleniej Górze, ul. Ogińskiego 6** w pok. Nr 2 w terminie od 25 maja 2011 r. do 14 czerwca 2011 r., w godz. od 8⁰⁰ do 15⁰⁰, telefonicznie pod numerami telefonów (75)75-264-62, (75)75-222-91, oraz na stronie internetowej **www.999.jgora.pl** w zakładce „ogłoszenia”.

Oferty należy składać na formularzu w Sekretariacie Pogotowia w pok. Nr 2 **do dnia 15 czerwca 2011 r. do godz. 9⁰⁰**. Formularze konkursowe można pobrać w Sekretariacie Pogotowia lub ze strony internetowej **www.999.jgora.pl** w zakładce „ogłoszenia” w terminie do dnia 14 czerwca 2011 r. do godz. 15⁰⁰.

Rozstrzygnięcie konkursu ofert nastąpi w dniu **15 czerwca 2011 r. o godz. 10.00.**

Termin związania ofertą - 30 dni od wyznaczonej daty składania ofert.

Udzielający zamówienia zastrzega sobie prawo do odwołania konkursu ofert, zmiany terminu rozstrzygnięcia oraz przesunięcia terminu składania ofert bez podania przyczyny.

Ofertowici, w toku postępowania konkursowego przed rozstrzygnięciem konkursu, przysługują prawo do składania umotywowanych skarg i protestów, dotyczących konkursu ofert.

Dariusz Kłos - Dyrektor Pogotowia Ratunkowego

Wójt Gminy Jeżów Sudecki

informuje, że w siedzibie Urzędu Gminy przy ul. Długiej 63 w Jeżowie Sudeckim zostały wywieszone na okres 21 dni **wykazy nieruchomości gruntowych przeznaczonych do sprzedaży.**

Wójt Gminy Edward Dudek

W SALONACH CITROËNA ZYSKUJESZ POTRÓJNIE

WIOSENNE BONUSY
PAKIETY WYPOSAŻENIA ZA 50%
KREDYT 50/50

CITROËN C3 PICASSO
 już od **21 550 zł**
 w kredycie 50/50

CITROËN C4 PICASSO
 już od **30 500 zł**
 w kredycie 50/50

CITROËN C3
 już od **18 450 zł**
 w kredycie 50/50

CITROËN poleca TOTAL

Skorzystaj potrójnie przy zakupie nowego Citroëna! Teraz możesz mieć pakiety wyposażenia za połowę ceny, kredyt 50/50 oraz wiosenne bonusy! Wybierz Citroëna C3, C3 Picasso lub C4 Picasso i zyskaj innowacyjną technologię w doskonałej ofercie. Zapraszamy do salonów.

CRÉATIVE TECHNOLOGIE

CITROËN

Oferta w autoryzowanych punktach sprzedaży biogryps udział w promocji. Oferta przeznaczona dla klientów indywidualnych. Promocja dotyczy samochodów rok prod. 2011, zamawianych od 9.05.2011 do 31.05.2011. Liczba samochodów, modeli i wersji objętych ofertą jest ograniczona. Minijane ogłoszenie nie stanowi oferty w rozumieniu przepisów kodeksu cywilnego. RRSO, gdy opłata przygotowawcza wynosi 5% i jest kredytowana, wynosi 5%.

CM GRABARÓW Sp. z o.o., ul. Batalionów Chłopskich 1A, 58-508 Jelenia Góra
 tel./fax (075) 75 254 78, salon@citroen.jgora.pl, www.grabarow.citroen.pl

EKOTECH

ul. Okrzei 8, Jelenia Góra
tel. 75-75-234-91, tel./fax 75-64-23-250
e-mail: ekotechjg@interia.pl

WYKONUJEMY:

- **KOMPLEKSOWE usługi hydrauliczne w domu i w mieszkaniu,**
- **KOTŁOWNIE w oparciu o:**
 - kotły gazowe, kondensacyjne
 - kotły stałopalne: eko-groszek, miał
- **PRZYŁĄCZA WODNE, KANALIZACYJNE, GAZOWE,**



SYSTEMY SOLARNE

- energia, która się opłaca,
- wysoki, roczny uzysk energii,
- działanie na światło rozproszone i bezpośrednie,



CENTRALNY ODKURZACZ

- można zamontować w domku, kamienicy lub mieszkaniu,
- cicha praca, bez kurzu i wymiany worków,
- lepsze warunki do utrzymania czystości,



OGRZEWANIE GRZEJNIKOWE + PODŁOGOWE

- estetyka i komfort ciepła



TURBOKOMINEK



- zintegrowane ogrzewanie
- zabezpieczenie układu grzewczego
- automatyczne sterowanie
- kontrolowany proces spalania

- wbudowany wymiennik ciepła



Wesele w urokliwym Świeradowie Zdroju

w nowej sali weselnej Hotelu & Medi-SPA Biały Kamień

- nastrojowa sala weselna z niezapomnianym widokiem na panoramę Gór Izerskich
- prawdziwa uczta dla podniebienia Gości weselnych
- romantyczny taras z kaskadą wodną stanowiący idealne tło do zdjęć ślubnych
- luksusowy Apartament na noc poślubną...

Organizujemy także: komunie, chrzciny, imprezy rodzinne, spotkania dla firm.

Hotel & Medi-SPA Biały Kamień, ul. Leśna 8, 59-850 Świeradów Zdrój
tel./fax 75 78 17 551, info@bialykamien.com

www.bialykamien.com



Wolne terminy w 2011 roku!

PŁYTKI CERAMICZNE

hurtownia
przeniesiona
z ul. Sudeckiej 42

czynne: pon.-pt. 8.30-18.00
sob. 9.00-14.00



NOWY ADRES:

Jelenia Góra
ul. Sobieskiego 56/58
(vis a vis "ALDI")

ZAPRASZAMY !!!
Na płytki łazienkowe i podłogowe **RABATY do 20%!**



PŁYTKI
łazienkowe
ścienne
podłogowe

W ofercie:

- chemia budowlana:
kleje, fugi, silikon
- farby
- armatura sanitarna
- meble łazienkowe

Indywidualne formy rabatowania dla wykonawców!
Transport na terenie miasta GRATIS!

Płytki hiszpańskie
Płytki włoskie



DZIECIOŁOWSKI SP. Z O.O.

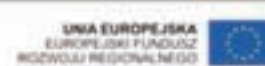
ZAKŁAD BLACHARSKO - LAKIERNICZY

JELENIA GÓRA, UL. SPÓŁDZIELCZA 37, TEL. 75 64 67 190

- * Nowoczesna rama naprawcza z bezprzewodowym systemem pomiarowym,
- * Zgrzewanie inwertorowe, lutowanie blach karoseryjnych, spawanie plastików, profesjonalne wypychanie wgnieceń
- * Obsługa ogumienia i klimatyzacji,
- * Kompleksowa obsługa napraw powypadkowych,
- * Samochody zastępcze i pomoc drogowa,
- * Kosmetyka i renowacja powłok lakierniczych.



Wypożyczenie warsztatu zrealizowano w ramach projektu "Wdrożenie nowoczesnych usług blacharsko-lakierniczych w oparciu o innowacyjną technologię produkcji w przedsiębiorstwie Dzieciołowski Sp. z o.o."



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz z budżetu państwa w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Dolnośląskiego na lata 2007 - 2013



CENTRUM HANDLOWE



Jelenia Góra, ul. Jana Pawła II 51

DZIEŃ DZIECKA

29 maja

12⁰⁰-19⁰⁰

**DMUCHAŃCE
SKAKAŃCE
POP CORN
WATA CUKROWA
i inne atrakcje**

**RTV EURO AGD****Carrefour**
Pozytywnie każdego dnia**NOMI**
blisko domu

DACHPOL 1982 r.
ul. Wrocławska 67, Jelenia Góra
tel./fax 75 742 89 05
www.dachpol.pl

wszystko na DACH

Dachówka Harmonie Neu
ciemnobrązowa
winna czerwień
32,40 zł m²

Dachówka Profil S
czerwona, brązowa, grafitowa
ciemnoczerwona
19,20 zł m²

CREATON SZTUKA KREOWANIA DACHU

Euronit

Podane wartości są cenami brutto **TRANSPORT GRATIS**

Przedsiębiorstwo SIMET SA

wynajmie czynny obiekt przemysłowy położony
w gminie Janowice Wielkie, miejscowość Miedzianka, o powierzchni
użytkowej 562 m kw. wraz z gruntem o powierzchni 0,53 ha.

Obiekt wyposażony jest w:

- instalację elektryczną,
- instalację centralnego ogrzewania (własna kotłownia na paliwo stałe),
- instalację sprężonego powietrza,
- instalację odgromową i telefoniczną.

Wydierżawimy znajdujące się w obiekcie prasy hydrauliczne oraz mimośrodowe do obróbki metali.
Zlecimy wykonywanie produkcji pod własne potrzeby.

Oferty prosimy składać na adres:

Przedsiębiorstwo SIMET SA, al. Jana Pawła II 33, 58-506 Jelenia Góra, tel. 75 64 72 063.

Przewaga dzięki technice **Audi**



Audi A1 Prime Line

Najbardziej ekscytujący samochód w klasie compact premium jest teraz dostępny w równie ekscytującej edycji limitowanej Prime Line. Przy zakupie Audi A1 Prime Line zyskujesz dodatkowe wyposażenie w standardzie: klimatyzację manualną, alarm antywłamaniowy z zabezpieczeniem przed odholowaniem, Audi parking system, a także podłokietnik z przodu.

Audi A1 Prime Line dostępne od 65 000 zł

Atrakcyjne wyposażenie w standardzie

Świtoń-Paczkowski

ul. Skłodowskiej-Curie 97 d
59-301 Lubin
tel. 76/746 06 10

LUCE TOUR 2011 MEDIAEXPERT

26 maja - Jelenia Góra ul. Mostowa 2



LUCE to nowoczesne i eleganckie wzornictwo, bogata gama urządzeń. Aby się o tym przekonać – wystarczy odwiedzić nasz salon i specjalnie przygotowany ekspozycyjny samochód, w którym promotorzy zaprezentują Państwu wszystkie urządzenia, opowiedzą o ich funkcjach, zaproponują najlepsze rozwiązania specjalnie do Państwa kuchni.

WYJĄTKOWA PROMOCJA
Tylko w dniu pokazów cały sprzęt Hotpoint
Taniej o wartość podatku VAT!

mediaexpert

BENZYNA CZY GAZ? WYBIERZ JEDNO I DRUGIE!

CHEVROLET Z INSTALACJĄ LPG



AVEO z instalacją LPG
w kredycie 50/50, RRSO 3,68%
już od 17 495 zł

+ Chevrolet Aveo, model z 2010 r., silnik 1.6, 105 km/h, 1700 cm³, 105 km/h, 1700 cm³, 105 km/h
+ Specjalna promocja na instalację LPG
+ Expressowa instalacja LPG w cenie 1700 zł
www.chevrolet.pl



Chevrolet Ligeza
ul. W. Pola 28 58-500 Jelenia Góra, tel. (75) 642 14 82

WWW.CHEVROLET.PL



100 lat państwa polskiego 1918-2018. W tym dniu obchodzimy 100. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości. W tym dniu obchodzimy 100. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości. W tym dniu obchodzimy 100. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości.

WSPÓLNOTA MIESZKANIOWA KOCHANOWSKIEGO 9 W JELENIEJ GÓRZE ZLECI WYKONANIE ROBÓT BUDOWLANYCH POLEGAJĄCYCH NA DRENAŻU I IZOLACJI PIONOWEJ BUDYNKU.

DOKUMENTACJA DOSTĘPNA JEST U ZARZĄDCY BIURO-BUD S.C.
UL. GROSZOWA 7 tel. 75/64-22-363, e-mail: koch9@biuro-bud.pl

Wójt Gminy Stara Kamienica

informuje, że dnia 12.05.2011 r. na tablicy ogłoszeń
w siedzibie Urzędu Gminy Stara Kamienica
został wywieszony wykaz nr 02/11
- nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży.

ZARZĄD SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ „OSTOJA”

w Jeleniej Górze ul. Wita Stwosza 26/1
tel. (75) 75-527-81, tel./fax (75) 75-530-35

ogłasza przetarg nieograniczony

NA MONTAŻ PODZIELNIKÓW KOSZTÓW c.o. z odczytem radiowym

w budynkach Spółdzielni Mieszkaniowej „Ostoja”
zlokalizowanych w Jeleniej Górze, Piechowicach
i Szklarskiej Porębie.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia oraz informacje w sprawie przetargu można uzyskać
w biurze Spółdzielni w poniedziałek w godz. 9.30-16.30, w pozostałe dni w godz. 7.30-14.30 tel.
(75) 75-527-81 w. 26, (75) 75-530-35.

Oferty należy składać w zamkniętych kopertach oznakowanych napisem: „PODZIELNIKI
KOSZTÓW c.o.” w siedzibie Spółdzielni przy ul. Wita Stwosza 26/1 w Jeleniej Górze
w terminie do dnia 14 czerwca 2011 r. do godz. 12.00.

Zarząd zastrzega sobie prawo do unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Zarząd „Uzdrowisko Cieplice” Sp z o.o.,

58-560 Jelenia Góra, ul. P. Ściegiennego 5/7
tel. 075 75 510 03 do 05, fax 075 75 525 57
www.uzdrowisko-cieplice.pl

informuje, że posiada do wydzierżawienia,
w budynku Zakładu Przyrodoleczniczego,
w drodze przetargu wolne powierzchnie użytkowe:

- * 28 m kw. z przeznaczeniem na działalność handlowo-usługową
- * 18 m kw. z przeznaczeniem na działalność handlowo-usługową
- * 21 m kw. z przeznaczeniem na małą gastronomię

Dokumenty przetargowe dostępne są w siedzibie Zamawiającego w Dziale Administracyjno - Gospodarczym
w budynku przy ul. P. Ściegiennego 5-7 w godz. 8.00 - 14.00, tel. 075-75-518-80 wew.150 lub na stronie
internetowej Spółki.

Oferty należy składać w Sekretariacie Spółki przy ul. P. Ściegiennego 5/7 do dnia 07.06.2011 r.
do godz. 11.00 w zamkniętej kopercie. Otwarcie ofert nastąpi w tym samym dniu o godz. 11.30 w siedzibie
Zamawiającego w sali nr 100.



KMB DEVELOPMENT
SP. Z O.O. SP. KOMANDYTOWA

W OFERCIE KOLEJNA CZĘŚĆ INWESTYCJI!

- Atrakcyjne ceny mieszkań - już od 3300 zł brutto za mkw.!
- Możliwość wykończenia mieszkania pod klucz.
- Kawalerki i mieszkania rodzinne, powierzchnia mieszkań od 36 mkw. do 106 mkw.
- Miejsca parkingowe w podziemnym garażu.
- Lokale pod działalność usługową w cenie od 4000 zł brutto za mkw.
- Uwaga: mieszkania na parterze przystosowane dla osób niepełnosprawnych.
- Inwestycja zlokalizowana jest 2 km od centrum. Z okien widok na góry. Plac zabaw dla dzieci.

Oferta spełnia warunki programu „Rodzina na swoim”.
Najlepsza lokata kapitału, na tej inwestycji nie można stracić!

Zapraszamy do naszego biura:
ul. Kiepury 11, Jelenia Góra
pn.-pt. 8.00-16.00
tel. 75/64 80 686, 0 665 709 256
www.kmbdevelopment.pl

Udzielamy rabatu na zakup mieszkań w budynku przy ul. Kiepury 11



nowiny
jeleniogórskie

NASZE PUNKTY AKWIZYCYJNE

BOLKÓW

Rynek 33, tel. (075)74-13-262
Biuro Usług Turystycznych "Janmar"

JELENIA GÓRA

ul. Różyckiego 4, tel./fax 075-64-21-217
przy ERGO HESTIA UBEZPIECZENIA

KOWARY

ul. 1 Maja 44, tel. (075)76-13-520
PPHU "NIKA"

KARPACZ

ul. Konstytucji 3 Maja 19
tel. (075) 7616-552

ul. Konstytucji 3 Maja 39A

tel./fax(075)76-18-660,
Biuro Turystyczne "BAKAR"

LWÓWEK ŚLĄSKI

ul. Szkolna Pawilon, tel. (075)78-233-82

SZKLARSKA PORĘBA

ul. Jedności Narodowej 6
tel. (075) 717-21-23, tel./fax (075) 717-33-23

Biuro Turystyki "Almar"

PIECHOWICE

ul. Żymierskiego 53A,
tel./fax (075) 761-24-44

Biuro Rachunkowe

ZGORZELEC

ul. Konarskiego 4e, tel./fax (075) 77-13-202

Okna

OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Stanisław Rodacki 58-500 Jelenia Góra, ul. Prusa 6 zawiadamia na podst. art. 953 kpc w związku z art. 955 kpc, że w dniu 22/06/2011 r. o godz. 14:00 w Wydziale I Cywilnym Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze ul. Bankowa 18 sala nr 201 odbędzie się:

DRUGA LICYTACJA

Nieruchomości położonej w Kowarach, przy ul. Karpackiej 1 i opisanej jako lokal mieszkalny nr 4, powierzchnia lokalu 35,20 m kw. stanowiącej własność dłużnika:
Krawiec Agnieszka Monika
ul. Karpacka 1/4
58-530 Kowary
posiadająca założoną księgę wieczystą
w Wydziale Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego
w Jeleniej Górze nr JG1J/00035697/4.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę: 85.500,00 zł.
Cena wywoławcza w powyższej licytacji wynosi: dwie trzecie wartości oszacowania tj. kwotę: 57.000,00 zł.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości najpóźniej do momentu rozpoczęcia licytacji w gotówce, na rachunek bankowy komornika nr 56203000451110000000810890 lub w postaci książeczki oszczędnościowej Banków upoważnionych według prawa bankowego do jej wystawienia, zaopatrzonej w upoważnienie właściciela do wypłaty całego wkładu stosownie do prawomocnego postanowienia Sądu.

Nieruchomość tą można oglądać w ciągu dwóch tygodni przed licytacją, zaś operat szacunkowy tej nieruchomości znajduje się do wglądu w biurze komornika.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia na własność na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeśli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, że wniosły powództwo o zwolnienie spod egzekucji tej nieruchomości lub innych przedmiotów razem z nią zajętych.

Użytkowanie, służebności i prawa użytkownika, jeśli nie są ujawnione w księdze wieczystej i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji nie będą uwzględniane w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

www.kupsobiedom.pl



DOMKI I DZIAŁKI NAD JEZIOREM!!

Domki letniskowe w Karłowicach nad Zalewem Złotnickim.
Działki gruntu o powierzchni od: 165 m² do 486 m².
Możliwy zakup działek niezabudowanych.
Bezpośrednio przy jeziorze!
Forma władania: własność;
Powierzchnie użytkowe domków od: 26 m² do 36 m²
Cena: Domek - od 15.000,- zł
Cena: Działka - od 20.295,- zł

telefony : 516 067 932, 516 170 916

exoticgreen
uitzenden • detacheren

PRACA W HOLANDII

ADRES PRZEDSTAWICIELA:
59-220 LEGNICA, UL. ŚW. PIOTRA 12 (obok kina Piast)

PRACA DLA OSÓB MŁODYCH PO SZKOLE

WSZELKIE INFORMACJE
POD NUMEREM TELEFONU:
76 723 80 89, 608 526 489
MOŻLIWOŚĆ ZAPISU PRZEZ STRONĘ
WWW.EXOTICGREEN.NL

e-mail: exoticgreenlegnica@wp.pl

ZATRUDNIMY DO ZBIORÓW TRUSKAWEK

Burmistrz Miasta Kowary

Ogłasza I (pierwszy) przetarg ustny nieograniczony
na sprzedaż nieruchomości niezabudowanych będących
własnością Gminy Kowary oznaczonych działką
numer 327/18 obręb 0001 o pow. 0,0565 ha położonej
w Kowarach przy ul. Klonowej oraz nieruchomość
składająca się z działki numer 415/1 oraz 416 obręb 0001
o łącznej powierzchni 0,3112 ha położonej w Kowarach
przy ul. Górniczej-Sienkiewicza

Nieruchomość składająca się z działki numer 415/1 o pow. 0,1202 ha oraz działki 416 o pow. 0,1910 ha (obręb 0001, a.m. 9) położonej w Kowarach przy ul. Górniczej-Sienkiewicza

Dla przedmiotowej nieruchomości Sąd Rejonowy VI Wydział Ksiąg Wieczystych w Jeleniej Górze prowadzi księgę wieczystą numer JG1J/000073983/4.

Zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego miasta Kowary - jednostka urbanistyczna - Kowary Centrum D przyjętym Uchwałą Rady Miejskiej w Kowarach Nr L/279/06 z 26.10.2006 r. nieruchomość położona jest na terenie o przeznaczeniu podstawowym: 1U/Z - tereny usług.

Cena wywoławcza działki wynosi 133.800,00 zł (słownie: sto trzydzieści trzy tysiące osiemset złotych).

Do wylicytowanej w przetargu ceny zostanie doliczony podatek VAT 23 proc.

Postąpienie: nie może wynosić mniej niż 1 proc. ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu w wysokości 20.000,00 zł, które winno wpłynąć na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Kowarach w PKO BP SA Oddział Kowary nr 08 10202124 0000 8002 0011 1641 najpóźniej do dnia 16 czerwca 2011 r.

Na odwrocie wpłaty należy wpisać nr i położenie nieruchomości.

Przetarg odbędzie się w dniu 20 czerwca 2011 r. o godz. 11.00 w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Kowarach przy ul. 1-go Maja 1a.

Działka numer 327/18 obręb 0001 o pow. 0,0565 ha położonej w Kowarach przy ul. Klonowej

Dla przedmiotowej nieruchomości Sąd Rejonowy VI Wydział Ksiąg Wieczystych w Jeleniej Górze prowadzi księgę wieczystą, numer JG1J/000037404/8.

Zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego Miasta Kowary - jednostka urbanistyczna - Kowary Centrum B przyjętym Uchwałą Rady Miejskiej w Kowarach Nr XXXIII/163/08 z 12.11.2008 r. nieruchomość położona jest na terenie o przeznaczeniu podstawowym: MM/U13 - tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej i wielorodzinnej oraz usług komercyjnych.

Cena wywoławcza działki wynosi 38.346,00 zł (słownie: trzydzieści osiem tysięcy trzysta czterdzieści sześć złotych).

Do wylicytowanej w przetargu ceny zostanie doliczony podatek VAT 23 proc.

Postąpienie: nie może wynosić mniej niż 1 proc. ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu w wysokości 5.800,00 zł, które winno wpłynąć na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Kowarach w PKO BP SA Oddział Kowary nr 08 10202124 0000 8002 0011 1641 najpóźniej do dnia 16 czerwca 2011 r.

Na odwrocie wpłaty należy wpisać nr i położenie nieruchomości.

Przetarg odbędzie się w dniu 20 czerwca 2011 r. o godz. 13.00 w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Kowarach przy ul. 1-go Maja 1a.

Warunkiem udziału w przetargach jest wniesienie wadium oraz przedłożenie Komisji Przetargowej przed otwarciem przetargu: dowodu wpłaty wadium, dowodu tożsamości w przypadku osób fizycznych, a w odniesieniu do podmiotów gospodarczych aktualny wypis z rejestru lub ewidencji działalności gospodarczej oraz właściwe pełnomocnictwa do udziału w przetargu.

Bliższe informacje można uzyskać w Referacie Gospodarki Gruntami, Geodezji, Rolnictwa i Gospodarki Przestrzennej Urzędu Miejskiego w Kowarach w pokoju nr 3 lub telefonicznie (075) 6439228.

Informujemy naszych ogłoszeniodawców, że ogłoszenia w trybie
ekspresowym
do najbliższego wydania przyjmujemy
do poniedziałku do godz 12:00

LOKALE

NOCLEGI dla pracowników- bardzo tanio Jelenia- Cieplice, 512-20-20-85. D8265-G

SPRZEDAM mieszkania nowo budowane 32, 36, 49, 57 m kw.; 1, 2, 3, 4-pokojowe; 80,89 m dwupoziomowe (piwnice, garaże podziemne)- Cieplice, Ceglana 5, 502-12-36-48; www.jelbud.pl E1514-G

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 66 m, Nier. Centrum, 509-949-961. E1712-G

SPRZEDAM mieszkanie 54 m kw. świetna lokalizacja, Nier. Centrum, 509-949-961. E1773-G

DO WYNAJĘCIA lokal 300 m kw. po siłowni Body-Gym w Cieplicach, 535-909-565. E2010-G

ZDECYDOWANIE sprzedam 4-pokojowe 114 m kw. do remontu lub zamienię na mniejsze. Tel. 604-271-253. E2012-G

CIEPLICE centrum- do wynajęcia lokale usługowe o powierzchni: 48, I piętro, 80 m kw., parter. Tel. 509-341-870.

JELEŃ GÓRA- centrum ul. Grodzka- do wynajęcia mieszkanie, umeblowane, IV piętro 50 m kw. Tel. 509-341-870. E2087-G

SPRZEDAM mieszkanie 45 m kw. przy Karłowicza po kapitalnym remoncie, III piętro, 601-338-988, 163.000 zł E2232-G

SPRZEDAM bez pośredników nowe mieszkanie 60 m kw. 2 pokoje, kuchnia, łazienka, Wrocławska, 175.000 zł, 509-963-753.

MIESZKANIE 60 m kw. w Jeleniej Górze 186.000 zł, 509-963-753. E2277-G

SPRZEDAM kawalerkę 46 m, 145.000,- Nier. Centrum, 509-949-961. E2315-G

SPRZEDAM 3-pokojowe, wyjątkowo atrakcyjne 70 m. Nier. Centrum, 509-949-961. E2316-G

SPRZEDAM mieszkanie 61 m kw. bez pośredników. Atrakcyjna lokalizacja, 512-23-71-92. E2512-G

SPRZEDAMY bez pośredników mieszkanie 39 m kw., dwa pokoje, niski czynsz, centrum. Opcjonalnie pełne wyposażenie. Tel. 792852491.

DO WYNAJĘCIA - ścisłe centrum lody+ kwiaty+ lokal, 794-289-548. E2543-G

SPRZEDAM mieszkanie jednopokojowe, bezczynszowe, 36 m, okolica centrum, nowy budynek- 116.000,- 793-276-386; E2659-G

NOWE mieszkanie 2-pokojowe 80 m kw. stan deweloperski, cena 249.000,- z Vat. Tel. 607-12-85-18 (lokalizacja Jelenia Góra- Cieplice). E2673-G

SPRZEDAM mieszkanie 54 m kw.- Zabobrze. Tel. 517-372-835. E2674-G

SPRZEDAM mieszkanie Sobieszów, tania, 70 m kw., tel. 880-277-613. E2682-G

CZTEROPOKOJOWE sprzedam, 601-82-23-96. E2688-G

WWW.NIERUCHOMOSCI-CITY.PL E2689-G

DO WYNAJĘCIA lokal 80 m kw.- centrum Jeleniej Góry. Tel. 519-516-141. E2727-G

DO WYNAJĘCIA pomieszczenia biurowe Jelenia Góra- Cieplice. Tel. 604-557-470. E2936-G

DO WYNAJĘCIA pomieszczenie magazynowe 400 m kw. Jelenia Góra- Cieplice- tania. Tel. 604-557-470. E2774-G

DO SPRZEDAŻY kawalerka na Zabobrze, wolna do zamieszkania. N. Grzywińscy, tel. 505074854. E2777-G

SPRZEDAM mieszkanie 39 m kw., 137 tys. dwupokojowe, Karłowicza, III piętro, 668-738-618. E2781-G

WYNAJMĘ mieszkanie Kopernika tania, 691-475-892, JGN.

MIESZKANIE Szkłarska 80 m kw., 220000, 603-925-484, JGN.

MIESZKANIE +pomieszczenie na lokal (parter), 1 Maja, 149000, 691-475-892, JGN.

70 m kw. +ogród, Chelmońskiego tania, 691-475-892, JGN.

LUKSUSOWE 125 m kw. ok. Morcinka, niedrogo, 691-475-892, JGN. E2796-G

SPRZEDAM mieszkanie 77 m kw. w centrum, 510-132-271. E2809-G

SPRZEDAM mieszkanie na Kiepurach, 50 m kw., 601-55-43-92. E2816-G

KAWALERKA do wynajęcia. Tel. 75/75-54-448. E2825-G

KUPIĘ mieszkanie- płatne gotówką. Tel. 502-921-935. E2832-G

SPRZEDAM kawalerkę w Sobieszowie 65.000 zł, bez pośredników, okazja! Tel. 662-252-858.

SPRZEDAM mieszkanie w centrum Jeleniej Góry. Tel. 662-252-858. E2840-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka 37 m, komfortowa w centrum Jeleniej Góry. Tel. 601-581-359. E2843-G

WYNAJMĘ willowe mieszkanie 3-pokojowe 85 m kw. z ogrodem blisko centrum w Jeleniej Górze 800 zł+ opłaty. Tel. 725-385-695. E2856-G

WYNAJMĘ lokal 70 m kw. blisko centrum w Jeleniej Górze. Tel. 725-385-695. E2856-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 47 m kw. umeblowane- Cieplice. Tel. 603-608-313. E2867-G

LOKAL do wynajęcia centrum 31 m kw. usługi, biuro- 700 zł. Tel. 603-608-313. E2867-G

CENTRUM Wojcieszów lokal na działalność, 52 m do wynajęcia 600 zł/ m-c. Tel. 603-608-313. E2867-G

DO WYNAJĘCIA trzypokojowe mieszkanie w Jeleniej Górze. Tel. 601-880-444. E2869-G

ŚWIERADÓW- blisko centrum mieszkanie po kapitalnym remoncie w domu 2-rodzinnym, I piętro, 115 m kw. garaż, piwnica na działce 816 m kw.; przynależna działka 576 m. Tel. grzecznościowy 75/78-16-219; edi007@t-online.de E2889-G

MIESZKANIE dwupokojowe do wynajęcia, 601-158-355. E2900-G

LUKSUSOWA kawalerka w Dziwiszowie do wynajęcia, 601-343-583.

WARSZTAT z zapleczem do wynajęcia w Dziwiszowie, 601-343-583. E2915-G

DO WYNAJĘCIA dwupokojowe umeblowane mieszkanie Plac Ratuszowy, 1100,-+ media, 75/718-25-15. E2919-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 3-pokojowe, centrum, I piętro, balkon, garaż. Tel. 603-153-503. E2925-G

DO WYNAJĘCIA lokal 70 m kw. w atrakcyjnym miejscu J.G idealny na gabinet, biuro, sklep- tania, 510-124-844. E2934-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe umeblowane, 40 m kw. 696-172-231. E2935-G

ZAMIENIĘ mieszkanie własnościowe 66 m kw. na czynszowe bez dopłaty na większe od 100 m kw. w górę, 609-235-851. E2936-G

WYNAJMĘ lokal 75 m kw. 3 pomieszczenia ul. Klonowica. Tel. 600-395-142. E2937-G

SPRZEDAM 2-pokojowe mieszkanie własnościowe, 52 m kw. ul. Noskowskiego. Tel. 75/64-13-914. E2948-G

SPRZEDAM kawalerkę Mała Pocztą, 603-505-777. E2957-G

NOWY lokal 110 m kw. do wynajęcia, parter, naprzeciwko Biedronki. Tel. 500-298-488. E2962-G

PIECHOWICE- lokal na każdą działalność. Tel. 75/61-61-401. E2963-G

SPRZEDAM mieszkanie 3 pokoje 51 m kw. Zabobrze, 601-351-621. E2964-G

KIEPURY mieszkanie 51 m sprzedam, tel. 694-371-768. E2968-G

1.500 Restaurację wynajmę 604-223-245. E2969-G

1.500 willowe wynajmę 604-223-245. E2969-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie dwupokojowe Zabobrze, kontakt 607-510-029. E2971-G

DO WYNAJĘCIA lokal handlowy 100 m kw. Kowary- centrum. Tel. 519-866-620. E2972-G

KARPACZ pokoje jednoosobowe 550 zł z opłatami, 504-204-590. E2973-G

WYNAJMĘ lokal 100 m kw. z parkingiem z przeznaczeniem na działalność usługową. Dobra lokalizacja. Tel. 609-736-480. E2982-G

SPRZEDAM mieszkanie- Stara Kamienia, 61 m, odrębna własność, 665-816-812; 785-332-558. E2984-G

SPRZEDAM apartament z garażem centrum, 512-380-297. E2990-G

SPRZEDAM 2-pokojowe, centrum Jeleniej okazja, 604-401-449. E2997-G

DO WYNAJĘCIA dwie, umeblowane kawalerki, internet, parking, tel. 516-218-935. E2998-G

DO WYNAJĘCIA gabinety lekarskie nad apteką Hipokrates, tel. 601-054-645. E3000-G

KAWALERKA do wynajęcia Zabobrze I, 507-365-771. E3003-G

PILNIE sprzedam mieszkanie na ul. Wyczółkowskiego, 40 m kw. (bez pośredników)- tania. Tel. 601-688-195. E3012-G

SPRZEDAM kawalerkę, 515-428-428. E3025-G

TANIO czteropokojowe, 601-82-23-96. E3026-G

DO WYNAJĘCIA dwa pokoje, kuchnia, łazienka w Cieplicach. Tel. 75/755-79-14; 500-037-742. E3032-G

DO WYNAJĘCIA dwupokojowe 60 m kw. bez mebli Zabobrze, 887-97-93-91. E3038-G

SPRZEDAM kawalerkę w Podgórzy nie 33,5 m kw. 90.000,- Tel. 75/76-46-698. E3042-G

DO WYNAJĘCIA lokal usługowo-handlowy Pl. Wyszyńskiego, parter, 36 m, 2500,- netto, 609-655-488. E3043-G

SPRZEDAM kawalerkę centrum 85.000, 609-655-488. E3050-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka centrum, wyposażona 650,-+ liczniki, 609-655-488. E3051-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka 40 m, centrum, wyposażona, taras, 800,-+ liczniki, 609-655-488. E3051-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka na Zabobrze I, 609-344-672. E3050-G

DO WYNAJĘCIA pokoje jedno i dwuosobowe, internet, 75-64-317-43; 500-27-88-75. E3051-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie i kawalerka w Jeleniej Górze, 883-798-499. E3051-G

SPRZEDAM mieszkanie koło Castoramy 130 tys., 45 m kw., 883-798-499. E3051-G

SPRZEDAM kawalerkę 37,5 m kw. koło Aldi za 110 tys., 883-798-499. E3064-G

TRZYPOKOJOWE mieszkanie w centrum, okazja 120.000 zł. N.Grzywińscy, tel. 505074854. E3079-G

JELEŃ GÓRA sprzedam mieszkanie 78 m, VI piętro, 239.000,- Tel. 663-641-263. E3082-G

SPRZEDAM 3-pokojowe, centrum, II piętro, po remoncie, 608-341-033. E3083-G

NOWY lokal 35 m kw. do wynajęcia, parter, naprzeciwko Biedronki. Tel. 500-298-488. E3086-G

DO WYNAJĘCIA M-1 Mysłakowice, 519-794-688. E3087-G

WYNAJMĘ lub sprzedam dwupokojowe mieszkanie, Zabobrze, 48 m kw., balkon, po remoncie, 800 zł +media, 515-790-925, 508-850-815. E3097-G

SPRZEDAM mieszkanie w Jeleniej Górze, 53 m kw., kontakt: 669-392-387. E3099-G

DO SPRZEDANIA mieszkanie w Giebułtowiu 60 m kw., 695-025-865. E3103-G

ZAMIENIĘ (sprzedam) mieszkanie 65 m kw. 3-pokojowe, c.o. na mniejsze, 785-635-640. E3107-G

SPRZEDAM mieszkanie w centrum Jeleniej Góry, 3-pokojowe, 66 m kw. wyremontowane, (bez pośredników), 506-208-328. E3109-G

STANCJA 508-486-296; 722-330-413. E3110-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie, 602-392-307. E3121-G

SPRZEDAM mieszkanie na Zabobrze 45 m kw., 601-142-148. E3122-G

SPRZEDAM mieszkanie 64 m kw. Kiepur, IV piętro; z pełnym wyposażeniem, 602-155-420. E3126-G

34 m, 2 pokoje, piwnica, strych, ogródek, piec kaflowy, 100.000 zł, 663-318-776. E3131-G

LOKALE biurowe do najmu. Tel. 601-789-770. E3132-G

MIESZKANIE 54 m kw. do wynajęcia. Tel. 606-889-588; 75/61-20-508. E3137-G

OKAZJA! Sprzedam mieszkanie 38 m kw. na Zabobrze bez pośredników, 608-837-451 po 18. E3139-G

ŚWIERADÓW- lokal centrum, 695-702-259. E3141-G

WWW.NIERUCHOMOSCI.JELENIOGORSKIE.PL E3146-G

MIESZKANIE z ogródkiem na wsi. Lic. 5354; 693-056-760. E3150-G

KAWALERKA do zamieszkania od zaraz. Lic. 5354; 693-056-760. E3155-G

MIESZKANIE z ogródkiem w Cieplicach. Lic. 5354; 693-056-760. E3147-G

SPRZEDAM super mieszkanie, 66 m kw. Noskowskiego, bez pośredników, meble gratis, 601-570-426. E3160-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe w Piechowicach. Tel. 609-852-997. E3151-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka, 601-142-148. E3155-G

DO WYNAJĘCIA ładny apartament z dużym salonem za 1300 zł, wszystkie media wliczone w cenę, 512-178-533. E3160-G

DO WYNAJĘCIA 2-pokojowe, kuchnia, łazienka- Cieplice, 889-001-597. E3163-G

PILNIE sprzedam mieszkanie, 10 min. od centrum, do remontu, 77 m kw. 3 pokoje, 691-505-856. E3165-G

WWW.PINDYK.PL E3166-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe, 506-861-282. E3171-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2 pokoje, 54 m kw. w centrum Jeleniej Góry. Tel. 605-597-817. E3174-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka- 600 zł, 601-80-77-22. E3176-G

OSTATNIE 3 atrakcyjnie położone pawilony na targowisku Zabobrze do wynajęcia! Atrakcyjne warunki. Rozpocznij z nami swoją działalność. Inf. w biurze targowiska lub pod nr tel. 506-07-44-08; www.targowiskozabobrze.pl E3177-G

MIESZKANIE do wynajęcia dwupokojowe -Świętojańska, 607-890-161. E3178-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka Karpacz, 603-622-848. E3179-G

MIESZKANIE 2-pokojowe, 51 m kw., zadbane, Zabobrze- sprzedam, 511-511-358. E3184-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe, umeblowane na Zabobrze 700 zł+ liczniki+ kaucja. Tel. 604-730-100. E3187-G

KARPACZ -posiadam do wynajęcia lub sprzedaży mieszkanie, 601-170-624. E3189-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe komfortowe, 669-560-592. E3193-G

DO WYNAJĘCIA pokój w centrum miasta, 508-469-168. E3194-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 40 m kw. w Karpaczu. Tel. 795-516-125. E3195-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka częściowo umeblowana w centrum Jeleniej Góry, 602-10-87-95. E3199-G

UMEBLOWANE mieszkanie 2-pokojowe z tarasem niedaleko Placu Piastowskiego, czynsz 1000,-+ rachunki+ kaucja, 665-33-90-20. E3201-G

SPRZEDAM dwupokojowe 53 m, Cieplice, tel. 605-223-252. E3209-G

DO WYNAJĘCIA umeblowane 2-pokojowe Zabobrze III, 850 zł, 661-871-073. E3210-G

DO WYNAJĘCIA biuro atrakcyjna cena- ul. Bankowa, 502-724-295.

SPRZEDAM dwupokojowe- Mo-niuszki. Lic. 7027, 509-263-111. E3214-G

WWW.CELDOM.PL, 75-64-45-605.

ZABOBRZE II, 69,74 m, trzypokojowe, 185.000, CeLDOM, 661-114-212.

WOJSKA Polskiego, parter, dwupokojowe, 59,54 m, idealne pod działalność, 240.000, CeLDOM, 661-114-212.

CIEPLICE, 83,27 m, trzypokojowe, komfortowe, 265.000, CeLDOM, 661-114-212. E3217-G

ZAMIENIĘ komfortową kawalerkę na większe mieszkanie do remontu w Jeleniej Górze, może być zadłużone, 601758845. E3219-G

POSZUKUJEMY mieszkań dla klientów w Jeleniej Górze EuroDom 601540292.

MIESZKANIE Szklarska Poręba 40 m, 51 m, 110 m EuroDom 601540292.
KOMFORTOWE mieszkanie w Parku Sudeckim EuroDom 601540292.

2-POKOJOWE, blok Cieplice EuroDom 601540292.

KAWALERKĘ w centrum sprzedamy EuroDom 601540292.

2-POKOJOWE 52 metry Kiepurę sprzedamy EuroDom 601540292.

3-POKOJOWE Wolności (60 m, 100 m) parter na przeciwko Biedronki EuroDom 601540292. E3232-G

WYNAJMĘ lub sprzedam lokale 34, 51, 84 m kw., 606-200-202. E3235-G

SPRZEDAM lokal w centrum Świerawy, 79 m kw., tel. 502237962. E1029-K

SPRZEDAM mieszkanie 43 m kw. ul. Moniuszki. Tel. 512-955-727. E1130-K

SPRZEDAM mieszkanie Piechowice Piastów- tanio, 603-05-05-07. E1149-K

DO WYNAJĘCIA komfortowe mieszkanie, 35 m kw. Tel. 783623163. E1272-K

DO WYNAJĘCIA lokale handlowo-usługowe (centrum). Tel. 508-126-357. E1277-K

KOWARY sprzedam mieszkania 80 m kw. i 63 m kw. słoneczne+ garaż, ogródek, 607-706-139. E1278-K

DO WYNAJĘCIA dwupokojowe umeblowane mieszkanie centrum Jeleniej Góry 601570651. E1283-K

SPRZEDAM mieszkanie 86 m kw. Zabrze III 5 piętro cztery pokoje cena 269 tys. Tel. 502212452. E1293-K

ELSNERA 3B o pow. 90 m kw. pod sklepem Jurna do wynajęcia. Telefon +48-500-183-261. E1333-K

DO WYNAJĘCIA 100% wyposażony lokal pod pizzerię. Kowary, 605-055-915. E1360-K

WYNAJMĘ częściowo umeblowaną kawalerkę na Zabobrze 650 zł+ liczniki, 502100517. E1408-K

SPRZEDAM bez pośredników, ładne mieszkanie, 2 pokoje, 56 m kw., widok na Górę Szybowcową, ul. Kiepur, tel. 601560853. E1415-K

DO WYNAJĘCIA lokal handlowy 80 m z zapleczem trzy witryny ul. Piłsudskiego 13 Jelenia Góra tel. 696-434-257. E1418-K

SPRZEDAM niedrogo mieszkanie w Piechowicach, 54 m kw., I piętro, piece. Tel. 604-279-931. E1419-K

WYNAJMĘ dwa stanowiska warsztatowe na kosmetykę samochodową, auto-gaz lub inne- Karpacz, tel. 509 081 541.

WYNAJMĘ dwa pomieszczenia biurowe- 60 m, z zapleczem socjalnym i parkingiem- dolny Karpacz, tel. 509081541. E1420-K

SPRZEDAM mieszkanie 84 m kw. w Kowarach, 782022765. E1424-K

OKAZJA sprzedam kawalerkę w centrum. 47 m za 117 tys. Tel. 693423299. E1429-K

REAL NIERUCHOMOŚCI

OSIEDLE POD DĘBAMI

CENA OD 3200zł NETTO 1m²

NOWE MIESZKANIA

mabo73@vp.pl
tel. 516 082 114
75 713 07 35
www.realnieruchomosci.com

LOKALE USŁUGOWE NA SPRZEDAŻ

LOKALE O POWIERZCHNI 51 i 81m²
UL. KRASZEWSKIEGO 8
IDEALNA LOKALIZACJA NA GABINETY
LEKARSKIE, KOSMETYCZNE itp.

KONTAKT TEL. 516082114

SPRZEDAM DZIAŁKI BUDOWLANE

DZIAŁKI Z GOTOWYM PROJEKTEM I POZWOLENIEM NA BUDOWĘ O POWIERZCHNIACH OD 710 do 911m²

KONTAKT TEL. 516082114

POLITECHNIKA WROCŁAWSKA

wynajmie

pomieszczenie sklepowe

o powierzchni 28,9 m²
zlokalizowane w Jeleniej Górze przy Placu Piastowskim 25 (oficyna)

Oferty z ceną i proponowanym rodzajem działalności prosimy składać do dnia 31.05.2011 r.
na adres: Politechnika Wrocławska
Zamiejscowy Ośrodek Dydaktyczny
w Jeleniej Górze, Plac Piastowski 27, 58-560 Jelenia Góra
lub e-mail: sekretariat@pwr.jgora.pl
Dodatkowe informacje pod numerem telefonu 75 75 515 99

Ekskluzywne mieszkania w Cieplicach Zdroju
Jelenia Góra, ul. Malinnik

cena od **3.888,-** netto za m²

od 30 do 150 m²
piękne otoczenie
widok na Karkonosze
garaże podziemne i windy
tarasy, plac zabaw, zieleni

KOVA developer

Biurowo sprzedaż:
Jelenia Góra, ul. Solna 3, I p., tel. 533 08 08 88 www.kova.pl

LOCUS

LOCUS Sp. z o.o.
ul. Poranna 43a, 53-026 Wrocław

INWESTYCJA w Jeleniej Górze przy ul. Kochanowskiego/1 Maja

Biuro Sprzedaży Mieszkań
ul. Kochanowskiego - teren budowy,
tel. 75 645 43 02,
e-mail: locus.jeleniagora@wp.pl

BUDYNEK MIESZKALNY Z USŁUGAMI NA PARTERZE:

- atrakcyjna lokalizacja,
- doskonałe połączenie komunikacyjne,
- energooszczędne i nowoczesne technologie,
- mieszkania,
- lokale usługowe,
- budynek wyposażony w windy,
- miejsca postojowe w garażu podziemnym,
- możliwość indywidualnej aranżacji mieszkań.

Sprzedam

Sprzedam

Sprzedam lokale handlowo - usługowe od 2.500,00 PLN netto/m kw. i wynajmę od 30 zł/m kw.

Nowy powstający obiekt w Jeleniej Górze przy ul. 1 Maja (główny deptak)

tel. 75/75-22-980 kom. 697-397-297 **www.artdomjg.eu**



**GRZYWIŃSCY
NIERUCHOMOŚCI**

58-560 Jelenia Góra-Cieplice ul. Kubusia Puchatka 2
tel. 75 64 66660 fax 75 64 66661
www.grzywinsky.pl
e-mail: biuro@grzywinsky.pl



**FIRMA BUDOWLANA
WOJCIECH PISKORZ
ROK ZAŁOŻENIA 1989**

NOWE MIESZKANIA NA SPRZEDAŻ
KOWARY, ul. GÓRNICZA Osiedle
"SŁONECZNE WZGÓRZE"
Mieszkania
od 33m2 do 71 m2

GARAŻE, MIEJSCA POSTOJOWE
PARTER DOSTOSOWANY DO OSÓB NIEPEŁNOSPRAWNYCH

www.nowydom.jgora.pl nowydom@tlen.pl
tel: 695 55 61 96, 602 55 61 96, 75 76 21 271

**NAJTAŃSZE
MIESZKANIA**
1, 2, 3 - pokojowe i lokale
usługowe w J.G.

Skuteczna pomoc w uzyskaniu kredytu!

SPRZEDAŻ BEZ POŚREDNIKÓW

510-124-844

NIERUCHOMOŚCI

ZARZĄDZANIE wspólnotami mieszkaniowymi „popdom” mgr inż. Zenon Poprawski, 663-338-443. E15-G

SPRZEDAŻ dom -Kostrzyca, 603-503-960. E1238-G

SPRZEDAŻ dom- Jeżów Sudecki, 603-080-588. E1271-G

BUDOWLANKI: Jelenia, Karpacz, 90,- /m, 604-223-245. E1358-G

75.000,- budowlanka +gospodarczy, 604-223-245. E1358-G

SPRZEDAŻ atrakcyjnie położone działki budowlane koło Jeleniej Góry. Media, drzewa, dogodny dojazd, przystępna cena, tel. 695-725-857. E1389-G

KARPACZ. Sprzedam dwie duże działki 1,6; 1,2 ha niedaleko centrum z możliwością zabudowy, 609-485-413; 71/348-71-30. E1491-G

SPRZEDAŻ duży dom+ stodoła 0,70 ha w Pasieczniku, 250.000. Tel. 695-898-335. E1757-G

CIEPLICE działka z pięknym widokiem 1100, 195.000,- 607-608-209.

KARPACZ centrum dom 430.000,- 607-608-209.

KARPACZ, działka, 1600 m kw., 320.000,- 607-608-209. E1758-G

SPRZEDAŻ atrakcyjny dom w Jeleniej Górze, Nier. Centrum, 509-949-961. E1774-G

DZIAŁKI z widokiem na Śnieżkę, bez pośredników, 606-802-005. E1925-G

WWW.NIERUCHOMOSCI-SUDETY.COM.PL E1954-G

SPRZEDAŻ działkę budowlano- usługową w Podgórzu przy stacji Orlen, 6700 m kw. Tel. 791-442-161. E2011-G

SPRZEDAŻ segment na Czarnym, tel. 609-615-656. E2122-G

SPRZEDAŻ działki w Jeżowie przy ul. Bocznaj, tel. 603-759-412, email: dzialkiwjezowie@o2.pl E2163-G

KAWALERKA na Zotniczej, 110.000 zł, 604-620-100. E2534-G

OKAZJA, uzbrojone działki- Podgórzyn; widok na Zalew, 604-620-100. E2535-G

DUŻE działki budowlane w Wojciszczach. Tel. 607-055-842. E2546-G

PIĘKNE położone działki budowlane w Stanisławowie 1600- 1800 m kw. (bez pośredników). Tel. 502-345-958. E2581-G

KUPIĘ grunty rolne w gminie Mysłakowice, 669-409-209.

MYŚLAKOWICE- sprzedam działki budowlane, 721-644-162; 75/7-131-140.

ŁOMNICA- sprzedam 1,8 ha, 721-644-162; 75/7-131-140. E2625-G

SPRZEDAŻ dom w Dziwiszowie, zabudowa szeregową, 90 m kw., rok budowy 2001, widok na Śnieżkę, 502-552-195. E2721-G

DZIAŁKI budowlane Wojcieszycze południowe od 61 zł / m kw., 502-533-809. E2775-G

PILNIE dom w Komarnie- atrakcyjna cena N. Grzywiński, tel. 505074854.

DZIAŁKA budowlana w Jeżowie Sudeckim N. Grzywiński, tel. 505074854. E2776-G

JEŻÓW Sudecki działka budowlana 1580 m kw., prąd, gaz, piękny widok, 501-26-48-49. E2792-G

10 hektarów Stara Kamienica, 190000 zł., 691-475-892, JGN.

NOWY pensjonat, Karpacz, centrum, 900000, 603-925-484, JGN.

PENSJONAT Szklarska pod wyciągiem, 1500000, 603-925-484, JGN.

DOM +działka, 1100 m kw., Nowowiejska, pilne, 691-475-892, JGN.

DOM Cieplice ok. Widok, 385000, 691-475-892, JGN.

DZIAŁKA budowlana, uzbrojona, 2500 m kw., Piechowice, 140000, 691-475-892, JGN.

DZIAŁKA ok. Jeleniej Góry, 3 hektary i więcej, 90000 zł., 603-925-484, JGN. E2797-G

SPRZEDAŻ działkę budowlaną przy wjeździe do Jeżowa Sudeckiego. Wszystkie media, zaciszne miejsce, ładne widoki, 1800 m kw. Tel. 609-235-851. E2798-G

295.000,- nowy dom Podgórk, 604-22-32-45. E2817-G

SPRZEDAŻ grunty 2 ha 2761 m kw. w Mniszkowie. Tel. 725-385-695.

SPRZEDAŻ grunty 8 ha 7400 m kw. w Kostrzycy. Tel. 725-385-695.

SPRZEDAŻ duży dom blisko centrum w Jeleniej Górze. Tel. 725-385-695 E2855-G

SPRZEDAŻ działkę budowlaną w centrum Siedlęcina- 2.800 m kw. z przeznaczeniem na budynek usługowo- mieszkalny. Cena 50 zł/ m kw. Tel. 502-02-22-12. E2909-G

SPRZEDAŻ 2 działki budowlane po 1200 m kw. w Mysłakowicach z warunkami zabudowy po 58 zł/m kw. z pięknym widokiem i dobrym dojazdem. Tel. 502-435-097. E2912-G

DZIAŁKA na Czarnym, 508-137-492. E2916-G

SPRZEDAŻ 1100 m kw. Olszyna-Biedrzychowice, 39 zł/ m kw., 506-122-702. E2945-G

DO WYNAJĘCIA dom atrakcyjny. Tel. 600-97-41-48; 694-116-537. E2953-G

KACZORÓW dom+ duża stodoła do remontu, działka 6200 m kw., sprzedam, cena do uzgodnienia. Tel. 510-111-454. E2960-G

TANIO sprzedam pensjonat, 604-22-32-45. E2970-G

DO WYNAJĘCIA różne hale, magazyny w Podgórzu. Tel. 601-582-601. E2976-G

SPRZEDAŻ działkę w Jeżowie 1300 metrów, 601-55-43-92. E2977-G

SPRZEDAŻ atrakcyjnie położone działki budowlane koło Jeleniej Góry. Media, drzewa, dogodny dojazd, przystępna cena, więcej informacji na stronie www.gruntydzialki.pl tel. 695-725-857. E2989-G

DZIAŁKA Jeżów Sudecki, 605-030-050. E2999-G

SPRZEDAŻ dom w Lubawce 130 m kw. lub zamienię na mieszkanie w Kamiennej Górze, tel. 601-181-270. E3001-G

SPRZEDAŻ działkę w Głębocku k/ Karpacza 11 zł/ m kw., tel. 781-007-890. E3002-G

SPRZEDAŻ działkę 29 arów Dziwiszów tel. 601-555-427. E3004-G

ROZPOCZĘTA budowa kamienicy centrum Piechowice, 530-299-623. E3009-G

SPRZEDAŻ 5 działek- 35 zł/m kw. w Radomierzu. Tel. 606-95-40-03. E3022-G

SPRZEDAŻ dom stan surowy zamknięty, działka 10 arów z możliwością dokupienia sąsiedniej 15 arów, 605-210-520. E3024-G

TANIO inwestycyjne, 601-82-23-96. E3027-G

SPRZEDAŻ szeregowkę na Wido-ku, dobra cena, 601-614-787.

MYŚLAKOWICE, działka 1100 m, wszystkie media, 601-614-787. E3033-G

SPRZEDAŻ budynek mieszkalno-usługowy 320 m kw. 780 tys. zł, Jelenia Góra, Wolności 76, 886-464-078. E3041-G

SPRZEDAŻ nieruchomość usługowo- mieszkalną zabudowaną, 200 m, 18 arów, ul. Sudecka, 601-346-774. E3044-G

SPRZEDAŻ działkę budowlaną bardzo dobra lokalizacja Jeżów Sudecki, 608-731-525. E3047-G

DOM stan surowy zamknięty, wszystkie media, działka 1100 m. Parterowy z garażem Jeżów Sudecki. Lic. 11965, 509-949-961. E3048-G

SPRZEDAŻ nowy dom do zamieszkania 280 m kw. w Piechowicach, działka 540 m kw., spokojna okolica, 514-395-194. E3062-G

SPRZEDAŻ kamienicę centrum stan surowy, 609-655-488. E3067-G

STODOŁA w Płoszczynie z ładną działką N. Grzywiński, tel. 505074854.

DOM w Wojanowie -Bobrowie, dobra cena N. Grzywiński, tel. 505074854.

MAŁY dom w Łomnicy, dobra cena N. Grzywiński, tel. 505074854. E3080-G

ZAMIENIMY dom jednorodzinny na mieszkanie trzypokojowe, 75/75-15-172. E3091-G

DOM w Cieplicach działka 9 arów, spokojna okolica sprzedam bez pośredników- w rozliczeniu 2-pokojowe mieszkanie. Tel. 509-282-553. E3101-G

GARAŻ sprzedam- centrum J.G. Zamenhofa, 510-124-844. E3108-G

DZIAŁKĘ z projektem, pozwoleniem na budowę Cieplice sprzedam, 601-789-770. E3133-G

SPRZEDAŻ pół bliźniaka- Cieplice, 603-139-918. E3140-G

WWW.NIERUCHOMOSCI.JELENIOGORSKIE.PL E3148-G

DOM w Cieplicach. Lic. 5354; 693-056-760.

DZIAŁKI w Kopańcu, Świeradowie, Wolimierzu, Kaczorowie. Lic. 5354; 693-056-760. E3149-G

KOMFORTOWY pensjonat 6,5 ha okolice Jeleniej Góry, 1.640.000,- Tel. 664-038-015. E3162-G

WWW.PINDYK.PL E3167-G

SPRZEDAŻ pawilon handlowy na ul. Wyczołkowskiego 66, 605-603-648. E3173-G

SPRZEDAŻ działkę budowlaną 30 arów, tel. 661-378-184. E3181-G

KOMFORTOWY dom, nowowzbudowany, śródmieście, 501-72-64-67. E3183-G

NOWE budynki mieszkalne jednorodzinne do własnego wykończenia w Siedlęcinie przy drodze Jelenia Góra-Zgorzelec 3500 m od ratusza w Jeleniej Górze od 260 tys. zł. Tel. 601-791-858. E3185-G

DO WYNAJĘCIA garaż koło szpitala- Zabobrze. Tel. 727-237-179. E3198-G

SPRZEDAŻ działkę budowlaną 24 ary lub dwie po 12 arów z widokiem na Śnieżkę w Kostrzycy, 501-124-534. E3205-G

SPRZEDAŻ działkę budowlaną w Jeżowie Sudeckim, ciekawa lokalizacja, media. Tel. 509-725-135. E3206-G

TANIE działki bdoowlane- Podgórze Izerskie, 792-434-657.

SPRZEDAŻ dom Jeżów. Lic. 7027, 785-511-606. E3215-G

GRUNT pod KRUS, 501-636-392. E3215-G

WWW.CELDOM.PL 75-64-45-605.

ZACHELMIE, działki budowlane, piękne widoki, 75 zł/ m, CeLDOM, 661-114-212.

OSIEDLE Widok, szeregowka, 120 m, 300 000, CeLDOM, 601-758-845.

JELEŃIA GÓRA, działka budowlana, uzbrojona, 1000m, 50.000, CeLDOM, 601-758-845.

MYŚLAKOWICE, rozpoczęta budowa domu, działka 901 m, pełne uzbrojenie, 90.000, CeLDOM, 601-758-845. E3218-G

35 ha- 550 tys. Wojcieszów, 75/64-19-201. E3220-G

WWW.KODEX-NIERUCHOMOSCI.PL E3222-G

SPRZEDAŻ bardzo ładny dom w zabudowie bliźniaczej na Czarnym- 480.000,- do negocjacji lub zamienię na 3-pokojowe mieszkanie za dopłatą (bez pośredników), 601-566-565. E3224-G

SPRZEDAŻ działki: Jeżów, Podgórzyn, Mysłakowice, 695999449, Eurodom.

SPRZEDAŻ nowy dom- okolice Jeleniej Góry, 695999449, Eurodom.

SPRZEDAŻ dom w Gryfowie, 695999963, Eurodom www.eurodom.jgora.pl

DOM okolice Bogusławskiego sprzedamy Euro-Dom 601540292.

NOWY dom wolno stojący Zabobrze sprzedamy Euro-Dom 601540292.

DZIAŁKĘ na Czarnym okazjna cena sprzedamy Euro-Dom 601540292.

SZEREGÓWKA, 6 pokoi Jelenia Góra sprzedamy Euro-Dom 695999449.

DZIAŁKA Jeżów od Zabobrze Euro-Dom 601540292.

ATRAKCYJNA z widokami działkę 1200 m Miłków sprzedamy 695991331. E3233-G

SPRZEDAŻ działki w Dziwiszowie, Podgórska, 49 zł/ m, 514-684-524. E3238-G

DOM do remontu w Cieplicach, działka 1211 m, cena 250 tys. więcej na www.dom.ig.pl tel. 601840263. E812-K

SZUKAM pensjonatu do dzierżawy, tel. 605270365. E1142-K

SPRZEDAŻ działkę budowlaną Jelenia Góra obręb Czarne, ul. Nowa. ok. 10000 m kw. (1 ha) Aktualny plan zagospodarowania. Kontakt 694494961. E1150-K

KREDYTY hipoteczne, inwestycyjne, konsolidacje. Ponad 20 banków w jednym miejscu. 784417217.

BIURO kredytowe w Jeleniej Górze nawiąże współpracę z biurem nieruchomości w Jeleniej Górze i okolicach. Obsługujemy ponad 20 banków, 784417217, vsm@interia.eu E1285-K

LUBAŃ dom, 184 m kw, 5 pokoi, rok budowy 2005, wykończenie ponadstandardowe, działka 20 arów w pełni zagospodarowana, dodatkowo na działce garaż wolno stojący dwustanowiskowy. Cena 545000,- Tel. 600451593 E1358-K

WROCŁAW- sprzedam bezpośrednio dwupokojowe 45 m kw., rozkładowe, ustawne, II piętro, balkon, słoneczne, elektrociepłownia, widok na zielone tereny, super lokalizacja 3 minuty pieszo od Rynku, parkowanie samochodu na zamkniętym podwórku 370000 zł, kontakt 601560562. E1409-K

SPRZEDAŻ dom z ogrodem, okolice Zgorzelca, bez pośredników, 270.000. Tel. 798447879. E1411-K

PIĘKNA działka 85 arów położona na wzgórzu, z trzech stron las, 300 m od drogi. Mojesz 39. Tel. 75/732-86-03 lub 601-167-505. E1416-K

SPRZEDAŻ działkę budowlaną Jelenia Góra obręb Czarne, ul. Nowa. ok. 10000 m kw. (1 ha) Aktualny plan zagospodarowania, 694494961; 664-498-751.

SPRZEDAŻ działkę budowlaną Miłcice gmina Lubomierz powierzchnia 1.21, 19 ha. Tel. 694-494-963; 664-498-751. E1417-K

NIERUCHOMOŚĆ budowlana 3000 m kw. osiedle Czarne za kościołem, 609541348. E1423-K

DOM na osiedlu Czarne w zabudowie bliźniaczej powierzchnia 125 m kw.+ poddasze+ garaż. Kontakt: maciek.buczkowski@gmail.com E1432-K

TANIE działki budowlane Dziwiszów, 691441809. E1433-K

ŚWIERADÓW, 20-letni dom blisko centrum 135 m kw.+ 65 m kw. garaż z widną piwnicą, działka 800 m kw. Dom można obejrzeć na: otodom.pl Cena 460.000,- zł. Tel: 508806490. E1435-K

**TANIO WYNAJME
LUB SPRZEDAŻ**

GARAŻ 100/120m²
ul. Groszowa

PAWILON HANDLOWY 60m²
ul. Chrobrego

**LOKALE
HANDLOWO-USŁUGOWE**
55m²/65m² ul. Kopernika 2

75 76 76 661, 602 824 588

Bezpośrednio sprzedam
2 nowe lokale użytkowe 80 i 85 m²
w Jeleniej Górze Os. Robotnicze.
Jeden lokal wynajęty długoterminowo
dla ogólnopolskiej sieci dyskontowej
Tel. 506-094-004 i 503-111-822.

Sprzedam, wynajmę, zamienię na działkę:
- Warszawa - mieszkanie 2-pokojowe 43,50 m kw.
- Wrocław - nowy apartament 120 m kw.,
garaż, pianica, kominek, piec dwufunkcyjny.
Tel. 695 853 316

AUTOMOTOJG.pl
Motoryzacja
Nieruchomości
Praca

MOTORYZACYJNE

SKUP aut, całe i powypadkowe, 693-828-283. D8195-G

AUTOSKUP- całe, uszkodzone, 721-721-666. E4-G

KUPIĘ powypadkowe, uszkodzone, 510-522-968. E5-G

STARE motocykle- kupię, 510-522-968. E6-G

PLACĘ najwięcej. Kupię wszystkie auta po roku 2000, 781-02-02-02; 783-02-02-02. E13-G

POMOC drogowa. Tel. 506-536-136. E284-G

TRANSPORT autolawetą+ 6 osób. Tel. 506-536-136. E284-G

AUTO-ZŁOMOWANIE, dojazd do klienta, własny transport. Tel. 506-536-136. E286-G

POMOC drogowa całodobowa, Jelenia Góra, 603-891-408. E660-G

AUTOHOLOWANIE+ laweta, 501-234-403, 75/643-90-25.

GARAŻE bramy najtaniej, 501-234-403, 75/643-90-25. E1100-G

MOTOCYKLE Hopper, 602-342-940.

AUTOALARMY, 602-342-940. E1196-G

SZYBKO sprzedamy Renault Laguna 2.0 Kombi 1996 r., 180 tys., pełne wyposażenie. Alufelgi + felgi z zimówkami. Tel. 694-543-388.

OPONY nowe, używane Pasiecznik, 75/78-93-651.

FELGI prostowanie, 75/78-93-651.

FELGI stalowe, aluminiowe, 75/78-93-651.

KLIMATYZACJA napełnianie, 75/78-936-51. E1324-G

SPRZEDAM: Bus sprinter, 1996, 600-416-789. E2007-G

AUTO-NAPRAWY: blacharskie, lakiernicze, powypadkowe, spawanie plastiku, konserwacja, zawieszenia, wydechy i inne, 607-390-709. E2709-G

TRANSPORT HDS+ winda, 75/718-24-47; 691-775-238. E2762-G

SPRZEDAM VW Polo, 2002, 108000 km, silnik 1.2, pierwszy właściciel, bezwypadkowy. Tel. 606-172-144. E2803-G

AUTOZŁOMOWANIE, 667-138-290. E2897-G

LAWETA- do wynajęcia. Tel. 601-650-702. E2938-G

SPRZEDAM Fiata Scudo, 1996 r. 9-osobowy, 609-191-633. E3164-G

WYPOŻYCZALNIA samochodów Jelenia Góra, Wyszyńskiego 46, 75/75-332-23; 601-346-774. E3228-G

OPONY nowe, używane- wymiana 35 zł Alu 50. Tel. 531260885. E1217-K

GARAŻE blaszane, bramy garażowe. Dowóz, montaż gratis-cały kraj. Producent (75)6409205, (71)7071441, 696753588, 509038425
www.Robsta.pl Raty. E1340-K

KLIMATYZACJA samochodowa nabicie gazu naprawa odgrzybianie Kowary 691080951. E1436-K

AUTO-SZYBY
SPRZEDAŻ, MONTAŻ, PRZYCIEMNIANIE
→ MONTAŻ U KLIENTA ←
HAKI HOLOWNICZE
J. Góra ul. Wolności 145 (załaznia MZK) tel. (75) 75-22-537

TAURON

Ekoenergia sp. z o. o.

Wystawia do sprzedaży

samochód ciężarowy marki FS Lublin 3N

liczba miejsc: 7 ■ dopuszczalna ładowność: 1355 kg,
■ przebieg 142 530 km ■ kolor nadwozia: ambra.
■ Cena 12800 PLN ■ rok produkcji 2004 r.

Samochód można oglądać na terenie **EnergiaPro** przy ul. Wincentego Pola 47 w Jeleniej Górze.

Więcej informacji pod numerem tel.

75 75 46 840, 75 75 46 841

AKUMULATORY
O L E J E
PŁYNY DO
CHŁODNIC
CZĘŚCI DO
SAMOCODÓW
CIĘŻAROWYCH
Jelenia Góra ul. W. Pola (PSK)
tel. 75 64 54 019, kom. 601 789 242

AUTO-SZYBY
HAKI HOLOWNICZE
Wolności 26 za Biedronką, obok byłego Plusa
tel. (75)712-20-89, 601-95-25-99

AUTOSZYBY
J.G., Spółdzielcza 38 (teren serwisu Flata)
tel. (75) 7648-402, 602-319-999

KUPNO

KUPIĘ antyki, 695-702-259. D6954-G

AUTA uszkodzone i powypadkowe kupię, 693-82-82-83. D8194-G

AUTA powypadkowa, całe, 721-721-666. E7-G

ZAPŁACĘ najwięcej. Wszystkie auta po roku 2000, 781-02-02-02; 783-02-02-02. E12-G

KUPIĘ stare obrazy, meble, i różne przedmioty przedwojenne. Tel. 692-382-933; 75/76-12-418. E1219-G

KUPIĘ stary piec kaflowy przedwojenny ozdoby lub elementy pieca. Tel. 603-93-35-35. E2768-G

KUPIĘ książki używane. Dojazd. Gotówka 509-675-586. E3-K

KOLEKCJONER kupi stare monety tel. 601-738-532, staremonety@op.pl E204-K

SPRZEDAŻ

KOSTKA granitowa, 512-170-233. E24-G

DREWNO kominkowe, 512-170-233. E25-G

BUKOWE kominkowe, 506-070-359. E142-G

DREWNO kominkowe opałowe. Tel. 605-268-703; 695-542-216. E259-G

KOMIS urządzeń gastronomicznych, chłodniczych, pralniczych sprzedaż, skup, serwis, Jelenia Góra, ul. Wolności 232, tel. 75/75-51-797, 603-847-786. E501-G

DREWNO kominkowe dąb, buk, 603-524-957; 75/64-78-731. E515-G

DREWNO kominkowe- sezonowane, różne długości, 601-799-452. E1330-G

TRADYCYJNE podłogi z drewna, parkiety, boazerie, podbitki, montaż, sprzedaż, 601-799-452. E1331-G

ZIEMIA ogrodowa, zwietrzelnia. Zapewniam transport, 607-540-408. E1431-G

WWW.BIELIZNA.JELENI.A.PL

E1980-G

LADY chłodnicze. Tel. 513-109-128. E2212-G

DREWNO do kominka i pieca, różne gatunki, 724-330-955. E2393-G

OPAL czeski. Kostka 620 zł, orzech 590 zł, groszek 485 zł, miał 300 zł, 75/718-24-17; 691-775-238. E2761-G

SPRZEDAM drewno sezonowane 7 lat modrzew, sosna 50 m sześć., 1.300 zł, Stróżnica, 75/713-72-57; 0043/699-816-841-28. E2800-G

SPRZEDAM pszenżyto. Tel. 75/75-12-212 po godz. 19.00. E2985-G

SPRZEDAM blachę ocynk z rozbiórki, stan dobry arkusze 2x1 m falista grubość 0,75 mm. Cena 20,-/za arkusz. Telefon kontaktowy 601-057-718. E3010-G

SPRZEDAM okna drewniane podwójne 150x115, szt. 4. Tel. 75/76-15-073. E3039-G

TANIO sprzedam panele podłogowe ac4, ac5, tel. 665-509-520. E3088-G

SPRZEDAM przyczepę kempingową „Bergland” prod. niem.- hol. cena 4.000 zł, stan dobry, rok prod. 1983, 502-100-131. E3095-G

DREWNO kominkowe i iglaste, transport gratis, 607-612-350. E3100-G

KWATERĘ na Cmentarzu Komunalnym Nowym w Jeleniej Górze. Grobowiec rodzinny, murowany, dwupoziomowy, z płytą granitową, ławeczką, przy głównej alejce, opłacony do 2015 r., 662-183-102. E3124-G

SPRZEDAM młode kozy- 5 sztuk. Tel. 692-382-933. E3130-G

KASĘ fiskalną- niefiskalizowaną- tanio, 505-043-111. E3134-G

SPRZEDAM drzwi tarasowe pcv białe z demontażu 1720x2430, 75/75-14-257. E3136-G

TANIO 30 szt. płyt drogowych 1,5x2,5 m. Tel. 75-76-48-241. E3172-G

HUMUS- zapewniam transport, 663-140-625. E3203-G

DREWNO kominkowe i opałowe: buk, świerk, topola i inne. Pocięte, porąbane, dowóz gratis. Faktura Vat, tel. 888-174-322. E3207-G

NAJTAŃSZA stal w okolicy Jeleniej Góry. W sprzedaży stal zbrojeniowa, strzemiona, figury z pręta zbrojeniowego, wykonujemy belki zbrojeniowe. Kom. 601-999-561 lub 75/75-520-51. E3239-G

DREWNO kominkowe, opałowe 75/7125026. D3632-K

NOTEBOOKI sprzedaż, serwis, naprawa tel: 75/6420210 Wojska Polskiego 48; www.jpkomputery.com.pl

KOMPUTERY sprzedaż, serwis, naprawa tel: 75/6420210 Wojska Polskiego 48; www.jpkomputery.com.pl

NAWIGACJE sprzedaż, serwis, naprawa tel: 75/6420210 Wojska Polskiego 48; www.jpkomputery.com.pl

KASY fiskalne sprzedaż, serwis, naprawa tel: 75/6420210 Wojska Polskiego 48; www.jpkomputery.com.pl E566-K

TAURON

Ekoenergia sp. z o. o.

Wystawia do sprzedaży

następujące maszyny i urządzenia:

1. Tokarka uniwersalna, typ 163, rok produkcji 1967, Producent : Związek Radziecki – Zakłady w Riazaniu. Cena 11000 PLN.
2. Tokarka uniwersalna szybkobieźna, typ TUB 32, rok produkcji 1964, Producent : Zakłady Mechaniczne „Tarnów”. Cena 4000 PLN.
3. Wiertarko-frezarka, typ WFC-90, rok produkcji 1973, Producent : Dąbrowska Fabryka Obrabiarek w Dąbrowie Górniczej. Cena 14000 PLN.
4. Wiertarka promieniowa, typ WRS 25/08, rok produkcji 1967, Producent : Zakłady Przemysłu Metalowego „H. CEGIELSKI” w Poznaniu. Cena 3000 PLN.
5. Uniwersalna szlifierka narzędziowa, typ NUA – 25HC-b, rok produkcji 1991, Producent : Fabryka Maszyn w Kowarach. Cena 9500 PLN.
6. Nożyce gilotynowe, typ NG-5, rok produkcji 1967, Producent : Warszawska Fabryka Obrabiarek w Warszawie. Cena 9000 PLN.
7. Piec oporowy do topienia stopów, typ POK-71, rok produkcji 1996, Producent : Lubuskie Zakłady Termotechniczne „Elterma” Świebodzin. Cena 4000 PLN.
8. Agregat sprężarkowy WAN-DWb, rok produkcji 2006, Producent : Wytwórnia Aparatów Natryskowych WAN-Gdynia. Cena 6500 PLN.

Maszyny można oglądać na warsztacie mechanicznym, teren

EnergiaPro przy ul. Wincentego Pola 47 w Jeleniej Górze.

Więcej informacji pod numerem tel.

75 75 46 840, 75 64 39 850.

DREWNO opałowe żerdzie, 607-383-725. E907-K

WĘGEL czeski, 502653804. E1071-K

DWUTEOWNIK HEB 240 2 szt. długość 6 mx2; 3.500,00 zł. 516171445. E1334-K

SPRZEDAM wiatę (możliwość adaptacji na halę) stalową 810 m (25,65/31, 58/6 m). Ocynk, dach jednospadowy Alu. Zdjęcia: http://wiata.konmet.com.pl Jelenia Góra, tel. 508-393-949. E1336-K

DACHÓWKI betonowe używane 606146495. E1412-K

TANIO sprzedam wełnę mineralną 150 mm 11 zł/ m kw. Tel. 503904613. E1427-K

ZAKŁAD KAMIENIARSKI
Wyprowadz gotowych pomników
Ceny konkurencyjne
JELENI.A GÓRA - CZARNE
ul. Malinowa 45
(kolo piekarni)
duża gama kolorów
(75 75 21 535, kom. 508 209 654)

SUPER BRYKIET
DĘBOWO-BUKOWY
DO KOMINKÓW, PIECÓW I C.O.
Punkt sprzedaży: Dziwiszów
ul. Karkonoska 3, tel. 509 796 168

INDECO-SUDETY
SZAFY
z drzwiami przesuwymi
GARDEROBY
ZABUDOWY WNĘTRZ
PRODUCENT
Najtaniej w Jeleniej Górze
Galeria Karkonoska, 1 Maja 27
tel. 75/75-341-60; 608-305-235;
608-325-141

USŁUGI

PROFESJONALNE układanie płytek www.solidnekafelkowanie.pl, 607-858-433. D8342-G

OKNA drewniane- schody, balkony. Tel. 603-783-607. D8346-G

SAUNY fińskie- produkcja, montaż. Tel. 603-783-607. D8583-G

FOTOGRAFIA- ślubna, 510-127-605. D8583-G

KARCHER- podciśnieniowe pranie dywanów, tapicerki meblowej, faktury VAT. Tel. 75/76-72-773; 603-646-803. E1-G

DOMOFONY- montaż, naprawa, konserwacja, serwis, doradztwo, 601-76-57-35; 75/64-27-027. E8-G

PRANIE dywanów, tapicerki, tanio, dokładnie- profesjonalnie, 601-56-65-08. E10-G

ROLETY, roletki, żaluzje, markizy, daszki. Producent, 76/870-53-48; 608-289-703. E11-G

JUNKERSY, piece, kuchnie, instalacje gazowe- montaż, naprawy, przeglądy, 604-569-785; 75/76-49-496; www.gazwidrom.net E14-G

STUDIO Parkiet „Kornik” wykonuje profesjonalnie: cyklinowanie bezpyłowe, układanie parkietów, podłóg, paneli: oferuje szeroką gamę klejów, lakierów, środków konserwujących, 75/75-12-879, 609-736-480. E19-G

ŻALUZJE (wszystkie rodzaje), 75/76-43-430; 602-26-44-70 „Ares”. E20-G

ROLETKI materiałowe (wszystkie rodzaje), 75/76-43-430; 602-26-44-70 „Ares”. E20-G

ROLETY zewnętrzne (wszystkie rodzaje), 75/76-43-430; 602-26-44-70 „Ares”. E20-G

ŁAZIENKI kompleksowo: kafelki, hydraulika, panele, malowanie, gładzie, ogólnobudowlane, 601-148-406. E21-G

REMONTY- kompleksowo. Tel. 601-79-21-96. E22-G

ROLETY 75/76-75-330. ŻALUZJE 75/76-75-330.

ŻALUZJONAPRAWY 75/76-75-330. ŻALUZJOCZYSZCZENIE, 75/76-75-330.

SERWIS rolet, 508-282-506. E23-G

USŁUGI C.D.

CYKLINOWANIE, układanie, profesjonalnie, 601-313-541; 75/76-735-46. E28-G

CYKLINOWANIE montaż, 505-018-825. E29-G

VIDEOFILMOWANIE+ foto, 510-127-605. E30-G

REMONTY kompleksowe regipsy, gładzie, glazura itp., Tel. 607-414-173. E71-G

ROLETY, żaluzje, plisy, moskitiery, solidny montaż, naprawy, 604-460-139; 76/870-33-52. E72-G

KOPARKO-ŁADOWARKA. Wywrotka 6 ton, 509-224-047. E134-G

ARANŻACJA wnętrz -kolor, forma, 502-370-957. E256-G

RZECZOZNAWCA budowlany, ekspertyzy, nadzory, kosztorysy, 601-570-426. E272-G

TRANSPORT autolawetą+ 6 osób. Tel. 506-536-136. E287-G

HYDRAULIKA, 602-491-399. E300-G

VIDEOFILMOWANIE- profesjonalnie, niedrogo, 603-339-823. E346-G

PRZEPROWADZKI kompleksowe, 516-146-075; 75/76-73-971; www.przeprowadzki-kompleksowe.prv.pl E360-G

KOPARKO-ŁADOWARKA Cat, 602-78-16-93. E453-G

PRALKONAPRAWY, 603-83-54-83. E602-G

BIURO Rachunkowe- tanio. Tel. 603-642-283. E300-G

USŁUGI księgowe dla spółek. Tel. 75/74-61-007. E620-G

DACHY, rynny, obróbki. Tel. 784-196-933. E924-G

KOMINY -wkłady kominowe, montaż, sprzedaż, 608-495-534, 76/85-75-105. E1002-G

PRZYŁĄCZA wodne, kanalizacyjne wykonamy, 601-799-463. E1012-G

ANTENY TV -sat, montaż, sprzedaż, naprawa, 502-102-333. E1105-G

DOCIEPLENIA, remonty, domy, 781-323-052. E1262-G

OGRODY koszenie, wertykulacja, solidnie, 696-652-021. E1322-G

CYKLINOWANIE, 504-984-000. E1366-G

KSIEGOWOŚĆ, 602-453-494. E1375-G

OSUSZACZ wilgoci wynajem. Tel. 604-638-424. E1392-G

ŚWIADECTWA energetyczne budynków- tanio, solidnie, 696-469-325. E1414-G

POMIARY elektryczne- budynków, urządzeń, 696-469-325. E1414-G

ELEKTRYCZNE- odbiory, nadzory, projekty, 696-469-325. E1414-G

DACHY- remonty najtaniej, 696-328-445. E1414-G

DACHY- materiały bezpośrednio od producenta; niższe dla wspólnot mieszkaniowych, 696-328-445. E1418-G

DACHY- remonty promocja- 30% na materiały i wykonawstwo, 696-328-445. E1418-G

KONTENERY: wywóz gruzu i śmieci, 604-225-207. E1424-G

KOPARKO-ŁADOWARKA JCB+ samochód 10 ton, 607-540-408. E1432-G

KONTENERY: odpady budowlane, komunalne, przemysłowe: www.dziwak-eko.pl 696-115-226. E1539-G

PIASEK, żwir, kamień, ziemia, transport 10-28 ton, koparko-ładowarka, 696-115-226. E1539-G

WYNAJEM podnośnika, wycinka drzew, 502-508-265. E1572-G

DACHY, naprawy, nowe pokrycia, tanio, 501-258-867. E1625-G

WYWROTKI do 15 ton, 608-649-813. E1694-G

STOLARSTWO- schody, balustrady, zabudowy, drzwi, odnawianie, różne. Tel. 500-408-841. E1743-G

INSTALACJE elektryczne, pomiary, systemy alarmowe, domofony, anteny, kamery, sieci komputerowe, 603-117-054. E1856-G

KONTENEROWY wywóz gruzu i śmieci. Wynajem kontenerów. Tel. 500-766-817. E1892-G

REMONTY biur, sklepów, mieszkań -509-565-541. E1910-G

OCIEPLENIA -509-565-541. E1910-G

BUDOWA domów -509-565-541. E1910-G

USŁUGI- ziemne- koparka JCB+ samochód, wywrotka, HDS 3 tony. Tel. 602-740-609. E1947-G

VIDEOFILMOWANIE, 600-375-411. E1994-G

FOTOGRAFIA ślubna, okolicznościowa, video- filmowanie. www.sewerynart.pl Tel: 785-409-005. E2025-G

MŁOT z koparką, 602-78-16-93. E2088-G

KOPARKO-ŁADOWARKA. Tanie i profesjonalne wykonywanie prac ziemnych+ transport. Różne rodzaje tyłek. Tel. 604-285-755. E2111-G

ANTENY R/TV/SAT sprzedaż, montaż, serwis. Tel. 75/644-50-80. E2197-G

SPRZĄTANIE grobów, całoroczna opieka nad grobami; www.opiekunpamieci.com.pl 505-00-22-50. E2203-G

BUDOWLANE, hydrauliczne, 665-248-389; 601-396-679. E2209-G

KOPARKO-ŁADOWARKA JCB, 698-668-824. E2216-G

CERTYFIKATY energetyczne, 510-240-885. E2288-G

PROJEKTOWANIE budowlane, 600-201-769. E2356-G

ŚCINKA drzew fachowość i przystępne ceny, 692-641-865. E2356-G

KONTENERY: wywóz gruzu i śmieci, 727-548-554. E2385-G

INSTALACJE elektryczne, pomiary. Tel. 515-565-811. E2387-G

DACHY- Fornał, pokrycia dachów, ciesielki, obróbki, rynny, 75/713-77-03, 603-582-239 Siedlęcin, Topolowa 16; www.dachy-fornał.pl E2390-G

PODCIŚNIENIOWE czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerek, usługi również w firmie, odbiór- dowóz gratis, wysoka jakość usług. Zapraszamy, 609-172-300, 75/75-242-66. E2391-G

USŁUGI elektryczne kompleksowo profesjonalne odbiory pomiary nadzór projektowanie, 601-158-355. E2407-G

ELEKTRYCZNE instalacje 503-16-94-62. E2445-G

PANELE 503-16-94-62. E2445-G

MALOWANIE 503-16-94-62. E2445-G

TYNKI wewnętrzne dekoracyjne, 503-16-94-62. E2413-G

STROJENIE, renowacja pianin, fortepianów, 75/76-73-712. E2426-G

KOMPUTERY -naprawy domowe, 606-423-607. E2438-G

KOTŁOWNIE, 603-080-926. E2445-G

„RAFLEX”- kompleksowe remonty, elewacje, 792-79-79-22. E2492-G

USŁUGI remontowo- budowlane. Niemiecka technologia i jakość, okna pcv; www.a-zmarekolszewski.yoyo.pl 508-222-690. E2513-G

MEBLOZABUDOWY szafy itp. 603-328-832. E2560-G

MINIKOPARKI, 781-134-275. E2563-G

INSTALACJE sanitarne, centralnego ogrzewania i gazowe, kotłownie wielopaliwowe, kolektory słoneczne, kominki z płaszczem wodnym, solidnie, terminowo. Tel. 505-021-409. E2599-G

BRUKARSTWO; www.bruki-place.pl 502-137-019. E2601-G

ELEKTRYK, instalacje, pomiary, 664-475-323. E2604-G

WWW.OGRODNICTWO.JELENIA.PL usługi ogrodnicze -530-445-898. E2630-G

POSADZKI cementowe, betonowe, jastrychy- mixokretem, zalewaniem ogrzewania podłogowego, zacieranie mechaniczne; tynki gipsowe, cementowo-wapienne; agregatami, 75/75-215-10. E2654-G

OGÓLNOBUDOWLANE remonty mieszkań, łazienek, 511-64-25-69. E2656-G

KOPARKO-ŁADOWARKA JCB 3CX, 515-555-484. E2661-G

REMONTY łazienek- zabudowa wnęk i szaf, 504-052-675. E2680-G

REMONTY: ocieplenia, malowanie, panele, gładzie, płytki, hydraulika, regipsy. Tel. 609-356-902. E2681-G

PRZEPROWADZKI, kompleksowo. Tel. 535-044-951. E2712-G

TAPICERSTWO od A do Z. Przyjazd do klienta i transport, wycena gratis. Tel. 880-044-951. E2712-G

TRANSPORT do 4 ton- kontener+ winda. Przeprowadzki kompleksowo: miasto, kraj, zagranica, faktury Vat. Tel. 880-044-951. E2712-G

AUTOTRANSPORT- laweta. Tel. 880-044-951. E2693-G

OGRZEWANIE podłogowe. Centralne ogrzewanie. Baterie słoneczne. Turbokominki. Kotłownie wielopaliwowe. Gwarancja. Telefony: 509-899-879; 75/75-33-6-33. E2712-G

USŁUGI minikoparką. Tel. 502-559-051. E2717-G

WYWROTKA 10 ton. Tel. 502-559-051. E2717-G

REMONTY mieszkań, 693-295-537. E2726-G

GAZ, ogrzewanie, instalacje, nadzory, wykonawstwo, uprawnienia, 602-833-166. E2728-G

GAZ, projektowanie instalacji, pozwolenia na budowę, 602-833-166. E2728-G

MALOWANIE, gładzie, tapetowanie, kafelki, regipsy- czysto, starannie, gwarancja, 663-382-642. E2729-G

CYKLINOWANIE bezpyłowe, układanie podłóg, parkietów, 75/75-547-94, 509-478-482. E2736-G

HYDRAULIK 24 h. Tanio: c.o., gaz, woda, kanalizacja, łazienki kompleksowo, 605-180-403. E2745-G

WYKONAM mury, tel. 796-235-944, 608-235-944. E2748-G

DACHY, 696-628-272. E2763-G

VIDEOFILMOWANIE -fotografia, www.studiocolor.pl kopiowanie kasety na DVD, 602-19-19-65, 692-167-113. E2766-G

AUTORYZOWANY Serwis RTV LCD Plazmy. Dojazd do klienta Jelenia Góra, Groszowa 27, 75/642-11-95; Różyckiego 4, 75/642-11-93; www.elektronika-1974.Jelenia-gora.pl E2783-G

PARKIECIARSTWO- układanie, cyklinowanie, lakierowanie. Tel. 75/6137797; 692-159-693. E2790-G

BRUKARSTWO granitowe, 606-401-836. E2793-G

KOSZENIE trawy- profesjonalnie, 511-097-022. E2814-G

ŚCINKA drzew z podnośnika. Tel. 608-404-760. E2821-G

USŁUGI hydrauliczne, 507-300-082. E2823-G

CYKLINOWANIE podłóg, 691-385-780. E2830-G

FIRMA pomoc domowa: sprzątanie, gotowanie, zakupy, opieka, 664-266-036. E2836-G

WYPOŻYCZALNIA sprzętu budowlanego rusztowania szalunki stemple zagęszczarki, ściągi do szalunków i inne. Tel. 512-269-877. E2837-G

ALARMY 607-421-168. E2866-G

MONITORING 607-421-168. E2877-G

KAMERY 607-421-168. E2879-G

DOMOFONY 607-421-168. E2883-G

ELEKTRYK, 691-810-105. E2898-G

CYKLINOWANIE -układanie, 512-099-507. E2906-G

RUSZTOWANIA budowlane wynajem, 512-472-632. E2907-G

ŚLUSARSTWO, 792-972-237. E2907-G

POGOTOWIE muzyczne, 609-299-524. E2906-G

PODNOŚNIKI koszarowe 21 m i 25 m wynajem. Tel. 608-404-760. E2907-G

BRUKARSTWO -układanie kostki betonowej i granitowej, www.brukarstwo-hw.pl tel. 608-658-351. E2908-G

BRUKARSTWO -tel. 668-165-266. E2908-G

TELEWIZORY- LCD, Plasma, naprawy domowe i warsztatowe RTV Hi-Fi SAT Serwis, ul. Matejki 1A. Tel. 75/75-241-51; 602-373-343. E2910-G

RUSZTOWANIA- wynajem, montaż. Tel. 601-650-702. E2939-G

REMONTY szybko, tanio, solidnie, 886-174-031. E2967-G

REMONTY kompleksowo tanio, solidnie, 698-056-197. E2967-G

KLIMATYZACJA „Proklima” mitsubishi, samsung, saunierduval, inne... montaż, serwis, naprawa, 601-29-23-39; 75/75-227-57. E2974-G

PRANIE dywanów, tapicerek od 4,50,-/m kw., 661-383-722. E2983-G

PODCIŚNIENIOWE dogłębne czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowej, samochodowej, sprzętu+ środki firmy Karcher, 792-216-960. E2988-G

SZYBKIE solidne remontowanie, malowanie, tapetowanie, kafelkowanie, panele, gładź, 75/64-28-055; 665-119-630. E2992-G

MURY oporowe, ogrodzenia, granit, piaskowiec, brukowanie, 609-283-106. E2994-G

HYDRAULIKA kanalizacja, gaz, montaż kuchenek, junkersów, 604-922-815. E3008-G

SOLARY sprzedam, montaż, serwis, 601-834-702. E3008-G

JUNKERSY sprzedaż montaż serwis, 601-834-702. E3008-G

HYDRAULICZNE usługi c.o., gaz, wod.-kan., 601-834-702. E3023-G

TANIO budowa domu- ogrodzenia- dachy. Tel. 784-768-300. E3028-G

BUDOWA domów, 695-112-363. E3028-G

REMONTY, ocieplenia, instalacje elektryczne, c.o., 695-112-363. E3031-G

DACHY, rynny, obróbki, 784-196-933. E3037-G

PROJEKTY budowlane z pozwoleniem na budowę, 697-66-01-01. E3049-G

DOCIEPLENIA elewacje budynków. Tel. 606-404-190. E3053-G

REMONTY wykończenia wnętrz. Tel. 606-404-190. E3053-G

RUSZTOWANIA wynajem, montaż. Tel. 606-404-190. E3053-G

FASADY- renowacje. Tel. 606-404-190. E3053-G

MECHANIKA pojazdowa, wulkanizacja, wymiana opon. Samochody osobowe, dostawcze, ciężarowe, rolnicze. Tel. 607-377-281; 607-377-280; 75/64-38-350 Jeżów Sudecki, ul. Zachodnia 13 (naprzeciwko fabryki mebli), www.wtg-transport.pl E3068-G

WYKASZANIE trawników, rowów, przycinanie gałęzi, drzew, żywopłotu, gromadzenie odpadów budowlanych, tel. 695-558-553. E3081-G

SZAFY wnękowe, 500-452-760. E3092-G

PRZEPROWADZKI międzynarodowe, 500-452-760. E3093-G

GŁADZIE bezpyłowe, regipsy, malowanie, panele, montaż drzwi, okien, tanio, szybko solidnie, 604-357-269; 75/7-130-464 wieczorem. E3104-G

PRZEPROWADZKI transport tanio, 511-160-252. E3105-G

STOLARSTWO- schody, remonty mieszkań. Tel. 501-762-958. E3106-G

UKŁADANIE kostki granitowej, puzzli, murki oporowe, ogrodzenia, 784-178-941. E3113-G

KOPARKO-ŁADOWARKA+ młot. Transport- wywrotka 15 ton, piasek, żwir, tłuczeń. Tel. 607-377-281; 607-377-280; 75/64-38-350 Jeżów Sudecki, www.wtg-transport.pl E3116-G

REMONTY, łazienki, c.o., elektryczne, gładzie. Tel. 693-419-004. E3125-G

USŁUGI dźwigowe 12,5 T, 602-487-174. E3129-G

USŁUGI koparko- ładowarką, 602-487-174. E3129-G

**KOMINKI SZAMOTOWE
NOWOCZESNE
SYSTEMY ZDUŃSKIE
JUSTA**

Atrakcyjne ceny!!!

Karola Miarki 58; tel. 75 649 19 11
www.justakominki.pl

AW OGRODY. Tel. 519166674.

E1341-K

CYKLINOWANIE, renowacja,
75/76-17-303; 517-209-836. E1414-K

RUSZTOWANIA zsypy- wynajem
montaż, 607860418. E1422-K

KOPARKO-ŁADOWARKA usługi,
783-086-805; 75/75-43-813.

E1426-K

LAPTOPY komputery naprawa
skup, 691964963. E1431-K

**Serwis naprawa montaż
kotłowni i kotłów c.o.**

Clima Heat Jelenia Góra
ul. Sobieszcowska 20
tel. 75 75 50 400 godz. 8-16

LEKARSKIE

GABINET Psychologii Rodziny psycholog psychoterapeuta rekomendowany przez Polski Instytut Ericksonowski mgr Małgorzata Przyspolska- Byczko psychoterapia indywidualna, rodzinna, dziecięca. Telefoniczne uzgadnianie wizyt: Tel. 503-167-153. D7723-G

PSYCHIATRA, Jacek Madejek, gabinet specjalistyczny, wizyty domowe, 609-752-830. E91-G

NERWICE- Czesława Gierczak- psychiatra. Rej. tel. 502-591-364, 75/755-77-45, Cieplicka 72/2. E108-G
MASAŻ, rehabilitacja, fizjoterapia, sauna, 600-106-329. E166-G
ZIEZIULA Andrzej. Pulmonolog, internista. Wizyty domowe, EKG. Tel. 601-75-81-60. Gabinet: Teatralna 1, pok. 104; wtorki, piątki od 16.00-17.00. E173-G

PSYCHIATRA Bogusław Zasępa nerwice, depresje, terapia rodzin, odtrucie, wizyty domowe. Tel. 602-804-195. E273-G
VIAGRA, cialis, 601-960-615; 605-405-855. E1274-G
KUNKIEWICZ Bogdan choroby kobiece, położnictwo USG, wyrażanie nadżerek. Leczenie niepłodności. Cieplice Miłosa 26. Rejestracja: www.kunkiewicz.info 602-172-794, 75/755-35-49. E1501-G

SPECJALISTA stomatologii zachowawczej Hanna Czarniawska informuje o przeniesieniu gabinetu. Aktualny adres praktyki: Klonowica 6/1, tel. 500-214-140; 75/64-38-111. E1692-G

SPECJALISTA chirurgii dziecięcej. Dr n. med. Marek Rawski ul. Ściegienego 6, rejestracja 75/755-05-66; 602-474-989. E1814-G

PSYCHOTERAPIA i Rozwój Osobisty, www.sentient.pl Agnieszka Kubacka 609-823-924; Marianna Kotuniak 606-345-332; ul. Sudecka 93/51, Jelenia Góra. E1917-G

DERMATOLOG specjalista Makarewicz Barbara. Jelenia Góra, pl. Ratuszowy 55/3 przyjmuje w poniedziałki, piątki od 15.30-19.00; w środy po 17.00, w soboty po rejestracji telefonicznej, 75/75-233-00; 602-13-53-62. E1949-G

LARYNGOLOG prywatnie, specjalista otolaryngolog Elżbieta Lalka-Szczepanik. Po rejestracji telefonicznej 75/64-22-511; kom. 609-110-478 Jelenia Góra, Al. Wojska Polskiego 75. E2044-G

ENDOKRYNOLOG specjalista ginekolog-położnik, androlog, lek. med. Włodzimierz Wiciak: choroby tarczycy, ginekologiczne, niepłodność kobiet i męczyzn zaburzenia erekcji. USG. Przyjmuje: codziennie w godz. rannych i popołudniowych Jelenia Góra, Różyckiego 4. Telefony: gabinet 75/75-312-90; domowy 75/75-52-126. Możliwość rejestracji na godziny. Zniżka dla emerytów i rencistów przy leczeniu chorób tarczycy. E2160-G

SPECJALISTA psychiatra i terapii uzależnień Piotr Behnke, zaburzenia nerwicowe, depresje, uzależnienia. Esperal. Tel. 605-822-278. E2180-G

PSYCHOTERAPEUTA, specjalista psychologii klinicznej mgr Jolanta Skoczylas- psychoterapia zaburzeń nerwicowych i depresyjnych- terapia małżeńska i rodzinna, 607-431-243. E2181-G

RADIESTEZJA, 723-075-787.

E2244-G

DOŚWIADCZONY logopeda, pedagog, psycholog. Tel. 510-105-442. E2410-G

DO WYNAJĘCIA 10 gabinetów lekarskich 200 m kw. (300 m kw.) na POZ lub NZOZ (wszystkie pozwolenia). Tel. 601-054-645. E2422-G

GABINET Dietetyczny. O odchudzanie. Wieloletnia praktyka, 512-237-192. E2514-G

SPECJALISTA seksuolog, ginekolog-położnik, Anna Pominkiewicz USG. Laser. Codziennie 9.00-18.00; sob. 10.00-17.00, W. Polskiego 3/2, 602-479-306. E2582-G

GABINET rehabilitacji, www.erykolszak.pl 697-855-631. E2600-G

PSYCHOLOGICZNY Gabinet mgr Jolanta Kałudzińska-Góra. Doświadczony psycholog, terapeuta. Certyfikat specjalisty terapii uzależnień. Diagnostyka i terapia dzieci, dorosłych, rodzin, nerwice, depresje, zaburzenia odżywiania. Jelenia Góra, ul. Teatralna 1, pok. 204 a. Rejestracja tel. 504-155-159. E2698-G

OKULISTYCZNE wizyty domowe-codziennie, 502-58-80-91. E2705-G

GABINET Chirurgii i Ultrasonografii (USG). Dr nauk med. Aleksander Białas. Specjalista chirurg. Diagnostyka, zabiegi, żyłaki, hemoroidy, rektoskopia. Obdukcje i opinie lekarsko-sądowe. USG: tarczyca, gruczoły pierśsiowe kontrola sutków po mammografii, pełny zakres jamy brzusznej, nerki, pęcherz, gruczoł krokowy, jądra. USG dzieci. Jelenia Góra, ul. Teatralna 1. Codziennie. Tel. bezpośredni 601-70-92-87; 75/64-24-200 dom 75/75-231-07. E2707-G

STOMATOLOG Jacek Łoś, Okrzei 20, 75/752-60-43; 607-106-335. E2716-G

SZCZERBIŃSKI Jerzy dr n. med. specjalista ginekolog-położnik przyjmuje w gabinecie prywatnym Cieplice, Mochnackiego 3. Rejestracja telefoniczna 607-627-824; 75/75-513-69. Opieka nad kobietą ciężarną, diagnostyka, leczenie chorób kobiecych, niepłodność. E2722-G

REUMATOLOG Waldemar Markiewicz, leczenie chorób reumatycznych i osteoporozy. Przyjmuje: wtorki, czwartki od 16.00. Jelenia Góra ul. Kiepur 51. Rejestracja telefoniczna 603-540-303. E2723-G

GIMNASTYKA korekcyjno-kompensacyjna w warunkach domowych, doświadczenie, 604-505-923. E3085-G

STOMATOLOG- Aleksandra Kozacka usługi stomatologiczne i protetyczne Jelenia Góra, J. Pawła II 25/9 (budynek szkoły) prywatnie i umowa z NFZ. Tel. 888-697-155. E3102-G

MASAŻE (bańka chińska), fizykoterapia (laser, DD, ultradźwięki, jonoforeza), rehabilitacja, mgr fizjoterapii, wizyty domowe, 691-200-995. E3169-G

DERMATOLOGICZNY Gabinet Lekarski Krzysztof Kwaśny specjalista dermatolog przyjmuje: poniedziałek- czwartek 10.00-13.00; wtorek- piątek 15.00-19.00; środy po rejestracji, Jelenia Góra, Wojska Polskiego 75. Tel. 601-58-2883; dom. 75/718-2883. Dermatologia i Mikrodermabrazja. E3182-G

TERRA - indywidualna opieka nad starszymi i niepełnosprawnymi, dowóz do lekarza, zakupy na telefon, sprzątanie. Bliższe informacje: 602 595 051 lub 600 321 674.

PSYCHOLOG, psychoterapeuta, diagnoza psychologiczna, psychoterapia, tel. 509-205-831, Piotr Kędziora. E126-K

**MEZOTERAPIA BOTOX
PEELINGI
MIKRODERMABRAZJA
KWAS HIALURONOWY**

TERAPIA LASEROWA
znamię (pieprzyki); brodawki;
naczynka i rumień twarzy;
nadmierne owłosienie; tatuaże;
lifting piersi, brzucha, ramion i ud

CHIRURGIA ESTETYCZNA
zmarszczki; przebarwienia; rozstęp;
cellulit; łysienie; nadpotliwość pach;
powiększanie ust; lifting twarzy i szyi;
leczenie trądzika i blizn

PRACUJEMY LASERAMI NAJNOWSZEJ GENERACJI
IPL CO2 ThermoG Q-switch FRAXEL LipoX

7TH LASER
CENTRUM ESTETYKI

BEZPŁATNE KONSULTACJE

CENNIK:
SURGIDERM, JUVEDERM - 800 zł/amp.
PEELING LEKARSKI (np. TCA) - 140 zł
WYLASEROWANIE PIEPRZYKA - 100 zł

Dariusz Kotowicz - lekarz
Violetta Kotowicz - kosmetolog

ul. Skłodowskiej 13, Jelenia Góra - centrum
REJESTRACJA TELEFONICZNA - **Tel.: 501 391 604**
www.doktorkotowicz.pl

GABINET Psychodietetyczny mgr inż. Beata Dudziak, Jelenia Góra, ul. Teatralna 1, tel. 506-449-203. E639-K

KARDIOLOG Ryszard Fornal, Jelenia Góra, Armii Krajowej 1, rejestracja 75/775-76-00; 606-616-097. E684-K

PSYCHOTECHNICZNE badania
www.psycho-testy.pl 662098399. E765-K

PSYCHOLOG Joanna Stelmach. Poradnictwo, terapia indywidualna, małżeńska, rodzinna. Zaburzenia powypadkowe, lękowe, depresja, stres. Miłość, samoocena. Zabobrze 665-36-63-63, w w w . J o a n n a S t e l m a c h . c o m ,
www.PieknaMilosc.pl E1136-K

MASAŻYSTA. Gabinet rejestracja 75-755-05-66 (10-18). Wizyty domowe 694-485-090. E1287-K

ANGIOLOG Joanna Olszewska-Rocznik, leczenie chorób żył, tętnic, USG. Ogińskiego 1B/18. Rejestracja 516815337. E1346-K

GABINET terapeutyczny Mariusz Mieczakowski. Ustawienia hellingerowskie. Wiejska 29. Tel. 601-52-85-15. mariusz.mieczakowski@gazeta.pl E1428-K

PULMONOLOG Magdalena- Pawelec- Winiarz. Choroby układu oddechowego bezdech, leczenie tlenem spirometria Jelenia Góra, Letnia 2. Rejestracja 75/64-576-50; 651. E1430-K

USG

jamy brzusznej, sutków, moszny, tarczycy, tkanek powierzchniowych, przepływy tętnicze i żyłne.

Badania wykonują specjaliści diagnostyki obrazowej

Przychodnia "Klinika"
Jelenia Góra ul. Letnia 2
(Ogińskiego naprzeciwko "Jubilata").
Rejestracja 75/645-76-51 od 9.00-16.00.

gabinet medycyny estetycznej

estetica

PROMOCJA

NOWY Gabinet Kosmetyczny

SCULPTRA
- lifting bez skalpela
VOLUMA, BOTOX, BIOENERGOTERAPIA

MASAŻE
THERMAGE, ENDERMOLOGIA

Zadzwoń- zapytaj
605-268-358; 75 647-40-22
Jelenia Góra, ul. Piłarska 32
www.nzozestetica.pl

KRZYSZTOF CZERKASOW

specjalista chirurg ortopeda
przyjmuje poniedziałek od godz. 16.00
Jelenia Góra, Letnia 2
Rejestracja telefoniczna 75 64 57 651

STOMATOLOGIA, RENTGEN, POGOTOWIE

600-017-325

Lek. stom. Grażyna Nałęcz-Socha
specj. protetyk
J. Góra ul. Kiepur 77, tel. (75) 75-423-56
Kompleksowe leczenie stomatologiczne:
stomatologia estetyczna
protetyka (nowoczesne koncepcje)
implantologia ortodonta chirurgia.
Zespół Lekarzy specjalistów.

Chirurgia
plastyczna,
pełny
zakres
zabiegów

specjalista chirurgii plastycznej dr med.
Jakub Kratochwil
rejestracja
75 6424558

Ginekolog-położnik, cytolog
Małgorzata Turowska

Od poniedziałku do soboty.
Rejestracja telefoniczna 75 75-527-73,
Jelenia Góra-Cieplice, ul. Wodna 15

Laboratorium:
wszystkie badania,
USG - przepływy w ciąży.

GABINET MEDYCYNY ESTETYCZNEJ

LEK. KOSMETOLOG Marta Dusza
ul. Armii Krajowej 1, Jelenia Góra

- Botox ■ Mezoterapia igłowa
- Peelingi lekarskie
- Wypełnienia kwasem hialuronowym i inne ■ Mikrodermabrazja diamentowa

UWAGA: tansza mezoterapia NCTF HA!

Rejestracja tel. **505-88-23-18**

NEUROLOG

WŁODZIMIERZ KOŚCICKI
Jelenia Góra, ul. Teatralna 14.
Tel. 75 76-47-519, 500 078 345
Godziny przyjęć
od poniedziałku do piątku od 16.00-18.00

Specjalista chirurgii ogólnej
Dr n.med. Marek Kaźmierczyk

- diagnostyka i leczenie chorób przewodu pokarmowego
- choroby odbytu hemoroidy i inne/
- kwalifikacja do zabiegów operacyjnych
- inne schorzenia chirurgiczne żyłki kończyn dolnych i inne

Jelenia Góra ul. Ogińskiego 4 "KLINIKA"
Poniedziałek 16-18.
Lwówek Śl. Al. Wojska Polskiego 27 Wronk 16-17
tel. 75/6478278 kom. 602635191

Ścinka
wysokościowa drzew
w trudnych warunkach
za pomocą technik
alpinistycznych i podnośnika
Prace wysokościowe

Kontakt:
tel. (075) 6434501; 0605 326223
www.liner.pl

Osuszanie
starych i nowych budynków
Izolacje
basenów, piwnic, tarasów

e-mail: **sirrusz@tlen.pl**
kom. **606-65-70-66**

Żaluzje, roletki
roletki materiałowe w kasetach i nawętkowe
żaluzje poziome (w tym do okien PCV)
żaluzje pionowe
moskitiery

PRODUCENT!

Tel. i fax
Magnum Color (075) 7613492
(075) 7675097
Kowary, ul. Bielarska 6a
www.magnumcolor.com

SALON SPRZEDAŻY
Jelenia Góra, ul. Moniuszki 7a
(obok Jysk)
tel./fax 75 64 89 082

ŚCINKA Wysokościowa drzew
w trudnych warunkach
za pomocą technik
alpinistycznych i podnośnika
Kontakt:
75 7514204 / 698076080

Okna pcv

- ☑ 6 komorowe
- ☐ kolor zewnętrzny
- ☑ bez dopłaty
- ☑ gwarancja 10 lat

Jelenia Góra ul. Wolności 181
tel. 663384098, 757557335

Podnośnik
www.liner.pl

Kontakt:
605326223



PORADNIA GINEKOLOGICZNO - POŁOŻNICZA
dr n. med. Dorota Dobek
lek. med. Ewa Rassalska
lek. med. Anna Spychalska

PORADNIA ONKOLOGICZNA - CHOROBY PIERSI
lek. med. Beata Słocka-Romaniuk
dr n. med. Iwona Włodarska-Polińska
dr n. med. Dorota Garncałek-Lange
lek. med. Sylwia Robak
lek. med. Bożena Nadratowska-Marcinkowska

UMOWA Z NARODOWYM FUNDUSZEM ZDROWIA I MEDICOVER

pracownia mammograficzna
pracownia USG
biopsje piersi

Zespół Poradni dla Kobiet
GINEKOMED Dorota Dobek

ul. Kiepur 77,
58-506 Jelenia Góra,
tel. 75/76-45-428 i 75/75-429-49

NOWA JAKOŚĆ
BADAN
USG4D

trójwymiar w czasie rzeczywistym
W GINEKOLOGII, POŁOŻNICTWIE
I DIAGNOSTYCE PIERSI
• KOLOROWY DOPPLER I POWER
DOPPLER - PRZEPŁYWY
USG PRENATALNE PŁODU
11-13 tydzień ciąży
• IMPLANTY PIERSI • LIPOSUKCJA



UŚMIECH
Przychodnia Chirurgii Stomatologicznej
Jelenia Góra, ul. Moniuszki 5a, lokal 3
Nowy budynek na tyłach Kauflandu

Czynna pn-pt. 9.00-19.00
bezbolesne usuwanie zębów
chirurgia stomatologiczna: ósemki, resekcje, torbiele i inne
zabiegi w znieczuleniu ogólnym-narkozie - **PROMOCJA!!!**
implanty zębowe i cały zakres protetyki
leczenie kompleksowe z estetyką

TEL. 075/75-595-44; kom. 0691-560-011; e-mail: usmiech.jg@o2.pl www.usmiech.jgora.pl GABINETY KLIMATYZOWANE

Ambasada Urody

KONSULTACJE:
Dermatologiczne
Dietetyka klinicznego

Wizażystki
tworzenie wizerunku, stylizacja,
analiza kolorystyczna
Makijaż permanentny
wykonuje Mistrzynie Polski

Iwona Łapińska - kosmetolog
Jarosław Wilk - specjalista chirurgii ogólnej, lekarz medycyny estetycznej

ul. Moniuszki 5a/1a
Jelenia Góra
tel. 75 644 99 44

Pełny zakres zabiegów
kosmetycznych i
kosmetologicznych
Peelingi medyczne
LASER eCO2
Fotoodmładzanie
Termoterapia
Smart Lipo
Usuwanie owłosienia
Oxybrazja
Radiage

www.ambasadaurody.jgora.pl

USG
dr Krzysztof Zajgner
(szeroki zakres badań)

Jel. Góra, Woj. Polskiego 26
pn - pt 9.00- 13.00; 15.00- 18.00
Informacje i zapisy
tel. 661-067-399

BEZBOLESNE!
leczenie żylaków odbytu
(hemoroidów)
innowacyjna metoda HEMORON®

Jelenia Góra
ul. Wolności 140
601-56-53-91
501-44-43-25

NAJNOWOCZĘŚNIEJSZA
APARATURA
JEDNORAZOWA
KURACJA
ANTYNIKOTYNOWA
LECZENIE ZABURZEŃ
SEKSUALNYCH

Jelenia Góra, ul. Teatralna 14.
Tel. 75 76-47-519, 500 078 345

Godziny przyjęć
od poniedziałku do piątku od 16.00-18.00

UWAGA PALACZE
Rzucisz palenie po jednej wizycie.
Terapie antynikotynowe,
alkoholowe, alergie - wygaszanie.
Rejestracja tel. 509-156-662
JELEŃ GÓRA,
TEATRALNA 1
GABINET PRZENIESIONY Z "VITY".

OBDUKCJE
SĄDOWE
601-70-92-87

PRACA

AVON- prezent, 603-749-945.
D8484-G
AVON konsultanka- 692-494-164.
E47-G
PRACOWAŁEŚ za granicą- odbierz
podatek, 75/75-240-44; 601-55-44-10.
E275-G

POTRZEBUJESZ pracy, zostań przed-
stawicielem na teren: Mirsk, Leśna, Świe-
radów- okolice, 606-660-861; Wykroty,
Nowogrodziec, Lwówek- okolice,
606-660-594; Bolesławiec- okolice,
600-400-355; Bogatnia, Zatonie, Pięńsk-
okolice, Ruzów- okolice- 662-062-252.
E1714-G

ZATRUDNIĘ szwaczki,
699-902-406. E2056-G
ZATRUDNIĘ stomatologa, Jelenia
Góra, 694-633-332. E2795-G
FRYZJERKĘ/A z doświadczeniem,
gwarancja dobrych zarobków i szkoleń,
609055904. E2888-G
FIRMA dekarcka przyjmie cieśle
oraz pomocnika cieśli. Kontakt:
512-020-658. E2940-G

ZATRUDNIMY mężczyznę emeryta
lub rencistkę do pracy w Jeleniej Górze
w charakterze pomocnika sprzedawcy,
tel. 602-108-795. E2958-G

SZWACZKI do pracy przyjmujemy od
zaraz. Tel. 75/75-253-89; kom.
509-208-790. E3013-G

UGOTUJĘ posprzątam, poproszę,
661-238-488. E3020-G
PRZYJMĘ fryzjerkę damsko-męską,
669-017-071. E3060-G

POSPRZĄTAM, 66-22-777-02.

E3084-G

ZATRUDNIĘ ślusarza- spawacza do
produkcji ogrodzeń metalowych, wymaga-
na praktyka. Tel. 603-623-347. E3096-G

PRZYJMĘ do pracy dekarza od za-
raz. Bardzo dobre wynagrodzenie. Tel.
696-328-445. E3111-G

UCZCIWA, pracownia- posprząta
lub zaopiekuję się osobą starszą, dziec-
kiem, 660-800-830. E3119-G

ZATRUDNIĘ na budowę inżyniera
budownictwa lub przyszłego inżyniera,
602-487-174. E3128-G

ADWOKACKA Spółka Partnerska
zatrudni prawników (najchętniej apli-
kantów). CV+ list motywacyjny
proszę przesyłać na adres:
adwokacka.spolka@neostrada.pl

E3138-G

POSPRZĄTAM, 726-894-008.

E3156-G

ZATRUDNIĘ cukiernika w Szklar-
skiej Porębie, 506-090-825. E3170-G

ZATRUDNIĘ pracownika produkcyj-
nego kierowcy kat. B, 515-175-425.

E3204-G

POŚREDNICTWO Pracy „Partner” po-
szukuje opiekunek osób starszych do le-
galnej, dobrze płatnej pracy w Niemczech.
Informacja tel. 75/64-72-250 lub 42,
www.agencja-partner.pl E1207-K

BUDOWA domów, ogrodzenia ro-
boty budowlane, 669266661. E1270-K

ZOSTAŃ konsultantką AVON

784417217, vsm@interia.eu E1286-K

FIRMA kurierska Opek Jelenia Góra
poszukuje kuriera z samochodem
typu winda i własną działalnością
gospodarczą. Oferujemy stałe zlecenia
i atrakcyjne wynagrodzenie.

Aplikacje prosimy przesyłać na adres:
tomasz.lebiedziejewski@opek.com.pl

E1349-K

ZATRUDNIMY pracowników
do ochrony obiektów handlowych
w Bolesławcu, 507-057-879.

k.klimas@ochronaglobals.pl E1350-K

DAM pracę. Sprzedawca Neonet

Kowary, 605-055-915. E1361-K

PENSJONAT w Karpaczu poszukuje

solidnej pokojowej, 602443820. E1413-K

ZATRUDNIMY mechaników samo-
chodowych na nowe stanowiska warsz-
tatowe, wysokie wynagrodzenie, umo-
wa- Karford Karpacz, tel. 509081541,

karford@go2.pl

ZATRUDNIĘ sprzedawcę części sa-
mochodowych. Mile widziane wykształce-
nie o kierunku mechanik samochodowy.

Karford- Karpacz, CV: karford1@go2.pl,

tel. 509081541. E1421-K

PRZYJMĘ do pracy na stację paliw

Lotos w Jeleniej Górze, tel. 757182378.

E1434-K

Centrum Medyczne
MEDICTA
www.medicta.pl

Poradnia gastroenterologiczna dla dzieci
Poradnia kardiologiczna dla dzieci
Poradnia alergologiczna dla dzieci

zapraszają do korzystania ze świadczeń medycznych udzielanych
w ramach umowy z Narodowym Funduszem Zdrowia

Jelenia Góra, ul. Wolności 140 tel: 883 358 100, 883 358 110

CENTRUM
STOMATOLOGICZNE
Jelenia Góra ul. Wojska Polskiego 36
(naprzeciwko Urzędu Miasta)

CZYNNE CODZIENNIE
pn. - sob.
9.00 - 20.00
75 752 21 83
Niedziela dyżur pod tel. 75 752 21 83

ZAKRES USŁUG

U nas przyjmują lekarze specjaliści
z wieloletnim doświadczeniem klinicznym

✓ stomatologia estetyczna
✓ stomatologia zachowawcza
✓ pełny zakres usług protetycznych
✓ chirurgia stomatologiczna
✓ implanty ITI Straumann
✓ stomatologia dziecięca
✓ RENTGEN STOMATOLOGICZNY
✓ ortodoncja

Poradnia stomatologiczna

Poradnia Chorób Tarczycy
Jelenia Góra, ul. Ogińskiego 6,
Szpital Wojewódzki pokój 239
Rejestracja telefoniczna w poniedziałek,
wtorek, czwartek. Tel. (075) 75 373 95

CHIRURG ONKOLOG
poradnia profilaktyki chorób piersi, biopsje- USG
profilaktyka raka skóry, czerniaka- Videodermatologia
gastroskopia, kolonoskopia
883-358-100
MEDICTA 603-127-537

USG stawów
biodrowych
dziecięcych

SPECJALISTA ORTOPEDII
i CHIRURGII URAZOWEJ
UPRAWNIONY DO BADAŃ NURKÓW

Zbigniew
Rudnicki
przyjmuje:
poniedziałek 17.00-18.00
środa 17.00-18.00
sobota 9.30-11.00
pl. Piastowski 30 - obok apteki
Jelenia Góra - CIEPLICE
Tel. kom. 601-75-14-74

Wizyty domowe: poniedziałek, środa, czwartek, sobota.

Okulista Małgorzata MARKIEWICZ
specjalista chorób oczu

USG-oka
Leczenie chorób oczu
komputerowe badanie wad wzroku
dobór okularów ■ pole widzenia
pachymetria ■ bezdotykowy
pomiar ciśnienia śródgałkowego
płukanie dróg łzowych.
Przyjmuje od pon. do pt. 10.00-18.00
Jelenia Góra, 1 Maja 15/17 "Optyk"
(vis a vis hotelu Europa)
Rejestracja telefoniczna 603-613-058

GASTROLOG
dr nauk med. Jarosław Majowski
Jelenia Góra ul. Wolności 140
MEDICTA 601-56-53-91
www.gastroenterolog-jeleniagora.pl

PRYWATNY GABINET
DERMATOLOGICZNY
wtorki i czwartki 17.30-19.00. Inne terminy
przyjąć i wizyty domowe - po uzgodnieniu.
Bez rejestracji. 601-898-289

Specjalista dermatolog
ALICJA LECHETA-PRAWDZIK
Jelenia Góra ul. Marcinka 1 (mała poczta przy aptece)
PRYWATNE POGOTOWIE DERMATOLOGICZNE
601-898-289

Jel-Car Sp. z o. o.
zatrudni:
1. Mechanika
samochodowego
2. Mechanika
aut dostawczych
www.jelcar.pl +48 790 640 310

Projekt nr CZ.3.21/2.1.06/08.00/11 „Stworzenie sieci Punktów Kontaktowych Czesko-Polskiej Współpracy Gospodarczej” jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Priorytetowy Obszar: Rozwój Małych i Średnich Przedsiębiorstw.

CZ PL CZ 3 / EVI 3 2007-2013

POLSKO-CZESKA GIEŁDA PRACY

Termin: 25 maja 2011 r. w godz. 10.00-14.00
Miejsce: Restauracja Europa w Jeleniej Górze, ul. 1 Maja 16/18

Na Giełdzie będą prezentowane oferty pracy firm produkcyjno-usługowych, urzędów pracy oraz agencji i pośredników pracy z Polski i Czech. W Giełdzie Pracy wezmą udział m.in. Dofama Thies Sp. z o.o., PMP Group sp. z o.o., Adecco Poland, Aviva Sp. z o.o., Centrum Edukacji i Pracy Młodzieży OHP, OPAL MED., DWUP – EURES TriRegio, Uniwersytet Ekonomiczny, Federacja Pracodawców Polskiej Zachodniej, Stowarzyszenie PEGAŻ, ING Usługi Finansowe, Gold Finance, SVITAP J.H.J. spol. s r.o., Żabka Polska SA, Urzędy Pracy w Jeleniej Górze, Libercu, Czeskiej Lipie.

Organizator:
KARR S.A.
KARKONOSKA AGENCJA ROZWOJU REGIONALNEGO S.A.

Przyjdź! Nie przegap szansy!
www.czechy.karr.pl

NAUKA

NORWESKI, 607-070-340.

D8562-G

TŁUMACZ przysięgły- niemiecki, 501-099-367. E2-G

FRANCUSKI- tłumaczenia przysięgłe, biuro ABC, 606-110-774. E17-G

TŁUMACZ przysięgły języka angielskiego, 502-207-330. E18-G

MATEMATYKA, fizyka, chemia- doświadczenie. Tel. 660-768-324. E27-G

OSK „Plus”, Kiepur 27B/1, Pijarska 32, kursy, weekendowe, ekspresowe, doszkalanie, raty, Tel. 502-266-499; 75/75-42-259; www.plus.prawojazdy.com.pl E1401-G

MATEMATYKA, fizyka, chemia- tanio. Tel. 606-62-82-49. E1557-G

OSK Zapłon, Sobieskiego 30. Kursy prawa jazdy kat. A,B. Instruktor prowadzący posiada uprawnienia egzaminatora państwowego, 75/75-56-006; 601-75-45-59, www.oskzaplon.pl E1562-G

TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego, 75/642-44-21, 501-648-318. E1876-G

HISZPAŃSKI nauka, obcokrajowiec, 502-656-140. E1877-G

KOREPETYCJE- wszystkie przedmioty, kursy maturalne, gimnazjalne-Centrum Korepetycji, 75/64-70-008; 600-153-322.

KURSY dla opiekunek do Niemiec z językiem niemieckim+ zasady opieki-wszystkie zawody, 600-153-322.

E2811-G

TENIS, tel. 605-263-731. E2831-G

CHEMIA- korepetycje w domu ucznia. Tel. 667-39-39-59. E2853-G

SZKOŁA Kosmetyczna organizuje kursy: kosmetyczne, fryzjerskie, stylizacji paznokci, wizażu, ul. Mickiewicza 15, tel. 75/64-21-221; 608-731-525; www.szokolakosmetyczna.com E3045-G

NAUKA jazdy OSK Sudak, kat. B, 1100 zł, www.sudak.com.pl nowe samochody Mitsubishi colt, Nissan micra. Tel. 793-541-227. E3188-G

ANGIELSKI 516125237. E903-K

ANGIELSKI tłumaczenia korepetycje, 502-145-722. E1212-K

MATEMATYKA, 606-327-420. E1332-K

KOREPETYCJE niemiecki, tel. 798-627-273. E1425-K

DOLNOŚLĄSKI ZAKŁAD DOSKONALENIA ZAWODOWEGO
OKZ Jelenia Góra, ul. 1 Maja 27 (nad Domem Towarowym)
tel./fax (75) 75-246-40; 601-751-654; (75) 64-38-777

KURSY ZGŁOSZENIA W SIEDZIBIE OŚRODKA

1. Specjalista ds. kadr i płac
2. Pedagogiczny dla osób zatrudniających uczniów.
3. Instruktorów i wykładowców nauki jazdy.
4. Obsługa komputera i internetu.
5. Kasjer walutowo-złotowy.
6. Kierowca wózków widowych.
7. Spawanie elektryczne, gazowe i w osłonie CO₂.
8. Szkolenia BHP i ppoż.

9. Przewóz towarów niebezpiecznych.
10. Certyfikat kompetencji zawodowych przewoźników.
11. Transport drogowy taksówką.
12. Operator koparko-ladowarek, ladowarek i koparek.
13. Drwal - operator pilarek.
14. Bukleciarstwo.
15. Elektryk - eksploatacja i dozór.
16. Palacz kotłowni c.o.
17. Tworzenie stron www.

Przygotuj się **JĘZYK**owo na **WAKACJE**

JĘZYK ZNASZ - I JEDZIESZ GDZIE CHCESZ!

- cena tylko 8,30 zł / godz.
- gwarancja 100% zadowolenia
- 36-godzin nauki języka
- 1500 słów i zwrotów pozwalających na swobodną komunikację
- wybrane słownictwo stosowane na co dzień przez obcokrajowców

Jelenia Góra, ul. Solna 3, tel. 75 64 31 361, kom. 501 555 455

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
Presto J.G. ul. Krótka 22 ☎ 75 753 60 10
www.presto-uno.pl
SZKOŁA JĘZYKOWA

AKADEMIA Happy Kids
PRZEDSZKOLE JĘZYKOWE
zapisy na rok 2011-2012
www.AkademiiHappyKids.pl
Jelenia Góra, Al. Jana Pawła II 20a • tel. 75 64 22 022, 501 555 355

Szkoła Tańca „Beaty i Tomasza Tabor”
J. Góra ul. Obronców Pokoju 26A
tel. 601 57 82 68
www.szkoletancatabor.pl
NAUKE TANCA
TOWARZYSKIEGO
6 czerwca
w godz. 16:00-21:00
Zapraszamy dorosłych i młodzież

CENTRUM JĘZYKOWE PCKK
ANGIELSKI I NIEMIECKI DLA DOROSŁYCH
LETNIE, INTENSYWNE KURSY
WAKACJE Z ANGIELSKIM dla dzieci
- turnusy 5-dniowe, nauka, opieka
Zapisy do 15.06.2011
www.pckk.pl tel. 75 6494161
Prywatne Centrum Kształcenia Kade
Jelenia Góra, ul. Mickiewicza 10, ul. Bacewicz 4

MATRYMONIALNE

WWW.BIELIZNA.JELENA.PL

E1979-G

„AMOR” Jelenia Góra, 75/75-23-084, 600-983-771. E2170-G

DUET- Lubań, 0604-361-418. E1147-K

RÓŻNE

WESELA karaoke, 517-900-425; www.zespolprestiz.pl E3-G

DOMOFONY, 601-765-735; 75/64-27-027. E9-G

WESELA- imprezy „Perła Zachodu”. Tel. 75/75-230-49, 510-200-030; www.perlazachodu.eu; e-mail: schronisko@perlazachodu.eu E155-G

ZESPÓŁ muzyczny -7830-1111-0. E189-G

WRÓŻKA, 506-694-216. E315-G

DOM weselny- limuzyna gratis, Karpacz, 603-622-848. E745-G

WESELA, przyjęcia, domowo, konkurencyjnie, 604-869-479; 75/76-45-316. E942-G

ORKIESTRA, 603-560-398. E1642-G

ZESPÓŁ Family wesela, 605-210-566; www.family.jgora.pl E1716-G

WESELA, noclegi, poprawiny gratis, 75/76-16-422. E1968-G

WWW.BIELIZNA.JELENA.PL

E1978-G

PRZYJMĘ gruz Sosnowka, 510-243-111. E2478-G

ZESPÓŁ muzyczny „Pieszczochy”, wesela; www.zespolpieszchochy.pl Tel. 604-186-987. E2669-G

PIECZONE proszę-restauracja „Nad Potokiem” w Kaczorowie. Tel. 75/74-121-78.

ZESPÓŁ muzyczny „Ultimatum”- wesela, karaoke. Tel. 509-66-94-37. E2827-G

WESELA- Restauracja „Nad Potokiem” w Kaczorowie, noclegi, 75/74-121-78, www.nadpotokiem.com E2828-G

WWW.TEQUILABAND-JG.PL 605-32-87-31. E2927-G

AUTO Retro do ślubu, 605-670-511. E2928-G

LINCOLN; do wynajęcia sala bankietowa- śluby - Karpacz, 603-622-848. E3180-G

ANNA tarot, 600-740-925. E3186-G

WESELA ogniska 692-046-727. E3225-G

DREWNO kominkowe, 665-944-840. D3304-K

ZESPÓŁ muzyczny „Super Duo czyli Trio” muzyka na żywo i na każdą okazję, DJ. Tel. 607213570. E997-K

FIRMA Kunzmann- 02763 Zittau (Niemcy). Prowadzimy sprzedaż odzieży używanej, nieposortowane. 300 Euro/ tona. Mówię tylko po niemiecku. Kontakt: (0049)1737448116. E1128-K

KUPIĘ książki 669-969-306. E1267-K

ZGUBIŁAM złoty pierścionek zaręczynowy mały rozmiar. Wysokie znaleźć 661-082-355. E1410-K

Matusewicz
BUDOWA MASZYN S. J.

W związku z planowanym otwarciem biura badawczo-rozwojowego i projektowego w Jeleniej Górze, **Firma Matusewicz Budowa Maszyn S.J.** specjalizująca się w produkcji linii technologicznych do obróbki chemicznej w branży m.in. galwanicznej, elektronicznej oraz fotowoltaicznej zatrudni:

inżynierów o specjalności mechanika budowa maszyn

na stanowiska:

konstruktorów, technologów oraz specjalistów automatyzacji procesów produkcji.

Wymagania:

- minimum 2 lata doświadczenia zawodowego,
- znajomość języka angielskiego lub niemieckiego,
- znajomość programów AutoCAD, Mechanical, Inventor.
- automatyka: programowanie sterowników SIEMENS S7

Oferujemy

- interesującą, pełną wyzwania pracę w dynamicznym zespole,
- atrakcyjne wynagrodzenie, adekwatne do osiąganych wyników,
- szkolenia podnoszące umiejętności zawodowe,
- możliwość rozwoju zawodowego (wdrażanie innowacyjnych rozwiązań).

Oferty prosimy przysyłać na adres:
MATUSEWICZ BUDOWA MASZYN S.J.
59-620 Gryfów Śląski
ul. Lwowska 40
Adres e-mail: ewa.makuch@matusewicz.pl

Zatrudnimy na budowach eksportowych na terenie krajów Unii Europejskiej pracowników budowlanych:

TYNKARZY oraz MONTERÓW IZOLACJI BUDOWLANEYCH

Wymagania:

- udokumentowane doświadczenie zawodowe

Aplikacje prosimy składać na adres:
INTER-TERMOPOL SP. Z O.O. ul. Kościuszki 24, 59-700 Bolesławiec
Tel. 75 732 25 27

HOTEL ***
Tango
www.hoteltango.pl

Wesela marzeń

tel. 601 834 644 kontakt@hoteltango.pl

Wesela
Niezapomniane chwile,
niezapomniane uroczoności.

WOLNE TERMINY 2011

Euforia
club

Jelenia Góra, Pl. Jana Pawła II 20a
tel. 75 64 33 033, tel. 502 02 22 II
www.euforia.jgora.pl

Zapraszamy na
domowe obiady
oprócz tego:
przygotujemy dla Ciebie: wigilę, lunch biznesowy i inne okazje.

Dostarczamy szybko pod wskazany adres.
W ofercie także domowe ciasta na każdą okazję.

Pasaz Handlowy Tesco, tel.: 533 78 08 01
mail: zapiecek-jeleniagora@wp.pl

TOWARZYSKIE

MŁODA śliczna zgrabna 20-latką, 724-186-211.

ATRAKCYJNA opalona i młoda z dużym biustem, 724-291-201.

POCIĄGAJĄCA kobieta dla starszych panów, 724-186-211.

20-LETNIA blondynka, 724-291-201. E1637-G

NOWE dziewczyny u siebie i na dojazd. Tel. 785-409-002.

MŁODE, miłe, atrakcyjne zapraszają i dojadą, 669-166-436. E2495-G

KASIEŃKA, 697-463-587. E2536-G

PANI dla uległych, 510-687-287.

PRZYJMĘ panie, 888-177-906.

ZAPROSZĘ, przyjadę, 608-717-951.

MY dla Ciebie, 602-861-000.

MŁODA Ola zaprasza, 888-177-906. E2848-G

ZGRABNA szatynka full serwis plus wyjazdy, 697-619-553. E2863-G

PRZYJMĘ panie do współpracy, 726-474-933. E2864-G

TWOJA pieszczocha, 723-272-926.

WYJAZDY do hotelu. Tel. 723-272-926. E2885-G

NIGHT Club „Wyspa” zaprasza również w godz. 11.00- 16.00. Promocja. Tel. 75/752-44-87. E2961-G

ATRAKCYJNA blondynka zaprosi dojrzałych panów 724-828-099.

BLOND, ładna, 34 lata, Cieplice, 722-266-420. E2993-G

WYJAZDY, 794-279-020. E3018-G

FRANCUZ z klasą, 794-289-513.

ZGRABNA starsza, 792-902-699. E3040-G

NIE piękne lecz umiejętnie, 667-720-413.

KAMILA, 789-065-260.

MY dwie między sobą i dla Ciebie, 885-319-656.

VANESSA www.roksa.pl 667-720-413.

MAJA, 796-691-135.

PONĘTNA Kaja, 789-065-260; www.roksa.pl

LAURA, 782-115-982.

ZAPRASZAMY całodobowo, 796-691-134. E3057-G

DOJRZAŁA brunetka z ładną piąteczką, 667-424-672.

PIĘKNA i zgrabna 20-latką- nowa dziewczyna, 661-771-698.

DOJRZAŁA atrakcyjna pani dla starszych panów, 794-524-987. E3191-G

KWADRANS w centrum, 607-938-026.

MARTYNA, 728-271-237. E3192-G

MONIKA- nowa z ładnym biustem, 506-836-227.

KAROLINA- seksowna czarnulka, 723-142-210.

WYSOKA, szczupła, 797-438-202.

PATRYCJA- namiętna 30-latką, 697-575-400. E3208-G

SEKSOWNA szatynka 40-latką miłości grecka ful serwis, 781-668-703.

IGA 40-latką spełni Twoje ukryte i namiętne pragnienia, 514-587-388.

BLOND 20-latką zaprasza na super zabawę, 661-593-857.

MŁODA śliczna blondynka 20-latką zaprasza, 781-814-130. E3226-G

NOWA Jowita zaprasza - również wyjazdy, tel. 794-981-291. E3227-G

Night Club
Riviera

Tel. 75 64-26-906;
kom. 503-142-701
Jelenia Góra,
Wolności 179

OTWARTE
19.00
00.00

Night Club
Riviera
Kaczorów

tel. (075) 741 22 71
kom. 0508 082 972

Night Club
Wyspa

Jelenia Góra ul. Wyspiańskiego 13

PROMOCJA OD 11⁰⁰ - 16⁰⁰
tel. 75/752 44 87

WETERYNARYJNE

PROFESJONALNE szkolenie psów, wszystkie zakresy, 20 lat doświadczenia, 508-124-304. E1584-G

Lecznica Weterynaryjna
OSTOJA w celu zapobiegania chorobotom zwierząt
czynne: pon.-pt. 9-18
sob. 10-15
nied. 11-14
tel. 75 643 9510 kom. 710 301 423
Jelenia Góra ul. Wolności 179
PODOPATE CALADONIA

Lecznica dla małych zwierząt
RTG CYFROWE, USG, CHIRURGIA, SZPITAL
ul. Grunwaldzka 62, Jelenia Góra
czynne: pon.-nied. od 8⁰⁰-20⁰⁰ tel. 75 754-39-31
DYZUR NOCNY: 75 75 43 931

PRZYCHODNIA DLA MAŁYCH ZWIERZĄT
(na tyłach "Biedronki")
Kowary, ul. Dworcowa 6
czynne: pon.-pt. 10-18, sob. 10-15, nied. 11.00-13.00
tel. (75) 75-130-16

TURYSTYCZNE

PRZEWOZY osobowe: Niemcy, Belgia, Holandia z adresu na adres. Szósty przejazd gratis, www.jgexpres.pl 75/75-263-85; 502-451-470. Zapraszamy. E16-G

BERLIN- najtaniej, 75/75-212-33; 506-105-413. E301-G

PRZEWOZY osób do (z): Wiedeń, Brno, wynajem busów 8, 18, 20-osobowych, obsługa imprez okolicznościowych. Tel. 601-78-97-50, www.tatarczuk.pl E376-G

„WOJTEX” Polska, Niemcy; www.bus.wojtex.pl tanio, 75/721-07-26; 601-696-751. E521-G

MONACHIUM, Jezioro Bodeńskie; www.kamilbus.pl 75/78-13-910; 604-419-643.

HAMBURG, Bremen i okolice z adresu na adres, 75/78-13-910, 604-419-643.

LICENCJONOWANY przewóz osób do Niemiec. Z adresu na adres, szybko, tanio, solidnie, bezpiecznie, 75/78-13-910; 604-419-643; www.kamilbus.pl E1350-G

TOP-TRANS przewozy osobowe do Niemiec i Holandii, pełny pakiet ubezpieczeń, auta klimatyzowane, szybko i wygodnie, z adresu na adres, szósty przejazd 50% gratis, 75/75-33-219, 601-94-64-24; www.top-trans.jgora.pl E2173-G

MPT- przewozy na lotniska: Praga, Berlin, Wrocław, Drezno. F-ra VAT. Tel. 75/717-40-25, 607-763-204. E2594-G

ALBATROS przewozy krajowe autobus 34 miejsca 604-229-350.

NIEMCY. Zawiozę pod wskazany adres. Tel. 601-54-36-05. E2718-G

PRZEWOZY osobowe „Dario” Niemcy- Austria, 75/78-12-746; 604-672-112; www.przewozydario.pl E2930-G

AUTOKAROWE przewozy z Jeleniej Góry do Anglii, Francji, Niemiec, Włoch, Holandii, Szwajcarii, Luksemburga, Skandynawii. Tanie linie lotnicze. Tel. 75/76-75-095. E2979-G

PRZEWOZY do Niemiec- Kassel, Gottingen, Dortmund, Koln, Bonn i okolice z adresu na adres, 75/75-18-141; 514-065-837.

PRZEWOZY do Belgii i Holandii z adresu na adres, 75/75-18-141; 514-065-837.

PRZEWOZY do Niemiec z adresu na adres, 514-065-837; 75/75-18-141. E3015-G

ELJAN-TRANS przewozy krajowe-międzynarodowe, luksusowe autobusy 9,18,21,45-osobowe, 602-660-819; www.eljan-trans.pl E3070-G

LOTNISKA- przewozy: Praga, Wrocław, Drezno, Berlin, Katowice, 602-120-624. E3142-G

DAR-POL przewozy osobowe Niemcy Północne, 75/75-18-255, 607-222-369.

BERLIN- Hamburg- Bremen okolice, 607-222-369, 75/75-18-255.

DAR-POL przewozy lotniska Berlin Drezno Lipsk, 607-222-369.

NIEMCY- przewozy osobowe super ceny, co 6 przejazd gratis, 75/75-18-255; 607-222-369.

DAR-POL przewozy osobowe Niemcy Południowe, 75/75-18-255; 607-222-369.

HEILBRONN: Stuttgart- Freiburg okolice, 607-222-369; 75/75-18-255.

NURNBERGIA Monachium Jezioro Bodeńskie i okolice, 75/75-18-255; 607-222-369.

DAR-POL przewozy osobowe Niemcy Środkowe (Esen, Bonn, Sigen, Koblenz, Frankfurt (okolice), super ceny, 607-222-369-369; 75/75-18-255.

DAR-POL przewozy osobowe do Niemiec z adresu na adres bez przesiadki, 75/75-18-255; 607-222-369. E3234-G

DOBRY wypoczynek Międzywodziopokoje z łazienkami, balkonami nad morzem, 91/381-48-35; 608-821-370. E255-K

REWAL 50 m morze, wczasy, 91/386-26-11, 502-550-864, www.tedi.pl E921-K

PRZEWOZY osób- Frankfurt, Mannheim-Heilbronn. Tel. 75-75-22-940; 663-226-009.

PRZEWOZY Niemcy- Dortmund, Koln, Bonn, Kassel, 663-226-009; 75/75-22-940

PRZEWOZY Norymberga, Monachium, Jezioro Bodeńskie i okolice 75-75-22-940; 663-226-009; www.maximtrans.pl E1292-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holandia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy, soboty. Tel. 75/7896051. E1294-K

MOBLINY salon kosmetyczny: mikrodermabrazja, peeling, jonoforeza, makijaż, gorące kamienie, barfika chińska, dojazd gratis, tel. 500-052-757. E3237-G

PROFESJONALNY makijaż na każdą okazję, 691-664-525. E811-K

MASAŻ klasyczny, 887-442-552. E1213-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E1329-K

MEZOTERAPIA w super cenie- zabieg odmładzający widoczne efekty już po pierwszym zabiegu. Polecamy również szeroką gamę masażu relaksacyjnych. Hotel Villa Romantica, ul. Partyzantów 8; 58-580 Szklarska Poręba. Tel. 75/7172676. E13

URZĘDOWSKI
OKNA I DRZWI
SALON FIRMOWY
ul. Wolności 60, Jelenia Góra
tel. 75 764 9999

ZAPOTOCKI FABRYKA SCHODÓW
Fabryka + Salon Firmowy
Największy wybór schodów
Drewno, stal i szkło
Najnowsza technologia CNC
Zapotocki Schody Drewniane
ul. 1 Maja 6, 58-573 Piechowice
tel. 75 76 11 255
info@zapotocki.pl www.zapotocki.eu

Fabryka okien PCV
Montaż, serwis, raty.
Okucia WINK-HAUS
Okna, drzwi, ściany, rolety,
parapety, szyba w standardzie k = 1,0.
Jelenia Góra - Łomnica
ul. Kolejowa 18 a /obok GS/
tel./fax (075) 714 14 70

Ogłoszenia także
w Internecie
już od piątku!
nj24.pl

PROGRES
OKNA
DRZWI FARBY
Tikkurila
Jelenia Góra-Cieplice, ul. Wolności 208
tel. 75 75 513 12, www.progres.jgora.pl

OKNA
tylko u nas
veka
i WYMAR
w rewelacyjnej cenie !!!
"LECH-PLAST"
POSIADAMY 58-500 Jelenia Góra
ATESTY ul. W. Polskiego 39/2
I CERTYFIKATY (75) 75 34 289
601-43-11-61

Ciepłe
Okna PCV bez ołowiu
DRZWI
AUTORYZOWANY
PRZEDSTAWICIEL
FIRMY
GERDA
promocja już od 990,-
drzwi antywłamaniowe Gerda
drzwi wejściowe zabezpieczone
czające PTZ
drzwi z aluminium
bramy garażowe
DOGODNY KREDYT
BUDYNEK JPBM
58-500 Jelenia Góra,
ul. Wolności 150 p. nr 1
tel./fax (75)6436959,
(75)7649599; 601-834-996

OKNA I DRZWI
OGRODY ZIMOWE
PARAPETY
ROLETY, MARKIZY
ŻALUZJE
PHU "B-M"
ul. Wolności 60
Jelenia Góra
75 764 9999

Okna PCV
Autoryzowany przedstawiciel
DRUTEX
•potrójna szyba k-0,6
•Stolarka ALU Drewno P.poż.,fasady
•Markizy • bramy przemysłowe,
garażowe i ogrodzeniowe
Ceny do negocjacji
ZAPRASZAMY
Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe
58-500 Jelenia Góra, ul. Teatralna 1
tel./fax 75 75 246 96
widojg@op.pl

PROFILE 5 i 6 KOMOROWE
OKNA
DRZWI
PCV
DREWNO
ALUMINIUM
WITRYNY
PARAPETY
SIA PIETRUCHA
ROLETY
OKNA DACHOWE
PPHU "JAREX"
Jelenia Góra,
ul. Przesmyk 3
(koło Zajeżdźni MPK)
Telefon:(75)7649-361;
(75)7678-844
jarexokna@gmail.com
RATY

OKNA I DRZWI
NA WYMIAR
DOBRE I TANIE
PROFILE 6-KOMOROWE
Za darmo
przyjedziemy, doradzimy,
wymierzmy, wycenimy
PPHU SANECO
tel./fax (075)712-20-24;
tel. 0796-498-705; 0791-822-005
www.saneco-okna.pl
Punkt sprzedaży
Jelenia Góra, W. Polskiego 81

TANIE OKNA
P.P.H.U. "Kazak"
Żaluzje, moskitiery
rolety materiałowe
Ceny promocyjne
Serwis okien PCV
Ulga dla rencistów
i emerytów
www.okna.jgora.pl
ul. Cinciły 9, Jelenia Góra
tel. (75)64 322 82 w godz. 9-16

HÖRMANN Brama i Drzwi Roku
Bramy • Drzwi • Napędy
RenoDoor 3890 zł
RenoMatic 2990 zł
Drzwi zewnętrzne
RenoDoor i garażowa
brama segmentowa
RenoMatic z napędem
dostępne w 3 rodzajach
wykończenia
powierzchni w jednej
cenie promocyjnej
* Dotyczy umów, w których możliwe jest zastosowanie 7% stawki podatku VAT. W pozostałych przypadkach wartość bramy z napędem wynosi 3.405 zł (w tym 22% podatku VAT).
Więcej informacji:
FAN Jelenia Góra ul. W. Pola 8
tel./fax 75 753 33 65, tel. 75 753 57 46
www.fan.jgora.pl, biuro@fan.jgora.pl

OKNA
DRZWI
PRODUKTY POLSKICH FIRM
KMT
■ STALOWE ■ ALUMINIOWE ■ POKOJOWE ■ WEJŚCIOWE ■ ANTYWŁAMANIOWE ■ P.POŻ
■ ROLETY ZEWNĘTRZNE ■ BRAMY GARAŻOWE
■ PARAPETY ■ ROLETKI ■ KLAMKI
Certyfikaty ■ Zapewniamy profesjonalny pomiar i montaż oraz fachowe doradztwo
RATY!
MAX II s.c.
58-500 Jelenia Góra,
ul. Wolności 32a,
tel./fax (75)64-310-17
www.drutex.com.pl
Wolności
BIEGOM - KA
REZERWY
DRNA

BRAMY
OGRODZENIA
AUTOMATYKA
P.H.U. „WAMA” ul. Łączna 3, 58-502 Jelenia Góra
tel. (75)64-224-66 www.wama-bramy.pl
Przedstawiciel firmy „Wiśniowski”
✓ BRAMY POSESYJNE /FURTKI/ OGRODZENIA
✓ BRAMY GARAŻOWE (SEGMENTOWE PRZESUWNE,
UCHYLNIE, ROLETY)
✓ BRAMY, OGRODZENIA PRZEMYSŁOWE
✓ SZLABANY / ZAPORY PARKINGOWE
✓ AUTOMATYKA
✓ STOLARKA ALU - OKNA, DRZWI, FASADY
✓ DRZWI STALOWE PŁASZCZOWE -
PRZECIWPÓŻAROWE EI 30/ EI 60

SKŁADY OKIEN I DRZWI
OKPOL
RABAT 45%
Avantgarde
Thermoplast
www.impolsc.pl
IMPOL
Jelenia Góra, ul. Wolności 127,
tel. 509-314-384
Wałbrzych, ul. Wysockiego 20,
tel. 510-132-259

BIZNES BIZNES BIZNES BIZNES

Niezależny Doradca Kredytowy
WIELE BANKÓW W JEDNYM MIEJSCU
BEZPŁATNE DORADZTWO
KREDYTY
•Gotówkowe - na oświadczenie,
bez ograniczeń wielkości
•Konsolidacyjne - mniejsza RATA o połowę
•Hipoteczne - bez wyceny, szybka decyzja
•Dla Firm - na oświadczenie, bez US i ZUS
Jelenia Góra (Sobieszów)
ul.Cieplicka 185 tel./fax 75 75 53 256
ODDZIAŁY: Jelenia Góra
ul.Sobieskiego 2 tel./fax 75 64 80 881
Bogatynia
ul.Kołociuski 10 tel./fax 75 77 31 250
Złotoryja
ul.Pocztowa 1 tel./fax 76 87 81 508
www.dck.com.pl

DOM KREDYTOWY INVEST
www.kredyt-invest.pl
502-724-295; 794-784-293
75/752-57-57
Jel. Góra, ul. Bankowa 36
NOWY ADRES!!!
Zapraszamy pn-pt 9.00-17.00
OFERUJEMY KREDYT
✓ **HIPOTECZNY**
200.000 na 30 lat 873 zł
✓ **MARŻA**
w PLN 0%, w EURO 1,4%, w CHF 2%
PROMOCJA! - 0% prowizji.
0% za wycenę 0% za wcześniejszą spłatę;
✓ **RODZINA NA SWOIM -**
OSTATNI MOMENT!
✓ **HIPOTECZNE DLA FIRM**
NA OŚWIADCZENIE
✓ **KONSOLIDACYJNE**
do 180 dni opóźnień
✓ **GOTÓWKA**
do 150.000 na 10 lat
RYCZAŁT - wysokie kwoty kredytu!
✓ **SAMOCHOADOWE**
na oświadczenie do 200 tys.

Wyślij ogłoszenie
internetem! E-mail:
bo@nj24.pl

Imię i nazwisko: Eugeniusz Ragiel

Zajęcie: z wykształcenia technik weterynarii; od 21 lat szef Schroniska dla Małych Zwierząt w Jeleniej Górze; wcześniej przez 20 lat pracował w Państwowej Służbie Weterynaryjnej. Od 40 lat działa w Towarzystwie Opieki nad Zwierzętami w Polsce, gdzie trzeci rok już pełni tam społeczną funkcję Prezesa Zarządu Głównego.

1. Mieszkam tu, bo:

Urodziłem się w Jeleniej Górze, wychowałem i nigdy stąd na dłużej nie wyjechałem. Ulica Wolności wciąż się o mnie upominała. W dzieciństwie mieszkaliśmy koło Małej Poczty, a jak przeprowadziłem się do Cieplic, wkrótce uliczkę przemianowano na... Wolności. Jelenią Górę kocham... prawie za wszystko.

2. Lekcja z dzieciństwa, którą zapamiętałem:

Drastyczna lekcja. Wracałem ze szkoły tramwajem, na wysokości Kościoła Garnizonowego oparłem się o niedomknięte drzwi i... wyleciałem na chodnik. Kiedy odzyskałem świadomość, ktoś trzymał mnie za rękę i pytał, czy żyję. Trauma, która nauczyła ostrożności. Nie wolno pozostawiać rzeczy swojemu biegowi. Trzeba być czujnym na każdym kroku.

3. Ten pierwszy raz:

Pierwsze dwa cielaki, które pomogłem - adept technik weterynaryjnych - urodzić krowie w Kopańcu. Rodzące się życie to coś wspaniałego.

4. Przebieg życia:

Słynna piosenka z westernu „Rio Bravo”. Wychowałem się na filmach kinowych i bohaterach walczących ze złem.

5. Wkurza mnie:

Nieposzanowanie drugiego człowieka. I to, że polityka tak głęboko wchodzi w nasze codzienne życie, a my musimy na to reagować.

6. W życiu nie umiem się obejść bez...

Bez książek i niezbędnych do nich... okularów. I bez zauważania potrzeb ludzi, przy których wzrastałem.

7. Gdybym dostał 100 tys. zł...

Kupiłbym porządne auto do schroniska. Może starczyłoby jeszcze na wycieczkę do Chorwacji.

8. Gdyby Polska była monarchią, królem uczyniłbym...

Profesora Władysława Bartoszewskiego. Jedyny autorytet, na którym mogę polegać. Chociaż wolałbym wybrać królową. Moim zdaniem, kobiety sprawdzają się na wysokich stanowiskach.

9. Za późno na...

Na zostanie zakonnikiem. Był czas, kiedy chciałem uciekać w świat duchowy. Mam wielki szacunek dla tych, którzy prawdziwie angażują się w życie duchowe.



10. Ulubiona anegdota:

Kilka lat temu para młodych Anglików w podróży po Europie odwiedziła Schronisko dla Małych Zwierząt w Jeleniej Górze. Adoptowali tutaj małego pieska. Uznali, że w ich słabej klasy samochodzie jest mnóstwo miejsca dla czworonożnego przyjaciela. Podczas kolejnych pięciu miesięcy podróży, w każdej stolicy kraju robili zdjęcie pieska na tle zabytków i przysyłali nam do schroniska. Pytanie: w której stolicy i w jakim tym razem szaliczku piesek zrobił sobie zdjęcie, długo było powodem do naszego szczerego uśmiechu. Ostatnie zdjęcie zrobiono w Anglii. Z emigracji piesek jeszcze nie wrócił.

miczyk

Brawa i gwizdy

Brawa dla...

Miejskiego Ośrodka Kultury w Kowarach, gdzie za darmo można dostać ciekawą płytę „Amare Roma” („Nasi Romowie”), z dziesięcioma utworami z romską muzyką. Krążek nagrali sami kowarzanie.

(stob)

Służb miejskich w Jeleniej Górze (nasz czytelnik mówi, że interwencja była natychmiastowa, gdy poprosił prezydenta miasta o pomoc) za usunięcie skorodowanego słupa latarni ulicznej

przy ulicy Zana. Wcześniejsze monity w „energetyce” kończyły się zapewnieniami, że „sprawą się zajmiemy”. Nie wiadomo, kto ostatecznie wyciął stare żelastwo. W każdym razie trochę tych oklasków należy się naszemu czytelnikowi z rady nadzorczej spółdzielni mieszkaniowej „Sudeoty”, który sprawę słupa pilotował.

GOK

Hojnych sponsorów kowarskiego Konkursu Piosenki Turystycznej i Ekologicznej, dzięki którym każdy solista i zespoły wokalne dostały nagrodę, w tym odtwarzacz MP4, sprzęt turystyczny i talony do sklepu sportowego. Za szansę występu z profesjonalnym

mikrofonem i na dużej scenie MOK-u wszyscy uczestnicy konkursu prosili o kolejne brawa dla organizatorów, Związku Gmin Karkonoskich i podstawówki nr 1.

(stob)

Uczniów Niepublicznego Gimnazjum Łużyckiego w Zgorzelcu za wygranie konkursu „Moja okolica pięknieje dzięki Regionalnemu Programowi Operacyjnemu”. Zwycięzcy pokonali 70 dolnośląskich szkół i w nagrodę pojadą do Brukseli.

(stob)

Gwizdy dla...

Firmy, która zakończyła remont ul. Sygietyńskiego w Jeleniej Górze - od mieszkańców bu-

dynku nr 60. Na ulicy, wprost pod oknami, są trzy studzienki kanalizacyjne. Ich pokrywy zamontowano jednak w sposób partacki i kiedy wjeżdżają na nie autobusy, powstaje nieznosny huk. Ludzie skarżą się, że nie mogą otworzyć okien.

(zra)

Jeleniogórskiego McDonalds'a za notoryczne w sezonie letnim awarie maszyny do lodów. Co gorsza, coroczne naprawy sprzętu nie przeszkadzają obsłudze skwitować pytań od klientów zwykłym milczeniem bądź sformułowaniem, że za dużo jest zamówień.

(AJS)

Szukasz pomocy?

Pogotowia

Pogotowie ratunkowe 999, straż pożarna 998, policja 997, drogowe 981, gazowe 992, energetyczne 991, wodnokanalizacyjne 994.

Pogotowie ratunkowe i dyżury szpitali

JELEŃ GÓRA: Pomoc świąteczna i wieczorowa : Szpital Wojewódzki, ul. Ogińskiego, Szpitalny Oddział Ratunkowy. tel. 75/753-71-18/19 **BOLEŚLAWIEC:** pogotowie ratunkowe i szpital ul. Jeleniogórska 4, tel. 75/73236-86. **BOLKÓW:** Zakład Opiekuńczo-Lecznicy ul. Wysokogórska 3, godz. 17-7 rano. **KOWARY:** Powiatowe Centrum Zdrowia, ul. Sanatoryjna 15 izba przyjęć szpitala tel. 75/64-15-715. **KAMIENNA GÓRA:** pogotowie ratunkowe ul. Jana Pawła II 29a, szpital ul. Bohaterów Getta 10, tel. 75/744-31-40 udziela pomocy doraźnej w godz. 15-7 rano, w niedzielę i święta całą dobę. **LUBAŃ:** Szpital ul. Zawidowska 4, tel. 75/721-39-20, **LWÓWEK:** szpital ul. Kościelna 21, tel. 75/782-01-00,

ZGORZELEC: pogotowie ratunkowe i szpital ul. Lubańska 11, tel. 75/77-550-59, **BOGATYNIA:** Szpital Gminny ul. Szpitalna 16, tel. 75/77-32-031, izba przyjęć szpitala - tel. 75/64-80-411 czynna całą dobę.

Apteki

JELEŃ GÓRA apteka „Bankowa” całodobowa, ul. Solna 1, tel. 75/76-47-801, apteka „Arnika” całodobowa, ul. Grodzka 7, tel. 75/64-64-502, „Cieplicka” ul. Sprzymierzonych, tel. 75/75-58-975, „Na Orlim”, Wita Stwosza 17, tel. 75/75-57-640 - sob. 8-19, niedz. 9-16, apteka w Kąfłandzie, al. Jana Pawła II 24, tel. 75/764-30-30 - sob. 9-21, niedz. 9-19. **BOLEŚLAWIEC** 24.05 apteka „Tesco”, ul. Tyśiąclecia 49, 25.05 apteka „Rodzinna”, Staszica 27, 26.05 apteka „Targowa”, Targowa 4b, 27.05 apteka „Centrum Zdrowia”, Jeleniogórska 4, 28.05 apteka „Vena”, Zygmunta Augusta 11b, 29.05 apteka „Pod Klonami”, Grunwaldzka 3d, 30.05 apteka „Cefarm-Warszawa”, Rynek

7/8, **KAMIENNA GÓRA** 24.05-30.05 apteka „Miejska”, pl. Wolności 5. **KARPACZ** pl. Konstytucji 3 Maja 33, pn.-pt. 9-22, sob. 9-20, niedz. 9-18. **LUBAŃ** 24.05-29.05 apteka „Paracelsus”, ul. 7 Dywizji 3. **SZKLARSKA PORĘBA** „Esculap”, 1 Maja 4, tel. 75/717-31-46, „Krokus”, Jedności Narodowej 7, tel. 75/717-22-31. **ŚWIERADÓW** apteka, Sienkiewicza 32, tel. 75/781-63-57. **ZGORZELEC** 24.05.-30.05 apteka „Aptecus VII”, Słowiańska 2 (Real).

Telefony zaufania

Policjny 0800-120-226, Klub Abstynenta Stowarzyszenie Abstynentów Centrum Pomocy uzależnionym od alkoholu „Boberek” Jelenia Góra ul. Okrzei 19 of, tel. 075/75-237-25, email: biuro@boberek.pl, czynne pon-piątek od 16.00-20.00, zajęcia grupy edukacyjnej dla osób współuzależnionych oraz ofiar przemocy w rodzinie odbywają się w każdy wtorek w godz. 16.00-18.00. Grupa edukacyjna dla uzależnionych organizuje spotkania we wtorek od godz. 16.00 do 20.00. Klub Abstynenta w Podgórzynie ul. Żołnierska 13/14, tel. 075/75-48-123. Punkt Konsultacyjny ds. Uzależnień w Karpaczu tel. 075/76-19-

470, Przeciwpromocowy telefon zaufania w Jeleniej Górze 075/64-22-017, Terenowy Komitet Ochrony Praw Dziecka, ul. Jana 11, pon., śr., pt. (16.00-18.00)

Pomoc, poradnictwo

Poradnictwo rodzinne i zawodowe ul. Komedy Trzcńskiego 12 w ODK 090-333-255, Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Jeleniej Górze ul. Wolności 259, tel. 75/64-73-001, 64-73-002, Zarząd Miejski TPD w Szklarskiej Porębie ul. Sikorskiego 8, tel. 75/717-21-46.

Poradnia Terapii Uzależnień „Monar” ul. Wolności 70; 58-500 Jelenia Góra, tel. 075/647-33-90 czynna od pon. do piątku w godz. 10.00-20.00. Terapia wszystkich uzależnień- alkohol, narkotyki, hazard, zaburzenia jedzenia. Grupy wsparcia DDA- dorosłe dzieci alkoholików. Terapia osób współuzależnionych, Oddział dzienny terapii uzależnienia od alkoholu.

Ośrodek Interwencji Kryzysowej w Jeleniej Górze oferuje nieodpłatną, profesjonalną pomoc psychologiczną dla mieszkańców Jeleniej Góry oraz powiatu jeleniogórskiego, znajdujących się w kryzysie emocjonalnym. Specjaliści in-

terwencji dyżurują od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-20.00 w siedzibie ośrodka: Al. Jana Pawła II 7, 58-500 Jelenia Góra. Tel./fax 75/64-39-100, 607-550-453. Poradnictwo przez telefon interwencyjny 607-550-484 czynny od poniedziałku do piątku w godz. 20.00-24.00. Natomiast w soboty, niedziele i święta poradnictwo poprzez telefon interwencyjny czynne od 8.00-24.00. Poradnia Zdrowia Psychicznego ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-733. Poradnia Zdrowia Psychicznego dla dzieci i młodzieży ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-733. Poradnia Terapii Uzależnienia i Współuzależnienia od Alkoholu ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-772. Poradnia rehabilitacyjna, ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-746

Informacje

PKP 9436, GOPR w Jeleniej Górze ul. Sudecka 79, tel. 075/75-247-34, Straż Graniczna 75/722-22-57, pogoda Jelenia Góra 75/64-12-333, Karpacz 075/76-16-533, Szklarska Poręba 75/717-33-93.

„Piraci z Karaibów. Na nieznanym wodach” - USA, 2011, reż. Rob Marshall, wyst. Johnny Depp, Penelope Cruz, Geoffrey Rush, Ian McShane. Przygodowy. Ekscentryczny i nieustraszony pirat, Jack Sparrow wraz ze swym dawnym przeciwnikiem kapitanem Hectorem Barbossą wyruszają na poszukiwanie legendarnego Źródła Wiecznej Młodości. Kiedy siejący grozę pirat Czarnobrody dowiaduje się o celu ich wyprawy, wyrusza za nimi wraz ze swoją córką - Angeliką na pokładzie statku „Zemsta Królowej Anny”. Jack nie wie, kogo powinien obawiać się bardziej – uwodzicielskiej Angeliki czy okrutnego Czarnobrodego.

DZIEŃ PO DNIU NISKIE CENY

Mieszadło Macallister MPM 1300



- moc: 1300 W
- regulowana prędkość 200-700 obr/min
- 2 lata gwarancji



256-

Oferta ważna do wyczerpania zapasu.



**NOWY
KATALOG
ŁAZIENKOWE
INSPIRACJE**

188 STRON

*INSPIRACJI
*WSKAZÓWEK
*PORAD
*WYPOSAŻENIA

DOSTĘPNY
W SKŁEPACH
I NA STRONIE WWW

castorama

Budujesz Remontujesz Urządzasz

ZAPRASZAMY: Pon. - Pt. 7.00 - 21.00; Sob. 7.00 - 20.00; Nd. 10.00 - 19.00.
Jelenia Góra, Al. Jana Pawła II 11, tel. 75/75 55 100, fax. 75/75 55 200

www.castorama.pl